urre Wadelin!

des licenciement

oche ?

QUARANTE-QUATRIÈME ANNÉE -- Nº 13340 -- 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Fontaine

SAMEDI 19 DÉCEMBRE 1987

# Le remplacement de M. Husak par M. Jakes

# Le nouveau chef du PC tchécoslovaque ne laisse pas prévoir de larges réformes

# M. Gorbatchev et son glacis

En principe, le ent de M. Husak à la tête du PC tchécoslovaque devrait être bien accueilli par les partisans de réformes dans le monde communiste, et particu-lièrement an URSS. M. Husak n'était pas seulement le fos-soyeur des espoirs du « prin-temps de Prague », mais aussi, avec ses soixante-quatorze ans. l'un des symboles du régime de gérontocratio et de stagnation maintenu par Brejnev chez lui et en Europe de l'Est. Le changement qui vient d'être décidé à Prague pourrait bien être le signal de l'inévitable départ des septuagénaires qui dirigent tous ces pays, à l'exception de la

nette toutefois si le successeur de M. Husak n'avait pes déjà atteint l'âge normal de le retraite et, surtout, si son image tran-chait nettement sur le conserva-tisme ambiant. Ce n'est pas le cas, puisque M. lakes s'est sur-tout distingué par son rôle de grand épurateur de toute l'équips libérale pendant les dix premières années de la « normalisation » en Tchécoelovaquie. Et s'il s'est prononcé depuis lors, en tant que responsable de l'économie, en faveur d'une « rationalisation » de la gestion, c'est moins à sa personnalité qu'on la doit ou'à sa fonction.

W. Gorbatchev pourrait donc bien en être pour ses frais en ce qui concerne son siogan de « démocratisation » un aspect essentiel des réformes à ses yeux - dans ce pays qui a presque toujours été un satellite modèle de l'URSS. Mais il est vrai que sa tâche d'héritier de Tempire l'oblige à manœuvrer dans ce domaine avec une extrême prudence. D'une part, il s'est gardé de reprendre à son compte les formules les plus fortes de la « doctrine Brejnev » par taquelle son prédécesseur s'octroyait un droit d'intervention dans les affaires de ses alliés. Il a aussi évité d'employer, au cours de son voyage en Tché-coslovaquie au printemps dernier, le terme de « contrerévolution » per lequel M. Husak et les conservateurs de Prague désignent la période Dubcek; tout en exaltant l'«aide» de Moscou, il n'a pas fait référence explicitement à l'intervention

Pourtant, le chef du PC soviétique ne peut guère aller au-delà de ce « profit bas » sur cette page sombre de l'héri-tage. Un de ses anciens conseillers a laissé entendre que l'his-toire de 1968 pourrait être révisée, mais il est douteux que cette velléité devienne réalité

dans l'avenir prévisible. Sur un plan général, on ne voit guère comment les rapports guere comment les rapports entre Moscou et les pays du glacis pourraient faire l'objet de réformes analogues à celles qua M. Gorbatchev tente de promouvoir dans sa politique à l'égard de l'Ouest. Le glacis est trop fragile, le souvenir des révoltes qui s'y sont produites périodiquement, pendant près de trente ans, trop cuisant pour autoriser les



M. Milos Jakes, qui a succédé, le jeudi 17 décembre, à M. Husak à la tête du PC tchécoslovaque, ne laisse pas prévoir de larges réformes. Il s'est présenté devant le comité central comme un gestionnaire orthodoxe, et s'est référé essentiellement à la ligne définie par le parti lors de son dernier congrès en mars 1986.

# «Restructurer» les «normalisés»...

PRAGUE

de notre envoyé spécial

A quoi bon croire au changement? Tant qu'il n'arrivera pas quelque chose qui en vaille la peine, mieùx vaut ne pas se casser la tête, continuer de profiter de ce qu'on a, de voler le régime et préserver sa vie privée »: laconiquement résumé par un ancien communiste « normalisé » du printemps de Prague, l'état d'esprit ambiant, dans la Tchécoslovaquie de 1987, est plutôt

morose et guère annonciateur de profonds changements. L'espoir suscité par la visite de Mikhaïl Gorbatchev, en avril dernier, est retombé presque aussi vite qu'il était venu. A elle scule, la nomination de M. Milos Jakes, soixante-cinq ans, ancien grand ordonnateur des purges du Parti communiste après les événements de 1968, en remplacement de M. Gustav Husak, ne devrait pas suffire à changer les choses.

HENR! DE BRESSON. (Lire la suite page 3.)

Malgré les décisions de l'OPEP

# La chute des cours du pétrole risque de s'accélérer

La chute des cours du pétrole brut amorcée après l'échec de la réunion de l'OPEP, lundi 14 décembre, s'accélère. A New-York, le brut de référence est tombé, le jeudi 17 décembre, sous la barre des 15 dollars le baril, avant de se stabiliser, pour des raisons techniques, à un peu moins de 16 dollars.

En une semaine les cours du pétrole ont perdu 2,5 dollars par baril, soit environ 15 % de leur valeur, retombant à leur plus bas niveau depuis un an. Cet effondrement, s'il se poursuit, pourrait remettre en question les résultats de la conférence de l'OPEP qui vient de s'achever, et, suivant la crise des marchés financiers, aggraver les déséquilibres mondiaux, amplifiant les risques d'une récession internationale.

Après la Bourse et le dollar, le pétrole? Il y a deux semaines l'idée paraissait presque incon-grue. L'affolement des marchés, suivant la conférence de l'OPEP réunie à Vienne du 9 au 14 décembre, montre pourtant

que le risque d'un nouvel effondrement des prix du brut comparable à celui de 1986 n'est pas mince. L'incapacité des treize pays exportateurs de petrole, déchirés par la guerre du Golfe, de prendre les moyens de défendre les prix du brut, comme ils l'avaient fait à la fin de l'année dernière, a convaincu les opérateurs que l'ère de la stabilité avait

En une semaine les cours sont retombés grosso modo à leur niveau de décembre 1986, effaçant d'un coup les gains de l'année écoulée.

VÉRONIQUE MAURUS. (Lire la suite page 30.)

# **Manifestations** en Corée du Sud

Au lendemain de l'élection présidentielle, de violents affrontements avec la police auraient fait plusieurs morts.

PAGE 5

# Consommation et investissements

Malgré le « krach », une bonne période pour l'économie française.

PAGE 30

# **Projet pour le Pont du Gard**

Ferme et thermes romains.

**PAGE 22** 

Le sommaire complet se trouve page 36

# La mort de la première femme de l'Académie française

# «Marguerite Yourcenar, 1903-1987»

première femme admise à l'Académie française, en 1980, est morte des suites d'un « accident cérébrai », jeudi 17 décembre à 21 h 30 (henre locale, 3 h 30 vendredi, henre de Paris), à Déserts (Maine). Elle vivait depuis plus de quarante ans entre deux voyages - dans cette He de la côte est des Etats-Unis, où elle avait sa maison, « Petite Plaisance». Elle était âgée de quatre-vingt-quatre ans. Selon son désir, son incinération aura lien dans la plus stricte intimité.

Le petit cimetière de Somesville, dans l'île des Monts-Déserts, a le négligé savant des jardin anglais. La maison en bois qui le jouxte fut la première demeure de Marguerite Yourcenar lorsqu'elle décida de s'installer dans l'île, avec son amie Grace Frick, à la fin de la dernière guerre mondiale. Elle en gardait le souvenir d'un « lieu inconfortable, où les valises restèrent longtemps entreposées sans être ouvertes ».

Vers le fond du jardincimetière, un arbre faisait de

Un livre plein de ten-.

dresse qui va à l'en-

idées reques sur la

famille en miettes et la

guerre des générations.

Robert Solé/LE MONDE

COGITE / ROBERT LAFFONT

contre de toutes les 🎇

Le Grand-Parent nouveau est arrivé

LE PRINTEMPS

DES GRANDS-PARENTS

Ségolène Royal

gazon et, en été, de fleurs. Dans l'herbe, on apercevait une dalle en marbre noir, de petite taille, carrée - ne pouvant dissimuler qu'une urne funéraire - et qui portait la simple mention: peu plus loin, une pierre blanche rappelait la mémoire de Jerry Wilson, qui fut le secrétaire et le compagnon de voyage de Marguerite Yourcenar pendant quelque buit années, avant de mourir, à trente-six ans, en 1986. En redescendant vers l'allée, l'œil était attiré par un autre « éclat » noir ; une dalle identique indiquant: « Marguerite Yourcenar, 1903-

A ses visiteurs étonnés, à ses amis attristés d'une mort ainsi désignée Marquerite Yourcenar disait tranquillement, avec, sur les transparences de son œil bleu. comme un air d'éloignement : • Il ne faut pas être mélancolique. Cet objet, au contraire, me réconforte, me rassurè. Je suis prête. Cela peut venir, dans dix minutes, dans deux jours, dans six mois, cela m'est égal. Ce ne fut pas toujours le cas, mais

Marguerite Yourcenar, la l'ombre à une butte recouverte de désormais je n'ai pas peur. Voyageuse inépuisable, elle se moquait des années et, parlant de la vieillesse dans un long entretien accordé au Monde à la fin de 1984, confiait : - Lorsque je sens mon âge, je sens plutôt la fatigue, la maladie. Si je relève de maladie, je me sens, je dirais non pas trės vieille, mais très près du bord des choses. »

> Son seul désir était de ne pas être dépossédée de sa mort, de « la dernière expérience, celle du passage ». Le destin ne l'a pas tout a fait exaucée. Au terme d'une existence qu'elle avait dirigée avec autorité et rigueur pour elle et pour les autres, - elle aurait sans doute voulu, dans un dernier sourire, mi-moqueur mihautain, commander elle-même l'inscription des chiffres manquant sur la dalle noire de Somesville. Elle savait bien - mais qui veut vraiment y croire? - qu'il est un « naufrage » qu'on ne maitrise pas : celui qui survient quand, comme le disait le titre d'un de ses premiers livres, La mort conduit l'attelage.

JOSYANE SAVIGNEAU. (Lire nos informations page 21.)

# L'affaire Luchaire



Le PDG, M. Dewavrin, a été inculpé d'infraction à la législation sur le commerce des armes de guerre.

# Une filiale audiovisuelle du « Monde »

« Le Monde » et la société cinématographique MK2, dirigée par Marin Karmitz, out créé une filiale audiovisuelle commune. Cette filiale, LMK-Images, assurera la production de programmes couvrant aussi bien des reportages et des documents à base d'archives que des œuvres de fiction.

La SNCF un an après la grève

# Les rames de l'état de grâce

qui a paralysé la SNCF pendant trois semaines, l'amertume et l'inquiétude règuent toujours dans les rangs des cheminots. Les bas salaires, les suppressions d'emplois et le poids de la hiérarchie alimentent cette morosité (le Monde du 18 décembre).

En revanche, dans les étages les plus élevés de la société nationale, e moral et le dynamisme sont revenus, avec la nomination d'un nouveau directeur général et la promesse de nouveaux TGV.

Après la grande remise en cause des certitudes ferroviaires provoquée par trois semaines de grève, la confiance réapparaît doncement dans le haut encadrement. 1) n'a jamais cessé d'être

chemin de fer français est techniquement le meilleur du monde. Aucun train, sur les cinq continents, ne dépasse en exploitation normale les 280 kilomètres/heure du TGV Sud-Est et les rames Atlantique porteront, en 1989, cette performance à 300 kilomètres/heure. S'il regarde les

Le Monde

**■** Guides touristiques

et politique. ■ Gastronomie. ■ Jeux.

Pages 17 à 20

mal: la Bundesbahn allemande devrait enregistrer, cette année, un déficit de 4 milliards de deuts-chemarks (13,6 milliards de francs), qui se creusera jusqu'à 6,8 milliards de deutschemarks (23,4 milliards de francs) en 1992. Alors que la SNCF réduit, sans faillir, ses déficits comme le veut son contrat de plan : 3,8 milliards de francs en 1986, 2,02 milliards en 1987, 1,54 milliard en 1988 et l'équilibre en 1989.

Le haut encadrement a d'autres raisons de se réjouir. Les conséquences de la grève ont été moins graves que prévu.

**ALAIN FAUJAS.** 

(Lire la suite page 32.)

Ä L'ÉTRANGER: Algérie, 3 DA; Maroc, 4,50 dr.; Tunisie, 600 m.; Allemagne, 2 DM; Autriche, 18 sch.; Belgique, 30 fr.; Canada, 1,75 AS: Côte-d'Ivoire, 315 F CFA; Denemark, 10 kr.; Espagne, 156 pes.; G.-B., 60 p.; Grèce, 150 dr.; Irisade, 90 p.; Italie, 1 700 L.; Libye, 0,400 DL; Luxensbourg, 30 f.; Norvège, 12 kr.; Paye-Bas, 2,25 fl.; Portugali, 130 esc.; Sénégal, 335 F CFA; Suède, 12,50 cs.; Suèsse, 1,60 fl.; USA, 1,50 \$; USA (West Coest), 1,76 \$.

# Débats

# Désespoirs et espoirs de la formation

ICHEL ROCARD a rai son : la priorité devrait revenir à l'éducation et à la formation. Y compris dans la perspective du développement écoique. Mais il ne suffit pas de le proclamer. Il faut chercher à parier vrai, donc ne pas craindre de cho-quer les publics les plus divers.

A commencer par l'élite du pou-voir qui, chez nous, est à la fois celle de la politique, de l'économie et de la haute administration. Une cause centrale de notre déficit commercial à l'égard de l'Allemagne, c'est l'hyperélitisme économiquement et socialement aseptisé des taupes, le blocage de l'ascension pour quicon-que n'a pas été adoubé à vingt-deux ans, le passage par le cabinet ministériel pour diriger des entreprises dont on ignore tout. Avec, en prime, une absence presque générale de contact prolongé avec les réalités

En haut, donc, une élite moins confinée. En bas, un souci plus grand de l'apprentissage. Un tel souci n'évite pas à l'Allemagne la montée du désespoir dans les industries et dans les régions en crise, mais le gâchis an niveau national est moins grand. L'inégalité des chances est réelle, mais ceux qui ont eu moins de chances par la naissance ont plus de chances d'avoir une formation utilisable.

Le taux de chômage français par niveau de diplôme est caractéristique: il est inférieur à 5 % chez ceux qui ont fait des études supérieures, aux environ de 10 % chez les bacheliers, au-dessus de 20 % en l'absence de diplôme. Et les niveaux atteints continuent à dépendre terriblement de la situation sociale des parents.

Mais il ne faut pas en déduire trop vite que le but devrait être prioritairement de faire accéder tout par ALFRED GROSSER

le monde aux mêmes diplômes. L'urgence, c'est d'arrêter le gâchis porteur de désespoir que constituent les voies de garage créées dans un manque total de franchise. Ainsi pour les CPPN, les classes baptisées de préparation préprofessionnelle de mise à niveau », dans lesquelles on ne donne aucune vraie formation technique à des garçons et à des filles qui ont échoné, pour tout un ensemble de raisons, dès l'école primaire, mais qu'on a quand même fait passer de classe en classe jusqu'à ce que l'échec devienne trop patent. Comme on fait passer des milliers d'autres dont on sait que ce sont d'autres apprentissages que celui des collèges et lycées qui les intéresseraient et leur ouvriraient l'accès à un emploi. L'Etat répugne à dépenser pour l'apprentissage, et nos grandes entreprises se contentent en général de former à des tâches limitées pour leur propre usage, alors que leurs homologues allemands donnent une formation plas large en ne gardant qu'une fai-ble part de l'effectif formé.

# Les TUC et les TIG

Les certificats d'aptitude profescomelle à des professions désuètes les travaux d'utilité collective qui permettent de diminuer le nombre le chômeurs mais ne conduisent pas une qualification (tout en bouchant en partie les chances de moins chanceux encore : les TUC diminuent les possibilités de recourir aux TIG, les travaux d'intérêt général remplaçant la prison meurtrière des chances de réinsertion), les classesdépotoirs et les classes normales où bien des élèves attendent, dans

l'impatience ou la résignation, la fin de la scolarité obligatoire parce que celle-ci ne porte pas sur ce qui les intéresserait : oui, le gâchis est énorme!

Mais il est un autre gâchis, moins visible : celui des bonnes volontés. Nous vivons dans une société de classes d'une autre façon encore que par l'inégalité des chances. Tous ceux qui sont chargés de rationaliser, de rentabiliser, d'humaniser l'éducation et la formation, de lutter pacifiquement contre les exclusions, donc contre les pertes de ressources humaines, sont sous-payés, sousconsidérés et souvent sous-formés, alors qu'ils sont déjà en nombre insuffisant. Instituteurs et assistantes sociales, professeurs de collège et éducateurs de prison, médecins scolaires et éducateurs de handicapés: ils ne peuvent guère jouer à la Bourse, ni s'offrir des produits de luxe ni accéder à la puissance qui donne un pouvoir d'entrainement; ils ne sont donc guère intéressants. D'autant plus que, s'ils se mettent en grève, ils ne font du tort qu'à des sans-voix, ce qui montre au passage l'hypocrisie syndicale désendant indifféremment le droit de grève des puissants de l'EDF et du contrôle aérien et celui des tra-

vailleurs sociaux déshérités. Comment changer une telle situation? Il ne faut pas se faire d'iliusions sur les ressources disponibles. L'évolution démographique est telle que, comme vient de le montrer l'OCDE pour tous les grands pays occidentaux, les dépenses sociales même hors chômage - monteront tellement sous le poids des retraites que les dépenses d'éducation stagneront probablement. Il ne fant pas non plus lancer des slogans absurdes comme celui des 80 % de bacheliers

ans (1955-1985), il y a déjà eu quadruplement puisqu'on est passé de 7,2 % à 29,4 %; de là à passer de 30 % à 80 % en quelques années! Et les universités avec deux millions d'étudiants, quelle perspective démagogique en l'absence de pers-pectives sérieuses de recrutement et de constructions!

Il vant mieux regarder franchement la réalité et chercher à dégager des ressources pour que l'enseignement technique dispose des locaux et des matériels nécessaires, pour que les excellents IUT puissent devenir plus nombreux, pour que les anciennes facultés des sciences puissent offrir un avenir estimable à ceux qui ne voient que les grandes

Il fandrait aussi - et peut-être prioritairement - préparer une sorte de révolution morale. On ne peut pas à la fois gémir sur les gâchis humains dans notre société et proclamer la grandeur de la réussite individuelle égocentrique, de l'argent permettant de posséder un maximum d'objets. En effet, tous ceux qui chercheut à peser sur l'évolution sociale en s'engageant dans un métier ou dans une action volontaire qui tendent à une telle pesée ont de plus en plus l'air de nans, de doux rêveurs et trouvent de moins en moins d'imitateurs. L'incohérence morale est aujourd'hui présente dans les bonnes publications de ganche comme dans celles qui se réciament du pur libéralisme économique. Or l'espoir dans l'éducation et la formation ne naîtra pas sculement de ressources financières. Il sera porté par des hommes et des femmes qui ne seront nombreux et actifs que s'ils sont encouragés et

# Le sort des juifs soviétiques

# Un baromètre de la détente

DRY ANDRÉ KLARSFELD(\*)

INSI que d'autres scientifiques, j'ai récemment rencontré à Leningrad de nombreux « refuzniks » juifs, qui souhaitent, pour des raisons diverses (antisémitisme latent, vie culturelle juive entravée, réunification des familles...) quitter l'URSS. Ils en attendent l'autorisation depuis dix à quinze ans. Pour eux, peu de choses ont changé. Ils ont perdu leur emploi lors de leur première demande de visa et leur situation matérielle est souvent précaire. Quand ils ont du travail, celui-ci ne correspond pes à leur qualification. Un physicien (Marc Genin) deviend liftier, un informaticien (itya Chostakovski), ramoneur, un professeur de mathématiques (Evgueny Lein), gardian de nuit... S'ils arrivent (comme Roald Zelichonok) à donner des cours particullers chez eux, l'administration les harcèle, enace leurs élèves. Même si les agressions physiques directes sont dev fréquentes, gare à ceux que leur santé place à la merci des services officiels. Exemple parmi d'autres : Marina Furman s'est vue abandonnée par son médecin pendant son accouchement en mars dernier, alors que son état cardiaque nécessitait une surveillance constante; le seul autre médecin qui osa intervenir, sauvant la mère et son enfant, perdit son emploi peu

Au cours de leurs démarches, jamais les refuzniks n'arrivent à connaître les noms des responsables qui décident de leur sort. Les refus de visa ne leur sont jamais notifiés par écrit, ce qui permet à leurs nymes de se retrancher derrière une erreur ou un malentendu-pour justifier tout changement d'attitude. Ainai, en 1974, Ilya Choetakovski s'est entendu promettre un visa pour 1975, puis, en 1975, pour 1979... Il attend toujours. Récemment, les dossiers de nombreux refuzniks auraient été envoyés à une seion de la citoverneté > dont la composition, le fonctionnement et jusqu'à l'adresse restent mystérieux, au point que certains doutent

même de son existence. Une des inventions les plus euses, par l'usage qui en est fait, est le refus de visa pour détention de secret d'Etat. En effet, même si chaque Etat peut légitimement prétendre préserver certains secrets, que penser lorsqu'un tel prétexte est invoqué pour des traveux

remontant à quinze ou vingt ans, dans des domaines où l'évolution des techniques a rendu ces recherches obsolètes depuis déjà longtemps? Lorsqu'il est invoqué à l'encontre de Lev Soud, parce qu'il avait dirigé une fanfare militaire? Lorsqu'il est appliqué différemment à liya Chostakovski et Valentina Hait (cette demière ayant pu émigrer il y a déjà plusieurs années), qui avaient pourtant occupé des postes identiques dans le même institut pendant la même période? Lorsque ce motif de refus se transforme soudain en un autre (comme la fait de ne pas avoir de parents au premier degré à l'étranger)? Lorsqu'il est invoqué pour empêcher enfants et petits-enfants d'émigrer, érigeant sinsi le secret d'Etat en caractère héréditaire? Lorsque, simultanément. l'URSS autorise les observateurs militaires américains à inspecter ses installations nucléaires les plus

gen - se

---

Section 2017 The Section 2018

And the second s

Lenouvedu M

adonte

\* gen tenik

The second second

The second secon

and the second of the second o

The second second

22.00 B 30 1.15

da a productive of the a

. . . .

230

奇怪 波点 医皮肤皮肤

TO THE STREET

THE CALL STREET

STATE OF STATE

Magney or Garage

ave green

Andrew Control

SALE STATE OF THE SALE OF THE

35 - 1

George and Annual Res

Pagest with the control page

Committee of the Control of the Cont

lingt ans

" printe

- 10 to 10 t

Target of the second

Section Contracts

the second second

A STATE OF THE STA

The same of the

Signature of the second

1.

Service of the service

the Brands

And the second second

P. C. S. C.

parties of the state of the sta

E tale San Property age

A Section of the sect

AND PARTY OF THE P

Section of the second

The same of

ا يوهيم. اجتها يستخف المراجة خط قاء

Section of the sectio

A CO SE COMMENT OF SE

The state of the s

Service Servic

Se Sendan

Brown or the second

. A service of

4<u>. . . . .</u> .

Le décalage est grand entre le discours tenu aux Occiden-taux et la réslité : il y a deux déclaré à des journalistes français que les secrets d'Etat ne pouvaient empêcher leurs détenteurs de quitter l'URSS après e plus de cinq ans, au maximum dbr », alors que tous COUX que nous avons vus sont retenus depuis plus longtemps. On ne peut nier l'augmentation récente du nombre de vises

Mais le caractère parfaitement arbitraire de ces mesures individuelles, l'opacité du proaucune garantie quant à la stacontraire. Elle semble refléter plus le bon vouloir que la borme volonté des dirigeents soviétiques, le fait du prince qui décide souverainement du sort de chacun de ses sujets, en fonction de ses intérêts du moment. Au delà de l'indignation légitime que suscite le drame vécu par les refuznits, leur situation constitue pour les Occidentaux un précieux baromètre de la crédibilité de l'équipe au pouvoir en URSS, plus important traité de désarmement de l'ère nucléaire.

evec le soutien du comité scientifique du Conseil national français pour la protection des droits des juifs d'URSS. (\*) Agrégé de l'Université,

BP 507 09

75422 PARIS CEDEX 09

T&L: (1) 42-47-98-72

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE

354 F 672 F 954 F 1 200 F

PAR VOIE NORMALE

687 F 1337 F 1952 F 2530 F

ÉTRANGER (par messageriés)

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG

PAYS-BAS 399 F 762 F 1 089 F 1 380 F

IL - SUISSE TUNISIE

Per voie airienne : tarif sur demande.

Changements d'adrese définités en provinires : nos abomés sont invités à formuler leur demande deux semaints avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

Vanifiez arois l'obligeance d'écrire

tous les nous propres en capitales d'imprimerie.

504 F 972 F 1404 F 1800 F

TOUS PAYS ÉTRANGERS

# Au Courrier du Monde

# TRANSPARENCE

# Pas de scandales dans les communes

Vous permettrez au maire d'une modeste commune des Landes (deux mille cinq habitants) de répondre à la lettre stupéfiante et désobligeante de Mme Marie-Claude Latour parce dans votre journal le 28 novembre.

Tout le monde sait bien que la comptabilité des communes obéit à des règles comptables très précises, et que les fameux « gâteaux » dont il est fait état facilitent l'établissement des ratios qui permettent, comme pour les sociétés commerciales, de juger de la santé et de la rigueur financières de chaque commune. A cela s'ajoute la com son des résultats obtenus (réalisations de la commune) en fonction de l'importance des taux d'imposition. Enfin, grâce à l'informatisation de la plupart des communes (ce qui est le cas à Labenne depuis 1984) et grace à la transparence des comptes, tout citoyen peut obtenir de son maire ou par l'intermédiaire d'un des membres de la commission des finances ou du conseil municipal, chaque mois, le compte administratif de la commune, le détail de chaque article du compte de fonctionnement, le relevé de toutes les factures et l'état permanent du compte d'investissement, son avancement et le financement de celui-ci. MICHEL SWISS

**VOUS ACCORDE** 

LES MEMES

REMISES EXCEPTIONNELLES

QU'AUX TOURISTES ETRANGERS

PARFUMS

COSMETICS

toutes les

GRANDES MARQUES

très facilement, pour peu qu'il s'en donne la peine, sur ce que devient son argent. De grâce, ne cédons pas à la mode, en criant à tous propos au

scandale.

FRANCIS HIRIGOYEN (maire de Labenne, Landes).

# FINANCEMENT Petites communes campagnes coûteuses...

La question du financement des campagnes électorales est à l'ordre du jour. Il faut que les lois assurent l'égalité d'accès aux mandats électoraux. La démocratie l'exige. On parle actuellement beaucoup des élections présidentielles et des élections législatives, mais il semble qu'on oublie les élections de proximité, les élections communales, où existent curieusement plusieurs régimes de remboursements des

frais électoraux. Dans les communes de plus de neuf mille habitants, les candidats sont remboursés du coût du papier. de l'impression des builetins de vote des affiches et des circulaires ainsi que des frais d'affichage. A partir de deux mille cinq cents habitants. l'envoi et la distribution des documents de propagande électorale sont faits gratuitement. Cela signifie que,

PLACE DE

L'OPERA

2ème étage

PRODUITS DE BEAUTE

Jours d'auverture :

sons interruption

du lundi au samedi inclus de 9 h. à 18 h 30.

Chaque citoyen de notre pays se dans les communes de moins de neuf mille habitants, aucun remboursement, même celui des bulletins de vote, n'est fait et que dans les communes de moins de deux mille cinq cents habitants, les candidats doivent seuls supporter l'envoi de leur propagande électorale. Or dans ces communes, les frais ne sont pas touiours négligeables.

Il faut compter un minimum de près de 8 000 F pour la présentation d'une liste dans une commune de cinq mille habitants. Cette somme peut contribuer à faire hésiter certains candidats à prendre part au débat électoral. On peut d'ailleurs se demander si le texte qui a régle-menté cette affaire passait aujourd'hui devant le Conseil constitutionnel, celui-ci ne le déclarerait pas contraire à notre Constitution et aux grands principes de notre droit.

C'est pour toutes ces raisons que je viens de déposer à l'Assemblée nationale une proposition de loi tendant à abroger ces injustes discrimi-

> CHRISTINE BOUTIN (député des Yvelines).

# ORIENT

# Résistance ou extrémisme au Liban?

J'ai quarante ans (...). J'ai le malheur . d'être chrétien en Orient. Je n'appartiens à aucune milice ou parti si ce n'est celui des Libanais-de-toutes-confessions-quien-ont-marre-de-toutes-les-guerres. Mais je vis là-bas et je peux vous dire, que ces « extrémistes » (le Monde du 13 octobre) ne sont que des pauvres garçons, assiégés depuis treize ans dans moins de 1 000 kilomètres carrés et qui veulent simple-ment ne pas devenir des citoyens de deuxième ordre comme les Grecs orthodoxes de Syrie ou les coptes d'Egypte. Leur « extrémisme », c'est le refus de la mise au moule ultra-islamique, le cri pour que survive notre identité christianoorientale. Qu'y-a-t-il là de compara-ACCESSOIRES HAUTE-COUTURE ble avec la fureur messianique des hezboliahis dont la France même a senti l'haleine alors que les « extré-PORCELAINE - MAROQUINERIE mistes » chrétiens n'ont pour la France que des bouffées d'amour ? Qui, c'est peut-être un de vos bons auteurs qui avait raison : « Quereilons les malheureux, de peur d'avoir à les plaindre » (Vauvenar-VENDOME 16, RUE DE LA PAIX 75002 PARIS

SÉLIM BOUTROS (universitaire, Beyrouth).

# COMMERCE

Pauvres fumeurs!

On en aura en plein la vue ces dernières semaines : quelques pleines pages de publicité couleur dans le Monde et d'autres périodiques pour faire passer auprès des fumeurs un code de bonne conduite. Il en ressort: i) qu'il ne faut pas enfumer les autres sans leur demander leur avis; 2) qu'il ne faut pes pousser à fumer ceux qui n'en n'ont

Tout le monde dira «Bravo!» sans arrière-pensée. Bravo et merci Il y a plus de dix ans que, patiem-ment et à voix trop basse, les respon-sables de la santé publique ca disent antent.

Au passage, les lecteurs fumeurs ciblés par le publicitaire cruient comprendre que les interventions antitabagiques sont « intolérantes ». Cela rassure qu'on parie de liberté réciproque ». Pauvres fumeurs poussés à croire que la publicité défend des valeurs fondamentales à coup de millions de francs! Mais si les antitabagiques étaient d'affreux intolérants, cela se saurait. Or voità plus de dix ans que la loi Veil est inappliquée et ridiculisée. Et il y a mappiquée et rioiculisée. Et il y a tous les jours en France des fumeurs épris de liberté qui se soucient comme d'une guigne des rhino-pharyngites ou de l'asthme de leurs

A cenx qui fument et qui revendi-quent leur autonomie, il faut dire simplement: « Amention, vos pou-mons sont un joli fonds de commerce, ne laissez pas défendre votre liberté par ceux qui sont bien mal placés pour défendre votre santé.

ALBERT HIRSCH (pneumologue) SERGE KARSENTY (sociologue).

# CALCUL

# La « surenchère » de M. Bérégovoy

Dans l'article para dans le Monde du 24 novembre, sous le titre « Gérer l'après-mai 1988 », on peut lire: - Deux Français sur trois » souhaitait l'ancien président, « trois Français sur cinq » avait renchéri M. Bérégovoy. - Or ce dernier n'a pas renchéri mais au contraire s'est montré moins exigeant.

En souhaitant deux Français sur trois, M. Giscard d'Estaing espère le ralliement de 66,66 % des citoyens. En se contentant de trois Français sur cinq, M. Bérégovoy n'en revendique que 60 %.

ROBERT CRAVENNE (Boulogne, Bauts-de-Seine).

7, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 Telex MONDPAR 659572 F Télécopieur : (1) 45-23-06-81 Tel.: (1) 42-47-97-27

Edité par la S.A.R.L. le Monde Gérant : André Fontaine, directeur de la publication Anciens directeurs :

Habert Burve-Mirry (1944-1969) Jacques Fauret (1969-1982) André Laurens (1982-1985) Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944. Capital social : 620 000 F

Principante associés de la suciété : Société civile Les Réducteurs du Monde », Société anonyme des lecteurs du Monde, Le Monde-Entreprises, MM. André Fontaine, gérant, et Hubert Beuve-Méry, fondateur.

Administrateur général : Bernard Wouts. Rédacteur ex chef : Daniel Vernet. Corédacteur en chef : Claude Sales.

# PUBLICITE

5, rue de Monttearry, 75007 PARIS TEL: (1) 45-55-91-82 on 45-55-91-71 THEE MONDPUB 206 136 F

Le Monde TELÉMATIQUE Composez 36-15 - Tapez LEMONDE



duction interdite de tous articles

senf occord avec l'administration Commission paritaire des journaux et publications, nº 57437 ISSN:0395-2037

ABONNEMENTS PAR MINITEL 36-15 - Tapez LEMONDE, code d'accès ABO 365 jours par an. 24 heures sur 24



(3)

# Le remplacement de M. Husak par M. Jakes à la tête du PC tchécoslovaque

L'accession de Milos Jakes, soixunte cinq ans, prototype même de Papparatchik, à la tête du Parti communiste tchécoslovaque, en de l'apparatchile, a in tere un l'arri communiste tenecoslovaque, en remplacement de M. Gustav Husak, est généralement considérée comme le début d'une phase de transition. Elle pourrait s'expliquer par l'opposition des dogmatiques, rangés nutour de M. Vasil Bilak, à la nomination de M. Labomir Strongal, actuel chef du gouvernement et tête de file du clan des réformateurs.

Amoncé jeudi 17 décembre, su début d'une session du comité central qui dévait être consacrée aux projets de réformes économiques en cours de discussion, le retrait de M. Husak, qui conserve les

fonctions honorifiques de chef de l'Etat et sa place dans le Politburo, a fait sensation. Officiellement, M. Husak a Ini-même demandé « à être relevé de ses fonctions ». Agé de soixantevoir le moment auquel cela se ferait.

tenus informés, pour ne pas dire plus. Les principaux protagonistes de cette affaire, MM. Husak, Jakes et Strongal, avaient d'ailleurs été reçus au cours des dernières semaines au Kremlin par M. Mîkbail Gorbatcher. Les noms les plus fréquemment cités des deruiers temps à Prague étaient, outre celui de M. Strougal, ceux de M. Jakes et de M. Lenart, chef du Parti communiste slovaque. Tchèque, M. Jakes succède à deux secrétaires généraux slovaques. MM. Dubcek et Husak. Sa tâche principale sera d'arbitrer les conslits éventuels au sein de la direction entre les deux clans dog-

# Le nouveau secrétaire général : s'en tenir au programme adopté par le parti

de notre correspondante

metre de la détent Manager Police Committee C

1 ( 10 mm ) 20 mm ( 10 mm ) 1 mm ( 1

Action of the second of the se

Section of the control of the contro

in trace of the first trace of the first

Applied the second of the seco

1 TELES E 781

Sec. 20 5 1 1015

a . The sent county

21: 2 15:42 25 15

is a a following

4 to 4 to

\*1: 3 375912

A. 25-26 3 34

7:04 T 6:50 1:

Continue 'Que;

and the second

5 5 T ST T

n was a seco

es a les expresses

n esta en tr**en** 

THE WATER.

医水性皮肤缺乏

or as a figure

er regerer

ere was the

2.5

-----

in the E

- and serious Self

The second second

1.00

الترجيع المسلمان المهاري الماري ا الماري الماري

M FARES

والمراوعة

A CHANGE S WAS

α <del>μα</del> ε, τ≟ <u>.</u>

164 Mile 1942-1944

ma -- this is not

Administration of the a

أسطاء فالإداء بالمساد والكارية

ي عيديو ۾

Des sa nomination, M. Milos Jakes, nouvesu secrétaire général du PC tehécoslovaque, a pris la parole, jeudi 17 décembre, devant le plé-num du comité central. Sans tarder, il est allé au devant de toutes les spéculations sur la figne qu'adoptera le parti sous sa direction. « La ques-tion va être posée [de savois] si le changement de personne à la têté du PC sera stavi d'un changement dans la politique, e-t-il dit. La réponse est claire : le programme adopté par le parti à son dernier congrès restera la directive de notre travail.

Cette déclaration met d'emblée les choses an point pour tous cenx qui auraient pu espérer que le départ de M. Husak donne le signal d'une accélération du rythme des réformes. M. Jakes s'est d'ailleurs gardé d'employer le mot « réforme » en se bornant à utiliser la formule moins andaciense de « nouveau

Le nouveau secrétaire général est par la suite revenu sur ce programme en soulignant que « la : restructuration de l'économie sera décisive » et que « le nouveau mécanisme économique doit aboutir à une croissance intense et efficace de l'économie et encourager les chan-gements structurels ». Il sets nêcessaire, selon lui, de « rationaliser, d'une part, la gestion centrale et la planification et; d'austre part, aug-menter l'indépendance et la respon-sabilité des entreprises qui doivent travailler sur la base de l'autofinancement et de l'autononde. Cette nouvelle conception de la gestion « demandera une rationalisation dans les structures des organes cen-

traux, de la production et des

M. Jakes a précisé que la restructuration « rendra plus dures les conditions économiques ». « Dans beaucoup de domaines, nous devrons avancer sur des terrains où nous n'avons pas d'expérience, ce qui comporte certains risques. » Le chef du PCT a mis l'accent sur

le fait que la restructuration économique « doit se faire dans le contexte d'une restructuration de la société ». Il a rappelé que le comité central du parti avait adopté, en mars dernier, une série de mesures an vue « de développer et de testez de nouveaux éléments de la démocratie socialiste pour réactiver le travail du Front national, des organes législatifs et judiciaires et des organes de sécurité ». Il a évo-qué également les traveux en cours pour la modification de la Constitu-tion tchécoslovaque.

Le nouvel homme fort du parti n'a pas hésité à critiquer les performances économiques, notamment l'efficacité peu satisfaisante du travail et le gaspillage de matières pre-mières et d'énergie dans l'industrie. « Il n'y a pas eu d'amélioration dans la qualité de la production ni dans les échanges avec les pays non socialistes », a-t-il constaté, en insistant à plusieurs reprises sur la nécessité d'intensifier les relations économiques avec l'URSS.

La ligne qui sera celle du parti sons sa direction sera fermement axée sur « le principe léniniste d'un centralisme démocratique », a conciu le nouveau chef du parti. « Tout ce qui n'est pas conforme au socialisme, a-t-il dit, est à criti-

WALTRAUD BARYLL

# quatorze ans, il souffrait, notamment depuis plusieurs années, de problèmes de vue. Depuis plusieurs mois déjà, on évoquait ouvertement à Prague une dissociation des fonctions de secrétaire général et de président de la République, sans qu'il eût été possible de pré-

Tout indique que ce retrait et la nomination de M. Jakes out fait l'objet de minutienses tractations dont les Soviétiques avaient été

# « Restructurer » les « normalisés »...

(Suite de la première page.)

La vogue de la « perestroïka » soviétique n'a sans doute pas com-plètement épargné le pays. Depuis le dernier congrès du parti commu-niste, en 1986, les organes de direc-tion bruissent eux aussi de projets de réforme ambitieux sur le plan écono-mique, d'autant plus inévitables que l'économie tchécoslovaque, qui passe encore aujourd'hui pour une des plus solides du bloc de l'Est, donne des signes inquiétants de faiblesse. An sein du COMECON, d'autre part, les Soviétiques poussent eux-mêmes à des changements qu'il faut bien prendre en compte.

An centre des discussions se trouve actuellement un projet de réforme de l'entreprise qui, « glas-nost » oblige, a fait l'objet au cours de l'été d'un grand débat public orchestré par les organes du parti et ses deux principaux quotidiens, Rude Pravo à Prague et la Pravda à Bratislava, capitale de la Slovaquie. Cette réforme, qui cherche à accor-der davantage d'autonomie finan-cière aux entreprises et plus de sou-plesse au système de planification en vigueur, ne doit cependant entrer officiellement en vigueur que pour le prochain plan quinquennal, en 1990. La phase d'expérimentation, qui a commencé au début de cette année dans un certain nombre d'entreprises pilotes, doit d'ici là permettre de corriger le tir si néces-

D'ores et déjà, cependant, ce n'est un mystère pour personne que les éléments les plus conservateurs du régime, appuyés sur une nomenidatura dont seuls les membres les moins dynamiques ont survécu aux purges consécutives au « printemps de Prague », rechignent fortement à relacher tant soit peu les rênes. Contrairement à d'autres voisins de l'Est, hantés par des rêves d'empire on d'indépendance nationale, ils penvent compter, il est vrai, sur une relative apathie de l'opinion qui ne les incite guère à se bousculer.

### L'« homo communistrs »

La «normalisation», si elle a étouffé pendant deux décennies toute forme organisée d'expression. a moine forme organiste à expression, a moine négligé qu'ailleurs la satis-faction des besoins de consomma-tion de la population. Le niveau de vie des Tchécoslovaques ferait plus d'un envieux en Pologne ou en URSS. Un habitant sur six possède nne voiture, et on chercherait en vain dans le pays les queues que l'on connaît ailleurs devant les magasins de produits de consommation courante. Les vitrines n'ont pent-être pas le clinquant de celles des grandes villes occidentales. Il y manque - signe des temps - tous les produits de l'âge électronique, et les appareils ménagers content cher. Mais les magasms d'habillement et d'alimentation disposent d'à peu près tout ce dont on a besoin, à condition, parfois, pour certains produits comme le casé, d'y mettre le prix. On trouve même à Prague une boutique de spécialités gastronomiques made in France, aux étagères regorgeant de Bénédictine et de l'inévitable champagne...

Chaque vendredi en début d'après-midi, les embouteillages à la sortie des grandes villes marquent la fin de la semaine de travail et la ruée vars les résidences secondaires que toute famille digne de ce nom se doit de posséder. On y dilapide en travaux de plein air ou en géné-

reuses libations l'énergie amassée pendant la semaine. Le travail n'est souvent là que pour justifier un salaire de base, complété, dans les usines on sur les chantiers, par des prélèvements d'outiliages ou de matériaux qui serviront à pallier certaines difficultés d'approvisionne-ment ou le manque chromique de

La normalisation a fini au bout de vingt aus par créer, selon la formule d'un diplomate occidental, un type d'homo communistus habitué à son train-train, n'attendant rien du régime, mais aussi bien décidé à ne pas en faire davantage que le strict nécessaire. Cette attitude ne fait pas sculement le désespoir des quelques opposants officiels, résignés depuis longtemps à prêcher dans le désert, mais paradoxalement aussi des économistes officiels, chargés de mettre au point les réformes et qui admettent tons qu'on ne pourra rien faire sans « changer lex mentalités » : dilemme évidemment facile à constater, voire à déplorer, mais dont on sort plus difficilement.

### Il y a pourtant urgence

A en croire les responsables économiques, il y a pourtant urgence. A la veille de célébrer en grande pompe, l'année prochaine, quarante ans de gestion communiste, le régime fait face à des difficultés croissantes. L'industrie a de plus en plus de mal à réaliser les objectifs du Plan au moment même où l'Union soviétique se plaint de la qualité des produits livrés par les Tchèques. Au cours de la première moitié de 1987, si l'on en croit les chiffres officiels, la croissance a été inférieure à 2 % alors que l'objectif fixé était de 3,1 %.

Conscients depuis plusieurs années déjà, à les en croire, de la nécessité d'adapter leur industrie à l'évolution mondiale, les dirigeauts se heurtent aux habitudes et aux lourdeurs du système. Les investissecorrespondent pas au niveau techno-logique souhaité. Bref, l'industrie, qui a longtemps fait vivre le pays sur les acquis de la période faste de l'entre-deux-guerres, est en train de devenir obsolète. Les 15 millions de tonnes d'acier produites chaque année en Tchécoslovaquie, qui fai-saient il n'y a pas si longtemps la fierté des planificateurs, sont communément cités maintenant comme le symbole même de la mauvaise utilisation des ressources.

· Les changements sont nécessaires. Il n'y a pas d'autres voles »: principal conseiller du président de la toute-puissante commission du Plan, M. Venclovsky ne mâche pas ses formules, « Tout ce qui va se passer est un devoir économique mais auxsi politique. Nous sommes arrivés à un carresour où les changements économiques ne sont pas réalisables avec le système de gestion actuelle », affirme t-il.

- Nous sommes confrontés à toute une série de problèmes d'interaction économique mon résolus jusqu'à aujourd'hui. Nous savons qu'on ne peut plus employer les vieilles méthodes. Nous devons apprendre rapidement à agir de façon nouvelle », déclarait pour sa part, le 16 novembre dernier à Mos-cou, où il avait été reça par Mikhail Gorbatchev, le chef du gouverne-ment, M. Lubosuir Strougal, qui passe pour le chef de file des réformateurs. Ces derniers ont réussi à partir du moment où l'on s'y sinon à imposer un changement d'orientation radical, du moins à provoquer une certaine prise de conscience. Derrière un discours passablement brumeux, même un dirigeant comme M. Obzina, l'un des vice-premiers ministres du gou-vernement actuel et ancien ministre de l'intérieur, en octobre dernier, jurait ses grands dieux que la voie des réformes était inéluctable. Le secrétaire général du gouvernement slovaque, M. Matejko, croyait lui-même pouvoir affirmer que, tout en avançant « rationnellement », pour éviter des dérapages comme en Hon-grie ou en Pologne, la commission du Plan devrait dans l'aveau perdre

Cette prise de conscience suffirat-elle cependant pour faire évoluer les choses suffisamment pour que les réformes envisagées aient réellement une chance de succès ? C'est à ce tournant que les économistes de l'opposition, comme M. Otto Sik, aujourd'hui en exil en Occident, dont les propres projets de réformes économiques avaient été à l'origine du printemps de Pragne, ou encore un Rudolf Slanski, membre de la Charte 77, attendent le régime. Sans remettre en cause le bien-fondé des orientations envisagées, qui ressemblent par beaucoup d'aspects -quoique les responsables actuels s'en défendent - à ce qu'ils avaient euxmêmes en leur temps imaginé, ils mettent en doute la capacité des dirigeants à aller suffisamment loin.

une partie de ses prérogatives pour se contenter d'un rôle d'a harmoni-

Les plus lucides des économistes actuels n'ignorent pas, en fait, qu'une réforme telle que celle de l'entreprise, si elle est conduite au bout de sa logique, se heurtera rapidement à de graves contradictions avec le système politique actuel.

### Une spirale à l'issue incertaine

Ce n'est pas un hasard si les quel-

ques entreprises choisies pour tester l'année l'ont été parmi les rares habituées à travailler avec une certaine efficacité parce que confrontées à la concurrence internationale, comme les verreries de Bohême. On voit en revanche les difficultés à attendre dans les secteurs, de loin les plus nombreux, appelés à une restructuration en profondeur à la fois de leur type de production et de leurs méthodes de travail, comme, par exemple, dans le secteur de la sidérurgie. Si M. Venclovsky, ou le vice-président des syndicats M. Neubert, assurent que tout devrait se passer sans conflit, qu'il n'est pas question d'accepter une baisse du niveau de vie, d'autres en sont beaucoup moins certains. Le secrétaire général du gouvernement alovaque, M. Matejko, reconnaît luimême qu'il reviendra au gouvernement central de se donner les moyens nécessaires pour pallier les difficultés. «On ne peut exclure, dons le futur», en matière d'emploi, dit-il, des problèmes graves. Bref, et c'est bien ce qui fait pro-

hablement peur à des conservateurs comme M. Bilak, il semble difficile

engage, d'échapper à une spirale dont personne ne connaît l'issue. Comment demander aux gens d'accepter des responsabilités ou des sacrifices sans compensations? · S'ils travaillent mieux, les entreprises auront davantage de masse salariale à distribuer », répond-on. Cette réponse, qui paraît quelque peu simpliste eu égard à la com-plexité du problème, permet d'éviter d'avoir à se prononcer sur le terrain politique, terrain ô combien plus brûlant!

A ce niveau, ancune volonté de changements significatifs n'appa-raît, même si, selon le rédacteur en chef de Rude Pravo, M. Horeni, un nouveau projet de Constitution est en cours de préparation pour le début des années 90.

On n'en est certes plus au temps où toute velléité d'opposition était systématiquement sanctionnée par de lourdes peines de prison. Pour la première fois depuis la création de la charte 77, un millier de personnes ont même, à son appel, manifesté publiquement le 10 décembre dans les rues de Prague pour marquer la journée des droits de l'homme des Nations unies. Quelques jours aupa-ravant, quelques centaines de jeunes avaient célébré en plein cœur de la ville l'anniversaire de la mort de John Lennon, le chanteur des Bea-

La répression, reconnaît-on dans les milieux d'opposition, s'est considérablement ralentie ces derniers mois. Oh certes, tout n'est pas d'or. Peter Uhl. I'un des principaux activistes de la charte, en sait quelque chose. Plusieurs rayons vides de sa bibliothèque témoignent du dernier passage de la police d'État. On n'arrête plus cependant aussi facilement qu'auparavant, et les derniers procès de dissidents se sont soldés par des sentences jugées relative-ment clémentes. Les leaders de la « section jazz » jugés au début de l'amée pour avoir tenté d'organise une contre-culture, n'ont été principe ou presque. Plusieurs centaines de jeunes étaient venus mamfester leur sympathie le jour du procès. Il en est de même pour les militants catholiques condamnés ces derniers temps.

Quelque chose est-il malgré tout en train de changer au royaume du soldat Sveik? Les interlocuteurs officiels que l'on rencontre à Prague sont toujours d'une rare violence dès qu'on les interroge sur une possibi-lité de dialogue avec les représentants des diverses formes d'opposition. Le souvenir du printemps de Prague continue de hanter l'esprit des dirigeants, et pas seulement des plus conservateurs. Après tout, les événements de 1968, qui ont conduit à l'intervention soviétique en Tchécoslovaquie avaient déjà pour origine un plan de réformes préparé par une direction communiste élue selon toutes les règles prescrites. Il ne faut pas être très sorcier pour comprendre que beaucoup, pour l'avenir, dépendra de l'évolution en Union soviétique.

HENRI DE BRESSONL

# Vingt ans après l'amorce du « printemps de Prague »

Le hasard a voulu que dans un climat de défoulement M. Husak quitte la direction du parti vingt ans presque jour pour jour après ce que l'on peut considérer comme le début de la saga du « printemps de Prague ». C'est en effet en décembre 1967 que les « événements de 1968 » commencent en fait, avec une arrivée inopinée de Leonid Brejnev à Prague. Antonin Novotny, chaf du parti tchécoslovaque depuis la fin de l'ère stalinienne. est alors assiégé par la contesta-tion à la fois intellectuelle, politique et nationale (les Slovaques se rebellent contre le centralisme de Prague) qui a dominé toute l'année 1967. Dans l'espoir de sauver son trône, il appelle à la rescousse le chef du PC soviétique. Mais le protecteur se dérobe : après avoir entendu la plupart des membres de la direction de Prague, il rentre chez lui en lancant à la cantonnade : « Ce sont vos alfaires. >

La suite des événements lui fera regretter bien vite ce désintérêt. Mais pour l'haure le sort de Novotny est scellé. Aussitôt après les fêtes de fin d'année, le comité central du PC tchécoslovaque limoge ce symbole de la e stagnation » et installe à sa place Alexandre Dubcek, le jeune . chef du parti en Slovaquie. C'est ce « plénum de janvier » qui merque la début du « renouveau » et de ce que l'on ve appeler le ∢ socialisme à visage humain ».

Car le « printemps de Prague » commence en hiver, avec, très vite, l'abolition de la censure dans is pressa, sous l'impulsion de Josef Spacek, nouveau secrétaire à l'idéologie. A la différence de ce qui se passe à Moscou aujourd'hui, ce ne sont pes quelques publications qui se permet-tent des audeces, mais l'enserr-jours pas débarrassé aujourd'hui ble de la presse et des autres du fantôme de 1968. Pas plus médias qui dévoilent notamment que M. Gorbatchev, qui devra lui - at cals rappelle ca que i on paut lire aujourd'hui dans les temps de Prague > s'il veut aller Nouvelles de Moscou et dans jusqu'au bout de sa politique de Ogoniok - les « taches som- réformes. bres » de l'histoire stafinienne et toutes les injustices passées, MICHEL TATU.

Or c'est precisement cette glasnost avant la lettre qui irrite le plus les Soviétiques. A la limite, les chars de l'Armée rouge entreront dans Prague non pas pour arrêter les réformes économiques mises au point par Ota Sik, mais pour mettre au pas les ioumaux. Les pressions commencent.en tout cas dès le mois de mars, et l'on ne comptera pas moins de six rencontres au sommet entre Brejnev et Dubcek entre janvier et août.

### Une longue « normalisation »

Mais c'est en l'absence du dirigeant tchécoslovaque que ses collègues du bloc de l'Est rédigent, en juillet, la « lettre de Varsovie » qui formule pour la première fois ce que l'on va appeler la « doctrine Brejnev » : « Les frontières du monde socialiste se sont déplacées vers le centre de l'Europe, sur l'Elbe et les monts Sumava. (...) Ce qui se passe en Tchécoslovaquie n'est plus votre affaire exclusive. > Et le 21 août, après une fausse tentative de réconciliation menée entre les bureaux politiques à la frontière des deux pays, les chars russes occupent la Tchécoslovaquie.

Le reste n'est qu'une longue « normalisation » même pas terminée aujourd'hui et en tout cas très mal commencee, puisqu'il faudra la menace d'une nouvelle intervention en force, formulée tre soviétique de la défense, pour décrocher Dubcek de son fautouil, on avril 1969. Et son subaussi réécrire l'histoire du « prin-

# Les félicitations-programme de M. Gorbatchev

Des qu'a été annoncée la nomination de M. Jakes à la tête du PC tchécoslovaque, M. Gorbatchev a adressé à ce dernier un télégramme de félicitations. Pour protocolaire qu'il soit, ce message est d'une assez remarquable précision dans la manière dont il définit le programme auqual, selon Moscou, doit se consacrer le nouveau chef du

Cité par l'agence Tass, M. Gorbatchev écrit notamment : « Nous sommes convaincus que le comité central (du PCT) garantira, sous votre direction, la réalisation des grandes táches qui se posent au parti dans le développement et la rénovation du socialisme sur le ter-

ritoire tchécoslovaque, dans la restructuration du mécanisme économique et la démocratisation de la vie sociale et politique du pays (...).

midi 17 décembre sur le point de savoir si Moscou avait été tenu au courant du remaniement intervenu à Prague, le porte-parole du ministère soviétique des affaires étrangères, M. Guerassimov, a répondu : Nous savons beaucoup de choses là-dessus. C'est un processus qui a été discuté. M. Guerassimov a encore indiqué que M Gorbatchev et M. Jakes • se connaissent » et que le successeur de M. Husak est d'ailleurs « très bien connu » de la direction soviétique.



Bearing the State of the

Here . J. Charles

🚒 🙃 🕾 🤭 😘 🤼

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

garage and an experience of

ing the statement

A second second

-

表現の ましょん はいまって 不満 (株別) 強電

Street, and the second of the second

good and the control of the control

And the second of the second o

# La relève dans le PC tchécoslovaque

# **MILOS JAKES**

# Du contrôle du parti à la direction de l'économie

Originaire de la Bohème du Sud - où il est né, selon sa biographie officielle, le 12 août 1922 dans une famille de « petits paysans ». Milos Jakes (prononcer lakech) est un ancien employé de l'usine de chaussures Bata de Zlin, en Moravie du Sud. C'est cependant dans l'appareil des Jeunesses communistes qu'il commence sa carrière, interrompue de 1955 à 1958 par trois ans d'études à l'école du PC soviétique, à Moscou. Le revoici à Prague, à la fin des années 50, dans l'appareil du comité central du PCT, puis, quelques années plus tard, vice-ministre de l'intérieur, où il est encore en poste à la fin de

Mais c'est en 1968 - l'année du printemps de Prague - que M. Milos Jakes apparaît au premier plan de la scène politique et commence à y jouer un rôle qui le fera apparaître longtemps comme l'un des représentants les plus résolus de la ligne « dure » au sein du PCT. Nommé au mois d'avril à la tête de la commission de contrôle du parti. il sera, en effet, accusé, aux côtés notamment de MM. Bilak et Indra, d'avoir « collaboré » avec l'envahisseur soviétique, dont les troupes ont pénétré au mois d'août en Tchécoslovaquie. Il faudra, au mois d'avril 1969, un communiqué du comité exécutif du présidium du PCT pour le laver officiellement de cette accusation.

M. Jakes, entre-temps, est devenu l'un des nouveaux hommes forts du régime, et c'est à lui qu'était revenu de dénoncer en décembre 1968 – alors

qu'Alexandre Dubcek était encore le chef du parti - « l'extrémisme libéral de droite » comme le « danger principal a pour le PCT. Il annonce en même temps, dans un article de Rude Pravo, qu'il faudre sans doute « passer de la persuasion à l'application des statuts et se séparer de ceux qui, malgré tous les efforts faits jusqu'alors, n'auront pas la bonne volonté de se corriger eux-mêmes ». C'est fidèle à cette ligne de conduite que, toujours en compagnie de MM. Bilak et Indra, il milite en 1970 pour une épuration compiète des rangs du parti - alors que M. Husak lui-même incline plutôt au même moment pour qu'un terme soit mis aux opérations de nettoyage qui se prolongent contre les anciens du printemps de Pra-

La carrière de M. Jakes prend une nouvelle orientation lorsqu'il entre, au mois de décembre 1977. au secrétariat du comité central avec responsabilité du secteur agricole et alimentaire. Il reste membre du secrétariat lorsqu'il est plus tard admis au bureau politique, comme suppléant en 1979, puis comme membre à part entière en 1981, à l'occasion du seizième congrès du PCT. Quelques semaines plus tard, au mois de juin 1981, il est confirmé dans ses nouvelles spécialités comme président de la commission économique nationale. C'est dans ces fonctions ou'il sera l'un des premiers membres de la direction tchécoslovaque à rencontrer à Moscou M. Gorbatchev, après la nomination de ce demier à



la tête du PC soviétique. Il sera d'ailleurs aux côtés de M. Husak pour participer aux principales conversations lorsque le chef du Kremlin se rendra en visite officielle à Prague au mois d'avril 1987.

### < Les leçons de l'expérience »

M. Jakes est alors devenu l'un des principaux dirigeants du PCT et fait déià figure d'un des successeurs possibles - sinon le plus probable - de M. Gustav Husak. On rapporte même, sì l'on en croit le Guardian, qu'une vive lutte d'influence l'oppose au premier ministre, M. Strougal. Selon cette autorités du parti. source, les deux hommes se serzient ouvertement opposés à

l'occasion d'une réunion du prési dium du parti au mois d'août 1986, M. Jakes refusant la création d'une commission d'enquête sur les résultats décevants du plan quinquennal, et le chef du gouvernement claquant la porte devant cette obstruction.

Est-ce à dire que le nouvea chef du PC tchécoslovaque est un adversaire de toute réforme de l'économie qui irait dans le sens de la « perestroika » de M. Gorbatchev ? Les choses sont moins simples - même si politiquement elles sont assez claires. Face à M. Strougal, qui, lors d'une réunion de travail du comité central au mois de janvier 1987, observait que les projets de restructuration élaborés à Prague à la fin des années 60 contenaient € de nombreux éléments positifs », il répliquait en rappelant ce qu'il appelait « les lecons de l'expérience » et affirmait que si l'on voulait avancer « sans danger », tout processus de « restructuration » devait s'opérer sous « la haute main » du parti. On ne saurait mieux dire : qu'une récrganisation soit nécessaire pour donner plus d'efficacité à l'économie tchécoslovaque, M. Jakes en est convaincu ; mais on ne saurait mélanger les genres et « l'expérience » de 1968 a trop bien montré, à son sens, à quelles dérives politiques pouvait conduire une telle entreprise si elle n'est pas conduite de la main la plus ferme et avec vigilance par les seules

A.J.

# ALLEMAGNE FÉDÉRALE

# Un journaliste vedette de la télévision mis en cause pour son passé nazi

M.Werner Höfer, soixantequatorze ans, le plus célèbre des journalistes de télévision de pournaistes de television de RFA, a de gros ennuis. Le magazine Der Spiegel l'accuse, documents à l'appui, d'avoir chanté les louanges du régime nazi dans les colonnes du journal Berliner Zeitung, anquel il don-nait, à partir de 1943, une chro-vique culturelle behdomadaire.

de notre correspondant

L'article le plus accablant pour concernant la condamnation à mort et l'exécution, en septembre 1943, du pianiste virtuose Karl Robert Kreiten. Ce dernier, né en 1916, était un protégé du chef d'orchestre Withelm Furtwängler, qu'Hitler admirait beaucoup. Ce patronage ne fut pas suffisant pour le sauver de la potence. Kreiten avait été dénoncé par une de ses voisines, devant laquelle il avait tenu des propos pen amènes pour le Führer. Arrêté par la Gestapo, jugé de lacon sommaire et condamné à mort pour « propos défaitistes », il fut pendu le 7 septembre 1943 dans la prison de Plot-zonsee, à Berlin.

Trois mois pour réfuter les accusations

Queiques jours après ces événe-ments, qui avaient causé une vive émotion dans les milieux artistiques de la capitale du Reich, Werner Höfer écrivait dans le Berliner Zeitung, soas le titre « L'artiste, modèle et exemple » : « Personne ne comprendrait aujourd'hui que l'on fasse preuve d'une plus grande mansué-tude pour un artiste qui a failli que pour un simple citoyen. » Le pia-niste Kreiten n'est pas cité nommément dans l'article, mais l'allusion est transparente lorsque Werner Höfer fait référence à une dépêche récente aunonçant le « sévère châtiment d'un artiste oublieux du sens de l'honneur ».

L'émotion suscitée par cette affaire en RFA est à la mesure de

l'immense notoriété de Werner Hofer. Elle ne peut se comparer qu'à celle d'un Léon Zitrone en France. Depuis trente-cipq ans, Werner Höfer anime le dimanche à midi une émission, «L'apéritif international », dont la forme n'a jamais changé. Six journalistes, cinq étran-gers et un allemand, sont chargés de commenter sous sa houlette les événements marquants de la semaine

E de la companya de l

. . .

M. Mit

...

\*\*...

100

Same of

Partition 12 15 THE THE

Service Services

A PARTY OF THE PROPERTY OF THE

\*:-

Werner Höfer avait été directeur de l'information de la chaîne de radio-TV Westdeutsche Rundfunk de 1972 à 1977, et s'était, dans ses fonctions, taillé une réputation de journaliste libéral, soucieux de l'indépendance de l'information face an pouvoir. Anjourd'hui, le directeur de cet établissement public, M. Friedrich Nowottny, lui accorde un délai de trois mois pour réfuter les accusations portées contre lui, faute de quoi il lui demanderait d'abandonner son émission.

Ce n'est pas la première fois que ces accusations sont portées contre Werner Höfer. En 1962, les responsables de la propagande de la RDA avaient déjà dénoncé son passé de journaliste nazi. Mais, à l'époque, ces attaques avaient plutôt renforcé sa popularité dans l'opinion : les ciations venues de l'Est étaient alors, dans un climat de guerre froide, considérées comme nulles et non avenues. Quelques années plus tard, la presse de droite et d'extrême droite avait repris ces accusations provoquant un réflexe de solidarité en sa faveur de tous ceux qui appréciaient sa conception libérale de l'information. Aujourd'hui, la situation est moins favorable pour Werner Höfer: Nombreux sont les journalistes étrangers régulièrement invités à son émission qui s'interrogent sur l'opportunité de continuer à vue pour le jour de Noël doit rassembler autour de Werner Höfer quelques enfants de correspondants étransers à Bonn. Il serait pour le moins malencontreux que l'un de ces bambins, dans sa miveté, pose des questions genantes.

LUC ROSENZWEIG.

# URSS: images de la terreur stalinienne

# « Dédié aux victimes innocentes de l'époque de la répression... »

MOSCOU

de notre envoyée spéciale

Egarée entre le buste de Lénine et le style pompier des tableaux querriers, une toile de l'exposition . Le pays des soviets », au Manège, à deux pas du Kremlin, retient l'attention des Moscovites un peu plus longtemps que les autres. La partie supérieure du cadre porte l'inscription : « Dédié aux victimes innocentes de l'époque de la répression et de l'illégalité. > Euphémisme officiel en vigueur pour désigner la terreur

L'œuvre raprésente un fait réel, une scène quotidienne des années 1937-1938 en URSS : l'arrestation d'un homme par la police politique, en plaine nuit, dans la pièce familiale commune, devant deux enfants apeurés, une épouse hébétée en chemise de nuit et une grand-mère affligée à la vue d'un ookcier en train de fouiller dans les photos de famille. C'était le 20 octobre 1937, l'« ennemi du peuple » s'appelait D. Jilinski, et c'est son fils qui, quarante ans plus tard, a peint le tableau. Il a inséré en bas du cadre le certificat de réhabilitation posthume de son père délivre par le collège militaire de la Cour suprême d'URSS, le 10 août 1957.

rent sans échanger de commen-

A l'autre bout de l'immense

salle, un grand triptyque traite du même thème, dans un style plus dépouillé, dont les couleurs sombres intensifient le côté dramatique. Les trois tableaux sont intitulés Dédiés à mon père. Là encore, c'est le fils, I. Obrossov, artiste, reconstitue ainsi la dispantion de son père, médecin et professeur d'épidémiologie. Sur le premier tableau, un couple regarde anxieusement par la fenêtre. Le réveil marque quatre heures du matin; sur le second, des hommes en grands manteaux et casquettes d'uniforme emmenent le père, qui, un porte-documents sous le bras, lance un regard douloureux aux mère enceinte et quatre enfants contemplant par la fenétre le groupe d'hammes en uniforme et leur père qui s'éloignent.

Encore prudentes dans les discours officiels, les allusions concrètes à ces années de répression meurtrière se multiplient dans la vie quotidienne de 1987. Au nom de la « glasnost », la presse, et surtout les magazines littéraires. ont été les premiers à aborder le

Les gens s'approchent pour lire sujet avec la publication, par exem-le certificat, hochent la tâte, soupi-ple, du roman de Rybakov, les ple, du roman de Rybakov, les Enfants de l'Arbat. Au début de l'année, le film Repentir, du Géorgien Tenguiz Abouladzé, sorti à grand fracas des étagères où il commençait à moisir depuis deux ans, portait pour la première fois à l'écran à Moscou les visages angoissés d'épouses à la recherche de la moindre trace de l'existence de l'homme envoyé en camp.

# il v avait la guerre »

Mais Repentir se voulait allégorique, et Abouladzé lui-mēme refusait de reconnaître, devant les journalistes, que le personnage central n'importe quel dictateur, dans n'importe quel pays », affirmait-il, comme si le mot faisait encore

Demain, il y avait la guerre, premier long métrage d'un réalisateur ukrainien de trente-trois ans, Youri Kara, a franchi l'étape suivante. Entouré de beaucoup moins de publicité que Repentir, ce film, tourné cette année, passe néan-moins dans plusieurs salles de Staline par son nom, ni de montrer de Molatov. Le scénario, inspiré d'un roman de Boris Vassiliev, écrit

B (équivalente de notre première) d'un collège de Crimée en 1940. Le père de l'un des élèves, ingénieur aéronautique, est arrêté une nuit par la police politique chez lui et traîné dans une voiture, sous les cris déchirants de sa fille. L'égreuve n'est pas terminée oque elle puisqu'un professeur zélé va lui demander de renier publiquement son père devant ses camarades de de trahir son père, l'adolescente se

donne la mort.

Pour tradique et fort qu'il soit le public ne s'y trompe pas, qui manifeste une émotion pudique, le film respecte malgré tout une certaine morale: les personnages droits et purs l'emportent large-ment en nombre sur les « mauvais». Le père revient de camp quand tant d'autres y sont morts, et la guerre, que l'on voit poindre à la fin du film, promet d'être bien pire que le stalinisme. Mais, tourné en noir et blanc, un peu sépia, comme un document d'époque, il a le mèrite d'être réaliste. Demain, il y avait la guerra, était déjà joué, depuis l'an dernier, au théâtre Maïakovski, où il était passé presque inaperçu. La décision d'en faire un film « a coîncidé avec les temps meilleurs », remarque modestement Boris Vassiliev

SYLVIE KAUFFMANN.

# La visite du ministre autrichien des affaires étrangères

# La France soutiendra une candidature de Vienne à la CEE

En visite officielle à Paris, le ministre autrichien des affaires s, M. Alois Mock, a obtenu jendi 17 décembre le soutien du gouvernement français à une éventuelle demande ultérieure d'intégration de l'Autriche dans la Communauté européenne. En attendant, le pre-mier ministre, M. Jacques Chirac, et le ministre des affaires étrangères. M. Jean-Bernard Raimond, ont assuré leur visiteur des bonnes dis-positions de la France à l'égard des efforts faits par Vienne pour s'adap-ter au futur « grand marché » euro-péen de 1992.

An cours d'une conférence de presse conjointe à l'hôtel Matignon, M. Chirac, qui a offert jeudi soir un dîner en l'honneur de M. Mock, vice-chancelier et président du Parti conservateur autrichien, a déclaré qu'il ne voyait pas pourquoi e le sta-tut de neutralité militaire de l'Autriche serait un obstacle à l'adhésion de l'Autriche à la Communauté, qui n'a aucune compé-tence dans le domaine militaire. Si l'Autriche souhaite un jour adhé-rer à la CEE, « elle sera accueillie à bras ouverts », e-t-il souligné.

Le rapprochement de l'Autriche avec la Communauté est actuelle-ment, comme l'a rappelé M. Mock lui-même, la priorité de la politique étrangère antrichienne. Cette visite était destinée à relancer une coopération austro-française qui, estime-ton aujourd'uni aussi bien à Paris qu'à Vienne, n'est pas du tout au niveau, dans ce contexte, de ce qu'elle devrait être. La France ne représente que 4 % du commerce extérieur autrichien contre près de 45 % à l'Aliemagne fédérale et 20 % aux pays de l'Est. Des malentendus, comme l'affaire des visas imposés aux Autrichiens en raison de la lutte antiterroriste, ont constamment gêné dans le passé un rapproche-ment réel.

L'affaire Waldheim, qui empoisonne actuellement les relations de l'Autriche avec les pays occiden-taux, n'a pas été évoquée au cours

interrogé sur cette question aucours de sa conférence de presse, M. Chirac s'est borné à répondre Qu'« il s'agit d'une affaire autri-chienne ». « Je n'ai pas l'intention de porter un jugement sur un pro-blème que je ne connais pas », a-t-il

Dans une allusion limpide à Paffaire, le premier ministre a néan-moins rendu hommage au cours du diner de Matignon aux résistants antrichiens au nazisme. « Ce sont eux qui incornent pour moi, pour le gouvernement français, le combat de l'Autriche, sa lutte pour survivre

«Le Monde » est un journal de référence, et vous le conservez peut-être depuis des années.

Mais savez-yous que non seulement tous les exemplaires du « Monde » depuis 1944 sont à présent disponibles sur microfilms, mais aussi ceux du « Monde diplomatique » et du « Monde de l'éducation » ?

Le Monde

**SUR MICROFILMS** 

Le microfilm possède de réels avantages que les archives classiques n'ont pas : encombrement réduit, manipulation aisée, produit propre et peu fragile. En cas de perte ou de dommage, il peut être facilement remplacé,

Pour tous renseignements complémentaires,



RESEARCH PUBLICATIONS P.O. Box 45. Reading RG1 8HF Angleterre Tet 0734-583247 Teles: 8488336 NADLG.

12, me Saint-Louis en l'Ile, Paris 4 TEL: 43-26-51-09 Joseph **CZAPŠKI** 

Le 19 décembre 1987, de 16 h à 19 h

à la Liberitie LIRVILA

peintre et écrivain polonais dédicacera ses deux ouvrages

Proust contre la déchéance Souvenirs de Starobielsk s richment aus Édites NEE SIR MANC



L'ARRIVÉE DE PARIS-DAKAR A DES PRIX ASSOCIATIFS AVEC LE POINT MULHOUSE

2.080 FA.-R. - Départ le 17 janvier 1988

CONTACT: 42.96.63.63 / 47.63.22.58 / 46.34.21.17

"Association à but non lucratif - Cotisation membre obligatoire, 80 F.  $N^{\circ}$  d'agrément 75073 - Sous responsabilite technique GMTT n° 1472 A



MAGNE FEDERALE ste redette de la télégio

me pour son passé no

STREET, I LET The state of the s

Marine Control of the Control of the

1 1 2 2 2 2 2

Au 1919 24日間間

And the state of t

東京 京都 中海の大人 いうからは りにはれる A - which the state of the state of method in the property with

e sestiondra une canti de Vicenc à la CEE

المشتحا والمراز المراز \* All Victoria The second secon 

The second secon

Space - - -

Figure 2 and 1

**Asie** 

COREE DU SUD: au lendemain de l'élection présidentielle

# L'intervention brutale de la police contre des manifestants angil » à Séoul aurait fait plusieurs morts

La commission. Electorale dei en aché de sang.

officielle a sublica, ce vendredi 18 décembre, les résultats définitife de Proction de couvrier de Kuro, il semble y présidentielle dir 16 décembre, que a ve la rictoire de candidat gouvernemental. M. Role Tais Woo. Ces résultais, contestés par Poppositions sont les suiver en la guerre. Carcasses de voitante et d'autobus brâlées, chansée jonchée de pierres, dées, chansée jonchée de pierres, des cours la crymogène. La police anti-émente a quadrillé le quartier. Des habitants en present près de journalistes qui resortent de la mairie aux vitres brisées, et sur le toit de laquelle les suites encore intactes sont rares, pour denander où sont les étudiants qui l'occupaient. Il n'y en à plus trace depuis que la police et les ours blancs (brigane spéciale en divil reconnaissable aux casques blancs de ses membres) ont donné [assaut à l'aube au bâtiment. (0,2 %)

SÉOUL de notre emioyé spéciel.

Une mère, le visage intendé de larmes, cherche à écarter, la rangée de policiers anti-fineutes qui garde le policiers anti-fineutes qui garde l'entrée de la mairie. Elle vette savair : si son fils, étadiant, a été arrêté ou se trouve parmi les mosts. M. Rob Tae Woo, qui a été élu jeudi 17 décembre successeur de M. Chun Too Whan a la présidence, avait promis une « transition pacifique du posvoir », mais dix-huit

l'assaut à l'aube au bâtiment. Depuis mercredi, jour du serutin, quelque quatre cents étudiants étaient vanus prêter main-forte aux habitants pour garder une urne confisquée par la population et sup-posée bourrée de faux bulletins, qui aurait été la pièce à conviction de la france Electorale,

On ignore actuellement le nombre exact des victimes d'un affrontement dont on ne peut douter qu'il a homme de quarante et un ans a tenté de s'immoler par le seu au moment où la police a lancé l'assaut

et qu'il était dans un état grave à l'hôpital. Selon les journaux muraux de l'université de Yonsei, trois des cinquante étudiants qui s'étaient repliés sur le toit ont sauté dans le vide. Des photographes présents ont vu un corps inanimé emporté dans des convertures. Des personnes du quartier témoins de l'assaut avancent des chiffres énormes - cinquante morts - et pour l'instant invériliables. Un fonctionnaire de la mairie qui y est entré à 8 heures, soit deux heures après l'assant, nous affirme avoir vi me quarantaine de cadavres dans une saile du cin-quième étage. Rien ne permet d'étayer ces dires. Pas plus que les déclarations d'un étudiant, qui affirme avoir vu une cinquantame de corps emportés dans les sous-sol de la mairie. Sur le toit, il est clair que les affrontements ont été d'une extreme violence : barres de fer, pierres, chaussures abandonnées jonchent la terrasse. Officiellement

> Les accesations de fraude

il n'y a pas en de morts, mais 31 blessés; 931 personnes ont été

Cet incident violent, dont on mesure encore mal l'ampieur, sur-

l'annonce des résultats, les oppo-sents commencent à réagir. Quel-ques manifestations out commencé dans le centre de Séout le vendredi dans le centre de Sécul le vendredi après-midi. D'autre part, la commission d'observateurs étrangers composée de membres des partis démocrates et républicains américains, qui, jusqu'à présent, avaient fait des commentaires très prudents sur la manière dont se sont déroulées les élections, a readu public, vendredi, un communique qui, diplomatiquement, ne tire pas de conclusion. Il n'en constitue pas moins le premier document étayé de faits qui dénonce les frandes et les violences dont ils ont été témoins on qui leur ont été les fraudes et les violences dont ils ont été témoins ou qui leur ont été racontées par des personnes dignes de foi (religieux par exemple). Au cours d'une conférence de presse, le porte-parole du groupe a déclaré : « Nous émettons les doutes les plus sérieux sur l'homèteté de ce vote, et nous nous demandons si celui-ci constitue un pas en avant vers la démocratie. »

Bien que règne sur Séoul depuis l'annouce des résultats un calme résigné, une tension commence à se faire sentir. Si l'affaire de Kuro se révélait plus dramatique qu'on ne peut le penser à première vue, elle pourrait aggraver sensible situation.

PHILIPPE PONS.

**Diplomatie** 

Dans un entretien au « Nouvel Observateur » M. Mitterrand expose les principes

de la dissuasion française Rohl, fai réveillé vingt ans plus les missiles intermédiaires, M. Mittard les dispositions militaires : terrand relativise les risques de Nouvel Observateur, le président Mitterrand rappelle ses positions sur les questions de désarmement, sans que les principes de la dissuasion française et précise la portée de la coopération franço-allemande en matière de sécurité. Le président de Mais même si la France peut avoir recours à ses forces nucléaires dès lors que le président français jugerait qu'une agresaion contre la RFA « menace les intérêts visaux de la

la République revient notamment que que se pose la question de la sur la notion d' « ultime avertisse— converture nucléaire de l'Allemament », en des termes plus nets que » gne».

ceux dont il avait usé en République Le président français précise fédérale au mois d'octobre dernier, d'antre part les limites de la coopéquand il avait tenté d'apaiser les inquiétudes que suscite chez les inquiétudes que suscite chez les Allemands la doctrine d'emploi des armes nucléaires françaises.

« Il n'y a pas lieu de délivere l'ultime avertissement sur le sol ellemand ( ) l'allemament sur le sol este coopération, dit-il, « ne pourra par aller jusqu'au partage de la décision et de l'emploi de la force l'ultime avertissement sur le sol ellemande ( ) l'allemament est pue pose la question de la sur que se pose la question de l'Allemament en l'allemant est part les limites de la coopération de la sur que se pose la question de l'Allemament en l'allemant est part les limites de la coopération de la sur que se pose la question de l'Allemament en l'allemant en l'allemant est president français précise ration frança allemande en matière de sécurité. Le remforcament de cette coopération, dit-il, « ne pourra par allemande et la force l'ultime avertissement sur le sol de la sur que se pose la que la que se pose la que la que se pose la que se pose la que la que se pose la que se pose la que se pose

l'ultime avertissement sur le sol allemand (...) L'ultime avertissement est destiné à qui se ferait menacant », déclare M. Mitterrand. «L'ultime avertissement n'est pas le propre des armes à courte por-tée », prêcise encore le président de-la République, en laissant entendre que cet avertissement serait délivré par des armes à longue portée. Quant aux conditions de la prise

de décision de l'usage de l'arme ato-mique, M. Mitterrand souligne que c'est au président de la République de « juger du moment où l'agres-sion contre l'Allemagne fédérale menacerait les Intérêts vitaux de la

France ». Il précise ainsi les déclarations faites le 12 décembre par M. Jacques Chirac, qui, dans un discours devant l'Institut des hautes études de la défense nationale, avait affirmé que l'engagement de la France serait « iranédiat et sans réserve » dans l'hypothèse où la RFA serait victime d'une agression.

L'Allemagne fédérale est notre alliée, et à un double titre, dit le président de la République : au sein de l'alliance atlantique d'abord, et ensuite par le traité de l'Elysée qu'ant signé en 1963 de Gaulle et discusses dont mois le charge et le charge et des les charges et des les charges et de le charge et le charges et de le charge et le Adenauer et dont, avec le chanceller

Quand ça va mal, tout s'emmēle, mais personne ne s'en mêle....

S.O.S. Amitié, c'est un numéro de téléphone. L'Amitié, c'est être au bout du fil, prêt à écouter, comprendre, dire le bon mot au bon moment. Si vous êtes là, ça ira mieux.

Dans la région parisienne, 250 bénévoles sont déjà à l'écoute. Nous devons en trouver au moins 80 de plus chaque année.

En renforçant cette équipe, vous permettez le dénouement de centaines d'histoires qui, sans vous, auraient pu mal finir.

Pour offrir votre candidature à l'écoute, écrivez-

S.O.S. AMITIE S.O.S. Amitié lie-de-France - B.P. 100

92105 Boulogne-Billancourt Cedex

France », « c'est à l'alliance atlanti-que que se pose la question de la couverture nucléaire de l'Allema-

partagé », déchare-t-il.

est de trop >

Revenant, d'autre part, sur un antre des thèmes qu'il avait abordés lors de son voyage en RFA, M. Fran-cos Mitterrand déclare : « Nous sommes en mesure de fabriquer l'arme neutronique quant nous vou-drons. Mais f'ai déclaré à Hanovre que la France ne prendra pas une telle décision, s'il existe des possibi-lités de désarmément conventionnel

Une semaine après la signature à Washington de l'accord éliminant

terrand relativise les risques de « découplage » que ce traité pour-rait entraîner entre la défense de l'Europe et celle des Etats-Unis. « La solidarité [des Etats-Unis envers l'Europe occidentale] n'a jamais été automatique », dit-il. L'accord de Washington « permet, au contraire, d'en revenir à la vraie dissuazion, celle des armes à longue portée, qui peuvent frapper directe-ment le territoire adverse », ajonte M. Mitterrand.

Le président français réaffirme que l'« euphorie » causée chez certains par le premier accord de désar-mement nucléaire de l'histoire « est de trop ». « C'est bien ; ce n'est pas de ses vœux un accord réduisant de moitié les arsenaux stratégiques des

M. Mitterrand rappelle, par ailleurs, les trois conditions nécessaires pour que la France s'associe dans l'avenir au désarmement nucléaire : une réduction « considérable » de l'écart entre le potentiel nucléaire français et celui des superpuissances, une correction des déséquili-bres conventionnels et l'élimination des armes chimiques, et, enfin,
que la surenchère antimissiles,
antisatellites et antisous-marine ait

Une « première » au Palais-Bourbon

Un officiel soviétique entendu par la commission des affaires étrangères

Pour la première fois dans l'histoire de Pariement français, un haut fonctionnaire soviétique a été audi-tionné par une commission parlementaire. M. Viktor Karpov, directeur du département du ministère des affaires étrangères de l'Union soviétique, a exposé le 15 décembre devant la commission de la défense nationale de l'Assemblée nationale, présidée par M. François Filion (RPR, Sarthe), le point de vue sovié-tique après le sommet de Washing-ton. Devant les commissaires français, l'émissaire soviétique a rappelé que le processus en cours devra concerner aussi bien les armes stratégiques que les armes convention-nelles. S'agissant du système récipro-que d'inspection destiné à vérifier dans les deux pays l'élimination des FNI (missiles intermédiaires), M. Karpov a estimé que les sept cents visites qui seront effectuées au cours des deux premières aunées permettront à une sorte de corps de contrôleurs d'acquerir une expérience précieuse pour les étapes suivantes (armes stratégiques). M. Karpov a précisé que l'accord

de Washington avait été bien accueilli par les Soviétiques, mais que certains se demandaient si les concessions n'avaient pas été trop grandes. Ces armes sont en effet le résultat du labeur du peuple soviétique, a t-il expliqué, en ajoutant que la population craignait que les vérifications n'entraînent un développement de l'espionnage.

En réponse à M. Karpov, qui évo-quait « la maison européenne » dans laquelle chacun devait pouvoir vivre en paix, M. Fillon a rappelé que le problème de la sécurité panproblème de la sécurité pan-curopéeme ne saurait être limité aux seules considérations de géographie physique, car il existait aussi une géographie humaine qui opposait deux idéologies et donc deux familles. Les Etats-Unis font partie de la nôtre, a-t-il ajouté. D'antre part, le ministre français des affaires étrangères, M. Jean-Bernard Raimond, a été entendu, jeudi 17 décembre, par la commission des affaires étrangères de l'Assemblée nationale, présidée par M. Valéry Giscard d'Estaing. A propos de l'accord sur les forces nucléaires intermédiaires, M. Raimond a affirmé qu'il s'agissait d'« un bon intermédiaires, M. Raimond a affirmé qu'il s'agissait d'« un bon accord, puisqu'il répond aux objectifs de ceux qui l'ont négocié», puisqu'il est global, touchant aussi bien l'Europe que l'Asie, qu'il exclut les forces tierces et qu'il comporte des mesures de vérifications nouvelles et importantes. Toutefois, le ministre a affirmé qu'il pouvait y avoir des conséquences négatives si avoir des conséquences négatives si cet accord conduisait à un désarmement muléaire en Europe, objectif poursuivi par les Soviétiques. Ce risque, lié à une troisième «option zéro» (missiles de portée inférieure à 500 kilomètres) ne peut être sousestimé, a reconnu M. Raimond, tout en jugeant « très positif » cet accord en jugeant « très positif » cet accord s'il conduit à une réduction des arse-

nanz stratégiques.

CAMBODGE: le dialogue Sihanouk-Hun Sen

Phnom-Penh propose que la négociation reprenne le 27 janvier

M. Hun Sen, premier ministre de Phnom-Penh, a accepté de reprendre le dialogue avec le prince Sihanouk, ainsi que ce dernier l'a pro-posé le 15 décembre. Dans un télégramme adressé au prince, jeudi 17 décembre, M. Hun Sen propose que leur deuxième série d'entretiens commence le 27 janvier prochain à Saint-Germain-en-Laye, lieu avancé par le prince Sihanouk.

De son côté, de retour d'un voyage officiel an Laos, en Thal-lande et en Inde, M. Didier Bariani, secrétaire d'Etat aux affaires étrangères, a estimé jeudi que « tout le monde pense que la France a un rôle à jouer en Indochine». La France a un « devoir historique » à remplir en Indochine et « tout le monde nous fait confiance dans l'affaire cambodgienne .. a-t-il

D'autre part, le cabinet du prince Sihanouk nous a adressé, jeudi, une mise au point, à la suite d'un article de Jean-Ciaude Pomonti sur «La reprise des négociations » (le Monde du 17 décembre).

En premier lien, le prince Sihanouk n'a pas dit, au cours de son entretien avec M. Jean-Bernard Raimond, le mardi 15 décembre, avoir des « renseignements sûrs » concer-nant la volonté du Vietnam et de l'URSS d'obtenir un règlement politique du problème cambodgien, ainsi que des agences l'avaient rap-porté. « Rien ne prouve la sincérité du Vietnam et de l'Union soviétique concernant un règlement politique du conflit », indique le cabinet du

En outre, le prince Sihanouk se félicite de l'« attitude positive de la France sur le problème du Cambodge ». D'autre part, selon son cabinet, le prince Sibanouk tient à souligner qu'« il n'est pas question de mater les Khmers rouges ni de les neutraliser mais de les dissuader d'un éventuel coup de force contre le peuple khmer ». Enfin, le prince fait savoir qu'il n'avait encore reça, jeadi, « aucune personnalité

• AFGHANISTAN : Alain Guillo n'est toujours pas inculpé. - Le journaliste français Alain Guillo, capturé le 12 septembre en Afghanistan, n'a « pas encore été inculpé », l'instruction de son cas n'étant pas achevée, a déclaré, le jeudi 17 décembre, un haut responsable afghan. Au cours d'une émission en direct entre Moscou et Kaboul organisée au siège de l'agence soviétique Novosti.





7 PLACE VENDÔME, PARIS 42.61.55.55

**MEUBLES 40 % MOINS CHER** 

(Publicité)

Nos arrivages de salons de cuir de 1º qualité, nos copies d'ancien exclusives (en merisier massif) de bibliothèques, bureaux, tables, bahuts ainsi que toutes nos anti-quités se vendent 40 % moins cher dans les 3 000 m² d'exposition du dépôt-vente de Paris, 81, rue de Lagny 20°. Tél.: 43-72-13-91. M° Porte-de-Vincennes. Sélectionné par . PARIS PAS CHER ».

Le Monde

45-55-91-82, poste 4344

PRESSED ENTREPRISE L'EFFICACITE BERGER-LEVRAULT A VOTRE SERVICE

concepteurs - rédacteurs secrétariat de rédaction fabrication - routage

BERGER-LEVRAULT Département clefs en main Claude Petroff: 48 34 12 35

5, rue Auguste-Comte 75006 Paris

chez Fayard Si l'on considère que les mots que la classe politique d'aujourd'hui s'envoie à la face-

socialisme, libéralisme et quelques autres ismes - étaient déjà ceux sur lesquels on se battit à l'époque, il apparaît que les débats de 1848-1851 ont porté sur les vraies questions.

# ÉTATS-UNIS: démocrates et républicains dans la course à l'investiture

# La « vraie-fausse » campagne de M. Mario Cuomo

li n'a rien dit, puisque, officielle-ment, il n'a rien à dire. Pourtant, c'est lui qui risque de pâtir le plus du retour surprise de l'ancien favori Gary Hart dans ce jeu de chaises les qu'est devenue la course à l'investiture démocrate. Jusqu'ici, Mario Cuomo, le charismatique gouverneur de New-York, avait la partie belle. Fort de la faiblesse des six prétendants démocrates déclarés, qui s'échinent depuis des mois à se faire un nom, le gouverneur brillait justement pa son absence. A croire même que l'annonce - trop précipitée ? - en février dernier, qu'il ne se présenterait pas lui avait servi, en fait, de coup d'envoi pour une « vraiefausse campagne électorale ».

Une campagne en « négatif » bien sûr, orchestrée de l'extérieur avec un sens consommé de l'ambiguité. Ainsi, Mario Cuomo, qui, selon l'un de ses amis, « a passe toute sa vie dans un rayon de 150 miles autour de Queens, sa banlieue natale », s'est jeté avec frénésie sur les routes. On l'a vu en Floride, au Texas et dans l'Illinois, où incidemment se tiendront d'importantes primaires. On l'a vu aussi, un peu empêtrê, à Moscou, dans l'espoir sans doute d'atténuer son handicap en politique étran-

Enfin, bien qu'absent du débat, il n'en a pas moins monopolisé tous les médias en cultivant l'art délicat de la « petite phrase » élodat, flatté d'être distingué pour la circonstance par celui qui fait de plus en plus figure d'homme fort

Bref, le gouverneur aurait voulu diviser pour mieux régner, il ne s'y serait pas pris autrement. La tactimois dernier, l'un à Chicago, l'autre en Californie, montraient que 55 % des démocrates désiraient voir « quelqu'un d'autre » entrer dans la course, et 49 % que ce nouveau venu soit précisement Mario Cuomo. Moyennant quoi, le gouverneur n'avait plus qu'à attendre et à miser sur une compétition pour jouer, le 18 juillet prochain, le rôle de l'homme providentiel à la convention démocrate d'Atlanta.

L'affaire est risquée, mais, après tout, il y a des précédents. Ne serait-ce qu'en 1952, lorsqu'un outsider total, le gouverneur de l'Illinois Adlai Stevenson, orateur de talent comme Cuomo, arracha l'investiture démocrate sans même s'être présenté.

### Deux « hommes providentiels »

Avec le retour en lice du trublion Gary Hart, venu tenter le tout pour le tout, les choses se gâtent. Deux « hommes providentiels » volant au secours d'un parti, si désorienté soit-il, c'est trop.

Face aux visilles ∢ idées neuves » de Gary Hart, Mario Cuomo apporte tout le poids de sa réélection triomphale de l'année dernière et l'indéniable attrait populiste de son côté fils d'èmigrants de la deuxième génération (Combien de fois a-t-il fait allusion à l'épicerie de ses parents, Andréa et Immaculata, au coin de la 150° rue!) Suffisamment libéral « vieille école » pour séduire les minorités, il a su tempérer cette image passéiste dangereuse en fin d'ère reaganienne par un certain réalisme économique qui lui a fait opérer des coupes dans le budget de son Etat tout en diminuant la pression fiscale. Enfin, admirateur de Teilhard de Chardin et profondément religieux, son dévouement à la famille lui vaudra peut-être l'indulgence des plus conserva-

Resta qu'il est catholique et italien d'origine, mais surtout qu'il est en retard par rapport à M. Gary Hart. Un Hart qui, semble-t-il, mise tout sur le tremplin traditionnel des primaires du New-Hampshire en février. Qu'il survive et même fasse un excellent score, profitant de l'effet de surprise ou de la lassitude des électeurs, et c'en est fait des calculs du gouverneur.

A moins que ce demier, englué jusqu'ici dans sa propre ambiguité, n'en profite pour se déclarer. C'est le souhait de bon nombre de stratèges démocrates qui, agacés par la « si longue absence » de Mario



Cuomo et les spéculations qu'elle suscite, l'ont sommé récemment de se porter candidat una bonne fois pour toutes ou de se taire dans l'intérêt du parti.

### « Prendre la température... >

Si évidemment Gary Hart disparaît telle « une vieille surprise de Noël éventée », selon le mot ironique de M. Bruce Babbitt, l'un des Cuomo reprend l'avantage. De l'avis de ses conseillers (il en a consulté près d'une quarantaine, dont M. Gerald Rafshoon, l'ingénieur de la fameuse victoire surprise de l'inconnu Jimmy Carter aux primaires de 1976), il n'aurait plus alors qu' e à prendre la température de l'eau » en s'inscrivant,

par exemple, aux primaires tar-dives, en juin, de la Californie et du New-Jersey. La clôture des inscriptions, respectivement le 24 mars et le 13 avril prochains le fui permettent plainement.

il va de soi qu'une victoire du gouverneur aurait alors figure de test décisif, puisque, mathémati-quement, il lui est impossible de a gagner aux points » en accumu-lant les mandats de délégués. En effet, dès le 8 mars, jour du « super tuesday » où se tiendront simultanément vingt et une pri-maires, pratiquement 50 % des délégués auront déjà été attribués à tel ou tel candidat.

Reste, et ce n'est pas négligeable, les six cent querante-trois délégues sur un total de quatre mille cent cinquante-huit qui par définition ne sont pas « attribue-bles ». Pour l'essentiel des membres du Congrès et de la commisgénéral connus et influents et capables de « retourner ». s'il le faut, une convention trop divisée au profit d'un outsider. Est-ce un hasard ? Le décidément peu discret gouverneur s'est beaucoup montré dans les antichambres, sant ouvertement son « amitié et son estime » pour Jim Wright, le président tout puissant. de la Chambre des représentants...

« Blanchi » en octobre demier pas la presse spécialisée sur la mafia, qui lui a décemé un certificat de bonne conduite, balayant les inévitables rumeurs que suscitent un Italien new-yorkais, le gouver-neur, qui hait par-dessus tout que l'on s'intéresse à sa via privée n'aurait donc plus d'obstacle majeur qui l'empêcherait de se présenter. Une raison de plus pour ses de décision de la part d'un homme qui n'hésite pas à conclure un de ses livres (1) par ces mots : «La partie n'est vraiment perdue que le jour où on cesse d'essayer. » MARIE-CLAUDE DECAMPS.

(1) Forest Hill's Diary.

# Le vice-président Bush impliqué dans le scandale de l'« Irangate »

Le vice-président George Bush avait été partisan de vendre des armes à l'Iran pour essayer d'obtenir la libération d'otages américains, a révélé, le jeudi 17 décembre, et ce pour la première fois, la commission d'enquête du Conorde sur l'affaire à l'Iran était du domaine privé. pour la première fois, la commission d'enquête du Congrès sur l'affaire de l'« Irangate». A l'appui de cette affirmation, des notes rendues publiques en provenance de la Maison Blanche, dans lesquelles l'aminal John Poindexter, alors conseiller du président pour la sécurité nationale, vantait auprès de son prédécesseur, Robert McFarlane, « la position très ferme du président et du vice-président » sur le proiet en cours. président sur le projet en cours. Ces notes, en date du 1 février 1986, confirment, en revanche, l'opposition aux ventes d'armes à l'Iran du secrétaire d'Etat Shultz et du secrétaire à la défense de l'époque Weinberger. Elles risquent de nuire à la candidature de George Bush, pour l'instant favori dans la course à l'investiture républicaine en vue de l'élection présidentielle. 1986, confirment, en revanche,

Par ailleurs, le directeur de la CIA, Williams Webster, a annoncé, le jeudi 17 décembre, qu'il avait limogé, rétrogradé ou réprimandé, plusieurs de ses employés pour leur implication dans l'« Irangate ». Le Wall Street Journal croit savoir qu'un ancien chef de poste de la CIA au Costa-Rica ainsi que le responsable d'une base de l'agence au Honduras ont été limogés. Le jour-nal précise dans son édition de jeudi que le directeur de la cellule contreterroriste de la CIA, M. Duane Claridge, amsi que le responsable du groupe de travail de l'agence sur l'Amérique centrale, M. Alan Fiers, avaient été « réprimandés ». — (AFP, Reuter.)

# Le sénateur Robert Dole se prononce pour la ratification du traité sur les FNI

Le sénateur Robert Dole, l'un des candidats à l'investiture républicaine pour l'élection présidentielle américaine de 1988 et chef de file de la minorité républicaine au Sénat, a annoncé jeudi 17 décembre à Washigton qu'il ferait campagne pour la ratification du traité sur les FNI par le Sénst. M. Dole était le dernier des candidats républicains à ne s'être pas prononcé sur l'accord. Il a fait valoir qu'il avait en besoin « d'un peu de temps » pour l'étudier et consulter de nombreuses personnalités parmi lesqueiles les chefs des gouvernements onest-allemand, briique et italien. M. Dole a fois souhaité que l'on adjoigne au traité une déclaration, qui ne nécessiterait pas de nouvelle négociation avec les Soviétiques, afin de mentionner ses préoccupations et celles de ses amis républicains quant au déséquilibre des armes conventionpelles en Europe, à la vérification et à l'application du traité.

La réserve de M. Robert Dole à propos du traité semble avoir été à l'origine de sa récente baisse de popularité dans les sondages qui a creusé l'écart avec M. George Bush, candidat le mieux placé pour l'investiture républicaine. Le sénateur Doie a sans doute cherché à rezagner du terrain en faisant cette déclaration sur le traité FNI depuis la Maison Blanche, au côté du président Reagan.

A Moscou, an cours de sa prenière réunion depuis le sommet de Washington, le bureau politique du parti a entièrement approuvé -jeudi les efforts déployés par Mikhall Gorbetchey a Washington. Après la signature du traité - historique - sur l'élimination des missiles intermédiaires, une « avancée subs-tantielle » a été obtenne sur la question de la limitation des armes stratégiques, grâce à un « travail, opinistre et déterminé», note le politburo.

# du vendredi 18 au Jeudi 24 décembre ouverture exceptionnelle **DIMANCHE 20** décembre **SUR TOUS LES PRIX**

# Proche-Orient

# ISRAĒL

# Reprise des affrontements dans les territoires occupés

Les affrontements en Cisjordanie et à Gaza entre manifestants palesti-niens et forces de l'ordre israéliennes ont repris, vendredi 18 décembre. jour de la prière dans la mosquée, avec une violence accrue. Selon les premiers témoignages, trois manifes-tants auraient été blessés par balles dans le secteur de Chajaryeh où soldats israéliens et manifestants

La relative accalmie de la veille n's pas cependant empéché quel-ques incidents d'éclater en divers points, notamment à Gaza ainsi qu'à Jérusalem-Est, où l'on a assisté à des jets de cocktails Molotov contre des voitures israéliennes ainsi qu'à des manifestations d'élèves réprimées par la police à coups de grenades lacrymogènes. Manifestations également et grèves en Cisjordanie, à Naplouse, où un Palestinien 2 été blessé par balle. Les mots d'ordre de grève out, de même, été suivis à Ramaliah, les commerçants ayant baissé leur rideau de fer.

Par ailleurs, un jeune Palestinien, Atona Abou Samhadan, vingt et un ans, blessé mercredi par balles à Rafah, au sud de Gaza, est décédé jeudi des suites de ses blessures, tandis qu'à la sortie de la mosquée Al-Aqsa de Jérusalem un fidèle est mort d'une crise cardiaque pendant un affrontement avec la police, ce qui porte le bilan des victimes des heurs à seize morts.

Sur le plan internationnal, Israël est soumis à des critiques de plus en plus vives de la part des capitales étrangères. L'ambassadeur américain, M. Thomas Pickering, a notamment protesté mercredi, lors d'un entretien avec le premier minis-tre M. Yitzhak Shamir, contre la façon dont Israel répond aux manifestations palestinie

A Strasbourg, les députés euro-péens ont adopté une résolution dans laquelle ils demandent à Israël de respecter et d'appliquer dans les territoires occupés la quatrième convention de Genève sur les droits

pétrollers, un saoudien, le Saoudi-Spiendour (280578 tonnés), et un norvé-gien, la Happy Kavi

(290 762 tonnes), ont ainsi été

attaqués vendredi matin par des

vedettes iraniennes. (i ne se passe désormais plus un jour

sans qu'un pétrolier soit attaqué

et devoirs des autorités d'occupa-tion, et réitèrent leur appel en faveur d'une conférence internationale sur

L'OLP a pour sa part réitéré son appel au Conseil de sécurité pour qu'il agisse de toute urgence afin d'empêcher que de nouveaux civils soient victimes de la répression isractionne. L'organisation de israétienne. L'organisation de M. Yasser Arafat a également appelé les ministres des affaires étrangères de la CEE à « condamner sans équipoque » la répression menée par l'armée israétienne. Le Croissant-Rouge palestinien a, de son côté, demandé à la Croix-Rouge internationnale, à l'OMS et à l'UNI-CEF d'intervenir pour qu'il soit mis fin à cette répression. fin à cette répression.

Amnesty International a demandé jeudi au gouvernement israélien d'ouvrir une enquête sur les circonstances de la mort de quinze Palesti-niens, faisant en outre état de témoigragues sur les brutalités auxquelles se sont livrée des soldats sur des femmes, des enfants et des blessés. — (AFP, AP, Reuter.)

# La Grande-Bretagne entretient toujours à Téhéran un bureau de vente d'armes

Le gouvernement britannique a reconnu, jeudi 17 décembre, maintenir ouvert un bureau de vente d'armes à Téhéran par l'intermédiaire des International Military Services (IMS), qui dépendent du ministère de la défense. Un porte-parole de ce ministère a toutefois affirmé que ce bureau n'avait pour mission que de « faciliter le règlement de problèmes résiduels concernant a assure que, depuis la revolution islamique de 1979, « aucune licame [d'exportation d'armes vera l'iran] n'aveit été délirrée pour du matériel pouvant être décrit comme meuraire ». Il y a près de trois mois, les autorités historieurs per les les autorités britanniques ont fermé à Londres un important bureau iranien d'achat d'armements en Europe.

Dans le Gotfe, la « guerre des pétroliers » se pourauit. Deux

par la marine irenienne ou par l'aviation irakienna. Selon des sources maritimes, les côtes des Emirate arabas unis sont menacées par une nappe de pétrole de 5 à 6 kilomètres de long, dans une zone où des petroliers ont été gravement endominagés cas derniers jours à la suite d'attaques iraniennes.

D'autre part, l'URSS a dépâ-ché un émissaire en iran pour informer Ténéran des résultats du sommet Reagen-Gorbatchev. Un envoyé soviétique s'était de même rendu en début de semaine à Bagdad. — (AFP, Rev-



10. (1) 42 42 35 30

をある。

resident Bush

Meser Robert Dok & particular subsection du traité subsection du traité

e-Orient

v dans les territoires

Analgésiques, vitamines, anti-inflammatoires, antibiotiques, anti-cancéreux, cardio-vasculaires...

Au travers de ses laboratoires, dont Nattermann, Pharmuka, Roger Bellon, Specia, Théraplix, U.S Ethicals,
la pharmacie de Rhône-Poulenc contribue à rendre ce monde meilleur.

# **Politique**

# Les déclarations de M. Le Pen sur TF 1

# « Je laisserai les électeurs libres de choisir au deuxième tour »

déclare le candidat du Front national

M. Jean-Marie Le Pen, président du Front national et candidat à l'élection présidentielle, a affirmé, jeudi soir 17 décembre sur TF 1, au cours de l'émission Questions à domicile », dont il était l'invité, que l'élection de 1988 serait l'occasion d'un choix entre « la France française et la France étrangère », en précisant qu'il est lui-même le « seul candidat alternatif au socialregroupement démocrate ».

Interrogé sur l'attitude qu'il observerait au second tour de l'élection présidentielle, M. Le Pen a rappelé qu'il a proposé à MM. Barre et Chirac - un pacte pour battre la

• M. d'Ormesson retourne au CNI. - Après une parenthèse de cinq ans passée au Front national, M. Olivier d'Ormesson est revenu au CNI, dont il avait été membre de 1956 à 1982. Il siège désormais au comité directeur. M. d'Ormesson avait démissionné du Front national après les déclarations de M. Le Pen sur les chambres à gaz. Elu député européen en 1983 sur la liste du Front, il n'entend pas se démettre de son mandat malgré les pressions de ses anciens amis. (Corresp.)

DEMAIN NOTRE SUPPLÉMENT Le Monde

> RADIO TELEVISION COMMUNICATION

gauche », proposition pour laquelle il n'a pas reçu de réponse. Dans ces conditions, a-t-il précisé, - je calquerai mon attitude sur ces hommes de responsabilité qui sont les chefs de l'establishment politique et je ferai comme ils feront, et surtout je laisserai les électeurs choisir au

Le président du Front national a mele dans une meme critique MM. Mitterrand, Chirac et Barre, déclarant notamment : . Ils se prononcent pour des solutions mondialistes, cosmopolites. Je suis, moi, partisan d'une solution française.

deuxième tour =.

M. Le Pen a également déclaré qu'il se bat « pour gagner » et qu'il conserve ses chances de faire la difl'érence - contre les vieux chevoux de retour de la politique, dans la dernière ligne droite de la campagne -, en obtenant - autour de 20 % - des suffrages exprimés.

A propos du financement des partis, M. Le Pen s'est déclare pour le plasonnement des dépenses des campagnes électorales, « à condi-tion que soient plafonnées les campagnes officielles du président et du

La somme de 100 millions de francs suggérée par le chef de l'Etat paraît - énorme - à M. Le Pen qui a indiqué : - Depuis le début de ma campagne, j'ai dépensé 7 millions de francs. En ce qui concerne la transparence des patrimoines des hommes politiques, il a précisé qu'il se - soumettrait à la loi s'il y en a

M. Le Pen s'est également réjoui de la défection à la dernière minute de l'invité surprise de l'émission qui devait être le député RPR de l'Isère M. Michel Hannoun, auteur d'un

rapport au gouvernement sur le racisme. • Eh bien, j'ai gagné! s'estil exclamé ; il est vrai qu'ils préserent d'habitude me tirer dans le

A cette occasion, le chef de file de l'extrême droite a mis en garde - les électeurs de Barre et Chirac contre une application éventuelle du rapport Hannoun. « Il est évident que si les candidats veulent obtenir les voix des électeurs du Front national, ils devront à la fois tenir un langage qui ne les prenne pas à rebrousse poil et annoncer qu'ils accompliront un certain nombre de réformes que les électeurs du Front national considèrent comme fondamentales. - Parmi ces réformes, M. Le Pen a cité celle du code de la

Enfin, interrogé de nouveau sur les réactions qu'avaient suscitées ses déclarations sur les chambres à gaz, M. Le Pen a réaffirmé qu'il a pour les victimes « la plus grande com-passion » et pour les criminels « la plus grande condamnation ».

S'agissant des thèses des historiens dits . révisionnistes .. M. Le Pen a précisé : « Je ne suis pas chargé de juger les historiens qu'en l'occurrence je n'ai même pas lus moi-même... Ce qui est important, c'est de condamner le crime, qu'il ait été commis par une cham-bre à gaz, par la fusillade, par la faim, par le froid, par la mala-

Enfin, interrogé sur la déclaration des évêques critiquant les discours matique à l'égard des étrangers », M. Le Pen a invité les évêques à se préoccuper davantage de la baisse de la fréquentation des offices religieux que du cours du dollar.

# Coups de tabac

Pierrette a fait les valises

tout. >

**SUR la mer sujette à nau-frages...», comme dit une chanson entendus au cours de** l'émission « Questions à domicile », qui lui était consacrée, le ieudi 17 décembre, Jean-Marie Le Pen continue de voguer allégrement, dopé par une navigation pleine de tempêtes.

Ses certitudes affichées à propos du but poursuivi et de la route à suivre pour y parvenir sans encombres n'ont, on a pu le vérifier une fois de plus, pas molli.

Rien de nouveau pourtant ni de surprenant dans l'embarcation de ce navigateur politique au long cours sorti d'une interminable brume pour se promettre à lui-même autant qu'à autrui l'Eldorado des refuges d'une France un peu

MARSEILLE

de notre envoyé spécial

Bien sûr, elle avait soigneuse-

ment choisi son jour. Et son moment, quelques heures avant

le passage de « Monsieur Le Pan», comme elle l'appelle main-tenant, à « Questions à domi-

totalit. A Perrette Le Pen, le jeudi 17 décembre, avait convoqué le presse. A 16 heures pour la presse écrite, à 17 heures pour la

lévision. « C'est plus pratique

ainsi », explique, en expert, son avocat, M Gilbert Collard. La presse, bien sûr, était accourue.

Qu'avait-elle à révéler ? Rien de très neuf. Elle se réserve pour

son livre, annoncé pour mars, chez un éditeur dont elle préfère

taire le nom, « car il n'y a pas

beaucoup d'éditeurs coura-geux ». Pour l'essentiel, elle

confirme avoir déclaré à un jour-nal gratuit genevois (*le Monde* du 15 décembre) que son ex-mari

était bien titulaire d'un compte bancaire en Suisse.

rêvée, un peu fantasmée. Une France qui le prendrait pour capi-taine ou, à la rigueur, décemerait à sa personne et à son équipage brevets de bonne navigation et droits de se tenir à des postes importants pour d'autres manœuvres.

Tons pastels et couleurs crues alternés, le responsable du Front national ne s'est pas fait prier pour dessiner, une fois de plus, sa géo-graphie des réalités et les boussoles il se compte à l'évidence pour la toute première - qui permettraient de s'y tenir orienté.

Jeanne d'Arc, le spirituel sommé de « dominer le matériel sans l'exclure », une France éternelle à sa juste place dans un «avenir euro-péen»: voils pour les tons pastels. L'autoportrait du premier candidat

détails supplémentaires. Ainsi, quand il a fallu, à Genève, trans-

porter 30 millions de francs

d'une banque à l'autre, son man

et elle ont tassé les billets dans

les valises « avec les pieds » :

« Si on bourre bien, ce rentre, » Combien de valises ? « Deux

grandes. > C'est tout ? « C'est

Les preuves de ses asser-tions ? Elle hésite, se tourne vers

l'avocat qui, « sans vouloir inter-venir dans la contérence de presse », précise : « La déclara-tion de M<sup>on</sup> Le Pen constitue une

information à usage du parquet. Les preuves seront fournies devent la justice. » Du reste, à

quoi servirait de révéler les numéros de compte ? « M. Le Pen est assez intelligent pour les

demande un petit futé : « Ah, non, je n'y avais pas pensé. »

DANIEL SCHNEIDERMANN

changer tous les jours. »

déclaré à l'élection présidentielle de 1988 fait appel à des teintes moins douceâtres ; il est « la seule alternative (...) à la soft idéologie » qui ressemble, selon lui, le magma confus des « socialistes, dirigistes, fiscalistes » et autres gourous de tous les € ismes ».

Il est encore l'homme du combat contre le « déclin », la « décadence » qui evont franchir dans les années qui viennent des points de nonretour ». It est en un mot, par autoproclamation, en toute modestie, le seul candidat à « donner un sens à l'élection présidentielle ».

Restant les couleurs les plus dures de celui qui n'hésite pes à présenter son mouvement au prix d'une peu compréhensible amnésie historique, comme « la seule nova-tion de la vie politique française ». Dures et sans nuances dès lors qu'il s'agit de *≰ dégonfler l*e nombre des immigrés assistés », de se préserver de l'expansion extraordinaire» de l'immigration et de rabattre la sécurité sur le sécuritaire.

Dures encore quand revient sur le tapis la question de l'antisémitisme, maigré les tours de passe-passe de l'euphémisme qui fait du « détail » d'il y a quelques semaines, un célé-ment», évoqué du teste non sans redoublement de gêne et d'irrita-

Conscient d'un charisme réel, si divers qu'en soient les fondements, habile à en jouer, prompt et quel-quefois maladroit à en masquer les limites, Jean-Marie Le Pen se pose en navigateur courageux qui sur-monterait les uns après les autres tous les coups de tabec.

S'il est le candidat de Dieu, hypothèse qu'il n'a pas dédaigné d'examiner, ce dernier ele manifes-tere ». Si l'Eternel demeure silencieux et les umes insuffisamment éloquentes, le vaisseau de Jean-Marie Le Pen reioindra le cimetière des ambitions politiques englouties, laissant après tout à son pilote l'ultime possibilité de prendra la place du roi d'Ys.

MIÇHEL KAJMAN.

Thur, Tap

ें ध्रातिकार

des glaces

CO COST CO

du parfim 民的知识

de t



# **Politique**

1. Le Pen sur II et le débat sur l'immigration

# Le rapport de M. Hannoun sur le racisme est mis en cause au sein du RPR

حكدا من الاصل

Le gouvernement devrait décider Le gonvernement devrait décider par décret au début de l'année prochaine la création d'un « haut conseil de l'immigration». Cette instance regrouperait les représentants des pouvoirs publics, et surtout ceux des collectivités locales, des associations et des milieux immigrés. Recueillant toutes les informations relatives à l'immigration, ce haut relatives à l'immigration, ce haut conseil proposerait au gouvernement un certain nombre de réformes. Il pourrait également agir auprès des associations d'immigrés dont il serait l'interlocuteur et auprès des départements et des communes.

س را م≢ خه

Ce projet est actuellement à l'émde an niveau gouvernemental. Il constituerait une première mise en œuvre des propositions contenues dans le rapport que M. Michel Han-noun, député RPR de l'Isère, a éta-

M. Michel Hannoun, député (RPR) de l'Isère, s'est vu interdire par les instances dirigeantes de son mouvement de participer à l'émission « Questions à domicile », sur TF 1, dont il était l'invité surprise, face à M. Le Pen. Le rapport au gouvernement, contenant des propositions concrètes pour renforcer la législation contre le racisme, dont M. Hannoun est l'auteur, fait l'objet de vives critiques au sein du RPR. Trois députés de ce mouvement, MM. Eric Raoult, Jacques Oudot et Christian Demuynck, ont adressé à M. Hannoun «un tiroir pour classer son rapport», afin de marquer ainsi leur

bli à la demande de M. Claude Mal- l'homme » au rapport sur « le huret, secrétaire d'Etat aux droits de l'homme, et qu'il a remis au gouvernement fin novembre (le Monde dn 21 novembre). M. Jacques Chirac, le 26 novembre, félicitait M. Hannoun d'avoir donné « le beau titre de L'homme est l'espérance de

racisme et les discriminations en

Le premier ministre écrivait aussi: « Il est de notre devoir de tout faire pour que ceux qui, entrés régulièrement dans notre pays, se sont tournés vers la France avec espoir et confiance et qui, vivant avec nous dans le respect de ses lois, s'intègrent à leur tour dans la communauté nationale, à l'instar de ceux qui les ont précédés. Je demande aux différents ministres concernés de bien vouloir saire procéder sans délai à l'examen des propositions que vous formulez en ce sens. >

Le ministre de l'intérieur a été le premier à réagir à l'invitation de M. Chirac en adressant aux préfets une circulaire pour leur demander de redoubler de vigilance à l'égard des comportements racistes ou antisémites. Le ministre des affaires sociales et de l'emploi, M. Philippe Séguin, a également mis à l'étude seize suggestions de M. Hannoun.

## M. Michel Debré et l'identité nationale

Cet empressement ministériel n'est, toutefois, pas partagé sans nuance par la majorité parlementaire, dont beaucoup de membres estiment qu'il faut se garder de toute précipitation. Ainsi, un débat s'est instauré sur ce sujet lors du comité central du RPR, samedi

MM. Pasqua et Séguin ont répondu aux questions des membres du comité central que ce rapport était dans ses orientations « conforme à la politique du gouverne-ment, basée sur le principe de l'intégration des immigrés ». Ils ont tontesois précisé que ses proposi-tions devraient être examinées avec soin, car « certaines allaient trop loin, alors que d'autres comportaient des lacunes ».

M. Franck Borotra, député de Yvelines et porte-parole du RPR, avait affirmé, dans un entretien à Valeurs actuelles, que • ce texte est inadapté à la réalité française ».

Il a nuancé son propos, mer-credi 16 décembre, en nous décla-rant que ce rapport était « utile et concret, et qu'il mettait l'accent sur le principe d'intégration comme seule solution au problème de l'immigration. M. Borotra estime cependant : « Ce serait une erreur d'analyse que de croire que les diffi-cultés de l'intégration seraient uni-quement dues aux réactions racistes de la population française. Pour que l'intégration soit réussie, des efforts doivent être faits des deux côtés afin de surmonter une incompréhension souvent réciproque. » Le porte-parole du RPR ajoute : « En

même temps que le droit à l'intégration, doit aussi être reconnu le devoir d'adhésion volontaire de la part des immigrés. Une adhésion au respect des lois, des règles de vie et de morale de la société française dont ils souhaitent devenir mem-

Enfin, M. Borotra considère que les propositions du rapport de M. Hannoun doivent s'insérer dans une « politique claire » de l'immi-gration, dont il cite trois éléments : l'arrêt de toute immigration nouvelle notamment en raison de la situation économique actuelle ; une lutte plus efficace contre l'immigration clandestine - ne serait-ce que pour mieux protéger les étrangers en situation régulière » ; et une réforme du code de la nationalité comportant l'exigence d'une mande et l'astreinte aux obligations militaires.

Au cours de la réunion du bureau du groupe RPR de l'Assemblée nationale mardi 15 décembre, ce problème a été de nouveau évoqué. M. Michel Debré, ancien premier ministre, a surtout estimé que le rapport Hannoun • faisait trop rapide-ment fi de l'identité nationale, qui peut certes évoluer, mais qui est une entité permanente ».

«Le concept de nation n'y est pas assez précisé. » Le député de la Réunion juge aussi que M. Han-noun « a tort d'établir un lien entre immigration et racisme ». Toutefois, à part quatre ou cinq mesures déconcertantes : il a précisé qu'il « souscrivait à toutes les autres ».

MM. Hector Rolland, député de l'Allier, et Jean-Louis Masson, député de Moselle, ont été très criti-ques alors que MM. Claude-Gérard Marcus, député de Paris, et Yves Guéna, député de Dordogne, notamment approuvaient, et que M. Chirac félicitait M. Hannoun de l'esprit dans lequel il avait fait ses

ANDRÉ PASSERON.

# Le budget de l'Etat pour 1988 est définitivement adopté

Le budget de l'Etat pour 1988 a été définitivement adopté par le Parlement, le vendredi 18 décembre. A l'Assemblée nationale, il a été approuvé par deux cent quatre-vingt-quatorze voix (RPR, UDF) contre deux cent quatre-vingt une (PS, PC, FN). Au Sénat, il l'a été par deux cent vingt-six voix contre quatre-vingt-cinq.

Comme de coutume, les travaux parlementaires n'ont que peu modi-fié l'équilibre général des comptes. Le déficit, qui avait été initialement fixé par M. Edouard Balladur à 114924 millions de francs, se trouve accru de 59 millions pour atteindre 114983 millions. En effet, les recettes fiscales sont finalement de 968862 millions, soit 22 millions de 968 862 millions, soit 22 millions de plus que dans le projet initial; les dépenses définitives de l'Etat ont augmenté de 600 millions pour atteindre 1082 248 millions. Les recettes temporaires se sont, elles aussi, accrues, ce qui explique le faible accroissement du solde final.

Députés et sénateurs s'étaient facilement mis d'accord en commission mixte paritaire, retenant pour la quasi-totalité des articles le texte voté par le Sénat. Seules deux dispovote par le Senat. Seules deux dispo-sitions prévues par le Sénat ont été supprimées : celle qui prévoyait d'augmenter la taxe d'adduction d'eau et celle qui donnait le droit au service de la redevance de faire opposition sur les salaires des rede-

D'ultimes promesses ont aussi été satisfaites à l'initiative du gouvernement. Elles coûteront en tout 414 millions, en partie financés par le remboursement anticipé de prêts au FDES (340 millions). Le même procédé avait déjà été trouvé pour payer quelques petits «cadeaux» dans le collectif de 1987. Heureux dans le collectif de 1987. Heureux
FDES qui découvre que ses créanciers vont lui rembourser plus vite
que prévu ce qu'ils lui doivent, au
moment où le gouvernement en a
besoin! M. Alain Juppé a, en effet,
fait approuver par l'Assemblée
nationale puis par le Sénat une série
d'amendements au texte mis au
point par le CMP

point par la CMP. Mensualisation des pensions.
 Le passage du versement trimestriel au versement mensuel des pensions pouvait entraîner pour certains retraités un paiement d'impôt sur

quatorze mensualités. Les pen-sionnés pourront maintenant étaler sur deux ans la déclaration de ce revenu particulier.

Prélèvement sur le Loto. - La dotation, sur les recettes de ce jeu de hasard pour le fonds de développement du sport ayant été accrue au Sénat, le taux de prélèvement de l'Etat a été abaissé à 2,25 % pour ne pas réduire les gains des joueurs ; il en coûtera 30 millions.

 TVA sur les appareillages des handicapés. Sa baisse était réclamée depuis longtemps; le gouvernement du était réclament du était reclament. ment s'y était toujours opposé : cette fois, il a lui même proposé que la TVA soit fixée à 5,5 %.

 Surveillants de prison.
 Hamilions supplémentaires leur sont consacrés, pour permettre de nouvelles embauches des le début de le leur de le leur de le leur de le leur de leur de le leur de leur de leur de le leur de leur de le leur de leur de leur de leur de leur de leur de le leur de le l'année et pour financer un nombre plus important d'heures supplémen-

· Crédits d'impôts pour la formation. - Le gouvernement a accepté que les entreprises bénéficient d'un crédit d'impôt de 25 % sur les sommes qu'elles consacrent à la formation au-delà du 1 % de la masse salariale qui est obligatoire. M. Robert-André Vivien (RPR. M. KODETI-AHUTE VIVIEN (KF.K., Val-de-Marue), rapporteur général du budget, a fait préciser que cette disposition profiterait aussi aux entreprises de moins de dix salariés qui ne sont pres tenues de dépenser qui ne sont pas tenues de dépenser de l'argent pour la formation de leurs salariés.

Plan épargne-retraite. — L'UDF a obtenu, après un long refus de M. Juppé, satisfaction. Le pla-fond des sommes qu'il sera possible fond des sommes qu'il sera possible de mettre sur un plan épargneretraite avec des avantages liscaux passe, pour un couple, de 12 000 F par an (plus 3 000 francs s'il a au moins trois enfants à charge) à 16 000 francs (plus 4 000 francs dans la même hypothèse) Pour un dans la même hypothèse). Pour un célibataire, le plafond passe de 6 000 francs à 8 000 francs.

• Comptes d'épargnes en action. – Le gouvernement avait prévu de mettre fin au dispositif inventé par la gauche pour inciter les petits épargnants à acheter des actions. Finalement, il a fait décider que celui-ci serait prolongé en 1989. Cette mesure, comme la précédente, est la conséquence de la crise bour-

Pepertore Agenda

Calc Alarme

# Michel Tatu GORBATCHEV L'U.R.S.S.

va-t-elle changer?

"Vous avez tout prévu Michel Tatu!" J.P. Eikabbach (Europe 1)

"Un portrait différencié à souhait." Pierre Bocev (Le Figaro) "Des sources sérieuses, une documentation

exceptionnelle, une analyse rigoureuse." "Passionnant.

A B Just Choon | Un superbe morceau d'histoire immédiate." C.M. Vadrot (Le Matin)

"Un parti-pris de vérité et de simplicité. Un excellent ouvrage clair, rapide, excitant." G. Dupuy (Le Quotidien) "Tous ceux qui s'intéressent aux affaires

C. Guillaumin (France-Inter) "Ce livre n'a pas seulement un intérêt rétrospectif, il fournit les bases nécessaires à l'interprétation de ce qui va maintenant se passer."

internationales doivent lire ce livre."

Chez votre libraire - 272 pages, cahier photos, 99 F

Daniel Vernet (Le Monde)

# Bientôt Noël

(offrez un Organiseur II)

# **Psion Organiseur II** La petite machine géniale

**L** C'est un répertoire électronique

Il permet de stocker adresses, numéros de téléphone, notes, prix, etc. Il les retrouve instantanément et facilement (tapez 'kovs' et il retrouvera ichaikovsky par exemple).

# **V** C'est un agenda

Il enregistre les rendez-vous. Il s'allume automatiquement dès l'approche d'un rendez-vous en émettant un bip sonore et en affichant qui, quand et où. Très pratique pour ceux qui ont mille et une choses à faire dans la journée.

L'C'est une horloge et un calendrier Il affiche jour, mois, année, heure, minute, seconde. Il dispose de 8 alarmes qui peuvent être programmées pour sonner toutes les semaines, tous les jours ou toutes les heures. Avec lui, vous n'oublierez plus jamais rien.

# **V** C'est une calculatrice

Précision à 12 chiffres. 10 mémoires. Fonctions financières et scientifiques. Vous pouvez même créer vos prontes fonctions, pour gagner du temps.

# **Y** C'est programmable

Vous disposez d'un langage, type BASIC (if, do, goto, len, mid, etc., plus de 50 fonctions au total). Vous stockez vos programmes en mémoire centrale ou sur les mémoires amovibles optionnelles.

L'C'est petit (mais c'est génial) A l'aide de ses mémoires amovibles optionnelles, il peut stocker jusqu'à 5000 adresses par exemple. Et le tout tient dans la poche.

Offrez un Organiseur II. II ne coûte que 1174 F\* TTC (990 F HT), avec manuel en français et garanti un an. Il est en vente dans les FNAC, les NASA, la Règle à Calcul, Duriez et dans d'autres magasins. Pour le nom de votre point de vente le plus proche, appelez Aware au 45.23.21.12 (10 lignes groupées).



Princippes points to water on products:

Among Tanger 7. 19 65 66 19 - Antiques (Company Star 20 25 46 - Deviations State 20 26 11 - Descript No. 19 12 - Descript No. 19 12 - Descript No. 19 12 - Antiques (Company Star 20 25 46 - Descript No. 19 12 - Descript N





s vos souliers

AX 5 portes.

# Les avocats de l'ancien ministre de la coopération demandent l'annulation de la procédure

la joie des juristes tant il est prometteur de batailles de procédure et de controverses sans fin. La Haute Cour étant officiellement saisie, le prochain acte devait être l'inculpation de l'ancien ministre socialiste. Mais celui-ci est actuellement député, donc couvert par l'immunité parlementaire. C'est cela qui fait actuellement diffi-

Du côté de la majorité, on a

toujours considéré que le vote de la motion de résolution renvoyant M. Nucci devant la Haute Cour valait aussi levée de son immunité en application du vieil adage · Qui peut le plus peut le moins ». Les avocats de M. Nucci sont d'un avis tout à fait contraire. Pour eux, une procédure ne peut être engagée contre un parlementaire qu'après la levée de son immunité. Or la doctrine veut que le premier acte de procédure soit le vote définitif de la motion d'envoi en Haute Cour assimilable à un réquisitoire introductif du parquet. Pour eux, la levée de l'immunité aurait dû être votée par l'Assemblée nationale avant que le Sénat n'approuve le renvoi de M. Nucci en Haute Cour. - C'est un cas de nullité de toute la procédure », disent-ils. Ils comptaient d'ailleurs déposer une requête en ce sens, le vendredi 18 décembre, entre les mains du magistrat de la Cour de cassation. président de la commission d'instruction de la Haute Cour. Ils s'en étaient déjà entretenus avec lui et avec M. Pierre Arpaillange, procureur général près la Cour de cassation, et donc près la Haute Cour. Celui-ci, dès qu'il avait reçu communication officielle de la mise en accusation avait écrit aux présidents de l'Assemblée et du Sénat pour leur demander des renseignements complémentaires sur la levée de l'immunité.

Est-ce cela qui a mis le feu aux poudres? Toujours est-il que M. André Fanton, qui était le rapporteur de la commission spéciale au Palais-Bourbon, vient de s'apercevoir que ses propos auraient été mal transcrits au Journal officiel, qui est le compte rendu officiel des débats. Le Journal officiel lui prêtait les déclarations suivantes : « Il est

# Au Sénat

### M. Ollé-Laprune nouveau secrétaire général de la présidence

M. Jacques Ollé-Laprune, directeur général des services législatifs, a été nommé, par décision du bureau du Sénat, le mercredi 16 décembre, secrétaire général de la présidence. Il succède à M. Jean Guyomarc'h, qui, occupant cette fonction depuis juillet 1986, a été admis au bénéfice du congé spécial et désigné par M. Alain Poher, pré-sident du Sénat, comme membre du Conseil supérieur des tribunaux

administratifs. INé le 2 povembre 1929, M. Jacque Ollé-Laprune, docteur en droit, diplômé de l'Institut d'études politiques de Bor-deaux, est entré au Sénat comme administrateur en 1957. Il est effecté à la commission des affaires économiques jusqu'en 1971, date à laquelle il se voit confier la responsabilité de la division de l'information, nouvelle structure créée dans le but de mieux faire connaître les activités du Sénat et d'apporter une aide technique aux journalistes. M. Ollé-Laprune, qui fut parallèlement nommé chef de service adjoint en 1972, puis directeur du secrétariat général de la présidence du Sénat en août 1976, était directeur général des services législatifs depuis le 1º juillet 1986, M. Ollé ne a d'autre part enseigné à l'ESSEC et à l'Institut international d'administration publique.]

# Nantes au futur

Deux erreurs ont été commises dans notre dossier spécial consacré à Nantes ville au futur » (le Monde du 17 décembre).

En page I. - M. Alain Madelin, ministre de l'industrie, des P et T et du tourisme, n'est pas maire de Redon, en Ille-et-Vilaine, mais exdéputé de cette circonscription. Le maire de Redon est, depuis 1983, M. Pierre Bourges (PS), qui est également conseiller régional de

Bretagne. En page XII. - La maison de la culture de Nantes et de Loire-Atlantique (MCNLA) reçoit une subvention annuelle de 20 millions. dont 16 proviennent du conseil général et non du conseil régional.

Un nouvel imbroglio juridique bien évident que le vote de la pro-dans l'affaire Nucci devrait faire position de résolution ne vaut que pour ce qui concerne les faits qui sont reprochés éventuellement à M. Christian Nucci une fois levée son immunité parlementaire. » Il a signalé à M. Jacques Chaban-Delmas qu'il avait dit : « Le vote de la proposition de résolution vaut – pour ce qui concerne les faits qui sont reprochés éventuel-lement à M. Christian Nucci – levée de son immunité parlementaire. » Bien entendu, les avocats de l'ancien ministre s'appuyaient dans leur requête sur les propos de M. Fanton tels qu'ils étaient reproduits.

### « Гаих en écriture »

De sa propre autorité, le président de l'Assemblée a décidé de faire publier un erratum au Journal officiel. Mis au courant, Pierre Joxe a fait remarquer lors de la séance du soir, le jeudi, qu'une modification du procèsverbal obéissait à une procédure particulière et lourde et que si elle n'était pas respectée, comme cela était le cas, il y aurait . faux en écriture publique ». Le président de séance, M. André Billardon (PS), a donc décidé de surséoir à publication de l'erratum tant que M. Chaban-Delmas ne se serait pas déterminé. Il a transmis à celui-ci la demande de M. Joxe d'une réunion d'urgence du bureau de l'Assemblée.

Vendredi matin, le président de l'Assemblée diffusait l'enregistrement des propos de M. Fanton et expliquait, dans un communiqué, qu'une erreur « indiscutable » avait été commise et qu'il « convenait de réparer ». Dès jeudi soir M. Fanton est venu en séance donner sa version des faits. Il a affirmé avoir bien dit ce que le rectificatif mettait dans sa bouche et non ce qui avait été initialement publié, donnant aînsi tort aux avocats de M. Nucci. Pour preuve, il avance l'enregistrement sonore qui est effectué lors de tous les débats au Palais-Bourbon. Surtout, il explique que le sténogramme rédigé par la sténo était correct, mais que c'est le réviseur (autre sténo chargé de corriger d'éventuelles erreurs) qui avait rajouté d'abord les mots « une fois - puis, sur l'épreuve d'imprimerie, avait entouré le verbe « vaut » de l'expression « ne...

Le sens des mots est lours. Car selon ce qu'a dit ou non M. Fanton, il sera possible de considérer que l'Assemblée était – ou non – consciente qu'elle votait la levée de l'immunité parlementaire en même temps que la mise en accusation. Les avocats de M. Nucci considèrent que les deux procédures auraient dû être distinctes. De nouveaux arguments de bataille procédurière viennent de leur être fournis.

THIERRY BRÉHIER.

# La précampagne présidentielle de M. Jacques Chirac

# M. Denis Baudouin fonde l'optimisme de l'hôtel Matignon sur la « fluidité » de l'opinion

A l'occasion de son dernier tion importante de ceux qui n'ont point de presse » de l'année, M. Denis Baudouin, portenarole de M. Chirac, a esqu le jeudi 17 décembre, un bilan de l'action du premier ministre et une analyse de la situation politique actuelle. L'un et l'autre permettraient des conclusions. au total, si positives, que M. Baudouin n°hésite pas, paraphrasant Fernand Reynaud, mais avec une certaine retenue, de dire : « Nous sommes un neu beu-reux », ajoutant : « Ce qui se passe n'est pas si mal. Notre nisme peut être calculé et incide, malgré certaines périodes difficiles que nons avons traver-

L'analyse faite par Matignon souligne que, depuis mars 1986, la situation est - fluide », ce qui autorise tous les espoirs et va même jusqu'à renforcer la confiance de M. Chirac et de son entourage dans son destin présidentiel. Le décor politique s'est en effet modifié à plusieurs reprises, depuis vingt mois.

En se référant aux sondages M. Bandonin assure que l'opinion est assez mouvante, sauf en ce qui concerne les cotes de popularité de M. Mitterrand, lorsqu'il est consi-déré comme l'incarnation de la légitimité ou apprécié dans son rôle d'arbitre. Mais ce que retient surtout l'hôtel Matignon est la proportoujours pas fait leur choix ou qui se disent susceptibles d'en changer.

Une autre attestation de la « fluidité » de l'électorat est fournie par le résultat des élections cantonales partielles, sclon le porte-parole du premier ministre. Ainsi, à la fin de 1986 et au début de l'année suivante, malgré les grèves des trans-ports et les manifestations d'étu-diants, la majorité, qui était issue dent, a fait preuve d'une grande sta-bilité.

## Un bilan flatteur

En revanche, dès les consultations partielles du printemps 1987, la tendance s'est inversée. A travers une douzaine d'élections cantonales, il est en effet apparu que l'électorat de la majorité se mobilisait de façon tout à fait insuffisante et que les mauvais reports de voix du deuxième tour facilitaient l'élection des candidats de l'opposition. Dès lors, les pronostics de défaite de la majorité à l'élection présidentielle prenaient davantage de consistance et de crédibilité.

Or, depuis quelques semaines, dit M. Baudouin, nouveau renversement de tendance : la majorité reprend Pavantage dans les plus récentes élections partielles, ce qui rend plus aléatoire encore toute pré-

Dans ce contexte, M. Baudouin constate cependant que, selon la for-mule utilisée par M. Chirac devant le comité central du RPR da 12 décembre, « les sphères de consentement se multiplient » : les institutions, les principes de la défense, la politique étrangère et même la conduite de l'action économique.

Quelle sera dons la dominante spécifique de la prochaine élection présidentielle ? Là aussi, les fluctuations sont perceptibles : an début de 1987, chacun pensait que «les pro-bièmes de société » domineraient la campagne. Ce fut ensuite la crédibilité des candidats. Aujourd'hui, on parle davantage de bilan et de grands projets. Et M. Bandonin en conclut : « Les trois seront sans doute mis dans le shaker » mais on ne peut toniours pas prévoir quelle sera la dominante dans ce cocktail.

Au nom de M. Chirac, en tout cas, M. Baudouin a trace un bilan conant et flatteur de son action à la tête du gouvernement, un bilan qualifié de « très positif ». Qu'il s'agisse de la conabitation, « le pays a été gouverné » ; de la sécu-tité, « un succès sans précédent » ; de la sécurité sociale, « préservée, aménagée et assainie » ; de l'inflation, « réduite » ; du chômage et de la création d'emplois, - aux tendances inversées »; les ombres au tableau ont été toutes effacées, sauf celle concernant le déficit du com-

7.1

200

111

Les revenues

de Constitution

4 894 1.05

- ---

 $\chi_{(2,\lambda,1),(-\frac{1}{2})^{-1}}$ 

Service .

Section 19

TR Wasser or Tre

T. S. 6 . 9

---

O

20

C (25)

3

# JOURNAL D'UN AMATEUR par Philippe Boucher

CHETER le Monde, regarder les titres de sa « une », puis éclater de rire, oui, c'est possible. Non, ce n'est pas une publicité d'un genre inattendu pour ce quotidien du soir, qui n'en demande pes tant, mais une réaction toute personnelle en lisant, mercredi, à la première page dudit journal que M. Mitterrand refusait une session extraordinaire du Parlement sur la régie Renault.

Chacun peut penser ce qu'il veut de M. Mitterrand. Et Dieu sait que récemment des lecteurs ne l'ont pas envoyé dire, en des termes qui n'étaient pas marqués au coin de la sympathie. Mais nul ne contestera qu'il est doué d'un vrai sens de l'humour, lequel ne va iamais sans un fond de cruauté.

Au point de susciter le rire à propos d'un sujet qui, en soi, est sérieux et grave. La dénationalisation de Renault, aujourd'hui passablement compromise, ce n'est pas un sujet pour le Boulevard. Les prérogatives du président de la République ne relèvent pas du génie de Labiche.

Mais bon Dieu que le coup est joli ! A trois ou quatre entrées, comme d'habitude lorsque M. Mitterrand est au meilleur de sa forme. A la fois pour rappeler qui il est et pour tourmenter le gouvernement qui l'entoure. Nullement, comme on l'entend déjà dire, pour faire un nouvel accroc à la cohabitation, mais parce que la Constitution commande qu'il en

Car la cohabitation, puisqu'il faut encore le dire, ce n'est pas un président qui dit amen à tout ce que lui demande le premier ministre que lui a assigné le suffrage universel. C'est un homme qui conserve sur celui-ci une primauté et une autorité qui doivent pouvoir s'exercer sans que l'on crie ici et là que le chef de l'Etat veut ruiner la cohabitation. La cohabitation ne saurait aboutir à ce que le premier ministre se substitue, dans les faits, au président de la République. Dans les limites que définit la Constitution, son droit de récuser et d'exiger demeure intact.

OLI coup que celui de M. Mitterrand, d'abord parce que le droit qu'exerce ainsi le chef de l'Etat n'est guère susceptible de discussion. On ne devrait pas revoir ce qui s'est produit à propos des questions militaires, où l'Elysée invoquait l'article 15 de la Constitution (« Le président de la République est le chef des armées »), et Matignon l'article 21 (« Le premier ministre est responsable de la défense nationale »).

Même si le vocabulaire semblerait indiquer que l'article 15 est plus péremptoire que le 21°, le mot de « chef » plus précis que celui de « responsable » et la notion d'« armée » plus restreinte mais moins floue que celle de « défense », on pouvait capandant estimer qu'il y avait matière à se crêper le chignon. On no s'en priva pas.

Mais l'article 30, sur lequel s'appuie aujourd'hui M. Mitterrand, ne se prête pas vraiment à la glose : « Les sessions extraordinaires sont ouvertes et closes per décret du président de la République (1). » Un point. c'est tout. Elles ont beau l'être, comme dit l'article 29, « à la demande du premier ministre ou de la majorité des membres composant l'Assemblée », l'interprétation présente est nette et en cela conforme aux précédents. Demandez, demandez, il n'en restera rien. Demandez, c'est votre droit, et le mien de refuser. Je le fais, vous n'y pouvez rien.

Joli coup encore que ce refus car, mine de rien, il ôte, du pied de Jacques Chirac, une épine de la taille d'un pieu.

Si la session extraordinaire, formellement demandée, avait été autorisée, que pouvait faire le premier ministre. Soit être fidèle à son engagement de ne plus recourir à l'article 48-3 de la Constitution, qui est un viol légal de l'Assemblée; ou, si l'on préfère une image moins vulgaire, qui permet l'adoption d'une loi sans débat, par une Assemblée qui a au contraire mission de débattre.

Mais alors, le Parti communiste aurait noyé la discussion dans le flot de ses amendements, et la procédure n'aurait, pour ainsi dire, jamais abouti. Quoi que l'on pense, d'autre part, de l'opportunité de dénationaliser Renault, étant entendu que, ici, « on » n'en pense rien.

# Rire

Si, en revanche, M. Chirac estimait - vrai ment - que ce changement de statut était ent nécessaire à l'avenir de Renault, il n'avait comme seule ressource, pour contrebattre le PC, que de recourir à l'article

Mais c'était se déjuger, ce qui, surtout de la part d'un premier ministre, sonne tout à fait demi-genre, Impensable...

Te n'est pas encore cela le plus amusant, même s'il s'en trouvera certains pour s'étonner que la Constitution soit à ce point jubilatoire. Le plus drôle, c'est ce que contient implicitement le refus de

Ayant agi comme on l'a vu, à qui fait-il aisir, même s'il y a lieu de douter que le bénéficiaire saura dire merci, explicitement et sur-le-champ ? Evidemment au PC et à la CGT, cette dernière étant, sans conteste, menaçée dans l'une de ses places fortes si Renault devenait une société ordinaire. Par les temps qui courent...

Si, après un pareil cadeau à ses adversaires de gauche, jadis ses elliés, M. Mitterrand n'est pas parti en campagne, c'est à tout le moins qu'il met, préalablement et à tout hasard, les chances de son côté s'il se décidait, le plus tard possible, à se porter candidat pour un deuxième mandat.

D'autant qu'il était difficile d'imacines symbole plus éloquent, et. à vrai dire. d'un aniement plus aisé, que calui de Renault : nationalisée par de Gaulle, parce que son propriétaire avait, sous l'occupation allemande, été plus sensible à ses intérêts financiers qu'à ses devoirs de Français, où naquit la reconnaissance officielle de la quatrième semains de congés payés, qui fut synonyme de prospérité, d'invention et de progrès technique, et qui vit le mariage, plus ou moins réussi, de l'ouvrier et du philosophe, de l'étudiant et du

Quand elle est jouée de manière si alerte, la politique casse d'être décevante et se distingue heureusement de ce qu'elle a tendance à être : la plate gestion économique d'un pays qui mérite mieux.

OINS divertissant, encore qu'on puisse aussi en rire, mais jaune : l'immunité (provisoire mais durable) que le Sénat a votée en faveur de M. Paul d'Ornano, l'un de ses membres, inculpé le 10 juillet dernier pour infraction à la législation électorale. S'il ne s'agissait que de cela, le sénateur RPR avait assurément mérité le même traitement que celui dont bénéficia M. Albert Pen, son collègue socialiste, poursuivi, lui, pour diffemation et que le Sénat a mis à l'abri des sévérités indulgentes de la justice.

La Constitution le permet, dans son article 26, alinéa 3, et ce n'est en rien exces est après tout normal qu'un parlementaire ne risque pes d'être assiégé par des procédu-riers dont l'acrimonie, le cas échéant pour des raisons partisanes, serait plus avérée que

De plus, toute question d'environnement misa à part, coller des affiches politiques, bien que ce soit provisoirement interdit en raison de la proximité du scrutin, ce n'est pas pendable. A plus forte raison s'il est probable qu'un séngteur ne se commet pas à coller lui-même les affiches en question, à la nuit tombée, le seau de colle d'une main et les rotleaux litigieux de l'autre, guettant dens. l'inquiétude le surgissement de féroces adverseires. Fi donc ! adversaires. Fi donc !

Ce qui semblerait indiquer aux plus innocents qu'il a été poursuivi à un autre titre. C'est ce « titre » que la suspension des poursuites votés par le Sénat interdit de

Or si un dossier de diffamation ne concerne fatalement que celui qui a parié sans mesure, tel n'est pas le cas du dossier dont vient d'être extirpé M. Paul d'Ornano. Ce dossier, c'est la version non dégrossie de celui dont conneissent, sous sa formé poli-cée, les cinq chefs de parti qui discutent à Mationon du financement des partis politi-

Côté face et en plein jour, une esquisse de projet de loi qui embaume la vertu ; côté pile et dans la périombre, des pratiques qui suent la combine, sans doute pas moins que dans les similaires péripéties lyonnaises, sur lesqualles le Sénat n'a pas à se pencher.

Doit-on panser que le côté lumière prenant l'avantage, grâce aux initiatives spontane de M. Chirac, le côté pénombre va disparaître ? Point n'est basoin puisque, pour en empêcher l'accès à de trop curieux, il suffit d'invoquer, après le secret-défense, le secret-

M. Michel Mopin, de Sceaux (Haute-de-Seine), a raison. Ainsi qu'il l'écrit, « ce n'est pas en mai 1961 que le général de Gaulle a parlé de « l'autorité indivisible de l'Etat (...) confiée tout entière su président », « mais dans une conférence de presse du 31 jan-vier 1964 ». Mais s'il savait d'où vient l'arreur figurant dans l'e Ameteur s du 5 décembre, il plaindrait sincèrement celui qui l'a commise... et s'en repent.

(1) « Sur un ordre du jour déterminé », pré-cise l'article 29. De sorte que, dans ces encons-tances particulières, le Parlement délibère en fonc-tion de ce que permet le chef de l'Etat, si c'est seulement ainsi qu'il faut fire cet article 29.

< Elargissons d'accord » déclare le premier ministre à Angoulême

Angoulême : de notre correpondant

M. Jacques Chirac a effectué, le jeudi 17 décembre, une brève visite en Charente, où il était accompagné par M. Georges Chavanes, ministre délégné au commerce, à l'artisanat et an services, qui ne fait plus mys-tère de son intention de se présenter à la mairie d'Angoulême en 1989.

Le premier ministre a d'abord visité, à Champniers, une usine du groupe Leroy-Somer, dont le prési-dent fut, pendant trente ans, un cer-tain Georges Chavanes. C'est sous la direction de ce dernier que les effec tifs du groupe sont passés de 500 à 7 500 personnes, comme l'a rappelé M. Paul Barry, l'actuel président

Posant la première pierre du centre de formation intégrée, M. Chirac a félicité l'entreprise d'avoir sans tarder mis à profit les possib ouvertes par la loi de juillet 1987 sur l'apprentissage : depuis septembre, seize apprentis y préparent le bacca-lauréat professionnel de mécanique productique.

# Confirmation de l'engagement de l'Etat

Après im bref passage à l'hôtel de ville d'Angoulème, où il a été accueilli par le maire socialiste, M. Jean-Michel Boncheran, confornent aux « traditions républicaines », le premier ministre s'est rendu au conseil général, où l'atten daient les maires de droite de la Charente. Il a confirmé l'engagement de l'Etat pour l'ouverture d'un second département d'IUT, à Angoulème, en technique de com-mercialisation. Il a terminé en invitant à renforcer les liens qui unissent la nation et à « élargir les espaces d'accord - : les institutions, la défense nationale et, mainter l'entreprise, la solidarité, les droits de l'homme.

# JEAN PIERRE DUFRENNE.

. L'UDF et le RPR en minorité eur la Sécurité sociale. — La commission des affaires culturelles de l'Assemblée nationale a refusé, le jeudi 17 décembre, d'examiner le projet de loi de la Sécurité sociale. Minoritaires on commission, les députés UDF et RPR n'ont pu s'opposer à l'adoption d'una question présiable socialiste qui e au pour effet de mettre un terme à la délibération. Pour autant, ce texte, dont le discussion devest comments ver dradi, ne devrait pas conneitre le même sort en séance publique.



fonde l'optimisme \* fluidité » de l'opin

. Angle of the second and the second second

. u 415

. P.752\_C

2.2

. . . . . <del>. . . .</del>

gentle of the second gradient state 

**;∓ì 24 ▼** 

<u>a</u> .

3. . . . . . . . . 

200 m 

State of

oignons / » consoillait il y a quelques suntes l'amiral de Joybert aux évêques, suspects à ses yeux de confondre un peu trop le spirituel et le temporel. Le jendi 17 décembre, dans les couloirs de l'Assemblée nationale un autre d'Élèse (du cadre de nale, un autre officier (du cadre de réserve), député RPR, M. Emma-

nucl Aubert, n'est pas lois d'afficher cette même suspicion du sabre vis àvis da goupillon. « Je n'aime pas beaucoup le mélange de genres », explique-t-il, après avoir lu la déclaration de la hiérarchie extholique appelant les hommes politiques à une meilleure prise en compte des grands défis de l'heure (le Monde du 18 décembre). S'affirmant toutefois respectueux

des prérogatives de l'épiscopat, le général d'aviation Aubert approuve sans réticence les bons senti-ments du Conseil permanent de l'épiscopat français. Mais ce qui est très positif, c'est que ce soit, insiste le député des Alpes-Maritimes, la seule intervention de l'épiscopat avant l'élection présidentielle...

- Je suis tout à fait d'accord avec les principes énoncés », commente à son tour M. Jean-Claude Gardin, président du groupe UDF, au sortir de l'hémicycle. Mais les choses sont plus difficiles pour ceux qui sont en charge de la politique, tandis que les autres peuvent se contenter de donner des leçons. » M. Jean-Paul Fuchs, député cen-triste du Haut-Rhin, ne nourrit, quant à lui, aucune réserve et applaudit « des trois mains ». Son approbation est totale pour une déclaration dont il ferait volontiers son propre « programme électoral ». Son ami, M. Pierre Méhaignerie, est également « tout à fait d'accord sur le fond ». Pourtant, le ministre centriste de l'équipement marque deux réserves : la notion d'assistance évoquée par les évêques lui semble dan-gereuse et démobilisatrice et il manque, selon lui, un paragraphe sur la mobilisation des éuergies, l'appel à l'effort pour la création de richesses

### Les valeurs de l'Evangile

préalable à toute solidarité efficace.

Sur l'opportunité d'une telle intervention à quelques mois de l'élection présidentielle, MM. Bruno Bourg-Broc (RPR) et Paul-Louis Tenaillon (UDF) ne voient, quant à enx, rien à redire. « Je ne suis pas du tout choque, même s'il en est des déclarations épiscopales comme des statistiques : on peut leur faire dire ce que l'on veut », affirme le pre-met. « Les évêques mettent très justement le doigt sur le décalage entre l'ampleur des enjeux de 1988 et le débat actuel, qui est désespérément vide .. ajoute le second, en insistant sur la notion de solidarité. «La

 M. Waechter (Verts) veut casser « l'image de l'écologiste baba-cool ». — Le candidat des Verts à l'élection présidentielle, M. Antoine Waechter, a déclaré, le mercredi 16 décembre, à Strasbourg (Bas-Rhin) gu'il espérait « obtenir un million et demi de suffrages, soit environ 5 % des voix, en cassant l'image de l'écologiste baba-cool ou mangeur de carottes ». « D'ici à l'élection présidentielle, et en dépit de l'ostracisme dont sont victimes les petits candidats dans la presse nationale, les Français auront appris à me connaître : l'électorat saure conjuguer Waechter avec Verts », a dit ce candidat, qui ne donnera ∉ aucune consigne de vote » entre les deux tours de l'élection présidentielle.

# **Politique**

Après la déclaration de l'épiscopat français sur l'élection présidentielle

# Les évêques hantent les couloirs du Palais-Bourbon

démocratie est précieuse et fragile : ce rappel des évêques est essentiel. On devrait faire plus attention à ce que l'on fait . insiste M. Bourgnorel. Le jeudi 17 décembre, dans M. Jean-Pierre Sueur, député manifer de l'Accomblée astin rocardien, affirme, de son côté, qu'il faut éviter de • récupérer • cette déclaration. L'ancien secrétaire national de la JEC a une idée précise des rapports entre la foi et la politique: « On ne peut pas faire découler des Evangiles une politi-que particulière, mais, pour autant, toutes les politiques ne sont pas équivalentes au regard des valeurs évangéliques ». Inquiet du développement de la société duale évoquée par la hiéarachie catholique, M. Sueur se dit frappé du « décalage » et de la « différence » entre

les exigences de solidarité et les textes qui sont présentés à l'Assem-Un autre élu rocardien. M. Michel Sapin, estime que l'Eglise n'est pas en dehors du temps et qu'il n'est donc pas anormal que son enseignement trouve un prolongement dans la vie quotidienne. Quant aux têtes de chapitre de la

déclaration, elles correspondent selon lui aux véritables préoccupa tions des Français. - J'aperçois d'ailleurs une contradiction entre certaines positions de la majorité et la déclaration des évêques ». explique t-il, tandis que M. Sucur. se souvenant sans doute de son refus de toute récupération, observe que la gauche ne peut se contenter de constater et de dénoncer ces contra-

positions concrètes. Quant au président du groupe socialiste, M. Pierre Joxe, il voit dans ce texte une confirmation supplémentaire du bien fondé d'une proposition de loi déposée le jour même par son goupe en faveur d'un revenu minimum d'insertion. . Pauvreté, précarité, dualité de la société », autant de sujets sur les quels les socialistes se sont mobilisés, rappelle M. Joxe, moins sensible apparemment que M. Sueur aux

risques d'être accusé de récupéra-

PIERRE SERVENT.

# Au-dessus des partis

K PÉDUIRE l'Evangile à un pro-gramme politique, ce serait vouloir faire rentrer l'océan dans un dé à coudre », a dit le Père Jean-Michel di Falco, porte-parole des évêques, en commentant, jeudi 17 décembre, la déclaration faite par l'épiscopat français dans la perspec-tive de l'électon présidentielle de 1988 (le Monde du 18 décembre). De fait, en raison de sa généralité et de son extrême prudence, ce message ne prêtere pas facilement à la récupération partisane. On ne voit pas quel candidat pourra mener campagne, pour lui ou contre les autres, en se prévalant sérieusement du soutien de l'épiscopat français.

Mais une chose est de vouloir appeler à une élévation du débat politique - ce que font fort bien les évêques, - autre chose est de donner l'impression d'un certain désengagement. Or, à ce point de vue, des signes ne trompent pas. Le 28 septembre 1982, les évêques de France avaient adopté un texte à caractère résolument réformiste, intitulé « Pour de nouveaux modes de vie ». Ils y préconisaient en particulier des formules de partage du travail endiguer le chômage. Un coup à gauche, avaient alors dit les catholiques conservateurs, soupconnant fort leurs pasteurs de verser dans le social-delorisme » (M. Jacques Delors était alors ministre des

# Fièvre consensuelle

finances).

Un peu plus d'un an après, le 8 novembre 1983, les évêques francais avaient adopté un autre texte. « Gagner la paix », qui était cette fois apparu comme un coup à droite, un soutien explicite à la politique de dissussion nucléaire, à un moment où l'épiscopat américain prêchait pour le gel des armes nucléaires. Proches des pacifistes et sensibles au thème jugé évangélique de la non-violence, les catholiques de gauche avaient, à leur tour, protesté contre une prise de position qu'ils disaient inspirée par les milieux militaires les plus actifs.

Curieusement, on ne trouve plus aucune trace, dans la demière déclaration des évêques, de ces thèmes du partage du travail ou de la paix

nucléaire. Comme si, à leur tour, les évêques avaient été saisis par la fièvre consensuelle, ou si, au contraire, échaudés par l'expérience, ils avaient voulu cette fois passer entre les gouttes. Même le propos visant les attitudes racistes en France paraîtra sous de la condamnation de l'antisémitisme du Front national, dans l'interview au Monde du cardinal Decourtray du 18 septembre, ou dans le discours d'ouverture de Mgr Jean Vilnet, lors de la demière emblée plénière des évêques à

Dans le passé récent, on a relevé au moins trois modes d'intervention de l'épiscopat face à des échéances électorales : après l'époque des consignes de vote directes aux catholiques pour les « bons » candidats ou partis à référence explicitement chrétienne, défenseurs de la nation, de la famille et des écoles, avait suivi, au début des années 70, la reconnaissance officielle du pluralisme des options politiques à l'inté-

rieur du catholicisme. résolument au-dessus de tous les partis et candidats, propose non pas un programme, mais un catalogue de référence et de valeurs morales, dans lequel puiseront les candidats et les électeurs. Ceux de droite retiendront les propositions hostiles à l'avortement. Ceux de gauche se réjouiront ralisme sauvage et du refus d'un

société « à deux vitesses ». Cette attitude, qui décevra les uns et rassurera les autres, correspond sans doute à la fin du système d'emprise de la hiérarchie catholique sur les consciences. Elle inaugure surtout cette nouvelle forme de laicité ouverte que de plus en plus de feaders religieux appellent de leurs vœux : sans outrepasser le cadre des lois et de leur mission, ils veulent jouer un rôle de magistrature morale et de référence en matière sociale. Tous les sondages notent, en effet, que si la pratique religieuse, dans la plupart des confessions, diminue, les Français attendent des autorités morales les points de repère qu'ils disent ne plus trouver dans la société

civile.

HENRI TINCO.





Le Monde **IMMOBILIER** chaque samedi dans LE MONDE RADIO-TELEVISION

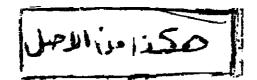
# JACQUES CHIRAC







DE GRANDS MOMENTS A CHAQUE INSTANT.



12 Le Monde & Samedi 19 décembre 1987 es

# Pour 92 nous lui redonnons des couleurs.



Des couleurs, la production française en a bien besoin. Entre 81 et 86 nos entreprises, handicapées par les impôts, le contrôle des changes, et des contraintes administratives et sociales excessives, perdaient des parts de marché, des dizaines de milliards et des centaines de milliers d'emplois. Et nos concurrents en profitaient pour s'emparer de tous les marchés que nous perdions ainsi.

Depuis 1986, l'action du gouvernement de Jacques CHIRAC, baisse de la T.V.A. sur différents produits, réduction des impôts sur les entreprises de 50 à 42 %, suppression de l'autorisation administrative de licenciement, encouragement à l'investissement en recherche et développement par diverses subventions et incitations fiscales, liberté des prix et des changes, privatisations, a pour but de nous remettre à niveau.

Dans un même esprit de recherche et de coopération européenne, la France a fait adopter le programme spatial européen (Ariane V, Hermes, Colombus).

Et ca marche. L'O.C.D.E. prévoit même que nous serons le premier des pays industrialisés pour l'investissement productif dans les 2 années à venir.

C'est ainsi que nous sommes en train de nous préparer à 92.

Avec 320 millions de consommateurs, le Grand Marché Européen de 92 sera le plus grand marché du monde. Cela veut dire plus de débouchés pour nos produits. Et donc plus d'emplois et plus de pouvoir d'achat.

ichercheur di

est mena

Mais tout ces efforts ne serviront à rien s'ils sont arrêtés en cours de route par une rupture dans l'effort de redressement.

Voilà pourquoi il est important de donner à Jacques CHIRAC les moyens de continuer. Pour qu'en 92, les couleurs de la France claquent sur l'Europe.

92.Qui peut le mieux nous préparer?

RPR QQQ



# Société

Après l'inculpation d'un de ses membres

# La Compagnie des commissaires aux comptes annonce une « rupture » avec la justice

La Compagnie nationale des commissaires aux comptes, qui ont pour tâche de veiller à la régularité et à la sincérité des comptes des sociétés et pour obligation de dénoncer au parquet les faits délictueux qu'ils pourraient constater, a fait savoir, jeudi 17 décembre, qu'elle avait décidé à l'unanimité de « rompre ses relations avec la justice ». Son président, M. René Ricol, a conduit à la chancellerie une délégation pour signifier cette décision et en exposer les raisons.

Cette fronde, qui conduit les commissaires aux comptes - ils sont neuf mille nommés par les assemblées générales d'environ cent cinquante mille sociétés, - à se mettre ouvertement en rupture avec la loi, n'a semble-t-il pas provoqué une réelle émotion au ministère de la justice. Elle risque pourtant d'avoir des conséquences dans la mesure où, selon M. Ricol, 95 % des délits financiers jugés par les juridictions pénales ont pour origine les anomalies que penvent relever les commissaires aux comptes, dans l'accomplisse-

ment de leurs missions. En fait, la décision de la compagnie a une raison bien précise. Les commissaires aux comptes réagissent à l'inculpation accompagnée d'une mise sous mandat de dépôt de l'un des leurs, M. Guy Balu, par un juge d'instruction du tribunal d'Evry (Essonne), M. Gilbert Flam. Ce magistrat, qui instruit une affaire financière concernant le Comptoir des inventions pour l'automobile (CIPA) dont le siège est à Evry et dont les usines se trouvent dans les Vosges, avait déjà inculpé onze personnes dont M. Jérôme Dupuis, ancien directeur de cabinet de M. Christian Pierret, député PS des Vosges. Ce dernier

avait d'ailleurs réagi pour dénon-cer l'exploitation politique d'une affaire à laquelle il s'est toujours déclaré étranger.

En tout cas, le juge d'instruction devait considérer que le com-missaire aux comptes de la CIPA, M. Balu, avait failli à ses obligations au point de pouvoir être inculpé de complicité d'escroquerie, non-révélation de faits délictueux et informations menson-Auparavani, le

commissaire aux comptes avait été placé en garde à vue, et il est aujourd'hui incarcéré. Pour la Compagnie nationale des commissaires aux comptes, le comportement du juge d'instruction est « inadmissible » tant sur la forme que sur le fond.

Sur le fond, dit en substance son président, l'inculpation ne repose que sur des déclarations de témoins incertaines. Sur la forme, en interpellant M. Ballu en lui passant les menottes pour le conduire à une perquisition à son domicile, le magistrat a abusé de ses pouvoirs, ce qui paraît « danux » et amène les représentants de la Compagnie nationale à se demander si l'on « n'a pas voulu user d'un moyen de pression de caractère politique ». La Compagnie ajoute que, dans cette affaire de la CIPA, la seule personne inculpée mise en prison se trouve être le commissaire aux comptes. Enfin, elle estime que tous les éléments qui motivent l'inculpation de M. Balu étaient connus depuis dix-huit mois.

Il reste que la démarche de ces commissaires aux comptes appa-raîtra comme une nouvelle mise en cause d'un juge d'instruction chargé d'une affaire qui n'échappe pas, elle non plus à une possible exploitation politique.

Pour des commentaires critiquant des décisions de justice

# L'Association professionnelle des magistrats poursuit MM. Edmond Maire, Maurice Duverger et Bertrand Le Gendre

L'Association professionnelle des magistrats (APM), classée à droite, a indiqué, le vendredi 17 décembre, qu'elle avait chargé son conseil, M° François Sarda, de citer MM. Edmond Maire, secrétaire général de la CFDT; Mau-rice Duverger, professeur de droit public, et Bertrand Le Gendre, journaliste au Monde, devant la dix-septième chambre correction-nelle de Paris.

L'APM fonde son action sur les articles 226 et 227 du code pénal, qui répriment respectivement le discrédit jeté sur une décision de justice et la publication de com-mentaires tendant à exercer des pressions sur les juridictions d'instruction on de jugement.

L'APM estime notamment que la justice est, depuis quelques semaines, « victime d'une campa-gne de dénigrement et de désin-formation sans précédent » et précise qu'elle a décidé « de réagir (...) pour mettre un terme à

M. Edmond Maire est cité pour

avoir déclaré à Lille, le 21 novembre 1987, à propos d'un jugement du tribunal de grande instance de Bobigny concernant le mouvement de grève des pilotes d'Air Inter: « Nous sommes dans une dérive totalitaire, contraire aux droits fondamentaux de la Constitution. - A M. Duverger, elle reproche des déclarations sur A 2, le 11 décembre 1987, et un article du Monde du 17 décembre, après l'arrêt, de la Cour de cassation dessaisissant le juge Grellier, et dans lequel on pouvait lire que la haute juridiction « accentue ainsi le glissement de la magistrature assise à la magis-

trature couchée, qui correspond, hélas! à une tradition nationale ».

Enfin, notre collaborateur Bertrand Le Gendre est poursuivi pour un article publié dans notre numéro daté 8-9 novembre 1987. dans lequel il écrivait : • (...) 11 suffit de paraphraser le procu-reur général de la Cour de cassation, M. Pierre Arpaillange, qui a dit à demi-mot que la suspension du juge Grellier à la requête de M. Droit serait, si la chambre criminelle la prononçait, une décision partisane, et qu'elle minerait l'autorité de la justice.

En 1985, l'APM avait engagé des poursuites semblables contre M. Raymond Forni, à l'époque président de la commission des lois à l'Assemblée nationale, qui avait qualifié d' - absurde et imbécile » un jugement de la dixseptième chambre condamnant M. Jean-Marie Tjibaou, leader du FLNKS, pour - avoir entrepris de porter atteinte à l'intégrité du territoire national ».

Le 16 janvier 1986, le tribunal avait déclaré cette action irrecevable car, à ses yeux, une poursuite de ce genre était le privilège du parquel. Mais, le 29 octobre 1986, là cour d'appel de Paris avait condamné M. Forni à 1 000 F d'amende avec sursis, en attribuant le franc symbolique de dommages et intérêts à l'APM, considérée comme « syndicat professionnel, qui a pour objet (...) d'assurer la défense des intérêts matériels et moraux de la profession de magistrat ».

MAURICE PEYROT.

# Au tribunal de Caen

# « Quand les policiers se déguisent en juges »

e Quand les policiers se déguisent en juges, la balance laisse parfois la place au féau. » C'est un réquisitoire rigoureux qu'a prononcé, jeudi 17 décembre, le substitut du procureur, M. Alain Lallement, devant la troisième chambre correctionnelle du tribunal de grande instance de Caen où ont comparu MM. Claude Pouchain, Pierre Bohers et Jean-Marie Dhasse, inspecteurs de police à Rouen (Seine-Maritime). Inculpés d'attentat à la oudeur commis avec violence par personne abusant de ses fonctions et de coups volon-taires, MM. Pouchain et Bohers ont nie les faits qui leur sont reprochés, de même que le troisième poli-cier qui était jugé pour coups et violence volontaire à l'aide ou sous la menace d'une

de notre correspondante

28 février 1985 : les services de police de Rouen interviennent à la cité des Sapins pour un vol de voiture. Cette cité n'a rien d'un quartier résidentiel. C'est plutôt la zone, le chômege, la délinquance, des immeubles gris et des habitants de toutes origines. Des jeunes y ont fondé une association multiculturelle qu'ils ont appelée La Banane a mûri, à l'image du grand bâti-ment à demi délabré du cœur de

Lorsque Stéphane, Mahjid, Fahrid, Ismaīl et Lionel sont interpellés cette nuit-lè, bouscutés par les chiens policiers, ils se cachent dans des cages d'escalier. Certains ont déià eu maille à partir avec la police. Seul Stéphene a plus de dix-huit ans. Emmenés à l'hôtel de police de la rue Brisout de Barneville, ils

ont placés en garde à vue. Dès le lendemain, les quatre mineurs sont présentés au juge des enfants, et le plus âgé au parquet. ils affirment alors qu'ils ont été frappés, humiliés, insultés. « Les flics jouaient avec nous », ont-ils répété à l'audience. Les adolescents ont du notamment se dévêtir, puis se rhabiller, le dernier habillé recevant des gifles. « J'ai compris qu'ils alleient me tabasser, j'ai donc enlevé mes lunettes pour les mettre sur un bureau. Un inspecteur les a prises pour les bri-ser », a raconté Mahjid, qui a si parlé du « coup du stylo ». « On serre la main, et on fait tourner un stylo entre les doigts. ça pince la paau, c'est insuppor-

Le juge des enfants demande une expertise médicale. Elle révèle que les jeunes gens préentent des turnéfactions, des brûkures sur les mains, des plaies

tives à des coup. Le 2 mai 1985, Fahrid, Ismail et Mahiid portent plainte et se constituent parties civiles. A Rouen, leur affaire est devenue « l'affaire de La Banane

### Une pure invention?

Une affaire que le directeur départemental des polices urbaines, soucieux de « couvrir » ses hommes, estime c banale » et à laquelle il ne donne pas de suite. Mais après la plainte des trois mineurs, la Cour de cassation désigne un juge de Caen, en septembre 1985. Douze policiers sont mis en cause. Neuf vont bénéficier d'un non-lieu. L'instruction dure deux ans.

Pour MM. Pouchain, Bohers et Dhesse, < cette histoire n'est que pure invention ». Malgré les certificats médicaux, malgré les témoignages d'autres personnes gardées à vue pendant cette iameuse nuit à l'hôtel de police, les trois inspecteurs de police continuent à nier. A la barre, ils sont peu loqueces. « Ces jeunes veulent nous nuire. Ils disent n'importe quoi. C'est de l'inven-

Pour Mª Martin, représentant la Ligue des droits de l'homme, il n'y a pas eu « invention ». Dénonçant les « forces de l'ordre qui se transforment en ordre de la force », l'avocat a soulevé le problème du contrôle des activités policières au sein des commissariats. Cette question, Mª Lescène, partie civile pour Fahrid, Ismail et Mahjid, l'a également évoquée. 🗗 ll v a une certitude. A leur arrivée à l'hôtel de police, ils n'avaient aucune trace de coups. Or ils sont sortis blessés du commissariet. »

Refusant quant à lui de requérir sur le thème de « la police mai aimée de la justice », le procureur Lallement a déclaré d'emblée. « Il ne s'agit pas du procès de la police, mais du procès de trois policiers dévoyés. Je vois ces cinq gosses nus, absolument nus, complètement désermés, que l'on frappe, que l'on insulte dans un volepük de café du commerce, face à des souderds, des vantards, des braillards, des rigolards ». Il a réclamé quinze à dix-huit mois pour Claude Pou-chain, douze à quatorze mois pour Pierre Bohers et quatre ans d'interdiction d'exercer la fonc-tion de policier pour Jean-Marie

Tandis que Mª Lapatit, pour la défense, plaidait la relaxe, non sans suggérer que les jeunes auraient très bien pu se blosser eux-mêmes pour nuire aux policiers, une cinquantaine de manifestants ont apporté, sous une leur soutien à « ces jeunes qui osent parler des violences poli-

Jugement le 28 janvier. PASCALE MONNIER.

# L'affaire Chaumet

# Un avocat cannois inculpé

Dans l'affaire Chaumet, M. Francois Chanut, juge d'instruction à Paris, a inculpé, jeudi 17 décembre, un avocat camois, Me Richard Banon, de complicité d'activité illégale de banque. Me Christian Char-rière Bournazel, le défenseur de Me Banon, a décidé de déposer une requête en suspicion légitime contre de cassation en a déchargé M. Claude Grellier, juge d'instruc-tion à Paris, dans l'affaire Michel Droit, membre de la Commission nationale de la communication et

Me Charrière Bournazel, tout en s'indignant du tort que cette inculpation porte à son client, « avocat ment connu », reconnaît que Me Banon avait confié à Chaumet des bijoux appartenant « à sa mère » et qu'il a pu donner l'adresse de la joaillerie de la place Vendôme à Paris à « une ou deux personnes » cherchant à réaliser un placement intéressant. Mº Charrière Bournazel

conteste, cependant, que Mº Banon ait servi de « rabatteur » auprès des frères Chaumet à des malfaiteurs désireux de placer, avec profit, de

# Les deux joailliers: le passif est « exagéré »

An cours d'un entretien réalisé pour l'Express (daté 18-24 décem-bre) par Gilles Gaetner, les frères Chaumet, recemment mis en liberté, estiment que la justice, dans laquelle ils expriment « toute confiance », a été l'objet de « fortes pressions de la part de certains médias ». « C'est vrai que, parfois, ajoutent-ils, il nous a semblé que la presse diri-

genit l'enquête. Nous déplorons vivement, déclarent-ils à propos de M. Albin Chalandon, garde des sceaux, l'uti-lisation, à des fins politiques, de la

situation d'un de nos client dont la famille était depuis plusieurs générations en relation avec la maison

Chaumet. Il est certain que s'il n'avait pas été ministre, nous n'aurions pas été baladés comme une balle de ping-pong, dans un sens puis dans un autre. Nous n'aurions pas été, au bout du compte, des

Les frères Chaumet estiment, d'autre part, « grotesquement exa-géré » le chiffre de 2 milliards de francs anquel est estimé le passif de la josillerie.

l'argent illégalement acquis. Cette accusation, visant Me Banon, circule, depuis quelque temps, dans les milieux de l'enquête. Il semble acquis que M. Chanut ne s'arrêtera pas là. Pourraient éga-

lement être inculpés prochainement de complicité d'activité illégale de banque d'autres personnalités ayant Des clients de la joaillerie ont ainsi mis en cause, dans leurs décla-

rations aux enquêteurs, des personnalités venues d'horizon divers et avant servi, elles aussi, d'intermédiaires : au moins, un homme d'affaires, un commercant, un banquier et un notaire. Les frères Pierre et Jacques Chaumet ont été inculpés d'exercice illégal de la profession de banquier au début de ce mois (le diverses et récentes consécu-

# Recherché par la justice italienne

# Un chercheur de l'hôpital Saint-Louis est menacé d'extradition

Le docteur Gianfranco Pancino, âgé de quarante ans, de nationaliné ita-lienne, médecin et chercheur depuis 1982 à l'institut d'hématologie de matière d'extradition, M. Pancino sera l'hôpital Saint-Louis à Paris, a été interpellé, jeudi 17 décembre, et pré-senté dans la soirée à M. Robert Cazenave, chef de la deuxième section du parquet de Paris, qui lui a signifié quarante-trois mandats d'arrêt délivrés à son encontre par les autorités judiciaires italiennes avant de le placer sous écrou extraditionnel

Ces mandats, lancés depuis 1980 par des juridictions de Rome, de Milan que e participation à bande armée, et de Turin, visent des infractions telles enlèvement et séquestration de per-sonnes, dissimulation de cadavres, désention et port d'armes à feu, incen-die volontaire, recel de documents, senative d'alde à évasion », esc.

L'un des mandats fait référence à une condamnation prononcée le 12 juin 1984 par la cour d'assises de Rome à vingt-cinq ans de prison, mais, nous signale notre correspondant à Rome, cette peine a été ramenée à un an et demi d'emprisonnement, le 8 juin 1987 1987, par un jugement de la cour d'appei. En revanche, M. Pancino a et condamo à dix-luit ans de prison, en mars 1986, à Milan, au cours du procès des animateurs de la revue Rosso (Rouge), proche du groupe te Autonomie ouvrière

Les avocats du chercheur, le bâtonnier Guy Danet et Me Roger Doumith, s'étoment, pour leur part, de l'inter-pellation du docteur Pancino, opérée en exécution de mandats très anciens, alors que, selon eux, il se trouve en

inscrit au consular nanen.

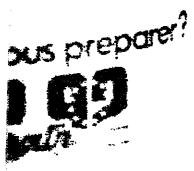
Selon la procédure utilisée en matière d'extradition, M. Pancino sera présenté à la « plus prochaine audience » de la cour d'appel de Paris, qui lui fera à nouveau connaître les mandats d'arrêt en attendant la transmission du dossier par les autorinés judiciaires italiennes. Ses avocas ont feit nart de leur intention de déposer fait part de leur intention de déposer une demande de mise en liberté devant

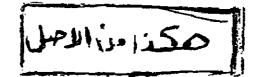
Dans un communiqué, le personnel de l'institut d'hématologie de l'hôpital Saint-Louis souligne que le docteur Gianfranco Pancino « est devenu un des plus grands spécialistes de l'immunologie des cancers du sein ». Les personnels de l'institut « désirent se porter gurants collectivement du docieur Pancino et de son intégrité morale et souhaitent qu'il soit rendu dans les plus brefs délais à son milieu professionnel et aux patients qui peuvent bénéficier de ses recherches.

Notre correspondant à Rome, Jean-Pietre Clere, précise que M. Paneino a été svec MM. Toni Negri et Oreste Scalzone un des principaux responsables du groupe aver MM. I on Negri et Oresto Statzmar un des principaux responsables du groupe autrémiste de gauche, Antonomie ouvrière, née à l'université de Padoue au début des sontées 70. La police avait, le 7 avril 1979, arrêté physicus centaines de personnes présumées liées au mogvement. M. Pan-cino, qui avait échappé à cette rafle, était entré dans la clandestimité avant de s'exi-ler, en 1982, en France.

Le 5 mars dernier, M. Pancino avait signé avec M. Negri et différents autres réligiés italiens à Paris une lettre su chef de l'Etat, M. Cossiga, demandant pour les condamnés le bénéfice de la loi sur les







14 Le Monde • Samedi 19 décembre 1987 \*\*\*

# LA MANUNC.

Certains projets font couler plus d'encre que d'autres. Allez donc savoir pourquoi.

Bien sûr, personne ne cherche à nier l'importance d'un tunnel sous la Manche. Mais sur la route de l'Europe, d'autres barnères se dressent qu'il faut vaincre. Les Pyrénées par exemple.

Cette Frontière Sauvage constitue un véritable mur entre France et Espagne. Un mur qui freine cruellement les échanges entre deux pays désormais frères en économie.

Voilà pourquoi le département de l'Ariège a décidé d'agir en lançant le projet du tunnel du Puymorens. La Communauté Européenne a adopté l'idée. Les Ariégeois aussi puisqu'ils la plébiscitent à 80 %.\*

Les instances nationales, elles, hésitent encore.

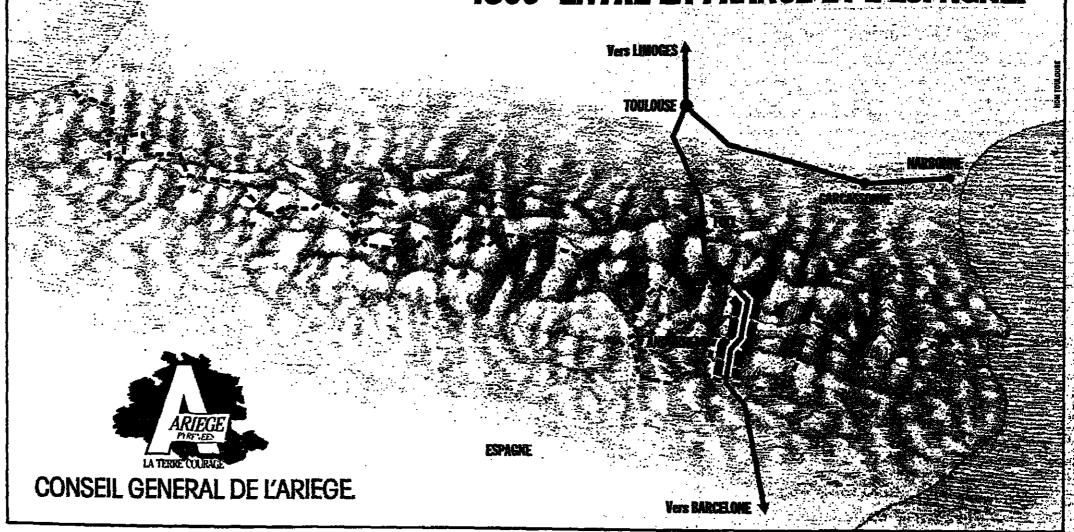
En Ariège, on n'a pas l'habitude de laisser domir les bonnes

idées. Alors, soutenu par la population et par ses partenaires institutionnels et économiques, le Conseil Général de l'Ariège a pris une grande et sage décision : créer une société d'économie mixte pour financer les travaux. Le tunnel du Puymorens doit être percé. Malgré tout!

Il a fallu beaucoup de temps pour que le tunnel sous la Manche devienne réalité. Quatre ans à peine suffiraient pour que, à l'ouverture des Jeux Olympiques de Barcelone en 1992, tout le monde puisse en quelques minutes passer de France en Espagne. Par le tunnel du Puymorens.

"Sondage réalisé par KHil<sup>2</sup> Conseil sur un échantillon de 1000 personnes représentatif de la population artégeoise du 16 au 19 septembré 87.

# TUNNEL DU PUYMORENS 4800" ENTRE LA FRANCE ET L'ESPAGNE.



# Société

# MEDECINE

L'affaire du Comité d'éducation pour la santé

# Le président du conseil d'administration du CFES démissionne

Plusieurs faits nouveaux sont intervenus dans l'affaire du Comité français d'éducation pour la santé (CFES).

A l'issue d'une séance de plus de onze heures, le docteur Claude Rosenfeld à démissionné, le jeudi 17 décembre, de son poste de prési-dent du conseil d'administration du CFES. Les membres du conseil avaient auparavant vivement déploré que le rapport de l'inspec-tion générale des affaires sociales mettant en cause la gestion du pré-cédent délégué général, le docteur Bernard Serrou, ainsi que le contrerapport rédigé par ce dernier, ne leur aient pas été remis. Selon un administrateur, il avait été reproché au docteur Claude Rosenfeld, qui reste membre du conseil, d'avoir été incapable d'obtenir du ministère de la santé une communication de ces documents. On devrait connaître le nom de son successeur dans trois

D'autre part, le conseil d'adminis-tration a appris que le ministère de

M= Michèle Barzach, ministre délégué chargé de la santé et de la famille, devrait présenter, vendredi 18 décembre, au Conseil supérieur

de l'adoption, un ensemble de mesures visant à améliorer les condi-

tions et les mécanismes de l'adop-

L'une d'entre elles consiste à rani-

mer le Conseil supérieur de l'adop-

tion, organe consultatif créé en 1975, qui n'a pas été réuni ces dix-

huit derniers mois. C'est donc un

conseil nouvelle version, comprenant

noins de membres et avec une meil-

leure représentation des autorités locales, qui étudie les propositions

1) Profitant de la décentralisa-

tion, M= Barzach clarific les conditions d'habilitation. Cette dernière devra être demandée au président du conseil général du département dans lequel se trouve l'association et

dans chacun des départements où

habilitation à la mission interminis

familles et les associations sur

bution des visas, et de l'habilitation

Le père du « modèle »

catholique néerlandais

Le nom du cardinal Alfrink sym-

bolise la période mouvementée de l'histoire récente de l'Eglise catholi-

que nécriandaise, l'une des plus mar-

quées par le renouveau conciliaire, mais qui a aussi connu le plus de

Archevêque d'Utrecht de 1955 à 1976, primat de l'Eglise des Pays-

Bas, il avait d'abord été, à l'image de

An concile (1962-1965), il jonera

son Eslise, un conservateur bon teint.

important, et, des son retour de Rome, en 1966, lançera le fameux

concile pastoral des Pays-Bas, unique

conflits aigus avec le Vatican.

comme l'un des dix préside

des organisations:

RELIGIONS

de décrets du ministre.

**FAMILLE** 

la santé avait décidé d'allouer au CFES une rallonge budgétaire de 6 millions de francs (prélevée sur le budget de la direction générale de la santé), afin de combler le déficit d'environ 7 millions de francs qui avait empêché la poursuite des cam-pagnes en cours. Grâce à cette rallonge et à la reconduction des crédits de 1987 pour les premiers mois de 1988, le CFES pourra achever la campagne SIDA en cours et sans doute commencer la campagne antitabac prévue pour la mi-novembre. Cette railonge contredit les affirmations du docteur Serrou selon lesquelles, à son départ, les caisses du CFES étaient encore largement

tant qu'au vu des conclusions définiporter partie civile. Le nouveau

L'agrément des familles, démarche indispensable auprès des services départementaux de l'aide

sociale pour adopter un enfant fran-

çais ou étranger, sera modifié. Le délai d'instruction est fixé à neuf

mois maximum à partir de la date de confirmation de la demande.

L'agrément indiquera le nombre d'enfants pour lequel il est délivré et évitera donc de faire plusieurs

demandes successives. Sa durée de validité sera étendue de trois à cinq

4) Pour améliorer l'information sur l'adoption, le ministère des affaires sociales diffusera, courant janvier 1988, une brochure simple expliquant la situation de l'adoption et les procédures à suivre.

délégué général, M. Alain Piquet, : présenté des mesures destinées à améliorer la transparence financière dans la gestion du CFES. Tous ces projets, fait exceptionnel dans cette enceinte, ont été approuvés à l'unanimité. A l'avenir, il se pourrait que les actions incitatives entreprises par le CFES à la demande du ministère de la santé figurent sur des budget séparés de celui du CFES. « On y verra ainsi plus clair », commentait

### Tentative de cambriolage

Mécontente, paraît-il, de la démission du docteur Rosenseld, Mme Barzach risque d'avoir « On apure le passé et on espère d'autres soucis avec cette affaire : partir sur des bases nouvelles », un épisode pour le moins curieux de estimait, à l'issue de la réunion, un cambriolage avorté » n'a en effet administrateur, n'excluant pas pour-pas été porté à la connaissance du conseil d'administration alors que tives de l'enquête de l'IGAS le cela aurait du être sait. Le dimanche conseil d'administration puisse se 22 novembre, le chausseur du doccela aurait dû être fait. Le dimanche teur Serrou se rend au CFES pour prendre les clés de sa voiture. Il devait aller à l'aéroport chercher l'ancien délégué général, qui avait rendez-vous avec M. Guy Berger, directeur du cabinet de Mme Barzach. Quelle n'est pas sa surprise de découvrir dans les locaux du CFES un homme dont le visage était masqué par une cagonle. Sous la menace d'unrevolver, le chauffeur est aussitôt báillonné avec du sparadrap. Son mystérieux agresseur s'enfuit.

Le temps de se défaire de ses liens, le chauffeur prévient la police, qui ne découvre aucune trace d'effraction ni, apparemment, aucun vol. L'agresseur, visiblement, connaissait bien les lieux. Une plainte a, semble-t-il, été déposée mais sans que les membres du conseil d'administration du CFES en soient informés.

Enfin, on a appris que, dès le 18 novembre dermer, le docteur Ser-rou avait mis sa démission « à la dissition du RPR ».

FRANCK NOUCHI.

# REPERES

# Collèges

### elle intervient. Les associations et cenvres s'occupant d'adoption inter-nationale devront demander une Grève

M<sup>me</sup> Barzach annonce des mesures

pour améliorer les conditions de l'adoption

### térielle qui va être créée à la fin du le 19 janvier

tère des affaires étrangères, 23, rue Le Syndicat national des instituteurs et professeurs de collège (SNI-2) Cette mission interministé-PEGC) a appelé, les PEGC et les instirielle ne sera que progressivement opérationnelle début 1988. Elle sera tuteurs des sections d'éducation spéciale (SES) à observer une journée composée d'un représentant du de grève, le 19 janvier, en faveur, ministère de la justice, des affaires d'un allégement de leurs horaires. sociales et des affaires étrangères. Sa mission sera d'informer les Par opposition à un décret de mars 1986 qui prévoyait de généraliser les 18 heures pour les PEGC, le plan l'adoption à l'étranger, de suivre les dossiers d'adoption en vue de l'attri-Monory prévoit de maintenir durant cinq ans les 21 heures qui sont acutellement le lot de 30 % des PEGC, trois de ces heures étant payées à l'avenir en heures supplémentaires Plus généralement, les responsable du SNI prévoient une rentrée 1988 difficile et souhaitent que l'améliora-La mort du cardinal Alfrink tion de la situation des lycées ne se fasse pas au détriment des collèges. Dès la rentrée, ce syndicat lancera des actions en faveur de l'école maternelle et de l'aide psycho-

eupigogebèc Le cardinal Bernard Jan Alfrink est mort, le jeudi 17 décembre à Utrecht (Pays-Bas), à Pâge de M. Jean-Claude Barbarant, secrétaire général du SNI a, d'autre part, vivement critiqué les mesures gouremementales récentes en matière d'éducation et particulièrement le pian Monory, considéré comme « un coup de bluff » qui risque d'augmenter le poids de la hiérarchie et d'aggraver les cliveges entre l'école

# **Espace**

# Tir retardé

# pour Discovery

et le second degré.

au monde. De là naîtra dans le catho-La reprise des vols de la navetti liciame le « modèle » néerlandaia, fondé sur la remise en question du système hiérarchique d'autorité, spatiale américaine, fixée au 2 juin 1988 pourrait subir un nouveau retard de deux semaines. Les ser l'ouverture aux laics de tous les ministères, le mariage des prêtres, vices de la NASA creignent en effet de ne pas être prêts à la date prévue au lancement de la navette Disco-Le cardinal Alfrink fit l'objet de maints rappels à l'ordre de la part de very, dont le tir avait été précédemment fixé au mois de février 1988. mains rappeis à l'ordre de la part de Rome. Il avait quitté son poste d'Urrecht en 1975, et avait été remplacé par le cardinal Willebrands. Mais la «reprise en main» de l'Eglise néerlandaise a vraiment commencé avec Jean-Paul II, convolution de l'Arche de l'Eglise néerlandaise a vraiment commencé avec Jean-Paul II, convolution de l'Arche d Du fait de la lourde charge de travail des équipes, les calendriers ont glissé et le directeur du centre spatial Kennedy (Floride), M. Forrest McCartney, a rappelé récemment qu'il ne disposait pas du personnel quant à Rome en 1980 en synode extraordinaire tous les évêques de ce ire pour assurer la maintepays. Elle est appuyée par une stratégic de nomination d'évêques particulièrement conservateurs. nance des trois navettes spatiales à la fois - Columbia, Discovery et Atlantis - dont dispose la NASA.

# Moins de crédits pour la NASA

La budget alloué à la NASA pour habituée a été limité à 425 millions de dollars, soit 342 de moins que ce qui avait été réclamé. L'Agence spatiele américaine s'est cependant déclarée « encouragée » par le budget, car elle craignait une réduction plus importante encore. Le véritable test pour ce projet grandiose de plus de 20 milliards de francs, - auquel les Européens participeront financièrement, si une place de choix leur est faite - aura lieu l'an prochain, la NASA prévoyait de réclamer 1,8 mil-

# Recherche

# M. Maxime Schwartz directeur de l'Institut Pasteur

liard de dollars pour l'année fiscale

M. Maxime Schwartz a été nommé, jeudi 17 décembre, direc-teur de l'institut Pasteur, par le conseil d'administration de l'établissement. Il remplace M. Raymond

Dedonder, dont le mandat arrive à expiration. Jusqu'ici sous-directeur de l'Institut, M. Schwartz était en concurrence avec le professeur Luc Montagnier. Sans doute le conseil d'administration a-t-il préféré nommer un scientifique rompu aux pratiques de l'administration et laisser ainsi à M. Montagnier toute liberté pour poursuivre ses recherches sur le SIDA.

SIDA.

[Né le 1° juin 1940 à Blois (Loiret-Cher). M. Maxime Schwartz est ancien élève de l'Ecole polytechnique. Il a été parmi les premiers « X » — avec M. Philippe Lazare, actuellement directeur général de l'INSERM — à s'orienter vers les sciences de la vie et à préparer une licence mixte physique-biologie. Entré à l'Institut Pasteur en 1963, il a été l'élève du prix Nobel Jacques Monod. En 1972, il a été nommé chef de l'unité de génétique moléculaire, fonction qu'il occupe toujours. Il a dans le même temps mené carrière au Centre national de la recherche scientifique. national de la recherche scientifique Parallèlement à ses travaux scientifiques, M. Schwartz a longtemps été membre du conseil scientifique de l'Ins-titut Pasteur, chef du département de biologie moléculaire, chargé de mission auprès de la direction, avant d'être nommé, en octobre 1985, sous-

# **AERONAUTIQUE**

# Alliance MBB-Aérospatiale dans les technologies

La société française Aérospatiale et la société onest-allemande Messerschmitt-Bölkow-Blohm (MBB) out conclu, jeudi 17 décembre, un important accord de coopé ration dans le domaine des technolo gies modernes, qu'il s'agisse de l'espace, du transport civil ou des matériaux nouveaux.

Déjà, les deux entreprises collaborem étroitement à la fabrication de l'Airbus, à celle d'un hélicoptère de combat, à la construction de missiles tactiques, de satellites et du lanceur Ariane, au sein de consortiums spé-cifiques (par produits) ou de grou-pements d'intérêt économique (GIE). A ces différents programmes, civils ou militaires, sont associés plusieurs partenaires euro-

Dans le cas présent, Aérospatiale et MBB forgent un véritable axe industriel et technologique, de part et d'autre du Rhin, qui doit faire de leur alliance le premier groupe mon-dial en matière de coopération spatio-aéronautique?

Les domaines retenus pour cette collaboration à long terme sont : les systèmes de transport spatial (l'avion hypersonique AGV ou le successeur du projet Hermès dénommé STS-2000); les infrastructures orbitales, habitées ou automatiques (au-delà de la station Colombus); les satellites scientifiques et d'application (dans les domaines de l'observation de la Terre ou des étoiles) et les matériaux de technologie avancée (qui devraient remplacer, un jour, les composites actuels, les Kelvar ou les carbone-carbone).

Tant à l'Aérospatiale que chez MBB, on n'hésite pas à expliquer que ce renforcement de la cooperation, au-delà de l'an 2000, est, en fait, le résultat d'une volonté politique, technologique et industrielle de deux entreprises européennes, majeures et chefs de file dans leur propre pays, pour se coordonner dans les études avancées des futurs systèmes de transport spatioaéronautiques.

# **EDUCATION**

## Le PS rejette le « plan Monory »

Le Parti socialiste rejette en bloc l'éducation (le Mande du 16 décembre). M. Laurent Fabius, secrétaire national du PS chargé de la formation et de l'éducation, avait choisi le cadre symbolique de l'appartement décanal du centre universitaire du Panthéon (université Paris-I), jeudi 17 décembre, pour riposter à l'offen-sive du ministre de l'éducation natio-

· Préparé sans réelle concertation, présenté à quelques semaines de l'échéance présidentielle pour chercher à faire oublier un bilan, ce rapport de fin de mission donne le sentiment d'être surtout un document de rattrapage », a déclaré l'ancien premier ministre.

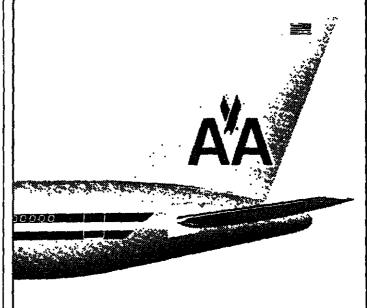
M. Fabius a bien concédé que le plan Monory = contenait - certaines observations intéressantes ». mais elles sont éclipsées à ses yeux par « cinq faiblesses fondamen-tales » : il fait « l'impasse sur l'enseignement supérieur », il n'engage pas le gouvernement, il additionne - fausses précisions - -74 % au niveau du bac en l'an 2000, au lieu de 80 % - et « vraies carences » - est-il prévu pour cinq ou sept aus ? il n'aborde pas de front - la lutte contre l'échec scolaire et la gestion des contenus d'enseignement », enfin il « contredit l'action menée par le gouvernement depuis deux ans ».

En écho, M. Fabins a rappelé les propositions du PS (le Monde du 11 novembre), qui prévoient un collectif budgétaire pour 1988, un plan d'urgence » pour 1988-89, puis une loi de programmation pour la dernière décennie du siècle, préparée par une concertation, et dont la durée – dix ans – dépasse volontairement le cadre d'un septennat.

Pour sa part, M. Michel Rocard, tout en saluant le « courage » qu'il y a à annoncer un effort de 25 milliards pour l'éducation nationale, a estimé, mercredi 16 décembre, que le « plan Monory » témoignait d'une « approche fermée » de l'éducation, isolée des formations universitaires et continues, et . ne se ramenait malheureusement au'à un plan de plus, à inscrire dans la souscatégorie la plus détestable et la moins efficace : celle des plans élec-

# **American** Airlines. Vols quotidiens jusqu'à New York. Et plus loin.

**Embarquement** tous les jours de Paris-Orly. Réseau de correspondances\* vers plus de 200 villes aux USA, Canada, Mexique et Caraïbes. **Dont San Juan,** Saint-Domingue, **Puerto Plata** et Saint-Martin.



# AmericanAirlines.

 En liaison avec notre partenaire American Eagle, Contactez votre agence de voyages ou appelez-nous au (1) 42.89.05.22.

MORENS E ET L'ESPAGN

# **SPORTS**

FOOTBALL: avant la trêve du championnat

# Les promus se sont bien tenus

Dès la vingt-quatrième journée disputée ce week-end, le championnat de France s'inter-rompra jusqu'au 20 février 1988. L'AS Monaco abordera cette longue treve hivernale en position de leader, poursuivie par Bordeaux et le Matra-Racing. En bas du tableau, Brest et Le Havre sont les plus

mauvais. » Après la défaite du PSG

contre Niort au Parc des Princes la

semaine dernière. Francis Borelli, le

président du club parisien, ne pou-

vait que constater l'évidence : Paris-Saint-Germain vivra les deux mois

de treve dans les affres. L'équipe

fringante qui dominait la compéti-

tion il y a moins de deux ans erre en

fin de classement. Deuxième en

début de championnat, elle a peu à peu sombré, en même temps que

Autre favori, l'Olympique de Marseille n'a-t-il pas gâché ses

chances de qualification pour une

coupe européenne l'an prochain en

concédant contre Lille sa seconde

défaite à domicile? « Franchement mul », se lamentait Gérard Banide,

l'entraîneur marseillais, consterné

par le comportement de sa pléiade

de vedettes multimillionnaires. Bref,

hormis le Matra-Racing, enfin payé

de ses efforts exorbitants, les gros

son jeu se liquéfiait.

joué. La première partie du cha cause de Loto sportif! - Dans la mesure où nous n'avons pas des effectifs à la bordelaise, dit-il, il est important de disposer d'une

comme pour les places européennes, rien n'est par semaine au lieu de deux pour de la confirmation, est la plus dissile nivellement enregistré cette saison entre les équipes pourrait avoir une cause technique. « Soumis à de

semaine pour se préparer et pour lourds enjeux, les entraîneurs ont récupérer physiquement, techniquement, tactiquement, voire mora-sation défensive, dit-il. A cause de

plaindre, - par un nivellement certain des valeurs et par le bon comportement des trois

confic-t-il. Entre les jeunes et les anciens, entre les gauchers et les droitiers, entre les grands et les petits, les joueurs physiques et les techniciens. » Pierre Mosca aurait-il réussi l'alchimie parfaite à l'inter-saison? « L'équilibre se traduit usque dans la constance de nos résultais. Nous n'avons pas commu de trou dans les performances », constate-t-il simplement.

# Travail de fond

L'AS Cames étant secouée par un mémorable combat de chefs an moment où les autres clubs peaulinaient leur recrutement, Jean Fernandez opta pour la sécurité: « Ne pas changer le groupe » et « s'appuyer sur des joueurs d'expé-rience ». Sons le soleil de la Côte d'Azur, Alain Moizan et Albert Emon out notamment retrouvé leurs jambes de vingt ans. Tout le talent du jeune entraîneur cannois aura été d'incorporer avec bonheur les recrues arrivées au compte-gouttes après le début du championnat : Polaniok, puis Pilorget, puis Lacuesta, enfin Bruno Bellone. Au total, cette équipe de circonstance composée de vieux briscards produit un football plein de fraîcheur. Contre Montpellier, dont le jeu est également spectaculaire, cela a donné samedi 12 décembre l'un des meilleurs matches de la saison et.un score de moins en moins courant sur les terrains de l'austérité footballistique:4à2.

Cannes mettra la trêve à profit pour, selon son entraîneur, « progresser dans tous les domaines du jeu, car de la qualité du jeu dépendent les résultats ». En fait, il 6'agit de faire le travail de fond qui n'avait pu être mené à bien ea début de championnat à cause de la brièveté de l'intersaison. Pour les trois entraîneurs, c'est un deuxième championnat qui commencera le 20 sevrier. « L'effet de surprise ne jouera plus », reconneît Jean Fernandez. - Pas question de repartir la fleur au fusil, prévient Patrick Parizon. Désormois tout le monde se méfie de Niort. .

Pierre Mosca est ouvertement optimiste : « Au risque de parattre prétentieux, dit-il, la hantise de la relégation ne nous effleure plus. Personne ne peut nous prendre notre capital points. Si nous sommes tranquilles en championnat, nous pourrons nous consaépreuve qui plait beaucoup dans la région... - Si Patrick Parizon et Jean Fernandez ne dévient pas de leur modeste objectif - le maintien. - il n'est pas nécessaire de pousser l'entraîneur de Montpellier dans ses retranchements pour qu'il avoue une petite ambition curopéenne, soit par le biais de la Coupe, soit directement si nous battons Bordeaux ce samedi », dit-il. Simple détail qui n'effraie plus les promus: le match a lieu à Bor-

deaux... JEAN-JACQUES BOZONNET.

# Contrat historique



peut courir, sauter, tirer sans arrière-pensée. Le contrat cu'il vient de signer avec Naples jusqu'en juin 1993 serait. selon imprésario, Guillermo Coppola, « le plus fabuleux de toute l'histoire du football >. L'accord entre le prodige argentin et le club napolitain conclu sur la base de 67 millions de francs.

dépriment et les équipes plus modestes pavoisent. Plusieurs fois bousculés sur leur terrain, les Girondins de Bordeaux peuvent en témoigner : il n'y pour les nantis. Cette année, le championnat est saisi par l'instabilité. Les outsiders habituels - Auxerre, Nantes, Metz. - renforcés par Saint-Etienne, n'y sont pas étrangers. Mais le bon comportement des trois clubs promus ajoute à la confusion. Montpellier et Cannes se retrouvent à égalité de points avec l'OM, et les Chamois niortais, tout en marquant le pas après un début de saison toni-

truant, s'apprêtent à hiberner douil-

lettement au milieu du tableau. Une

telle réussite d'ensemble des équipes

issues de deuxième division est rare. Elle est d'autant plus surprenante que ces clubs ne paraissaient pas les ieux armés pour le haut niveau. Niort venait de passer d'une traite, presque sans prendre le temps de respirer, de la quatrième à la première division. Cames, après avoir serraillé au cours d'interminables barrages, dut surmonter une grave crise présidentielle, avant de s'élancer dans la course avec le plus faible budget de première division. Seul Montpellier, instruit par une première expérience malheureuse en 1981-1982, était préparé. Mais sans pour autant faire figure

Pour Patrick Parizon, trentesept ans, l'entraîneur de Niort, - le nivellement des valeurs tient au nouveau calendrier ». Un match

lement. » Jean Fernandez, trentetrois ans, l'entraîneur de l'AS Cannes, avance une autre explication : • Le niveau de jeu s'est resserré entre les équipes qui jouent les premiers rôles en deuxième division et celles du milieu de tableau en première division. Avant, il y avait une grande différence, alors qu'aujourd'hui des joueurs de qualité n'hésitent pas à aller dans des clubs ambitieux de division II. La qualité de jeu s'en ressent. Ainsi, je suis súr qu'une équipe comme Montceau, si elle montait, aurait

son mot à dire. . Entraîneur à Montpellier -La Paillade, Pierre Mosca, quarante-deux ans, a observé que les promus bénéficient chaque fois d'une dynamique de la victoire accumulée pendant la saison précédente : ils poursuivent sur leur lancée ». Toutefois, pour l'avoir vécu naguère avec Rennes, il prévient: « La deuxième année, celle cette option, il n'y a plus de

matches faciles. .

Niort, Cannes et Montpellier aient abordé le championnat avec le même objectif : se maintenir. Aux deux tiers du parcours, ils font les comptes avec plus ou moins de séré-nité. Pour les Chamois, l'embellie de l'été n'a pas duré. Ils atteignent la trêve avec soulagement. Avec 22 points, ils respecient certes leur tableau de marche, mais l'effectif plutôt restreint a besoin de se refaire une santé, Pour Patrick Parizon, il n'y a pas de comparaison possible avec Montpellier par exemple, « qui s'est donné d'autres mayens que nous avec un recrutement beaucoup plus huppé ». Le Brésilien Julio Cesar, embauché à prix d'or, mais aussi Rust, Laurey, Cubaynes,

Pour Pierre Mosca, « la qualité du recrutement est la raison principale de la réussite » montpelliéraine. Pas seulement à cause de la

valeur de chacune de ces vedettes, mais surtout, précise-t-il, « parce que les nouveaux se sont fondus facilement dans le groupe très par-ticulier que constitue le club. Ils ont adhéré à cet état d'esprit très pailladin, fait de solidarité et de respect pour le président Nicollin ».

Le conrant est passé avec les anciens, e garants de la contimuité », et l'entraîneur se félicite de l'harmonie qui règne chez lui. « L'équilibre est total entre les dif-

joueur de tennis, et Ramesh Krishnan, toujours dans l'ombre portée de son père Ramanajhan, en arrivent là : la défaite de l'Argentin Martin Jaite en dépit de quatre balles de match, l'antorisation donnée aux joueurs israéliens de se rendre à New-Delhi, la blessure de l'Australien Pat Cash... Mais les Suédois n'ont pas l'intention de laisser la moindre chance à leurs adversaires : spécialistes du gazon, les Indiens devront se produire sur un court en terre battue construit spéciale-

# SKI NORDIQUE: Coupe du monde

# Locomotives hors les rails

Le Saédois Torguy Mogren st un adepte du pas de patineur. 12 et 15 décembre les deux premières étapes de la Coupe du style ne fait toujours pas l'una-

LA CLUSAZ

de notre envoyé spécial

EPUIS la saison dernière, la Coupe du monde de ski de fond est disputée pour moitié par éprenves en style libre, tandis que la technique classique est impo-sée pour l'autre moitié. La Clusaz, les cent soixante-six fondenses et fondeurs engagés ponvaient laisser libre cours à leurs déhauchements sur les pistes simplement damées...

Ce ski de fond sans traces aura principalement souri au Suédois Torgny Mogren, vainqueur du 15 kilomètres devant son non moins célèbre compatriote Gunde Svan. et à la Norvégierne Marianne Dahlmo. la plus rapide sur le parcours de 5 kilomètres sous la pression de la Finlandaise Jaana Savolainen.

An-delà de ces succès parfaite ment légitimes compte tenu des érats de service de lems auteurs, la cinquante-neuvième place de l'Italien Marco Albarello retient l'attention. Agé de vingt-sept ans, le Valdotain de Conmayeur a concédé 3 minutes et 44 secondes à Torgny Mogrea. Albarello est pourtant le champion du monde en titre de la distance depuis le mois de février à Oberstdorf (RFA), mais en technique classique...

Malgré sa défaite dans le stade des Confins, l'élégant Transalpin sourizit : «Je suis venu en touriste, histoire de me dégourdir les jambes et de varier mon entralnement: L'année dernière à la même époque, près de chez moi dans la vallée de Cogne, j'avais pris la soixante-dixneuvième place et cela ne m'avait pas empêché de gagner la médaille d'or deux mois et dent plus tard.

Depuis qu'il a trouvé de la neige, soit en Scandinavie, soit sur les ele ciers italiens, Marco Albarello n'avait effectué que quatre épreuves et tests en utilisant le pas de patineur, geste de base de la technique libre. En revanche, en arrivant en Haute-Savoie, il venait d'aligner 2 100 kilomètres en vingt-six jours

pe pas inquie

g pas deplait

al fouvernen

of souvent &

ells decrives

d glace :

k grides

i cerner

的DITS

Ar Miche!

astaing

OURISME of

le d'interes est e

Gue Gruner

ta raisers

Se ta te ....

The print of the second of

\* 15 miles et 27.

The second

par expensive said

44 million 1910

De destination and

Carbication of the

the is here seen a

See in the second of

The second second Miles es A

Marie Property E2

Server and the server

Price price

to defice on the second of the

Se Ca Con

Aine (Line)

TO THE PARTY OF

Date of No.

Walter Co

by let . let's

iti . c.

A SUPERIOR

de bardes en

A to find own

Thirty has been a second of the control of the cont

Metric Cores in

Sept Come

**E** 

is réalites

pas comment j'annais pu rivaliser avec Mogren, Svan et les autres ». affirmait l'Italien. Il est l'un des rares à tenir un langage aussi tran-ché. Absent de La Chusz, son compatriote Maurilio De Zolt, champiou du mande sur 50 kilomètres en technique libre, adopte aussi cette atti-tude, mais dans l'autre registre.

Une fois encore, les Italiens donnent le ton de l'innovation. Depuis 1985, aunée des victoires aux championnats du monde de Seefeld (Antriche), l'équipe fermement menée par le dirigeant milanais Mario Azzitta a été une de celles qui ont exploré le plus grand nombre de voies, anssi bien sur le plan technique que dans le domaine du matériel on encore dans celui de la préparation physique.

Estimant avoir suffisamment confronté de données, Mario Azzitta, fort de l'avis de son groupe d'entraîneurs, estime que la spéciali-sation est inévitable et que tôt ou tard toutes les nations se rendront à cette raison. An moins an ce qui concerne les meilleurs athlètes, ceux qui visent les médailles

Les entraîneurs scandinaves tiennent un langage confus lorsqu'on leur demande de prendre position Originaires de pays de tradition, ils out résaité fortement à l'officialisation de la rechaique libre intervenue il y a executement deux ans. Ils l'ont acceptée contraints et forcés, tout en stichant la prendre efficacement à leur compte. Anjourd hin, ils s'effor-cent de saisir le ski de fond par les deux bouts, estimant que la sanction d'un classement général comme celui de la Coupe du monde représhote and tout putre valeur one celle d'une course d'un jour, même gratifiée du label olympique.

L'attitude de Marco Albarello et celle, en contrepoint, de Torgny Mogret, autre champion qui se vest, lti, des deux écoles, marquent le fossé qui se creuse entre traditio-nalistes et modernistes. Davantage que les Jeux de Calgary, ceux Albertville en 1992 devraient, au train où évolue le ski de fond depuis 1985, consacrer l'existence de deux familles bien distinctes de spécialistes convainces.

LLIBERT TARRAGO.

# LES HEURES DU STADE -

# Athlétisme

Paris-Gao-Dakar. Départ mardi 22 décembre à 13 h, de la tour Eiffel. Cross du Figero. Dimanche 20 décembre à Paris.

# Aventure

Festival international du film d'aventures. Jusqu'au 20 décembre à La Plagne.

# Basket-ball

Championnat de France (2º tour retour). - Samedi 19 décembre à 20 h 30, sauf Limoges Monaco (A2, 15 h 15, direct), Nantes-Reims et Saint-Etienne-Caen (vendradi 18 à 20 h 30). Championnat d'Europe des nations. -URSS-France. Mercredi 23 décembre à Moscou (Canal Plus, 23 h, différé).

# Football

Championnat de France (24º journée). Samedi 19 décembre à 20 h 30, sauf Monaco-PSG la 18 (Canal Plus. 20 h 05, direct).

# Rugby

Championnat de France (2ª phase, 4ª journee). Diman-che 20 décembre.

# Ski alpin

Coupe du monde. Slalom et géant messieurs à Kranjska-Gora (Yougoslavie). Sialom et géant dames à Piancavallo (Italie). Jusqu'au dimanche 20 décembre.

# Sports équestres

Jumping de Londres (Coupe du monde). Jusqu'au dimanche 20 décembre. Jumping international de Grenoble. Jusqu'au dimanche 20 décembre (FR3, dimenche à partir de 14 h 30).

# Tennis

Finale de la Coupe Davis. Suède-Inde. Jusqu'au dimanche 20 décembre à Göteborg.

# Judo

Finale retour de la Coupe des clubs champions. -US Orléans-VFL Wolfsburg, à Orléans, Samedi 19 décembre à

# TENNIS: finale de la Coupe Davis La surprise indienne

OUR la cinquième année consécutive, l'équipe de Suède va disputer la finale de la Coupe Davis. Logique puisque les joueurs sélectionnés par Hans Olsson - Wilander, Edberg, Nyström et Jarryd - sont collectivement, en simple comme en double, les plus solides du circuit. En fait, il serait très étonnant que la «bande à Mats» ne s'attribue pour la quatrième sois le prestigieux saladier d'argent.

La véritable surprise est la présence à Göteborg des joueurs indiens pour disputer cette finale. Il a falla un concours de circonstances assez exceptionnel pour que Vijay Amritraj, désormais plus producteur de cinéma que ment à leur (mauvaise) intention.





# Le Monde SANS VISA

**Ne pas inquiéter** le voyageur, ne pas déplaire aux gouvernements en place : les guides ont souvent du mai les réalités des pays au'ils décrivent

ELHOLE Coupe du mon

otives hors les mi



# Guides touristiques et trous de mémoire politiques

Piran, PAfghanistan ont, depuis longtemps déjà, disparu du catalogue des tours opérateurs et des éditeurs de guides. L'insécurité éloigne plus surement le vacancier que les risques de cyclone ou de tremblement de terre : la France elle-même en a fait la courte mais sévère expérience après les atten-tats de septembre 1986. nature politique.

Des destinations comme Halti, les Philippines, le Yémen du Sud, le Cambodge, le Nicaragua ou la Corée du Nord sont, aujourd'hai, aventureuses. Les voyagenra sont rares là où sévissent des régimesrepoussoirs comme en Libye, au Chili et en Afrique du Sud. D'autres pays out carrément fermé leurs portes aux visiteurs comme l'Angola, le Laos et, tout récemment, le Tibet, ou les laissent entrer au compte-gouttes comme l'Albanie, le Venezuela, la République populaire de Mongo-

Castaing

Les éditeurs de guides touristiques sont naturellement contraints de tenir compte des soubresauts de la planète, Au fil des uns et des événements, des titres measure (Liban) ou renais-sent (Algérie, Corée du Sud). En France, un éditeur, pourtant, fait fi des conjonctures. Les turbulences du monde n'ont d'influence ni sur son rayonnement ni sur ses rayonnages. Guerre ou pas, dictature on non, Louis Nagel pour-suit, inlassablement depuis bientôt soixante ans, le but de toute sa vie : réaliser une collection de guides - pardon : d'« encyclopédies de voyages » telles qu'il les nomme - qui « convrent » le globe entier.

A près de quatre-vingts ans, il dit, en touchant le bois de son ; burean : « J'espère bien y parvenir. - Sur son planisphère, où silence. Quand le rappei d'un événigurent en rouge les ouvrages publiés et en hachures rouge et blanc les titres en préparation, il de compromettre la bonne diffusion d'un gride les titres en préparation, il ne reste plus que deux grosses sion du guide, - on l'occulte.

Exemple flagrant : la Turquie et l'Argentine) et quelques autres, le génocide an ous petites, disseminées ca et là que les autorit des fierté 1987 est d'avoir, le premier, terminé un guide de l'Alba On ne fera pas de procès nie (à paraître). Et sa vision du d'intention aux ouvrages qui, rapport avec la véritable démo- rie »? Seulement «oublieux», le

nales sont des cas de force majeure pour l'édition spécialisée. Mais, parallèlement, la littérature que? Question saugrenue pour la plupart des auteurs et imprimeurs : la vocation première d'un guide est de conseiller des itinéraires, de décrire des monuments et des sites, de dépeindre la faune et la flore, de sélectionner le couvert et le gîte. Rien là qui soit de

### Quel génocide arménien ?

Il n'y a guère, concèdent-ils, que la présentation générale du pays (histoire, économie, culture, etc.) qui pourrait donner matière à controverse. Encore cette partie est-elle très inégalement développée selon les collections : volumineuse chez Hachette (Guides blens) et Nagel, consistante chez Arthaud et Podor, volontairement succincte chez Michelin (Guides verts), qui se déclare « sans ambition faussement culturelle », haciée chez d'autres. Et puis évoquer la Grèce antique, le temps de pharaous et des croisades n'a rien de compromettant.

Comme dans la plupart des manuels scolaires - auxquels les condensés historiques lus dans les guides empruntent beaucoup, la période contemporaine, évidemment plus délicate à relater, est souvent brossée à grands traits officiels. Les éditeurs parlent, eux, de « stricte neutralité ». L'expression revient comme un leitmotiv. La meilleure preuve, Louis Nagel pense la détenir : Mon siège social est à Genève », dit-il avec un sourire...

En fait d'apolitisme, beaucoup de directeurs de collections pratiquent d'abord la politique du nondit, confondent neutralité et le génocide arménien de 1915, que les autorités d'Ankara ont

«L'offensive russe en Anatolie orientale (1914-1915), appuyée lors de la contre-offensive turque du printemps 1915, une terrible répression et des déportations en use vers le sud-est de la Turquie, au cours desquelles périrent le nombreuses victimes. >

Nagel, qui publie un long cha-pitre intitulé « Histoire des Turcs», n'y fait aucune allusion, tout comme Marcus. Jeune Afrique (dont le secteur guides a été repris en 1985 par les éditions du Jaguar) annonce: «Pour l'histoire moderne et contemporaine de la Turquie, nous rappelons les dates importantes. . Dans le tableau qui suit, 1915 n'apparaît pas. Arthaud mentionne la guerre gréco-turque, mais ne souffle pas mot des Arméniens.

Le Maroc et la question du Sahara occidental sont traités différenment. Un guide peut difficilement, dans ses textes et sur ses cartes, éluder un problème de frontière, sauf à utiliser l'astuce commode du flon géographique. Jaguar s'en tient aux tracés établis par Rabat. Le Guide bleu, qui expose longuement la situation, indique, lui, que le Front Polisario est « organisé en république indé-pendante [...] membre de l'OUA et reconnue par soixante-deux pays » et que, « ces deux der-nières années, le Maroc a subi de sérieux revers diplomatiques tant au sein de l'OUA que de l'ONU».

Pour le guide M.A., « des puiszances étrungères tentent de saper les intérêts de Rabat dans la région et le roi est obligé de supporter une guerre larvée, que ni lui ni le pays ne désirent », M.A. ne cache pas sa sympathie pour Hassan II, « fin diplomate », doné d'une «intelligence réaliste» et d'une « culture moderne », qui font de lui « un homme ouvert au dialogue ». Si le Guide bleu critique, assez vivement, la condition faite aux femmes dans le royaume chérifien, seul Fodor fait allusion, en termes précautionneux, aux prisonniers d'opinion : - L'évolution politique et intellectuelle de la nation n'est pas toujours allée

lection (traduite en anglais et en de l'histoire turque en général, le s'empresse d'ajouter l'auteur, les allemand) s'enorgueillit d'une guide Visa (Hachette) s'arrêtant élections de 1976-1977 ont, à cet

Fodor, en revanche, donne cette version de la tuerie de la place des Trois-Cultures, le 2 octobre 1968 à Mexico : « Les étudiants manifestaient. La troupe se tenait à portée pour coups de seu éclatèrent. L'officier chargé des opérations tomba le premier. Dans les heures qui suivirent, il y eut des dizaines de tués et de blessés. Un incident pareil, les Mexicains , dans leur ensemble, préféreraient

### Les trois cents morts de Mexico

Provocation estudiantine, incident, oublier... Voilà comme on écrit l'histoire. Trois cents morts! Avec d'antres, Gallimard (Carnets du voyageur, traduits de l'américain) rapporte, bien sûr, que, ce 2 octobre-là, la place des Trois-Cultures « fut le théâtre d'un massacre d'étudiants par la police et l'armée [...], des cen-taines de morts, ensevelis dans des tombes anonymes ».

Le Guide bleu, lui, va plus loin en donnant deux explications à cette sanglante journée. La première paraît plausible. Elle suggère que ces affrontements ont eu lieu « en écho au mai parisien » et. « comme eux, furent peut-être provoqués par la recherche confuse de nouveaux équilibres sociaux . La seconde, en revanche, laisse perplexe : « Mais il est toujours possible de croire d'une façon transcendantale, comme Octavio Paz [écrivain], que ce fut le tribut payé au maintien de l'ordre cosmique, une manière de vivre l'histoire comme un rite. Quoi qu'il en soit, on est loin, à travers ces différents exemples, de l'image purement fonctionnelle que l'on pourrait se faire des guides touristiques.

Alors, apolitiques, ces « compagnons de route »? Neutre, le guide Nagel de la Roumanie (édition 1986), qui rend hommage à Nicolae Ceausescu en mettant en avant le « rythme rapide de développement » de l'industrie, les « investissements de l'Etat considérablement accrus » dans l'agriculture et les « mesures pour sans quelques mesures, dont le l'intéressement de la paysanne-

que que le Hongreis Janos Kadar est « à la tête des affaires depuis 1956 », sans parier des événe-ments de Budapest? Seulement incomplet, le guide Nagel (édition 1987) qui arrête son histori-Jean-Paul II dans son pays natal (1979), et pour lequel le général Jaruzelski et Solidarnosc n'existent pas encore? Seulen enthousiaste, le guide Marcus de New-York, qui invite à « aller saluer les maîtres du monde »? Simplement informatif, le guide Arthand (édition 1984) qui signale comme un progrès que le mot «apartheid» « n'est plus officiellement employé en Afrique du Sud depuis les réformes en cours », et surtout que l'apartheid « s'applique à des domaines strictement délimités, qui sont la

la sexualité et le mariage ». Strictement délimités... Les éditeurs sont pratiquement toujours du côté du manche », remarque abruptement un libraire spécialisé. Il faut être une institution comme le Guide bleu - Hachette est moins rigoureux dans ses autres collections touristiques - pour faire preuve d'une réelle liberté d'esprit, et, comme

résidence, l'obligation de classifi-

cation, l'éducation, le travail, la

fréquentation des lieux publics,

en Afrique du Nord par exemple, qu'un titre soit saisi et que des exemplaires soient confisqués à des voyageurs au passage en douane. Ou alors il faut être, à l'autre bout de la chaîne, un petit auteur-éditeur en tous points indépendant, comme Jacques Klein (éditions Jika), pour ne pas s'autocensurer et traiter, avec humour souvent décapant, des questions épineuses : ainsi peu de guides décrivent la condition noire aux Etats-Unis, comme le sien sur « La Floride et le Vieux

On ne saurait affirmer qu'entre les deux il n'existe pas d'anteurs, d'éditeurs politiquement honnêtes, et, compte tenu des centaines de titres qui sont proposés sur le marché, cette approche ne prétend pas être exhaustive. Et puis certains n'abordent pas, ou très peu, la vie politique contemporaine, considérant que l'utilisa-teur a, pour ce faire, bien d'autres sources d'information. A moins de chercher la petite bête politique sous les vieilles pierres ou les napperons, leur lecture ne peut être « interprétée ».

(Lire la suite page 18.)

# FRANTOUR TOURISME « SPÉCIAL GROUPES » vous propose pour 1988

- des fortaits d'un à plusieurs jours à destination de la France et de l'étranger. - des séjours dans les résidences-hôtels FRANTOUR.

POUR DES GROUPES DE 30 PERSONNES MINIMUM

des programmes très attractifs à des prix très intéressants,

o par avion, une semaine de séjour à l'hôtel-chub « VER-VERODA: «Grèce» ou déport de PARIS, basse saison, 2695 F par personne. o par train, une semaine à NAJAC, au départ de PARIS, en période bleue, basse saison : 2070 F par personne.

croisière sur le RHIN • croisière en Méditerranée, au départ de SÈTE (7 jours au Maroc) : de 3765 à 4690 F par personne.

POUR DES GROUPES DE 50 PERSONNES MINIMUM

 par train, 7 jours au Tyrol, au départ de PARIS (1 = et 13 juin, 17 et 29 septembre 1988), 3 350 F par personne.

POSSIBILITÉ DE DÉPART DE TOUTES LES GARES SINCP **RENSEIGNEZ-VOUS** 

- dans les agences FRANTOUR TOUPISME, - par correspondance: BP nº 62 98 - 75362 - PARIS CEDEX 08 \_\_ par téléphone : (1) 45-63-03-14



our un meileup Render-nous no

# **GUIDES** ET POLITIQUE

(Suite de la page 17.)

Michelin est dans ce cas. Ses Guides verts (2,8 millions d'exemplaires vendus en 1987) sont d'abord centrés sur les régions françaises et, parmi les douze titres étrangers, seul le Maroc aurait pu être un sujet - sensible », si la question sahraonie n'avait été traitée en deux lignes sèches. Liés à l'image du pneumatique, les Guides verts préfèrent garder les roues sur terre, et, si Michelin a une orientation générale, c'est, comme l'assure Alain Arnaud, son chargé des relations extérieures, « d'être lu par les non-spécialistes, sans que les spécialistes trouvent à

Dans un style radicalement différent - c'est-à-dire littéraire -Antrement et sa collection « L'Europe des villes rêvées » ne prêtent pas non plus le flanc à la critique politique : des e guides intimes », selon la formule d'Henri Dougier, directeur des éditions. Un écrivain par ville, des sensibilités diverses, mais qui parlent - bien - du mur de Berlin ou du « printemps de Prague ».

Quelle est, avec le fait d'être vendu, la finalité d'un guide, sinon d'inciter à aller visiter le pays dont il parle? Et comment décider le candidat au voyage, sinon en en présentant la meilleure image? De même que cer-

leurs pages touristiques, les nuages qui pourraient assombrir «un ciel de rêve», de même certains guides masquent les aspects déplaisants de la réalité, surtout dans le domaine politique. S'il est aujourd'hui facile de dénoncer. avec M.A. et les autres, « la dictature sanglante et grotesque des colonels » en Grèce, combien l'ont fait dans les années 1967-1974? D'une façon générale, les pouvoirs en place sont, pour le moins, ménagés. Les conditions qui président à la réalisation et à la vente d'un guide l'expliquent.

### Informateurs officiels

Tous les éditeurs n'emploient pas des auteurs maison, comme Michelin et ses «reporters» qui œuvrent incognito, ou des équipes d'universitaires et de chercheurs, comme Hachette pour ses Guides bleus. Tous n'engagent pas des journalistes pigistes qui, soit dit en passant, sont, sauf exception, deux fois moins payés que dans la

D'abord, les traductions figurent en grand nombre dans les catalogues français, de Gallimard à Arthaud, et, par exemple, Lonely Planete, collection australienne recherchée, fait chaque année un tabac à la Foire du livre tains magazines gomment systé- de Francfort. Le lecteur français nements respectifs, sont souvent neige et montagne, gîtes ruraux, véritablement attention aux com

une sensibilité qui n'est pas la sienne. Mais ce n'est pas le plus important.

Plus révélateur est le fait que beaucoup d'ouvrages collectifs, rédigés sous la direction d'un «coordinateur» attaché à la maison d'édition, résultent du travail d'informateurs officiels -« jusqu'au chef de l'Etat », dit même Louis Nagel: un fonctionnaire d'ambassade, un membre

d'un bureau de tourisme ne vont pas - surtout s'ils apparaissent au «générique» du livre, - dénigrer le pays dans lequel ils travaillent. Encore moins les ressortissants de ce pays : les guides de l'URSS, par exemple, sont presque tous faits par des Soviétiques franco-

Ouant à la promotion des guides, l'aval et le canal des offices de tourisme êtrangers installés à Paris, liés à leurs gouver-

Vers un épanouissement

individuel

et social

YOGA-ÉNERGIE

RELAXATION

RÉGÉNÉRATION

43-31-65-88

tent, quand le guide leur agrée, un certain nombre d'exemplaires et rante ouvrages disséquant Paris. orientent la lecture de leur clientèle. Des offices (et des ambassades) sont plus chatouilleux que d'autres sur le chapitre politique.

Des éditeurs résistent aux pres-

sions, d'autres pas. Tous les bouleversements politiques ne sont pas défavorables au tourisme : l'ouverture de la Chine a été une bénédiction pour les voyagistes et les éditeurs de guides. Globalement, l'expansion du tourisme est telle, depuis quelques lustres, que les collections ont plutôt tendance à foisonner : on en compte environ trente en France, dont certaines regroupent plusieurs dizaines de titres, auxquelles il faut ajouter une floraison de guides thématiques sur l'Hexagone (châteaux, musées, randonnées, villes d'affaires,

Sait-on, par exemple, qu'il n'existait pas, en 1975, de guide français du Népal? Aujourd'hui, on en recense sept, avec un tirage moyen de sept à huit mille unités: plus de cinquante mille exeraplaires montrent donc le chemin de Kaunandou, alors que seulement dix à douze mille Français se rendent chaque année au Népal. Certes, une même personne peut acheter plusieurs guides et ceux-ci sont aussi vendus en Belgique ou en Suisse mais c'est dire que la concurrence est rude.

livres de voyages et quelque qua

Cette concurrence s'exerce plus sur des terrains techniques et commerciaux - format, lisibilité, renseignements pratiques, cartes, prix de vente, etc. - que dans le domaine politique ou même culturel. Le lecteur lui-même prête-t-il matiquement, sur les photos de subit ainsi, sans toujours le savoir, déterminants : ces offices achè etc.), de guides culinaires, de mentaires ou aux silences politi-

s librairies de voyages, comme l'Astrolabe, Ltinéraires ou Ulysse n'est pas un très bon baromètre, car elle recherche d'ordinaire des ouvrages plus «pointus» que les guides. Et l'abondant courrier que recoivent les éditeurs comporte essentiellement des reinatques

Un guide n'est pas, Il est viai lu comme un livre classique, en commençant par la première page. On y pioche au gré de sa curiosité, selon ses besoins. Et le voyageur moyen semble, anjourd'hm, s'intéresser plus aux rencontres, aux modes de vie modernes, qu'aux vestiges des civilisations: ce qui explique, outre leur prix, le succès de publi-cations comme le Guide du routard (Hachette), avec son ton particulier, deux fois plus acheté (400 000 exemplaires) que le Guide bleu. Mais est-on aussi sûr que ce voyageur soit, comme les éditeurs «apolitiques» le pensent, plus sensible à Mexico au prix d'une tortilla qu'à ce qui s'est passé place des Trois Cultures ?

:25

72:0°

.

**82 ° · ·** 

22.2

:2"

15

2. 22. . . .

-, . . <u>-</u>

. . . .

20211

٠٠. الم

THE PERSON NAMED IN

RELIGIONS

Programme .

花 等 一 4 5 5 5 5 5 5 海海性乳 水水 化 e de la composition de la composition

45.75 BC BC

A LONG TO SERVICE

The last transfer of

Bandley of the Line

de Carre Actual

grain a minim

The same is a series

المراج المحاولة

ouatre

**CONTLOUIS** & 3

AND ROSE SAINTE. POLIC MEDOC

JAPAN CHE MILE

ARVERGRETE

THE REPORT POL

Z2 -- --

- -

La profession estime assurément avec Roselyne de Ayala. directrice des éditions Arthaud. qu' « il ne servirait de rien qu'un guide soit interdit. Mais le lecteur ne demande pas la mort du petit éditeur. Un minimum de conrage politique his suffit.

MICHEL CASTAING,

# **VACANCES-VOYAGES**

# HÔTELS

Côte d'Azur

06160 CAP-D'ANTIBES MOTEL ROI SOLEIL 153, bd Kennedy. A 500 m do la mer. STUDIOS ti ch. Park., piscine. 2 pers. 1100 F la sem. 1715 F 2 sem. 3000 F 4 sem. Le. (sauf juin, jul., août, sept.). Tél. 93-61-68-30.

# 06500 MENTON

**HOTEL DU PARC\*\*\*** Tél.: 93-57-66-66. Près mer. Centro-ville. Parking. Grand jardin. Cuis. réputée. Dépliant sur dem.

Forfait soleil à l'HOTEL-VILLA NEW-YORK \*\*\*\*N Tt conf. Tél. direct. TV coul, Jardin. Park. clos. A part. de 1150 F pour 7 jus es 1/2 pens. Tel, 93-35-78-69

HOTEL LA MALMAISON Expotel Best Western \*\*\*NN Hôtel de charme près mer, calme, grand confort.
TV COULEUR PAR SATELLITE Restaurant de qualité. benievard Victor-Hugo, 06990 NICE Tél 93-87-62-56 — Télex 470 410.

HOTEL VICTORIA\*\*\* 33, boulevard Victor-Hugo, 06000 NICE Tel. 93-88-39-60 Piein centre-ville. Calme. Petit parking, grand jardin, chambre, TV couleur,

# Montagne

VALLÉE DU QUEYRAS

Ski de fond, ski alpin, réduction janvier OCICEILE SOLEIL, VILE PRIOCEMIQUE.
HOTEL LE CHAMOIS \*\*\*NIN LOGIS DE FRANCE 95359 MOLINES-EN-QUEYRAS Tel. (16) 92-45-83-71

05390 MOLINES-EN-QUEYRAS

Station village des Hautes-Alpes 1750-2580 m Dans un pare régional naturel. 300 jours de suiell par an. Ski alpin, ski de random-nées, ski de fond. Hôtels-restaurams, location châleis et gites. Reas. OFFICE DU TOURISME Tel. (16) 92-45-83-22

### 05490 SAINT-VERAN (Hautes-Alpes, Queyras)

Pare rég. Site chassé. Stat. village. Piste, fond. Plus hte comm. d'Europe, 2040 m. LE VILLARD, tél. 92-45-82-02 nb. - studio + cuisinette-grill. Depuis 450 F pers./semaine. BEAUREGARD, tél. 92-45-82-62 Pensions de 1617 Fà 1848 F sem. Demi-pens. de 1267 Fà 1617 F.

38250 VILLARD-DE-LANS (Vercors)

HOTEL\*\* et • LE PRÉ FLEURI • dans un cadre reposant, ski ou villégia Tél. 76-95-18-96.

# Provence

ROUSSHION - 84220 GORDES MAS DE GARRIGON\*\*\*

LE PETIT HOTEL DE CHARME DU LUBÉRON Étape gourmande. Passez-y un séjour ou na week-end cet autom TEL 90-05-63-22.

# Halie

# VENISE

HOTEL LA FENICE ET DES ARTISTES (près du Théâtre la Fenice) minutes à pied de la piace St-Mare. Atmosphère intime, tout confort. Prix modérés.

Réservation: 41-52-32-333 VENISE. Télex: 411150 FENICE 1. Directeur: Dante Apollogio.

# **Suisse**

CH-3925 GRACHEN/VALLÉE ZERMATT

HOTEL BEAU-SITE \*\*\* Chambres, donche/w.-c. Libres du 6 au 13 février. Pleine pension 62 FS, I enfant moirs 6 ans gratuit. Pistes et emergement formidables. TGV Paris-Lausanne-Brig. Tél. 1941-28-5626-56, M WILLINER.

# **TOURISME**

Ferme de la Besse XVe siècle SÉJOUR SKI DE FOND Sur le haut plateau ardéchois

7 jours pension + encadrement + matériel 1200 à 2000 F DOCUM, GRAT, sur desnande. Tél. : 75-38-80-64 -- MÉJEAN Gérard,

# SKI DE FOND

07510 USCLADES RIEUTORD.

(HAUT-JURA) accueillent (12 personnes maxi.) dans une ancienne ferme du XVIII siècle confortablement rénovée. Chambres avec salle de bains, table d'hôtes, cuisine et pein maison, ambiance sympa. Tarif tout compris : pension complète + vin + thé à 17 heures + monitour et matériel de ski, de: 2080 F à 2480 F personne/se selon période. TEL (16) 81-38-12-51.







# Drouant 1880-1987

N 1880, un certain Charles Dronant, venu d'Alsace, se rendait acquereur d'un modeste calé-tabac à l'angle des rues Saint-Augustin et Gaillon. Vouant astucicusement sa table à la cuisine de la mer, il s'impose vite tant par la qualité des produits que par la sagesse de ses prix. Drouant fut bientôt le rendez-vous des journalistes et det écrivains. Et c'est peut-être d'un diner chez lui, où le vienz Gonourt rencontra Cle-mencean Engène Carrière, Jean Ajalbert et Gustave Geoffroy, que naquit l'Académie Goncourt. C'était le 30 octobre 1894. Vingt ans plus tard, le 31 octobre 1914, le prix Goncouri était décerné ici, mais dans un restaurant agrandi. une maison embellie, avec des caves étendnes jusque sous les immeubles voisins et bien propres à accueillir le fameux blanc de blanc des académiciens.

Same de Mark as de a social

Victorial and a second

Section 1994

Francisco

4002 mg

er er er

and the second

ALCOHOLDS

And Advanced

4 15 1

OPGIA NEIGE

300

THE LEGICIES.

"교육기가 하는 사람들이 경찰 혈급통증

to the

-

Erich Erich

100 mm 10

200 M

See a

A A Re

Section 2

- c. at

-₹ **©**:

E Mart bi

in make

The state of the s

1. 30°

Après des hants et des bas l'achat par de nouveaux propriétaires et une fermeture de presque retrouvé. Importants travaux : une seule entrée (place Gaillon) avec à gauche le grill, à droite le restaurant, en face l'escalier tresse?) Mouzha; le barman, les menant aux salons du premier (le second étage a été supprimé pour Reconstitué, le fameux salon avec

permettre de rehausser le premier de 30 centimètres). Décoration un an (du prix Goncourt-1986 au Art déco dans les tonalités grises Goncourt 1987 décerné le lumineuses. Habillés de gris, eux 16 novembre dernier), voici un aussi, les deux portiers géants, Drouant tout neul, un Drouant Photesse-vestiaire Monique, les serveuses du grill et leur jolie ma?-

tre d'hôtel (faudrait-il dire mai-

serveurs et maîtres d'hôtel.

son histre à pampilles de cristal. la table ronde à nappe damassée et les fourchettes gravées au nom des successifs titulaires des dix fauteuils.

Pour ce Dronant à la fois e new-style » et éternel, il fallait un nouveau chef. C'est James Baron, que l'on est allé chercher à Cholet où il avait conquis toques et étoiles. On doit tirer son monchoir, là-bas, car ce gaillard aime

Une trouvaille!

son métier, cherche la qualité et,

enfin, n'a nullement la grosse tête.

C'est pourquoi, dans les salons et an restaurant, vous découvrirez les mérites de l'enroulé de merlan au persil plat huile de truffes, les langoustines rôties accompagnées de gésiers de canard confits, le croustillant de cuisses de gre-nouille à l'ail doux et anis, le turbot sauce verjus, la fricassée de homard aux pâtes fraîches, le dos de lapereau rôti aux épices, la fricassée de rognon et ris de veau au vinaigre, etc. Le plateau des fromages va être revn (ou plutôt le fournisseur changé!), ce qui est bien. Les desserts sont de qualité. Belle carte de vieux millésimes et quelques vins honnêtes à moins de 100 F. Comptez ici 450/500 F.

Mais il y a le grill! (avec deux 1 », pour faire anglais!). Avec en premier les coquillages (n'estce pas Daudet qui notait, du temps du « papa » Drouant : « Les huitres y sont, je ne sais pourquoi, meilleures et plus fraiches que partout ailleurs -?), la salade de gésiers et le saumon fumé « maison », les cenfs bénédictine et la soupe de moules aux poireaux avant la «voiture» (pièce de bœuf rôtie ou au gros sel béarnaise - il n'y manque que le Yorkshire pudding!), trois fromages du jour, de beaux desserts, des vins qui penvent être servis « au verre ». Comptez 300 F.

Enfin, sachez que Drouant (place Gaillon, 2°, tél.: 47-42-56-61) est fermé samedi et dimanche, et que l'on y accepte Carte bleue, American Express et

LA REYMÈRE.

# Le Monde sans visa • Samedi 19 décembre 1987 19 RÉSIDENCES MER MONTAGNE

MÉRIBEL... Les J.O.

Visez justa. Placements plaisir » à partir 10000 F/m². Rentabilité élevée. Less ROBERT, 69, 61-22-01-22. Inyestissez dans l'île de Ré à 150 m de le mer-à Rivedoux

30 charmantes résidences insulaires blorries cians un coin de verdure . LE VILLAGE DE L'OMBRE DES PINS

T. 2, T. 3, avec patio et jardinet

prix à partir de 350 000 F + 3 % frais Evranco jain 88.
 Cabina Gaudacium 4, quai Dupere - La Ruchelle Tél.: 46-41-22-91 et 46-41-42-97

# GASTRONOMIE

### Rive droite

POUR VOS INVITATIONS B. LE SOUFFLÉ Sa bonne cuisins franças et ses soufflès.

35, me du MANT-THABAR (près de la place Vend Reservation 42.66.27.19 Ferme le dissecte

### EL PICADOR « Pour moi le meilleur restaurant espe

gnol de Paris, le plus sûr en tout cas, s'appelle EL PICADOR, » (F. Grandel) MÉME DIRECTION DEPUIS 39 ANS RÉVERLON SAINT-SYLVESTRE 550 F (Apéritif-vins-service) Ambiance - Cotillons - Danse 80, bd des Batignolles (174) Tél. : 43-87-28-87

### CARNAVAL CHEZ PLUMEAU LA REVUE LA PLUS ENSOLEILLÉE DE PARIS Danseuses - Exotisme - Réve

Une soirée de variété - Une cuisine de qualité DINER DANSANT ET SPECTACLE



Place du Tertre (Montmartre) - Reservation : 45-96-70-67



La grande brasserie baturoise de Paris. sits de mer, checurustes Saloms de 10 à 150 couverts. Pisco de Châtelet escruption : 42-33,48.44 LA CHAMPAGNE La grande brasserie de la mer. Vivier de homands et de longoustes. 10 bs., piaco de Chichy Paris S<sup>a</sup> Jósanystica ; 48.74,44.78 CHEZ HANSI

LE BAYERN

• Réveillons à Paris : Chez Alain à la librairie La Verre et l'Assiette Morel (123, av. de Wagram, tél. : (1, rue du Val-da-Grâce, Paris 5º) le 42-27-61-50), un somptueux diner prolongé le 31 décembre (700 F). A la Table d'Anvers (2, place • Découvertes des lecteurs : A d'Anvers, 161. 45.26.66.65), un Clumy (71250) le Potin Gourmand menu de Saint-Sylvestre, de l'apéritif eux mignardisse accompagnant le café : 500 F. Aux Calabrités (hôtel Nikko, 61, quei de Grenelle, tél. : 45.75.62.62), menu-. dégustation avec en piaco Eric. Robrecht, use bouteille de champa-gne par convive 1850 F. Enfin, à la Fontane (26, Champa-Elysées, tál. 42.25.14.72), us réveilles du 31 décembre très italien (mais la champagne sera frençais), de la table à la musique et au chienti Ruffino (495 F).

introuvable, vient d'être réédité par Lyon, qui l'a préfacé, le dédicacera

mardi 22 décembre de 15 h à 19 h.

(inconnu du Bottin gourmand, bien sûr I), dont le menu, deux plats, fromage ET dessert à 68 F est d'un excellent rapport (sur le Champ-defoire). A la Bastide du Jourdan (84240, La Tour d'Aigues), en pleine campagne, c'est l'Auberge du Cheval Blanc, très appréciée par ce fidèle correspondant. A Saint-Jean-Pied-de-Port (64220), Chez Artillege (8, rue de l'Eglise, tél.: 59.37.06.44), repris récemment par un jeune couple palois. Enfin, au village da Perreux, dans l'Yonne, un ■ « La Cumine - ryuminise » : le cale usurur recentiment repris per célèbre livre de Mathieu Varille, un jeune couple, avec un menu à 80 F, choix de deux plats, fromages Champion-Slatkine. André Mure, ET dessert, avec des vins voisins de adjoint à la culture à la mairie de Coulanges la Vineuse à 30 F et Coulanges ia Vineuse à 30 F et

70 F (tál. : 86.91.64.57).

# Aux quatre coins de France

# Vins et alcools

MONTLOUIS A.O.C.

Pour connaisseurs Vin blanc sec. 1/2 sec: in at méthode champehoist Tarifs sur demande.
A. CHAPEAU, vigneron, 15, rue des Aktres, Husseau 37270 MONTLOUIS-SUR-LOIRE.

CHATEAU ROSE SAINTE-CROIX LISTRAC HEDOC

Direct de la propriété. Tél. 56-72-04-00. Conditions spéciales ar commandes groupées. PH. PORCHERON 33460 MARGAUX

CLOS LABARDE SAINT-ÉMILION GRAND CRU Tarif er documentation sur demande à : Iscaues BAILLY, propriènire vigneros, «BERGAT», 33330 SAINT-EMILION TEL 57-74-40-26 et 57-74-43-39.

MERCUREY A.O.C. Vente directe proprieté Turil sur depunde. Tel. 85-47-13-94. Demaine de Chamerone. L. Modrin. 71580 MERCUREY.

CHAMPAGNE Claude DUBOIS A le propriété LES ALMANACHS
VENTEUIL 51200 ÉPERNAX, T. 28-58-48-37
Vin vieilli en foudre. Terif-sur demande.
Code 1982 de «Réference». Métable d'arguet,
checours sélection recodels. MONTREAL 1988.

# ·SEMAINE -GOURMANDE

# Lous Landès

Je crois l'avoir signalé, Hervé Rumen a débissé son Croquent du quinzième arrondissement pour reprendre Lous Landès, dans le quatorzième, abandonné per Georgette Descat.

A la carte, les foies gras froids A la carra, les toles gres troles ou chauds, le portefeuille de sau-mon au piment d'Espelette, le magret gros sel, les souris de gigot d'agneau et leur jus d'ail nouveau (les viandes, ici, vien-nent de chez Jean et Claude, les excellents bouchers du 304, tue Lecourbe), un cassoulet revigorant, et des desserts qui nous font souvenir qu'Hervé Rumen fut longtemps un des adjoints de Christian Constant, d'où vient également son pétissier Patrice. pays : madiran laplace 1985 à 90 F, par exemple. Compter 250 F avec un menu à con-

 LOUS LANDÈS, 157, avenue du Maine, 75014 Paris. T&: :45-43-08-04.

Fermé le dimanche. AE, DC, CB. Auberge

# du Champ-de-Mars Une vraie petite salle

d'euberge provinciale et cossue, un jeune chef, une carte assez complète dont j'ai apprécié l'émincé de haddock aux pousses vertes (46 F) et le confit pommes à l'ail en chemise (86 F), mes voisins se régalant de l'asuf cocotte au roquefort (35 F), d'un remarquable pavé (35 F), d'un ternarquacie pave d'agnesu à le compote d'oignons (88 F), de la tulipe de glace cara-mel (38 F). Tâté du pouilly vin-zelles 1985 (200 F) et du rully rouge (115 F) de chez Boissat. Compter 250 F à 300 F. • AUBERGE

DU CHAMP-DE-MARS, 18, rue de l'Exposition, 75007 Paris. Tel.: 45-51-78-08. Farmé samedi midi et dimanche.

# LE LIVRE LE PLUS ÉTOILÉ DE L'ANNÉE.



Prix Curnonsky en France, Joker d'or en Belgique. Spécial Merit en Angleterre, Tastemaker Award aux Etats-Unis.

Roger Vergê, LES FETES DE MON MOULIN. 320 pages, 23 x 30, 137 illustrations en couleurs. Photographies de Pierre Hussenot, Relié sous jaquette, 350 F.

Flammarion

# --- (PUBLICITÉ) -INDEX DES RESTAURANTS

# Spécialités françaises et étrangères

ARTOIS ISIDORE ROUZEYROL, 13, p. d'Arris, F. 42-25-01-10 F/mm, Bin. BOURGUIGNONNES CHEZ PIERROT, 18, rue E. Marcel, 85085-8/11-6( F. ma, da. Came harpone.

TY COZ AS, r. S. Georges, 48-78-42-95.
P. dim., Junel soft.
POISSONS, COQUILLAGES, CRUSTACES.

EL PICADOR, 80, 5d Barignolles,
43-87-28-87, Flunds cardi. Ess. 170 E.
PLATS A EMPORTER
ST-SYLVESTRE: 550 F (apts., vins., sers.)
Ambience cotilions, dame.

FRANCAISES TRADITIONNELLES RELAIS BELLMAN, 37, r. François F. 47-23-54-12 Janes N. 22 is 30. Cadro Migant. Fermi surredi, dintanche. FRUITS DE MER ET POISSONS

A LA BONNE TABLE F. 5850, dim. 42, 1. Friend PARKING, Spice POISSONS. LE RISTROT D'H. 36, pl. Marché-St-Honoré. 42-60-03-00. Cuis. tred. NOEL : ômer prolongé. ST-SYLVESTRE : 700 F+ vine (pr. habit.) Animation par Trio Acapaico et Los Listada.

LA CLE DU PERIGORD, 38, ras Croix-des-Petits-Champs, 40-20-06-46. F. dim: Spin, Sud-Ouest. Bav. 230 F s.c.

LYONNAISES LA POUX, 2, rue Clémen (6'). F. den. 43-25-77-66. Alex aux formeux.

LE SARLADAIS, 2, r. de Vienne, 8, 45-22-23-62. Cassoulet 90 F. Confit 90 F.

LE PICHET, 174, r. Ordener, 46-27-85-28. F. jendi sokret dim: Grillade. Poisson. P.M.R. 130 F. LE REPAIRE DE CARTOUCHE, 47-00-25-96, 8, boulevard des Fifles-du-Calvaire (11°). F. sem. midi, dim.

**ENCLOS DE NINON** Toss let jours - Tél, 42-72-22-51 19, bd Beaumarchais (près la Bastille)

BRESILIENNES O BRASIL RESTAURANT DISCOTHEQUE Tel. 43-54-98-56. 10, rue Guenegand, 75006 PARIS (St-Germain-des-Prés). DANOISES ET SCANDINAVES

1/2, st. des Canasa Bysics. C. 99-29-41.
COPENHÀCUE, 1ª étage.
FLORA DANICA et son agréside jardin.
ETHIOPIENNES

ENTOTO 45-87-08-51 F/dmn. 13-Dorowott, Beyayeneton av. l'Indjora. HONGROISES

LE HONGROIS DE PARIS LE PAPRIKA, 43, c. Polivent, 5: 43-31-65-86.
Occiones trigens de Budapest. Ta les sois.

# INDIENNES-PAKISTANAISES

BARA BARI 18, rue Letellier, 15.
45-79-63.52. F. dim. TANDOORL Cris. rare, hors du commun.

MAHARAJAH 43-54-26-07 72, bd St-Germain. Me Maubert. SERVICE NON-STOP j. 23 h 30.

Vend., sam. j. l h. Cadro luxueux.

KOH-I-TOUR TEL 47-66-56.74 14, r. Synssies-Leng, 75017 Paris (Mª Ternes)

# L'APPENNINO, 61, rue Amirel-

Mouchez, 13-, 45-89-08-15. F/dim., hundi ÉMILIE-ROMAGNE,

MAROCAINES

LA BONNE TABLE DE FÈS (ex-AISSA (III) 5. rue Sainte-Benve, 6. 20 h 2 0 h 15. F. dim. hu. 45-48-07-22. Rés. à part. 17 h. Couscous, Pastilla, Tagines de Zohra Mernissi depuis 1963. C. bleue.

# VIETNAMIENNES

NEM 66, 66, rue Lauriston (16°), 47-27-74-52 F. sam. soir et din. Cuisine l'égère. Grand choix de grillades,

File C. Air Front

FOR MATTER STATE OF THE STATE O

# échecs

Nº 1259

UN JEUNE ESPOIR

(Tournoi Open de Philadelphie, 1987) Siance : ROOT (USA) Moirs : BJARNASON (Islande)

1. dd Cf6 17. Th3! (k) cf6 (f)
22 CG g6 18. Th3!! (m) cxd5
3. cd F2! 19. Db5 Tf6
4. Cc3 8-0 20. Fxg5 Df8 (n)
5. cd d5 21. Fxd5 64 (n)
6. Fc2 Cb-d7 (a) 21. Fxd5!! (p)dxc4
7. 0-0 65
8. Tc1 (b) b6 (c) 24. Fxb6 Txb6
10. dxc5! (d) dxc5
11. b4 f5 (f) 22. Fxb6 Txb6
12. cd Cg5 (g) 23. F75
13. Cxg5 hxg5
14. Fc4+ Rb7
15. cxf5 (b) gxf5
16. Cd5! (i) Fb6 (j)

a) 6.... é5 est usuel. 6... Sea usuel.
 b) Il est un peu tôt pour diminuer la tension centrale par l'échange des pious. Après 8. dxé5, dxé5: 9. Dç2, 26; 10. b3, 768; 11. Td1, Dç7; 12. Ca4, b6; 13. Fb2, Ff8; 14. Cé1, Fb7; 15. f3, Ta-ç8; 16. Cd3, b5 la position est équalibrée (Basagio-Hort, Sura-jevo, 1972). Les Blancs ont le choix entre-plusieurs continuations, 8. Té1; 8. Fé3; 8. De2 et même 3. d5.

NOTES

cherchent à éviter les sentiers trop co the property of the property o sur le pron et en noram le regione que de les neus de les neus de les neus de les neus les neus de les previsibles.

d) 9. Ff1 semble une réponse stéréotyd) 9. Ff1 semble une réponse stéréoty-pée qui entre dans le jeu de l'adversaire; par exemple, 9.,Ch7; 10. Fé3, Cg5; 11. Cxg5, hxg5; 12. Dd2, g4; 13. Ta-d1, c6; 14. Fé2, éxd4; 15. Fxd4, Cé5; 16. Fé3, Fé6; 17. b3, Cd7; 18. Cd5, Cy5 avec un bon jeu pour les Noirs (Ravi Sekhar-Vaganian, Manille, 1981). Anders-son trouva une bonne réplique contre Kas-parov (Moscou, 1982): 9. Dc2. Après 9...Ch7; 10. dxé5, dxé5; 11. Fé3, Té8; 12. Ta-d1, Ch-8; 13. c5. Cé6; 14. c6, hxc6; 15. Ce4, g5 la position est complexe. Cependant, sur 9. Dc2, les Noirs ont encore à leur disposition la réplique 9...Cg4! Le jeune maître international américain choisit une voie simple et efficace. une voie simple et efficace.

é) Et non 10, Fé3, [5! avec les compli-cations souhaitées par les Noirs, L'échange

RÉPONSE

des pions centraux s'inscrit dans une straté-gie claire : 10. d×65 ; 11. b4 et 12. ç5. f) Une faute positionnelle qui va conter cher aux Noirs. 11...T68: 12. c5, Ch48: 13. F63 (ou 13. Fc4, C66: 14. F63, c6: 15. Db3, b6! Loginov-Vaganian, 1982). C66: 14. Dc1, Rh7: 15. Td1, c6: 16. C44. Dc7 ext meilleur nour les Noirs mais encore De7 est meilleur pour les Noirs mais encore favorable aux Blancs: 17. Dc2. Cf6; 18. Cb2, Cg4; 19. Cc4. Cx63; 20. fx63, b6; 21. Cd6. Td8: 22. Tf1! (Pountzas-

Nicevsky, Patras, 1982). Ici, 14...g5 est peut-être préférable à 14...Rh7. g) 12...[4 suivi de g5 était nécessaire, même si l'attiaque des Noirs ne semble pas

h | En quelques coups, la situation du R oir est devenue extrêmement précaire. i | Avec l'idée amusante de déviation : si

18, Fd3+.

k) Le passage de la T-D sur l'aile - R est // La seule chance des Noirs consistait 

Cependant, après 18. Cxf6+, Dxf6; 19. Fb2!les Noirs ne sont pas sanvés. m) Une belle énergie. n) Si 20...dxç4; 21. Fxb6, Rg8;

n) Si 20...dxe4; 21. Fxh6, Rg8; 22. Tg3.

o) Perd rapidement meis is finale, sprès 21..., Tg6; 22. Fxh6, Txh6; 23. Fg8+1, Rxg8; 24. Dxh6, est gagnante pour les Blancs.

p) A noter le retard de développement des Noirs.
q) Ou 23..., Rg8; 24. Fxh6, Txh6; 25. Dg5+, Dg7; 26. Fd5+, Rh7; 57. Txh6+
p) Ouatre pions pour le C sont ample-

r) Quatre pions pour le C sont sample-ment suffisants.

neug suffisants. s) Toute résistance est vainc.

Solution de l'étade n° 1258. M. Zamer. 1987

M. Zamar. 1987
(Blancs: Raß, Pa7, a4, d2, d3, 67, g6. Noirs: Rcf., Pd4, 66, g7, h6, h2.)

1. 68=C+!, Rcß!; 2. Cl64, Rd7;
3. RhS, h1=D; 4. a8=D, D×a8;
5. Rxa8, Rxd6; 6. a51, Rcf7!; 7. a6, 65!;
8. 47, 64; 9. d×64, h5; 10. 65, h4; 11. 66, h3; 12. 67, h2; 13. 68=C+!, Rcß; 12. 67, h2; 13. 68=C+!, Rcß; 14. Cl64, Rd7;
15. RhS, h1=D; 16. a8=D, Dxa8;
17. Rxa8, Rxd6; 18. Rb7 male.

ÉTUDE Nº 1259

T. GORGIEV (1959)



abcdefgh BLANCS (4) : Rh5, F64, Cc6 et NOIRS (3) : Ras, F62, Pd5.

Les Blancs jovent et font mulle. CLAUDE LEMOINE.

# bridge

Nº 1257

LE PODIUM DE ROSS

On parie peu d'Hugh Ross, qui est un des plus grands joueurs américains. Il a remporté le premier de ses trois titres de champion du monde en 1976 à Monte-Carlo, où s'était déroulée la Bermuda Bowl. Au cours des éliminatoires, dans le match Amérique du Nord-Australie, il avait gagné un che-lem qui avait été chuté deux sois et réussi une seule fois (par l'Israélien Lev dans le match Israël-Hongkong). **♠**A4 □ R9642

<b>♠</b> D8 ♥8 <b>♦</b> D9764	<u>ئ</u> آها د،	AV D763 P P V S 2 2 10	10952 10753 182
<b>♣</b> ¥542	`	<u></u> \$	•
	٨	V763	
	<b>ф</b>	AD	
	À	R5	
		AR 1098	
Am.:	i. don. Tot	is vilia.	
Sud	Ouest	Nord	Est
Ross	Seres	Paulsen	Howard
i 🗭	passe	1 <b>♦</b> 2 ♡	passe
2	passe	200	passe
24	passe	3 🏟	passe
2 <b>4</b> 3 ♥ 5 ♥		4 SA	
2 ⊻	passe		passe
5	23556	64	DASSO

(1 Trèfle : au moins 17 points.)

Ouest a entamé le 6 de Carreau. Le déclarant a pris avec le Valet du mort et a joué le 3 de Trèlle sur lequel Est a désaussé un Pique. Comment Ross, en Sud, a-t-il gagné ce PETIT CHELEM A TREFLE contre toute défense ?

Ross a mieux joué que le décla-rant australien Cummings, qui, à l'autre table, a tiré As et Dame de Cœur et a été coupé. Ross a estimé qu'il serait toujours temps d'affranchir les Cœurs, et il a battu quatre fois atout en prenant le Valet quatrième d'Ouest en impasse. En il a réalisé As et Dame de Cœur. Il avait l'intention, si les Cœurs avaient été répartis 4-2, de monter au mort à Carreau, puis de tirer le Roi de Cœur et de couper un Cœur pour affranchir le cinquième et l'uti-liser grâce à la reprise de l'As de Pique. Cependant, lorsque Ouest ne Ross ne perdit pas espoir et il joua l'As de Carreau sur lequel il se rendit compte qu'Est était squeezé:

\$\frac{4}{2}\text{PR 9 6 \text{PA}} \Phi R 10 9 \text{VV 107}\$

\$\frac{4}{2}\text{V 7 6 3 \text{PR \$\frac{4}{2}\text{U}}}\$

Est ayant finalement défaussé un Pique, Ross tira l'As de Pique et

rejoua le 4 de Pique sur lequel tombeent le Roi d'Est et la Dame d'Ouest (qui était seconde à l'ori-gine). Sud reprit la main avec son dernier atout pour faire les deux Piques affranchis! Si Est avait defausse un Cour, Sud aurait affranchi le 9 en coupant...

Le puzzle de Lang Les problèmes à quatre jeux, qui étaient très en vogue autrefois, sont de plus en plus rares dans les chroniques de bridge. La raison principale est qu'ils s'éloignent trop du bridge réel et que la solution complète prend en général trop de place. Voici cependant le problème le plus amusant de l'année 1984. Il a été composé par Julian Lang.

<b>.</b> •76	◆AR982 ♥ 109 ♦ D1086 ♦ V9
♥DV ♦ V5	85   \\"e \\"
_	<b>♦ D</b> ♥AR76432
	♦AR ♣AD10

Ouest entame Pique et Sud fait le PETIT CHELEM À SANS ATOUT contre toute défense.

# Les cadeaux de Noël

L'œil du maître

C'est le titre du dernier livre de Jass et Lebel. Ces deux grands champions français présentent aux éditions Le Rocher et en 220 pages (prix 98 F) une centaine de pro-blèmes d'annonces et du jeu de la carte tirés de la chronique de bridge de la revue Tout prévoir. La présentation agrémentée de 16 photos est claire, mais on peut regretter l'absence d'une table des matières.

66 curiosités On a présenté dans la chronique du 14 novembre cet ouvrage des deux champions suisses Besse et Beguin. Edit. Le journal de Genève (prix 70 F).

Testez votre bridge Dans la collection « Testez votre bridge . J.-M. Roudinesco a traduit plusieurs livres du fameux expert anglais Kelsey, aux éditions Belfond

Contrôle à l'atout. Tome II : Impasses-Jeux d'élimination. Toms III: Timing Communication. Chaque ouvrage (prix 98 F) d'un grand format permet de se perfec-tionner dans les divers domaines du

### jeu de la carte. Les cless du bridge

Dans la collection intitulée « Les Clefs du bridge », (édit. Grasset), Berthe et Lebel viennent de publier un nouvel ouvrage Enchères - Jeu avec le Mort, qui montre avec clarté comment il faut raisonner.

# Connaissance et Technique

Dans la superbe collection « Connaissance et technique », édi-tée par Denoël, José Le Dentu a publié le Bridge (240 F). C'est une encyclopédie très complète et que « livre extraordinaire ».

# PHILIPPE BRUGNON.

★ Tous ces ouvrages sont en vente à La Boutique du brid Richelien, Paris-1"). utique du bridgeur (28, rac de

# dames

Nº 316

**GAMBIT SUR GAMBIT** 

Match Pays-Bas - URSS septembre 1986

: A. Baljakin (URSS). Noirs : P. Vernin (Psys-Bas). Ouverture : Berteling.

1, 33-28 17-22(a) 22 47-42 20-24 2, 228×17 11×22 21, 45-40 9-14 3, 39-33 6-11 24, 39-34 (a) 14-29 4, 35-30 20-25 25, 44-39 24-30 5, 34-29 (b) 25×23 26, 38-33 30-35 6, 32×28 23×32 27, 36-31 35×44 7, 37× 6 15-20 22, 49-40 20-24 8, 41-37 10-15 29, 31-26 13-18 9, 37-32 5-10 30, 42-38 8-13 10, 46-41 20-25 31, 40-35 3-9 (i) 11, 41-37 15-29 32, 48-43 9-14 12, 31-27 10-15 31, 34-30 25×34 13, 40-34 20-24 38, 39×30 23-29 (a) 14-43-39 (c) 15×20 31, 53-28 4-10 15, 33-28 4-10 15, 33-28 4-10 16, 38-33 18-23 (a) 17, 42-38 (a) 10-15 38, 39×30 23-29 (a) 17, 42-38 (a) 10-15 38, 39×30 12-17 (a) 18, 44-40 (f) 24-19 39, 26-21 (a) 17×26 19, 33×24 20×29 (c) 40, 28-22 (p) 20, 40-35 29-40 21, 35×44 (b) 14-20

NOTES a) Inédite dans la rubrique dames : cette réplique ne figure même pas dans le prestigieux traité « l'Art de jouer aux dames » de Rodolphe Cantalupo, et, même dans les tendances actuelles, on ne se hesarde pas sur cette serie. Seu deuts le present pas le cette serie Seu deuts le present pas le cette serie. voie. Sans doute la grand maître interna-tional néerlandais spécule-t-il sur l'effet de surprise face à Baljakin, GMI soviétique qui connaît queiques milliers de pré-cieuses pages sur la théorie. Pierre Lucot, fondateur, en 1945, de l'actuel organe de la FFJD, donne, dans son recueil de coups

pratiques, une suite gagnante pour les Noirs après 1-33-28 et 1. ... (17-22). Voici cette suite : 2. 28×17 (11×22) ; 3. 31-26 (7-11) : 4. 34-29 (20-24) ; 5. 29×20 (15×24) ; 6. 39-33 (2-7) ; 7. 32-28 (12-17) ; 8. 40-34 (18-23) ; 9. 38-32 (13-18) ; 10. 43-38 (9-13) ; 11. 49-43 (10-15) : 12. 34-30 livre, dans 11. 49-43 (10-15); 12. 34-30 leves, came une application très simple, le coup du ricochet (terme imagé): 12. ... (24-29); 13. 33×24 (22×33); 14. 38×29 (23×25): 15. 44-40 [Ou...?] (19×30); 16.35×24 (14-20), etc., N+2 et +.

b) Un trois pour trois surprenant dans le dessein de lancer, jusqu'an long terme, des harcèlements dans le trie-trac

c) Nous sommes en présence de deux batisseurs d'art qui, pas à pas, construi-sent une structure sans rechercher encore à lancer des opérations de cummandos.

d) Des deux côtés ou occupe le centre. e) 17. 37-31 (10-15); 18. 47-41 livre le coup de dame 18. ... (23-29); 19.34×23 (16-21); 20.27×16 (7-11); 21. 16×18 (13×22); 22. 28×17 (19×46), mais la dame succombe auss tôt 23. 42-37 (46×11) ; 24.6×17, égalité numérique dans une position chargée de nombreuses interrogations sur l'issue du

f) Pourquoi 18. 44-40 et non 18. 47-42? Parce que ni 18. ... (24-29) les Blancs ne pourraient plus perdre de temps comme ils vont le faire au vingt et unième temps.

g/ Menace de (29-33); 38×18 (13×35),N+. h) Et non 21. 45×34, les Noirs gagnent le pion 21. ... (23-29) ; 22. 34×23 (16×18) (13-21) ; 23. 27×16 (7-11) ; 24. (16×31) ; 25. 36×27 (19×37!).

i) Sur 24. 50-45 (12-18) livre une application élémentaire du coup royal par 25. 27-22! (18×27); 26. 32×21 (23×34) [la caractéristique principale de ce mécanisme]; 27. 40×18 (16×27) et les suites doivent être étadiées de près. j) A noter la vaste saignée à laquelle les Noirs out renoncé : 31. ... (24-29) ; 32. 33×24 (19×30) ; 33. 28×17 (7-11) ; 33. 35×24 (11×44) ; 34. 50×39, effu-sion de cinq pions pour chaque camp.

k) Une avancée redoutable dans cette

1) Un gambit qui paraît sans appel. m) La seconde phase d'un gambit. a) Troisième phase du gambit.

p) La seconde phase du gambit

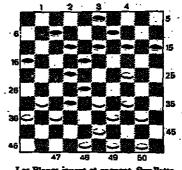
o) Le GMI soviétique a vu plus loin en décelant cet autre gambit en réplique.

q) Dans l'impossibilité d'éviter la pertede deux pions !

Bridge. Il les a réunis en trois

volumes. Tome I : Jeux de sécurité-

**PROBLÈME** M. DESLAUBIERS (Canada, 1964)



Les Blancs jouent et gagment. Sur l'atta-que des Noirs par (27-32), l'ancien cham-sion du monde découvrit une fabuleuse trou-vaille à variantes, difficiles à déceter. Les nouveaux damistes devraient se munir de trois damiers pour suivre la mise à un des mécaumes.

• SOLUTION: 24-19 (14×23, a, b) 31-27 ! (22×42) 33×22 (18×27) 48×17 l,+.

-a) (13×24) 31-27! (22-42) 33×4! [on\_ ?] 39-33 (47×29) 34×23,+. b) (32×41) 19×17 (22×11) 33×41, +

JEAN CHAZE.

••••

The second

UN INSTRUMENT INDIS-PENSABLE POUR PROGRES-SER RAPIDEMENT : l'organe officiel de la FFJD. Dix numéros par officiel de la FFID. Die numeros par an de vingt à vingt-six pages, com-portant les «pages du débutant», des brillantes combinaisons placées dans les compétitions, des sélections de problèmes, des analyses de par-ties de grands maîtres, le calendrier des tournois, championnats, concours, des informations sur les clubs, etc. Montant de l'abonnement annuel. 140 frances nour le France de annel: 140 francs pour la France et 180 francs (par avion) pour l'étran-ger. Le règlement doit être établi à l'ordre de la Fédération française du jeu de dames et adressé directement à son accrétaire général : Henri Macaux, BP 113, 33041-Bordesex

# mots croisés

Nº 488

# Horizontalement

I. Activités d'actualité politique, partois. - II. Casser quelque peu. Allongea. – III. Casserai tout. Drôle d'oiseau. – IV. Maintenir. Cassas un pen. – V. Bien unles jadis pour y voir plus clair. Dans le précédent -VI Conjunction Un peu de bien peu. Note inversée. - VIL Bien unle maintenant pour y voir plus clair. Apportent l'énergie. - VIII Possèdes. Chercha un second souffle. - IX. Une vraie plaie. - X. Pour son assistts. Pour l'étudiant. Montre. - XI. Vicilles bicoques, neuveaux anobismes,

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 VII VIII IX Х XI

# Verticalement

1. Le voilà revenu ici aux environs de Noël. - 2. Lancera des ordres désagréables. Une ioi ni orale ni écrite, - 3. Les plus riches ne sont pas forcément les meilleures. Vieux Roumains. 4. Couchaient sur le papier. 
 5. Epargne certains fruits. Donner un peu de lustre. 
 6. On peut y travailler. Fut victime des Philipins. 
 7. Se tiement compagnie au large. Celui-ci plutôt qu'un autre. - 8. Marlou phonétique. Lieu de rencontre. - 9. On les recherche, et parfois on les fuit. Reste ia. - 10. Le commentaire en fait oublier parfois le texte. On ne peut pas dire qu'il a pris bon goût. - 11. Joint les deux bouts. Ce pourrait être une fetc. s'il y avait tout ce qu'il faut. -12. Peuveut être surs de leurs effets.

# SOLUTION DU Nº 487

Horizontzlement

I. Présentateur. - II. Rature. Germe. - III. Egarements. - IV. Tata. Em. Aar. - V. Ai. Luette. V.O. - VI. Plait. Essien. - VII. Olim. PR. Ogns. - VIII. Ra. Eoliennes. -IX. Transite. Ore. - X. Edite. Eperon. - XI. Rivalisèrent.

1. Prêt à porter. - 2. Ragaillardi. -3. Etat. Ai. Aiv. - 4. Suralimenta. - 5. Ere. Ut. Osel. - 6. Némée. Pli. -7. Entérites. - 8. Agnats. Epéc. - 9. Tét. Eson. Er. - 10. Ersa. Ignore. -11. Um. Aveneron. - 12. Retroussent.

FRANÇOIS DORLET.

# anacroisés

Nº 488

Horizontalement

1. ADEGNRRU. - 2. ACELPST
(+ 1). - 3. ACEHRTUU. 4. AEHMZ. - 5. EELNOQTU. 6. AAILLINTV. - 7. AAGNORRT. 8. EEMOSSU. - 9. EPRSSTUU. 10. EEIRSSV (+ 3). - 11. EENRSUV
(+ 1). - 12. AEGRSU (+ 2). 13. EEOPSSU (+ 3). 14. CEEINRSU (+ 1). 15. AEHMNST (+ 3). 16. EEINSTU. - 17. AELNOSS. 18. AEFINNZ.

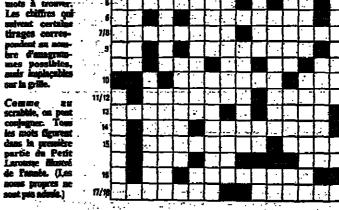
8. AEFINNZ Verticalement

Verticalement

19. AADEEGIL — 20. AEIQSUV. —
21. AEILRRSU (+ 3). — 22. AEILRUUV. — 23. AINOQRSU (+ 2). —
24. ADENPSU (+ 1). — 25. EEIIKNS. —
26. AEEISSVV. — 27. AINNRTU (+ 1). — 28. EINORRSU (+ 1). —
29. BEIRTTU. — 30. ENPSSTU. —
31. ACEEHLU. — 32. AEEMSSUV. —
33. EIMNOR. — 34. INOPSTU. —
35. AEPISSUZ. — 36. ADEEGRT. —
37. EOOOPRSZ. — 38. CEERRSUU. —
Anachymique. No. 483. 2. PESSTU. — Anachronique. Nº 483 2. RESSUI, REUSSI. Il faut ajouter SIEURS (m.

# sont des mots. croisés dont les définitions sont centrons sont ramplacies par les lettres de mots à trouver. Les chiffres qui mivent certains tirages correspondent su nous-

Comme au scrabble, on pest conjuguer. Tous les mois figurait dans la presière partie du Petit Larousse Mustré de Pannie. (Les nomi propres ne nomi più ndrift.)

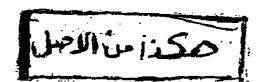


# SOLUTION DU Nº 487

1. PETIOTE. - 2. ANNOTAT (TATONNA). - 3. RACOLEUR (CROULERA). - 4. CAMPEUR. - 5. EFENDIS. - 6. OMOPLATE. - 7. IMMUNE. - 8. ALENOIS. - 9. ORANGER (ROGNERA, RONGERA). - 10. TALONS (TONALS). - 11. OASIEN. - 12. SOUDABLE (DEBOULAS). - 13. CANOPE, utde functuire pharaomique. - 14. IRAIENT (NIERAIT, RENIAIT, RIABENT). - 15. RECRIRE (RECRIER). - 16. IOULANT. - 17. RASENT (ENTRAS, TRANSE, ESTRAN ANTRES). - 18. PRETEE (REPETE). - 19. OXALIDE. - 20. REELISE (RELIFES, LISÉREE). 1. PETIOTE. - 2. ANNOTAT

- 21. PECIOTAT, all stems (belv.) - 22. SORGHO. - 23. METANOSE - 24. TEMPOREL - 25. NORDIRA (ANORDIR. ARRONDI). - 25. OREITLON. - 27. ARISAL - 28. ISOBARE (BOISERA, OBEIRAS, OBERAIS, REBOISA). - 29. ECRITES (CERITES, ICTERES, RECITES, TIERCES). - 30. ALIENEE - 31. NEFLIER (RENELLE RENUTLE ENFILER. - 32. ECTOPIE, con-descente d'un testicile (PICOTEE). - 33. ORNEMENT (MENERONT). - 34. GALOPAT. - 35. ARIENNE (ENRENAT). - 36. PANEES (PANSEE APNEES). - 37. TESTEUR (SURÈTTE TRUSTES). - 38. NETLIETE (ETETENT). MICHEL CHARLEMAGNE et MICHEL DUGUET.





# Lettres

# La mort de Marguerite Yourcenar

# La dame insulaire

sereine, qui fascinait ou irritait, regardait avec quelque plaisir, de son cel midicata; une dernière image d'elle même, cerivain reconnu jusqu'an vodettariat, personnage célébré, entouré, filmé et photographié comme toute star. Elle s'amusait de voir son étrangeté devenue phénomène médiatique.

3-40 x - 10

表 化油 主义

医乳状分泌炎

went - --

Will End.

the Base to the

Sayor Court of the sayor

entre entre en

The medical section of

Section See Assessed to the section

遺 2000年11月1日 - 11月

· \*===:....

**第一种** 古诗歌

**建**业果打造

mid Wil

Mary day

**.** 

200

, a

(d.)

11.15

養力できる まる

the season of the season

Mr. Burlius Comment of the State of Sta

to Bournais.
The transfer of and the second of the second

A A MARKET AND A STATE OF THE S

Control of the second s

Application of the second of t

And the second s

ger dag same of the same of th

the single of the same of the

M. sparsper could be seen a second by the se

T. GORGEYIN

TANGE NE

Valid Ret

CANED

A Long Bally

100 sterns ......

1920 Aug 1920

To a state

The State of the

100 2 500

The state of the s

1.75

F 3. 2. 7.

e Peda page

14 4 4 5 1 15 4 4 6 5 1 15 4 4

14-74.5

1.1 15 . . . .

. . . - ##

, . . . . .

Section 1985

phenomene medianique.

Elle surait pu être une Mailemoiselle de Crayencour très
conforme et sans aspérités, fille d'un
aristocrate français et d'une jeune
femme belge, Fernande de Cartier
de Marchienne, morte dix jours
après sa naissance. Cette enfant sans
mère, née à Bruxelles le 8 juin 1903,
aurait di avoir le destin d'une quelconque. Madame de « vivant conque- « Madame de... », vivantquelque part en pays flamand ou celui d'une religiouse silencieuse et modeste, comme Fernande, à l'ago-nie, l'avant soubaité.

Mais dans l'œil bleu et la bouche volcutaire que montre la photo d'une petite fille de huit ans aux cheveux bruns, longs jusqu'à la taille, il y a déjà le projet d'un autre avenir, le sonhait de devenir e importante, très importante ». « Enfant, j'ai désiré la gloire », dira Alexis, le personnage d'un livre (1).

Avec la complicité de son père, Michel, qui avait quarante-cinq ans à sa naissance, esprit libre, aventu-reux et lettré, la jeune Marguerite de Crayencour ent le privilège d'une adolescence de voyages et d'études. Familière du latin et du grec, appre-nant l'anglais, l'allemand, l'espagnol et l'italien, elle passa le baccalauréat sans avoir fréquenté l'école et commença d'écrire, avec la certitude d'accomplir un métier et un destin.

### Porte-drapeau

Ce destin, glorieux, fut celui d'une femme à l'écriture égarée dans le siècle, personnage étrange comme le nom qu'elle s'était donné (anagramme de son patronyme) pour le plaisir de PY, et qui sonne comme un mystère ou un mot de passe · Yourcenar · . - écrivain à l'écart des mondanités littéraires, insulaire comme le lieu où elle nassa oucloue quarante années de sa vie. l'île des Monts-Déserts (près de la côte du Maine, à l'extrême nord-est des États Unis).

L'ultime paradoxe fut que cette femme-ile, hors de l'actualité, dans sa vie – koin des lieux où se fabriquent les réputations – et dans son œuvre – le vingtième siècle y apparaît rarement - a, à soixantement hors du siècle : l'Académie française.

Elle était en croisière au large des Caraïbes, une fois de plus «ailleurs», lorsqu'elle fur la première femme êlue à l'Acadêmie française, le 6 mars 1980. Elle y fut reçue le 22 janvier 1981, en présence du pré-sident de la République d'alors, M. Valery Giscard d'Estaing, au cours d'une cérémonie intégrale-ment retransmise par la télévision. Ainsi Marguerite Yourcenar étaitelle passée, d'un coap, du maximum d'écart avec le rituel littéraire au maximum de conformité.

Elle a contemplé toute cette agi-

tation autour d'elle avec un amusement empreint d'une ironique jubilation. Elle a sacrifié de bonne grâce à ce culte inattendu de la personnalité. Les inconditionnels de ses livres, qui formaient une sorte de club on de confrérie, se reconnaissant parce qu'ils avaient lu autre chose que Mémoires d'Hadrien ou l'Euvre au noir (2), se sont vus rejoints par des soules qui ne liront peut-être jamais Yourcenar, mais qui, soudain, s'extassaient sur son mode de vie dans sa maison en bois, « Petite Plaisance », où elle pétrissait et cuisait son pain, nourrissait ses chiens et l'écureuil Joseph, emmitouflée dans d'immenses écharpes et des capes noires pour se Sans l'avoir voulu, mais en ayant

protéger du long hiver nord-

accepté que l'on présentat sa candi-dature à l'Académie, elle s'est aussi retrouvée « promue » porte-drapeau de la cause des femmes, comme si depuis des siècles celles-ci piéti-naient d'impatience aux portes de cette digne maison. Elle qui n'aimait pas les bannières dut attendre son discours de réception (consacré à l'éloge de Roger Caillois) pour s'en dégager, avec habileté et courtoisie.

· Vous m'avez accueillie, déclarait-elle dans son introduction, ce moi incertain et flottant dont i'ai contesté moi-même l'existence et que je ne sens vraiment délimité que par les quelques ouvrages qu'il m'est arrivé d'écrire, le voici, tel qu'il est, entouré, accompagné d'un troupeau invisible de femmes qui auraient du peul-être, recevoir nucoup plus tôt cet honneur, au point que je suis tentée de m'effacer pour laisser passer leurs ombres. Les femmes de l'Ancien Régime,

qui faisaient les académiciens, n'avaient cure d'entrer à l'Académie, · peut-être même eussent-elles cru déchoir, en le faisant, de leur souveraineté féminine ». La question ne se pose donc qu'à partir du dix-neuvième siècle. Mais Me de Stael eut été sans doute inéligible par son ascendance suisse et son mariage suédois : elle se contentais d'être un des meilleurs esprits du siècle. George Sand eut fait scandale par la turbulence de sa vie, par la générosité même de ses émotions, qui font d'elle une femme si admirablement femme : la personne plus encore que l'écrivain devançuit son temps. Colette elle-même pensait qu'une semme ne rend pas visite à des hommes pour solliciter leurs voix et je ne puis qu'être de son avis ne l'ayant pas fait moi-

Marguerite Yourcenar n'a donc eu que la chance d'arriver au nent opportun. Elle, que ses détracteurs accusaient d'être froide. pompense, académique, répondait par ce dernier clin d'œil – académicienne - avec une satisfaction distante envers cette décoration superflue, parachevant no édifice patiemment construit : elle-même et

Car, si ses livres majeurs furent tardifs (elle connut son premier d'Hadrien à près de cinquante ans et recut le prix Femina à soixante-cinq ans pour l'Œuvre au noir), tout était déjà fixé dans ce qu'elle nomme ses « projets de la vingtième année ». Hadrien, l'empereur romain, Zénon, le médecin du quinzième siècle, étaient conçus. Il restait à les oublier pour mienx les réinventer. Imaginer, perdre, écrire, refaire, tel fut le travail permanent de Margnerite Yourcenar, qui avait toujours une réédition corrigée en préparation. . J'ai écrit - en entier – une ou deux versions d'Hadrien que j'al jetées au panier, expliquait-elle, puis un jour le per-sonnage d'Hadrien m'est revenu, et je dois dire que je me suis remise au travail avec une joie indicible.

# Une visionnaire

Ce travail n'était pas, comme d'ancuns l'ont dit, celui d'une besoeuse de l'écriture. Alors qu'on l'imaginait cartésienne, raisonnable à en être raisonneuse, elle était une visionnaire, jouait le destin sur des coups de folie, se passionnait de l'expérience des rêves, fascinée par les frontières du réel, l'image de la rupture, de la faille dont son ancrage rationnel était le rempart.

Certains jours, elle se mettait à sa table de travail, noircissant des pages en grec « pour se rapprocher d'Hadrien ». Elle s'appliquait à des « méshodes de délire » — faire lo vide en soi pour accueillir les créatures imaginaires vivantes à son esprit. Elle disait Zénon plus présent que son père, auquel elle avait peu pensé après sa mort, jusqu'à ce que, par le biais d'Archives du Nord, chronique de sa famille paternelle, il redevint « un personnage familier comme le sont certains héros de mes

### Une légende de solitude

Derrière la sérémité gagnée sur le temps et le malheur, derrière l'apaisement, la vie et la mort acceptées dans le même cours des événements, on a finalement entrevu – grace surtout an livre d'entretiens avec Matthieu Galey, les Yeux ouverts - une jeune femme aventurense qui avait suivi sa pente, de hasard en départ, de nomatisme en insularité - lorsque la seconde guerre mondiale l'empêcha de quitter les États-Unis (où elle donnait des conférences) pour rejoindre la Grèce, où elle demourait alors. Après avoir passé la première partie de sa vie en errance studieuse dans l'Europe antière, elle dut se fixer et prendre un travail d'enseignante jusqu'à ce que Mémoires d'Hadrien, la libérant de nouveau des contraintes matérielles, lui permette de reprendre de longs voyages dans le monde

Vus de France, pays de sédentaires, ses périples et sa vie dans une île an climat rude, auprès de son amie et traductrice américaine Grace Frick, ont contribué à créer autour de Marguerite Yourcenar

découvrir que l'œuvre et la vie de Margnerite Yourcenar étaient une pédagogie de la liberté, un approfon-dissement de la lucidité et de la fer-meté. Mais, comme elle le savait et le faisoit remarquer, les lecteurs sont inattentifs. En outre beaucour ont été rebutés par cette obsession de perfection, d'unité et de totalité qui va jusqu'à s'approprier le mascu-lin pour reconstituer en soi l'unité originelle, retrouver l'androgynie

Il est inutile de chercher à convaincre ceux qui trouvent sa vision du monde close et limitée - je ne clos rien, pas même ma porte -, répondait-elle, — ceux qui s'en tiennent à Yourcenar-froideur sans chercher Yourcenar-passion, à Yourcenar-savante sans regarder tendresse. Mais pour ceux qui se laisseraient autourd'hui aller à la nostalgie d'un regard bleu, souve rain et un peu lointain, mais bienveillant et riant de malice, il faut d'urgence reprendre la promenade dans cette écritare, architecture parfaite insqu'à la folie, lire et relire les livres, les perdre et les retrouver, comme Marguerite Yourcenar les a, sa vie durant, imaginés, oubliés, écrits et réécrits.

JOSYANE SAVIGNEAU.

(1) Alexis ou le Traité du vain (2) Tous les livres de Marguerite Yourceuar sont publiés chez Gallimard.



# « Je mourrai comme ils meurent »

∢ Solitude... Je ne crois pas comme ils croient, je ne vis pas comme ils vivent, je a'aime pas comme ils aiment... Je mourrai comme ils meurent. > (Feux, Gellimard, 1974, p. 30.)

« Dans mes moments de fati-gue, il m'arrive de croire que je tiens Zénon par la main. C'est lors de notre première rencontre (...) que m'est venue, je crois, cette phrase que je me suis souvent répétée depuis : « Quoi qu'il arrive, je suis sûre à ma mort d'avoir un médecin et un prêtre, Zénon et la Prieur des Cordeiers. >

- Et Hadrien, où sera-t-il ? Présent, comme toujours, ou du moins tout proche, mais on ne dérange pas pour un incident individuel l'homme qui s'est a stabiliser la terre » ( Les Yeux ouverts, entretien avec Matthieu Galey, Le Centurion, 1980, pp. 241-242)

« Pour me part, je crois que je souhaiterais mourir en pleine

une légende de solitude, d'isolement

hautain et de sécheresse. Il fallut la

télévision pour montrer une semme

bien vivante, à l'œil narquois et

une lèvre gourmande, sensuelle, à la voix modulée et flexible, s'adonnant

sans affectation au bonheur luxueux

On sut alors que l'auteur de cette prose parfaite et d'un autre âge, miracle parfois glacé, était, en bonne américaine, membre de mul-

tiples sociétés de désense de la

nature et des minorités. qu'elle

s'était un jour transformée en

femme sandwich pour défiler contre

la guerre du Vietnam, ou elle était

en France en mai 68 et que, si elle

ne s'était pas sentie « l'énergie de faire des kilomètres à pied », elle

avait « adhéré aux espérances », à

l'espoir que « le monde pouvait

des images et des anecdotes pour

Sans doute n'était-il point besoin

nger, en partie ».

de l'imparfait du subjonctif.

conquerant, an source souligns

de meladie assez lent pour laisser en quelque sorte ma mort s'insérer en moi, pour avoir le temps de la laisser se développer tout entière (...). Pour ne pas rater la dernière expérience, le passage. Hadrien parle de mourir les yeux ouverts. Et c'est dans cet esprit que i ai fait vivre à Zénon sa mort (...). Je trouve détestable de voler sa mort à quelqu'un. (...) J'aime au contraire et respecte les gens qui préparent leur mort (...).

» Mais que voudrais-ie revoir ?

Peut-être les jacinthes du Mont Noir ou les violettes du Connecticut au printemps; les oranges astuciousement suspendues aux branches par mon père, dans un jardin du Midî ; un cimetière en Suisse, croulant sous les roses; un autre sous la neige et carmi les bouleaux blancs, et d'autres encore dont je ne connais même pas l'emplacement, ce qui après tout n'importe pas. Les dunes, tant en Flandre que plus terd dans les îles-barrières de Virginie, avec le bruit de la mer qui dure depuis le commencement du monde :

l'humble petite boîte à musique suisse qui joue pianissimo une ariette de Haydn, et que j'ai fait marcher au chevet de Grace, une heure avant sa mort, au moment où les contacts et les paroles ne l'atteignaient plus (...).

être, mais seulement le grand vide bleu-blanc que contemple sur sa fin, dans la demier roman de Mishima, terminé quelques heures avant sa mort, l'octogénaire Honda (...). Vide flamboyant comme le ciel d'été, qui dévore les choses, et au prix de quoi le reste n'est plus qu'un défilé d'ombres. » (Les Yeux ouverts, pp. 330 à 333.)

« Ainsi chacum lisait différemment ce livre de la création qu'on peut déchiffrer en deux sens, et dont les deux sens se valent, car personne ne sait encore si tout ne vit que pour mourir ou ne meurt que pour revivre ». (Anna, soror... Gallimard, 1981, p 120).

# **Bibliographie**

Marguerite Yourcenar a commencé à publier en 1929 — après un premier livre à compte d'auteur en 1922. Voici, par catégorie, l'ensemble de son œuvre. Ses ouvrages, qu'elle a, pour la phupart, revus et corrigés, sont publiés dans leur édition définitive chez Galli-

ROMANS ET NOUVELLES Alexis ou le traité du vain combat. La Nouvelle Eurydice (Grasset,

épuisé). Denier du rêve. Nouvelles orientales, Le Coup de grâce. Mémoires d'Hadrien. L'Œuvre au noir. Comme l'eau qui coule. Un homme obscur. Une belle mati-

### ESSAIS **ET MÉMOIRES**

Pindare (Grasset, épuisé). Les Songes et les Sorts. Sous bénéfice d'inventaire. Le Labyrinthe du monde, I : Souvenirs pieux ; II : Archives du Nord. Discours de réception à l'Académie française. Mishima ou la vision du vide.

Le Temps, ce grand sculpteur Discours de réception à l'Académie royale belge de langue et de littérature françaises.

### THÉATRE Théâtre I : Rendre à César, la Petite

Sirène, le Dialogue dans le maré-Théâire II: Electre ou la chute des

masques, le Mystère d'Alceste, Qui n'a pas son Minotaure? POÈMES

Les Jardins des chimères. Les dieux ne sont pas morts.

Feux. Les Charités d'Alcippe.

TRADUCTIONS Virginia Woolf, les Vagues (Stock). Henry James, Ce que Maisie savalt (Laffont).

Présentation critique de Constantin Cavafy, suivie d'une traduction des Poèmes, par M. Yourcenar et

C. Dimaras.

Fleuve profond, sombre rivière,

Negro Spirituals », commentaires et traductions. Présentation critique d'Hortense Flexner, suivie d'un choix de

La Couronne et la l'vre, présentation critique et traductions d'un choix de poètes grees. Blues et gospels, album avec des photos de Jerry Wilson.

La Voix des choses, des textes recueillis par Marguerne Yourcenar, avec des photos de Jerry Wilson, vient de paraître (le Monde du 4 décembre).

Au cours de l'année 1988, sera publié un nouveau recueil d'essais, l'Homme qui aimait les pierres. Marguerite Yourcenar laisse inachevé le troisième volume de sa triologie familiale, après Souvenirs pieux et Archives du Nord, Quoi ? l'Eternité...

[Marguerite Yourcenar est née à Bruxelles le 8 juin 1903 d'un père français, Michel de Crayencour, et d'une mère belge qui mourm dix jours après sa naissance. Elle passa son enfance et son adolescence auprès de son père, gen-iilhomme lettré, humaniste, qu'elle accompagna dans ses voyages à travers l'Europe entière.

Après ses premiers romans, Alexis ou le traité du vain combut (1929) et la Nouvelle Eurycide (1931), elle fait ses débuts d'essayiste avec un Pindare en 1932. Dans les ambées 30, elle réside la pinpart du temps en Italie et en Grèce et public un roman, Denier du rève (1934), des nouvelles, La mort conduit l'attelage, et des poèmes, Feux, (tous deux en 1935). En 1938, elle donne paraît le Coup de grâce, considéré par beaucoup comme le chef-d'œuvre de sa

de s'y établir et de prendre la nationalité

En 1951 commence sa seconde période littéraire, celle qui lui vaudra notoriété et célébrité, avec la publica-tion de Mémoires d'Hadrien. Dans les tion de Mémoires d'Hadrien. Dans les années 50 et 60 paraissent les secondes, versions d'Alexis (1952), de Denter du rève (1959), de Peux (1957), des Nouvelles orientales (1963), du Coup de grâce (1953). Pendant ces années, Marguerite Yourcenra public également des poèmes, les Charités d'Alcippe (1956), un essai, Sous bénéfics d'Inventaire (1962), et enfin, en 1968, l'Œuvre au noir qui reçoit le prix Femina.

Le 19 mars 1971, elle est reces à l'Académie royale belge de langue et de l'intérature françaises. Le discours Nouvelles oriennales et un essai, les qu'elle y fait est publié la même année Songes et les sorts Enfin, en 1939 1974, commence, avec Souvenirs pieux, le premier volume d'une trilogia sur l'histoire de sa famille, le Labprinthe du monde. Le second volume, Archives du nord, paraît en 1977; le troisième rester-

Le 6 mars 1980, Marguerite Yource-nar est la première femme élue à l'Aca-démie française. En 1981, elle public un essai, Mishima ou la vision du vide, et un livre d'entretiens, les Yeux ouverts. En 1982 sont réédités plusieurs textes sous le titre Comme l'eau qui coule. En 1983, a para un recueil d'essais, le Temps, ce grand sculpteur.

Marguerite Yourcenar est en outre l'auteur de nombreuses traductions, notamment de negro spirituals, Fleuve profond, sombre rivière (1964), de textes de l'antiquité grecque, la Cou-ronne et la lyre (1979) d'une présenta-(1958) et d'Horrense Flexuer (1969), de traductions d'Henry James, Ce que savait Maisie (1947), et de Virginia Wolf, Vagues (1937), Blues et Gospels (1984), avec des photos de Jerry Wilson (Tous les ouvrages de Marguerite Yourcener, sant les Yeux ouvers (Le Centurion), sont publiés chez Galli-



Paris-Dakar-Paris...Vol spécial Prix exceptionnel: Départs 2 et 9 janvier 88.

Hôtels, clubs, circuits-découverte DAKAR, PETITE COTE, CASAMANCE §

REPUBLIQUE TOURS

Le Monde ABONNEZ-VOUS **RÉABONNEZ-VOUS** au Monde et à ses publications

36.15 TAPEZ LEMONDE puis ABO

Elle séjourne aux États-Unis pendant nord, la seconde guerre mondiale, puis décade imach

# Culture

# **PATRIMOINE**

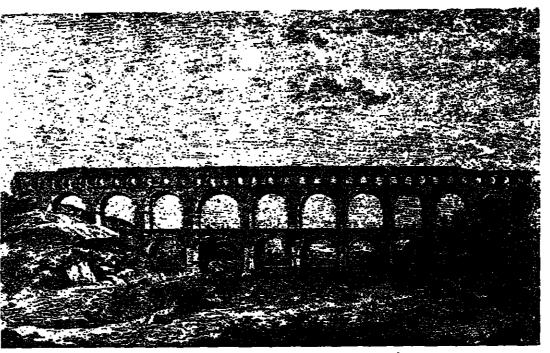
Le projet d'aménagement du site du Pont du Gard

# L'ours

Le conseil général du Gard a déposé un plan et entamé une procédure pour aménager les abords du célèbre aqueduc. Au nom de l'économie et de la culture, les auteurs du projet risquent de compromettre un site effectivement menacé et qui mérite une protection plus nuancée.

Le pont du Gard est parmi les monuments les plus courus de France, après le Mont-Saint-Michel et la tour Eiffel. L'UNESCO l'a inscrit sur la liste du patrimoine mon-dial. Depuis toujours, les visiteurs s'extasient sur la perfection de ce morceau d'architecture (au siècle dernier, il est l'un des passages obligés des compagnons du tour de France) et sur la beauté du site. Le silence et la solitude rendent l'objet plus frappant et l'admiration plus vive », remarque Jean-Jacques Rousseau. Plus tard, Stendhal note que la vue • ne rencontre aucune trace d'habitation, aucune appa-rence de culture : le thym, la lavande sauvage, le genévrier, seules productions de ce désert exhalent leurs parfums solitaires sous un ciel d'une sénérité éblouis-

Si la sérénité du ciel est toujours aussi éblouissante, le désert s'est sin-gulièrement peuplé. Entre Pâques et a Toussaint, tous les ans, deux millions de touristes défilent pour admi-rer ce travail de romain. Un camping municipal est installé à proximité de l'ouvrage d'art, ce qui tions sauvages de proliférer le long du Gardon. Une demi-douzaine de restaurants sont là pour pourrir les estivants, sans parler des innombrables baraques volantes qui débitent sandwiches, cartes postales, souvenirs. Un - ranch - loue ses chevaux pour des promenades équestres. Pourtant, des l'automne, les restaurants ferment leurs portes. Les parkings se vident. Les garrigues plan-



Vue occidentale du pont du Gard peinte par Mignard et gravée par Guibert (1789).

tranquillité jusqu'au printemps sui-

Paradoxe de l'affaire, les retombées économiques de cette ruée saisonnière sont modestes. Des trois communes qui se partagent le site, seule celle de Remoulins parvient à nonnayer cette rente de situation. Le parking implanté sur sa com-mune lui rapporte 400 000 F par an. L'autre village, Vers-Pont-du-Gard, doit s'estimer heureux de posséder sur son territoire le maiestueux édifice. Quant à Castillon-du-Gard, il d'ailleurs.

conseil général, fameux pour ses allers et retours entre le PS, le RPR et les non-inscrits, estime que si le Gard n'a pas de pétrole, il a un pont connu jusqu'à Osaka. Grâce à lui les caisses départementales doivent se remplir. Il suffit d'allonger la durée moyenne des visites en mariant subtilement loisirs et culture. Ce sera aussi l'occasion de mettre un peu d'ordre autour de l'acqueduc

menacé par diverses pollutions et assiégé par le flot automobile. . Estce qu'on entre sur l'Acropole en voi-ture? », interroge le sénateur. Plu-sieurs projets ont été élaborés pour fixer cette masse trop mouvante. Finalement, à la suite d'un appel d'offres du conseil général, celui de MM. Jean-Pierre Viguier, François Jodry et François Olivret fut retenu.

### Boutiques et restaurants

Le futur « éco-musée » du Postdu-Gard doit couvrir 400 hectares. Il s'étend sur les deux collines sur lesquelles s'appuient le pont. Celui-ci sera fermé à la circulation et les édifices construits à ses pieds rasés. Deux parkings occupant 5 hectares et pouvant accueillir deux mille véhicules seront créés aux deux extrémités du parc, de chaque côté de la rivière. A partir de ces par-kings, les visiteurs gagneront l'un des deux « villages d'accueil ». Là, seront regroupés autour d'une place centrale, les services nécessaires au - fonctionnement du site - : infor-

mation, garderie pour les enfants. boutiques, lieux d'exposition et, bien sur, restaurants. Le village nord aura, en plus de sa fonction d'accueil, une vocation « muséogra-phique et ludique ». Un bassin nautique sera intégré à des thermes romains reconstitués et à une romains reconstitues et à une « ferme » de la même époque, une « ferme romaine ». « Une manière d'évoquer la vie quotidienne de nos ancêtres », souligne le sénateur.

Les visites se seront à partir de ces villages. Deux itinéraires sont prévus. L'un baptisé «Nature et culture » associe « la diffusion muséographique et la promenade à travers la garrigue » précise Michel naudy, chargé par le conseil général de suivre le projet. Des amphithéstres pouvant recevoir quatre cents personnes permettront, ponctuellement, grâce à des audiovisuels, de donner des informations sur l'histoire et la construction de l'aqueduc. Un comité scientifique sera nommé. li aura pour tâche de s'assurer de la qualité de ce qui sera présenté. En feront partie, certains membres de

# et son pave

l'équipe du CNRS qui réalise actuellement des fouilles le long de l'ouvrage d'art. L'autre itinéraire, « Détente et

culture » privilégiera le sport — pro-menades à cheval à partir de la eferme romaine», jeux aquatiques dans les «thermes» — expositions historiques ou archéologiques. Les piétons pourront utiliser de nouveaux sentiers tracés à travers la garrique. Le bosquet de chênes verts et de pins situé au bord du Gardon et noblement rebaptisé arboretum» doit être progressivement transformé en « jardin à la romaine ». Deux plages seront amé-nagées aux extrémités du parc et les ignades sauvages interdites. En face de l'aqueduc proprement dit, deux vastes amphithéatres seront construits. Ils permetiront à 3.000 personnes d'assister à un spectacle «son et lumière» où interviendront, bien entendu, les inévitables rayons laser. « Nous prévoyons un flux de mille personnes à l'heure », annonce fièrement Michel Naudy.

### - Un euro-village en bordure du parc

Mais ce n'est pas tout de prome-ner les gens, il faut les loger. Dans le périmètre de l'« éco-musée », cinquante unités d'habitation doivent être construites ainsi qu'un eurovillage de six cents lits en bordure du parc. Des hôtels deux étoiles sont également prévus à la périphérie du site, répartis sur les trois comm qui formeront, avec le conseil géné-ral, la future société mixte d'économic chargée d'exploiter « cette matière première prodigieuse ». Il faut maintenant trouver 350 millions de francs pour mettre sur pied ce qui sera, nous dit Gilbert Bau-met, la - vitrine internationale du Gard - Aussi est il alle tirer quelques sonnettes du côté du Parie européen, où il a été reçu par Simone Veil. Et comme les fonds publics ne suffisent pas, il s'est envolé pour le Japon à la recherche de mécènes. La chaîne de télévision NHK ne serait pas hostile à un co-financement. Mais le sénateur a d'autres projets plus grandioses encore : implanter à proximité du pont du Gard un téléport, ouvrir des

et célébrer le bicentenaire de la nuit du 4-Août par un spectacle gran-diose sur le pont du Gard . « Edgar Faure a donné son accord », précise Gilbert Baumet.

L'exécution de cette symp triomphale pour aquedoc et rayons laser se heurte néanmoins à quel-ques problèmes. Jugés, pour l'instant, secondaires per les promoteurs. D'abord le pont du Gard est un axe de circulation en activité. Il est même particulièrement utile l'hiver quand celui de Remoulins est impra-ticable du fait du gel. Il faudra donc prévoir la construction d'un second ouvrage d'art pour franchir le Gar-don si l'on interdit la circulation sur cette voie, Ensuite l'entrée du parc se fera moyennant finances - de 30 francs à 60 francs pour la journée - ce que les « touristes », qui sont en fait pour la plupart gens de la région, voient d'un manvais ceil. Il faudra de plus exproprier un certain nombre de terrain. Près de la moitié du sel est privé, et certains proprié-taires ne venlent pas en entendre parler. Eafin et surtout, l'altime feu vert sera donné par le ministère de la culture puisque le site environnant le pont est classé, Les Montments historiques ne

g as well as

**ಜನಾ**ಷ್ಟ್ರಿನಿವರ್ಡಿಯ ನೀಡಿ.

33 S - 2 - 17 - 44

manta sa sa s

Take the same that I

man and the co

(#21 + 5g

....

Marine Care

The water is STARTON OF SE

Seen a see mitted in the see

and Almonia of See a market

THE REPORT OF THE PARTY. district and the second

Nederlands

Dans Theate

https://www.sec.ic

pourront prendre connaissance d'un tel dossier sans sursauter. Le principe sur lequel s'appuie de plus en plus cette administration pour l'aménagement des sites classés est - en dépit de fâcheuses exceptions ceiui qu'elle applique à la rénovation depuis longtemps : tout travail modifiant l'état d'un mounment historique doit être réversible. L'aménagement proposé pour le pont du Gard l'altérerait gravement et définitivement. Gilbert Baumet pour le pont du Gard affirme agir par amour. Amour pour cet élémen notre patrimoine qu'il veut remettre vent développer. Libre à lui de faire de l'aqueduc romain un pôle écono-mique: Mais pas à n'importe quel prix. La fable de l'Ours et l'Amarelire et sa morale à méditer : « Rien n'est si dangereux qu'un ignorant ami. Mieux voudrait un singe

EMMANUEL DE ROUX.

# CINÉMA

Le Prix Georges-Sadoul

# Italie de rêve, Afrique d'espérance

Sous la présidence de Mme Georges Sadoul, critiques, cinéastes, élèves de la FEMIS et de Vaugirard, ou simples profanes éclairés, ont désigné Où que tu sois, pour la France et le Choix, pour le cinéma étranger.

Attaché à révéler des premières ou secondes œuvres, le jury du Prix Sadoul a voulu, croirait-on, exprimer un acte de foi envers deux cinématographies gravement menacees, la française, l'africaine. La compa-raison ne saurait être poussée trop loin, car la France possède de solides atouts pour, dans un avenir proche, repartir du bon pied, alors que l'Afrique doit faire face à l'adversité dans des conditions d'extrême pau-vreté.

Avec Où que tu sois, sorti récemment sur nos écrans, Alain Bergala renoue comme en fanfare avec une tradition discutable, discutée, mais qui a fait tilt en son temps, celle des Cahiers du cinema, dont il fut non seulement le corédacteur en chef, mais dont il semble vouloir résumer, condenser, toutes les ambitions et les limites. Où que tu sois est le film d'un exil provisoire, d'une quête néoossellinienne, d'une fuite en avant. Un homme mal dans sa peau part ailleurs, dans l'Italie de ses rêves, dans la Florence de tous les arts. se refaire une jeunesse. On accepte ou non ce choix rigoureux, un peu trop jalousement replié sur soi, plus riche de souvenirs glorieux que porteur d'avenir. L'art sauvera le Jusqu'à quel point ?

Le Choix de Idrissa Oueadrago, Burkina-Fasso, remarqué cette année à Cannes et dans bien des festivals depuis, annoucé début 1988 sur nos écrans, a d'abord le mérite d'exister, de témoigner, après la Lumière de Souleymane Cissé, contre vents et marées, dans un pays démuni et ébranlé récemment par un coup d'Etat, d'une continuité possible, d'un salut possible. Fuite là aussi, loin d'une terre inhospitalière, ravagée par la sécheresse, vers ce qui peut ressembler à un éden provisoire. En même temps, bouleverse-ment des rapports sociaux, l'amour à repenser, la tradition à renouveler. Le tout silmé sans didactisme, au gré du temps qui passe, avec un message implicite: l'avenir pourrait être autre, et d'abord une certaine facon de vivre ensemble.

Ancien élève de l'IDHEC, notre école de cinéma aujourd'hui inté-grée à la FEMIS, à une époque où les deux écoles officielles n'accueilapprenti cinéaste d'Afrique noire, Ouedrago prouve le mouvement en

LOUIS MARCORELLES.

# « Sens unique », de Roger Donaldson

écoles européennes du patrimoine,

# **Espionnite**

Les mystères de Washington, ses intrigues amoureuses et politiques, plus Kevin Costner.

La ville de Washington est pour le monde politicien ce qu'est Hollywood pour le monde cinématographique : une source inépuisa-ble d'intrigues d'autant plus efficaces qu'on se demande si toutes ces fourberies, ces coucheries, tous ces mauvais coups, n'auraient pas un petit quelque chose de vrai, et forcément, on cherche les clefs des personnages.

Sens unique (No way out), de Roger Donaldson (réalisateur néo-zélandais à qui *le Bounty*, remake plutôt raté, a cependant apporté une carrière internationale c'est-à-dire hollywoodienne) ne lésine pas sur des rocamboles ques péripéties à faire pâlir d'envie Maurice Leblanc et

Eugène Sue. Donc, un jeune et beau lieutenant réussit un sauvetage en pleine tempête. Du côté des effets spéciaux, c'est complètement nui, mais le héros est Kevin Costner.

L'uniforme de la marine convient parfaitement à ses longues jambes, ses hanches minces. Il a la démarche et le sourire faussement candide d'un Gary Cooper égèrement faisandé. Avec sa chemisette, ses cheveux courts, ses yeux clairs, il symbolise le vrai boy américain. Mais il ne faut pas s'y fier...

En tout cas, il est très séduisant et au premier regard séduit Sean Young, jeune call-girl, maîtresse attitrée de Gene Hackman, secrétaire à la défense et qui justement engage Kevin Costner comme agent de liaison avec la CIA, sur la recommandation de Will Patton secrétaire homosexuel et dévoué, ancien condisciple de Costner.

Les principaux protagonistes sont là, bien typés et reconnaissables. Il ne reste plus qu'à laisser aller les passions et les intérêts, les ambitions et les amitiés, la raison

d'Etat et les furies amoureuses... Mais une fois de plus c'est là où ça ne va pius, car ce n'est pas suffisant pour tenir la distance. Le film dure une heure et cinquantequatre minutes, il aurait pu sans dommage se contenter de une heure et trente minutes, c'est vraiment le maximum pour ce type de comédie poursuite.

On aurait mieux mis en valeur le vrai suspense, c'est-à-dire la hantise du « Yuri », nom donné par les services secrets américains à la tanpe soviétique, personnage mythique, menace réclle, bouc

COLETTE GODARD.

# -Barbara Hendricks en exclusivité pour Europe 1

BARBARA HENDRICKS sera l'invitée exceptionnelle d'ALAIN DUAULT pour son émission "MELOMANIA"

> **DIMANCHE 20 DECEMBRE** 13H15-14H30



DE GRANDS MOMENTS A CHAQUE INST



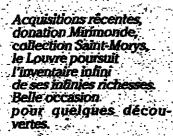
Trans.

a neighbor

WYATE

12.50

eriye (Koroniya) Boran Seriya (Koroniya)



sant, il devient cruellement acro-batique de pénétrer par temps froid et hamido — s'est fait une spécialité de l'art de métamorphospeciante de l'art de menuncia può-ser en expositions attirantes l'acti-vité, moins attirante, qui consiste à derire l'histoire des collections du musée. Investaires et reclasse-ments engendrent sinsi des présenselles débordent d'expositions. salles Abbordent d'expositions.
Cette lois, il fant en voir trois d'un coup: deux de peintures. l'une consacrée aux acquisitions récentes du département des peintures, et l'autre au legs Mirimonde, et une de dessins, coux de l'admirable collection Saint-Moors.

Devant une telle abondance. on a scripule à avoier que l'accro-chage est tarrible de densité, et le-bleu des tissus bien durement bleu. Ces menus détails de décor



butin réuni. En quatre aux, de 1983 à 1986, plus de quatre-vingts tableaux ont été acquis, par achats, dons, dations et legs – et encore ce chiffre ne tient-il pas compte des quarante-deux toiles de la donation Kanfmann et Le goût du bizarre a des consécules ceut auxsi variées. Hets-

La générosité des amateurs entre pour moitié dans cette addicaute pour nieure caus cette andi-tion et, comme à son ordinaire, la Société des amis du Louvre se dis-tingue par sa prodigalité. On lui doit dix œuvres, dont un Rubens, le panorama des Honneurs funè-bre rendus à Titien de Hesse et l'étoanant Baptème du Christ de Cornelis Van Haarlem, pièce maieure de l'errossition. Une inscimajeure de l'exposition. Une insti-tution aurait-elle osé acheter directement ce morceau de manié risme nordique superbement extravagant? Les Amis du Louvie agisseat avec plus de liberté et, parfois, plus d'inspiration, grâce leur en soit rendue.

Une œuvre, pour être jugée digne du musée, doit, semble-t-il, répondre à l'une au moins de ces conditions : combler une lacune ou pouvoir efferer. Le premier prin-cipe conduit à rechercher les maniéristes flamands on les ingristes français comme Flan-drin, peu représentés jusqu'alors, ou les pièces rares, Intérieur d'église de Sacuredam, ou Por-trait d'homme de Murillo. On connaît les vertus et les risques

quences tout anssi variées. Heu-reuses quand il incite à acheter un Champaigne galant, et même un rien mignard, un Chassérian pathétique ou des Fragonard, mais des Fragonard Fils. Moins heurense quand l'on redécouvre le Lion de Florence du néo-classique Monsiau, illustre inconnu qui n'eût rien perdu à le demeurer.

### Un fouineur exemplaire

La collection du président de Mirimonde ne compte pas de ces curiosités. Réunie par un savant épris essentiellement du dix-huitième siècle, elle passerait pour modeste si l'on ne prenzit garde à la valeur de quelques esquisses de Subleyras, de Restout et de Carle Van Loo et de quelques toiles de bon néo-classicisme. Ce n'est certes pas là le cabinet d'un homme fortune dépensant plus par fatuité que par plaisir, mais celui d'une sorte de cousin Pons moderne, habitué de Drouot et maître ès tableautins discrets et exemplaires. Les musées de Tours et de Gray, qui les recevront, seraient bien inspirés de dédier

une de leurs salles à ce fouineur exemplaire.

Monsieur de Saint Morys achetait bien autrement. Cadet de bonne famille pauvre, ce mousquetaire esthète eut la bonne idée de se mésallier en 1769 avec une roturière si riche qu'il put former en dix ans une prodigieuse collec-tion de dessins, rachetant les meilleures pièces d'amateurs fameux, moins bien mariés que lui sans doute. On le remercia de ce saint zèle en saisissant ses collections comme biens d'émigré en 1792 et l'on trouva plus de douze mille dessins dissimulés dans une cache de son château d'Hondainville en Beauvaisis.

Tous ne sont pas exposés, mais une anthologie savamment reconstituée donne une idée de ce qu'était la splendeur de ce cabinet d'amateur millionnaire. Comme il serait aussi vain qu'ennuyeux d'émmérer artistes, sujets et procédés, on doit se borner à dire simplement qu'il ne manque aucun des grands maîtres italiens, nordiques et français des seizième et dix-septième siècles, tous repré-sentés par d'excellentes pièces, et que l'ensemble tient du prodige.

\* Pavillon de Flore, jusqu'au 15 février (collection Saint Morys) et jusqu'au 25 avril (acquisitions et donation Marimonde).

A Boulogne-Billancourt

# Un siècle et demi assis

La saga d'une famille, de 1800 à aujourd'hui. Avec ses ancêtres, et ses enfants prodigues! Cent cinquante chaises, de 1800 à nos jours, sont rassemblées.

C'est un vezi livre d'histoire, à consulter paradoxalement debout. Le Centre culturel et la Bibliothèque Marmottan à Boulogno-Billancourt se sont associés pour présenter le vie sage, mais monvementée de la chaise : de 1800 à 1850 à la Bibliothèque Marmottan, délicieuse maison de maître cachée destière de loardes grilles; de 1887 à 1987 au Centre culturel, un espace plus impersor

mettre en scène.

Histoire sage donc: la position assise permet peu de fantaisse. Histoire toute-fois mouvementée, car, au-delà de sa fonction, la chaise est l'héroine d'une aventure au fil du temps, des formes, des techniques et de la pensée.

De 1800 à 1850, de Bonaparte à Napoléon III, c'est l'ère du bois. Acajou d'abord, parfois noyer, citronnier, loupes ou bois précieux. C'est l'ère, anssi, des grandes dynasties, celle des Jacob qui reçut, de 1765 à 1847, trois générations entières, gloire disputée par la dynastie des Jeanselme, qui finira d'ailleurs par absorber les Jacob. Il y a

groupe Epinard blez, ont su fort bien David de celui des châteaux ou encore des expositions universelles ou des antichambres de ministères.

C'est la chaise de service qui nous est présentée, et il est d'autant plus pas-sionnant de deviner, sous la cambrure d'un pied, la courbure d'un dossier ou gous un décor ajouré en lyre, croisillons, lotus on caducée, l'écho des événe-ments : Bonnparte et ses campagnes menis: Homeperte et acs campagnes d'Egypte, Napoléon et son sacre, le retour, sons Louis-Philippe des valeurs bourgeones, une Restauration qui se décline en bois sombre et mouifs gothi-ques. Les Italiens, déjà, envahissent smon le marché du moins le gotit. Et la reine Hortense met à la mode une fine et délicate chaise « Chiavari » avec son dossier à planches et son siège en van-

De la bibliothèque Marmottan au Centre culturel, on saute vingt-sept années pour se retrouver assis, toute référence historique balayée, en com-pagnie de Gallé, Guimard, Thonet et de l'art nouveau. Aux rois, on préfère alors la faune et la flore. Toutefois, la chaise à haut dossier de l'Rossais Mackintosh (1902), celle, non moins dépourvue d'ornements, de l'architecte américain Frank Llyod Wright (1908), annoncent l'apparition du mouvement

En 1930, Alvar Aulto maugure Fère du contreplaqué courbé et du métal : du cuivre, encore suivi plus tard de l'acter. La forme aussi s'émancipe. Désormais, une chaise ne reposera plus, forcément, sur quatre pieds, mais sur trois, deux, voire un seul. L'exploration des formes et techniques se poursuit après l'apparition, dès 1930, du tendeur, qui fera florès dans les années SO. Après la guerre, viendra le temps des matériaux de symblèse. Les défenseurs de mobilier de fabrication industrielle — dont Charlotte Pernand — s'opposent à ceux En 1930, Alvar Aalto maugure Père Charlotte Perrianti - s'opposent à ceux - dant Lelen, Rayère - qui restent

attachés à la pièce unique. De Charles Eames, Mathieu Matte-got, Carlo Mollino, Searinen, Mourgue à Branzi et Starck, le voyage en compa-gnie de ces pionniers discrets de l'art de vivre est donc fort recommandé. Le conseil général et la ville de Boulogne-Billancourt ont aussi voulu penser à l'avenir, et on peut voir dans l'exposition sept prototypes de chaises de collecti-vités sélectionnés à l'issue d'un concours. A l'heure où le design ser à la mode, mais où bon nombre de créa-teurs out bien du mal à trouver un éditeur - le mariage Stanck et les Trois Suisses reste une exception - l'initia-

ODELE QUIROT. Az Centre cultural et à le Bibliothè NOEL A HAUSSMANN, MÊME LE DIMANCHE.



PRINTEMPS, GALERIES LAFAYETTE, MARKS & SPENCER, BOUCHARA, PRISUNIC, MONOPRIX, **SERONT OUVERTS LE 20 DÉCEMBRE.** 

Printemps, Galeries Lafayette, de 10 h à 18 h 30. Marks & Spencer, Bouchara, de 10 h 30 à 18 h 30. Prisunic, Monoprix, de 10 h à 19 h.

# NOTES

# Nederlands Dans Theater

Jiri Kylian a décidé de faire le modeste et de laisser un pen de place, dans le second programme du Nederlands Dans Theater, à des chorégraphes invités - dont l'un, Nacho Duato, est dameur dans sa troupe. Merci beaucoup. Cela nous vant deux ballets qui devraient mériter au critique, une prime d'accident du travail. Il y a du coup de massue, tellement on s'ennuie, dans Chameleon Dances de Ohad Naharin comme dans Synaphai de Nacho Duato : l'un et l'autre mélangent laborieusement poncifs de la danse moderne et clichés sur la jeunesse d'anjourd'hui, etc. Oublions vite.

A 23 h 15, nous avons enfin droit à da Kylian avec Sinfonietta, sur la sémillante partition de Janacek qui sémillante partition de Janacek qui porte le même titre. Nous avions déjà soaligné chez Kylian l'union intime de la musique et de la danse, elle règne toujours ici. Pas le temps de souffler. Quelle allégresse! Sur la fanfare qui ouvre l'œuvre, sept garçons volent comme des mouettes. Puis ce sont des couples qui se font et se défont capricioso molto. On rebondit d'une coulisse à l'autre, on s'est à neine effleuré qu'on ac dit s'est à peine efficuré qu'on se dit

Avec la fanfare reviennent les monettes en folie, quoi, c'est déjà fini? Oui. Vous êtes prévenus : de 23 h 15 à 23 h 40.

★ Théâtre de la Ville, jusqu'au 20 décembre.

# Bazaine décorateur Depuis un demi-siècle, Jean

Bazaine refuse de transiger sur ses principes. Ayant été l'un des pro miers peintres français abstraits de l'après-1945 – de ceux que l'on pla-cait alors dans la «tradition francaise » et qui passaient pour les héri-tiers incorruptibles d'un cézannisme épuré -, il a depuis lors continué son œuvre en n'employant que le geste et peu de couleurs, bleus et rouges le plus souvent. Ses toiles les plus récentes ont en commun une composition en buisson et une dominante rose-mauve coupée de blanc. Pentêtre se fient-elles trop uniformément aux charmes de l'évanescence.

On peut leur préférer les projets

décoratifs de Bazaine, qui œuvre à la fois au palais du Luxembourg et dans la station de métro Cluny. Il doit réaliser dans ces deux endroits des mosaïques monumentales évo-quant l'histoire des lettres et des arts. Abstrait, l'artiste ne pouvait songer à recourir au portrait. Il lui a donc substitué l'écriture : des signatures de grands hommes apparais-sent sur fond de motifs en forme d'ailes ou de flammes. La couleur assure la cohérence de cette étrange combinaison. A en juger d'après esquisses et clichés, le résultat ne manque ni d'ampleur ni d'élo-

\* Galerie Adrien Maeght, 46, rue du Bac, jissqu'an 16 janvièr.

ine easy decembered was

Thirds: and the provenies standard ences

Emily LLOYD dans

Too Much!!

Un spectacle pour toute

ımille,

un voyage

dans

æ

DISNEY

민

La naissance de LMK-Images

# Le Monde et MK-2 créent une filiale commune de production audiovisuelle

culturel » — ah i qu'en termes galants... — la CNCL a attribué, en avril dernier, comme tout un chacun le sait, TF 1 au numéro un mondial du bâtiment et des tramondial du bătiment et des ue-vaux publics. Cette décision a. constitué pour le Monde un échec, pulsque, avec quatre grands quotidiers de province regroupés au sein de Pluricommunication il s'était associé à la can-didatura présentée par le groupe

«Cet échec, écrivions-nous à l'époque, n'est pas tragique... Nous sommes bien décidés à ne pas jeter l'éponge, » Ecartés de la

manière générale, de la diffusion, il nous restait à nous placer aur le terrain de la production. C'est maintenant chose faite grâce à l'accord que notre SARL vient de conclure avec Marin Karmitz et... MK2, le grand groupe de produc-tion chématographique qu'il pré-side, sux fins de création d'une

Le communiqué qu'on lica di-dessous expose l'essentiel du protocole qui deveit être signé à cet effet le 18 décembre. Ce qu'il

particulièrement dynamique et un journel dont l'essor des ventes et de le publiché, dans un marché de plutôt déprimé, attente la vigueur et la vitalité retrouvées. Il s'y ajoute ce que les Anglo-Saxons tion et, parce que nous

# Les termes de l'accord

« Le Monde » et MK2 ont décidé de créer une filiale commune pour la production de programmes andiovi-suels. Le protocole concluant sueis. Le protocole concluant l'accord entre les deux sociétés devait être signé le 18 décembre après l'approbation donnée à ce projet, le jeudi 17 décembre, par l'assemblée générale des porteurs de parts de la SARL le Monde.

La création de cette filiale, dénommée LMK-Images, répond au sonhait du Monde de s'ouvrir, dans le cadre de sa politique de développement, à de nouveaux secteurs s'implanter dans le domaine de l'audiovisuel en s'associant à un prolessionnel de l'image. MK2, qui est devenue en quelques années, sous l'impulsion de son fondateur Marin Karmitz, l'un des tout premiers groupes cinématographiques fran-çais, bénéficiera dans ce mariage de l'acquis rédactionnel, document et culturel du Monde.

LMK-Images assurera la production de programmes conçus en comvrant un large éventail de projets -dont certains déjà en route - allant de documents à base d'archives et de reportages à des œuvres de fic-tion en passant des séries à caractère historique.

Le Monde et MK2, forts de leur expérience dans leurs domaines respoctifs, sont convainces que l'évolution de l'andiovisuel read possible aujourd'hui la réalisation d'émissions originales et de qualité reflétant un regard particulier sur l'évolution de notre société et de notre

Ce sont l'ambitieux pari et l'aventure de cette entreprise à l'heure où la majorité des productions s'otientent dans un autre sens.

Le capital de base de LMK-Images SA, d'un montant de 300 000 francs, sera déteau à 51 % par le Monde et à 49 % par MK2. Productions. Le président de la société sera André Fontaine, gérant de Monde de l'acceptant de la société sera André Fontaine, gérant de Monde Le Carentser de la company de Monde Le Carentser de la carent de la du Monde. Le directeur général sera Marin Karmitz.

# Le groupe de Marin Karmitz

Depais l'ouvernne de ses pre-miers « 14 juillet » à Paris, M. Marin Karmitz a développé son groupe MKZ dans cinq secteurs complémentaines du cinéma et de l'audiovisuel. L'exploitation, d'abord avec MKZ Vision qui tota-isse dix-inuit écrans et un million six cert mille speciatents par an La cent mille speciateurs par an La distribution ensuite avec MK2 Difdistribution ensuite avec MKZ Du-fusion qui a iscemment distribut des films comme Chambre avec vue, de James Ivory, et la Puritaine, de Jacques Doillon, MKZ Productions a coproduit ces dernières saisons, des films aussi importants que Good Morning Babylonia, des frères Taviani, Mélo, d'Alain Resnais, ou Au revoir les enfants, de Louis

Lavian, Mélo, d'Alain Resnais, on Au revoir les enfants, de Louis Malie.

Hafin, Marin Karmitz a également créé avec la Compagnie financière de Suez, Canal 01, opérateur de la Compagnie européenne de droits (CED), une société dans l'achait de droits andiovisuels.

En mars dernier il franchissait

En mars dernier, il franchissait un nonvens pas dans son développe-ment, en prenant 2,5 % du capital de la chaîne de télévision M6.

La situation au « Matin de Paris »

# • Le Livre CGT redoute la mort du journal • La direction annonce une augmentation de capital

feuilleton du Matin de Paris : dans la soirée du jeudi 17 décembre, le Comité intersyndical du Livre parisien Comité intersyndical du Livre parissea CCT décide de publier dans le quoti-dien un communiqué alarmiste sans prévenir la direction du journal. Celle-ci, alertée par l'AFP, refuse. Peine per-due : le Livre CCT passe outre et imprime son communiqué en page 2, juste an-dessus de l'appel du Matia à cer lectures pour Pangementation de ses lecteurs pour l'angmentation de capital. Ce « coup de force », selon l'expression de la direction du Matin. risque de compromettre les efforts de la direction du *Matin* pour sauvez le

titre,

Le communiqué du Livre a en effet
une alture de faur-part de deuil. « Le
Matin risque de mourir dans les
heures qui viennem indique le texte.
Les travailleurs du Livre attirent
l'attention de la direction du journal
et de l'opinion publique sur le fait
inacceptable de confectionner un journal sans que les salaires soient
assurés. Depuis le vendredi 11 décembre, le groupe des « dix » qui dirige le
Matin de Paris n'a pu apporter la
moindre solution aux problèmes des
salaires et du papier. » Dénouçant monare sociation dux pronienes des salaires et du papier. » Déponçant ensoite « le silence entretenu par cette direction, la rédaction et les médias sur la situation réelle du Matin de Paris, cordradictoire avec la grande campagne organisée cet été pour assu-rer sa continuté », le Livre note que celui-ci « fait douter de l'intention des actionnaires, de la direction et des

stock de papier est lui aussi asséché:
hier, selon le Livre CGT, il restait tour
au plus de quoi fabriquer les vingst
pages de l'édition de vendredi. La
Compagnie française des papiers de
presse (CFPP), qui fournit le Motie
en papier, répugne à accorder un crédit supplémentaire au journal. Et
l'imprimerie du journal, Riccobono, est
elle aussi à bout de souffie, le quoidien lui devant environ 600 000 F. dien lui devant environ 600 000 F.

Mais les « dix » se refusent pourtant à baisser les bras. Depuis quatre mois, ils ont ramené le déficit mensuel du journal de 5,7 millions de francs à 1,5 million. La nouvelle formule, lancée en octobre, a fait progressar les ventes, même si le gain demeure fai-

Amis du Matin de Paris de le faire directoire du Matin et membre des

Nouveau coup de théâtre dans le milleton du Matin de Paris : dans la mier [...]. »

Nouveau coup de théâtre dans le milleton du Matin de Paris : dans la mier [...]. »

Nouveau coup de théâtre dans le milleton du Matin de Paris : dans la mier [...]. »

La situation du quotidien est certes de 5,5 millions de francs seit plus de la monté des besoins du Matin. Parmi les souscipteurs apparaissent des actionment de jamment déjà aidé le quotidien est certes de francs réuni cet été par le groupe des actions des comments des actions des comments des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des cettes des cert fix per le groupe des actions des actions des certes des cert fix per le groupe des actions des actions des actions des certes des cert fix per le groupe des actions des actions des certes des cert fix per le groupe des actions des actions des certes des certes des certes des certes des certes des des besoins du Matin. Parmi les souscipteurs appraises qui avaient déjà aidé le quotides des des besoins du Matin. Parmi les souscipteurs appraises qui avaient déjà aidé le quotides des certes des des des besoins du Matin. Parmi les souscipteurs appraises des certes des certes

Persuadé que le Matin est sur le point de trouver les moyens de survivre jusqu'au printemes prochain, M. Tourancheau se déclare « stupéfait par l'attitude du syndicat du Livre ». « Ce communiqué est mensonger, divil. Les ouvriers du Livre ont été tenus au couvriers du livre ou de l'évalution de cée en octobre, a fait progresser les ventes, même si le gain demeure faible.

Enfin, depais début décembre, ils ont dénarché leurs actionnaires afin d'augmenter le capital de 10 milious de financs supplémentaires, ce qui permettrait au Matin de pesser le cap difficile de la fin de l'amée et de prépaier son développement in 1988.

Le vendre di 18 décembre, selon de l'amée et de prépaier de presse Lardourier des problèmes de tours les suluriés Chacan dans cette affaire a pris ses responsabilité; les uns de laisser faire les enterrements, les autres de combatre.

M. Didier Tourancheau, président du grent de l'evolution de la crist, et je n'ai par le fluin. Nous sommes pris en tenaille par deux sommes pris en tenaille par deux celui du Livre COT et celui de la Compagnie française des problèmes de tours les suluriés Chacan dans cette affaire a pris ses responsabilité; les uns de laisser faire les enterrements, les autres de combatre.

SE JEAN-FRANÇOIS LACAN.

# La direction de TF 1 retire sa grille d'évaluation de la rédaction

Une entreprise de presse ne se gère pas comme une autre firme.

L'efficacité et la valeur de son personnel, et a fortiori celles de sa rédaction, ne peuvent être jugées à l'aune des critères en vogue dans l'aune des critères en vogue de l'aune des critères en vogue dans l'aune des critères en vogue de l

Pour avoir oublié ces évidences, la direction de TF 1 a du faire machine arrière sur son projet de grille d'éva-luztion des saisriés de la Chaîne, au moins en ce qui concerne les journamons en ce qui concerne les journa-listes. Le projet, inspiré de la grille utilisée au sein du groupe de bâti-ment et de travaux publics dirigé par M. Francis Bonygues, comporte quatre rubriques : « qualités profes-sionnelles » « caractères », « qua-lités relationnelles » et « qualités personnelles » où sont inclangées des questions aussi diverses que des questions aussi diverses que « respect des objectifs », « état d'esprit », « bon sens », « équilibre >, ctc.

Le mardi 15 décembre, ce projet a soulevé un tollé au sein des journa-listes de la chaîne. La Société des journalistes a indiqué à M. Bouy-gnes qu'« une telle initiative met-trait une très menvalse ambiance dans la rédaction ». Le patron de la Une, du coup, a décidé de remettre

des relations humaines à TF 1, « la grille mise au point dans le groupe Bouygues n'est pas didaptée au milieu de l'audionisuel elle dott être réétudiée. » « Nous ne cherchons pas l'affrontement, paécasotil, nous voulons simplement faire le point avec les journalistes afin de connaître leur formation, leurs diplômes et nous permettre ainsi de mieux appréhender leurs souhaits en termes de formation et d'évolution de carrière ».

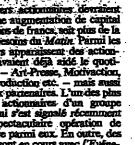
Citant le cas d'un jeune journaliste diplôme de HEC qui gagnait 12 000 F par mois, M. Roussean indique « qu'à la simple lecture de son curriculum vitae, ce rédacteur a pu être envoyé dans un bureau

Grille d'avaluation à l'AFP. — A l'Agence France-Presse (AFP), une grille d'évaluzion a été découverte, trainant sur une photocopieuse. En huit subriques comprenent vingt et une questions, il s'agissait de faire le tour du salarié. Au chapitre « Présentation », per exemple, on s'y demande si calle-di est « très antipathique », si « la tenue est douteuse », « la voix 12 000 F par mois, M. Roussean indique « qu'à la simple lecture de son curriculum vitate, ce rédacteur a pu être envoyé dans un bureau tions sur le pessinisme a, « l'apprétanger ».

La direction de TF 1 a préva une réunion de concertation avec les syndicats de la rédaction le 22 janvier, direction de l'AFP a caimé les avec la Société des journalistes. Un d'évaluation étalt l'ouvre d'un responsable de service unchnique de service d'un responsable de service unchnique de rédacteur de trapagnes. Et qu'elle ne concernait donc ni la partie des services techniques des journalistes.

Cependant, le geste de conciliant du projet.







cation

K.Ima

mort da journal

ausmentation de cap

eee La Monde • Samedi 19 décembre 1987 25

# SIGNE INTERIEUR DE RICHESSI



MODULATION DE FREQUENCE

26 Le Monde Samedi 19 décembre 1987 .

# **Spectacles**

# théâtre

cinéma

### **SPECTACLES NOUVEAUX**

VEUVE MARTINIOUAISE CHER-CHE CATHOLIQUE CHAUVE. Thesure du Lucernaire (45-44-57-34)

LE FAISEUR. Vincennes. Théâtre Daniel-Sorano (48-08-60-83). 21 h.

### Les opéras

OPERA-COMIQUE, Salle Favart (42-96-06-11). Doz Giovanni: jusqu'au 30 décembre. 19 h 30 mer., ven., lun. Drame en deux actes de W.-A. Mozart. livret de L. Da Ponte, dir. mus. de L. Zagrosck, mise en scène de G. Järve-felt (production de l'opéra d'Osio). De 25 Fà 350 F. THEATRE DE PARIS (43-59-39-39). La

Pont des soupirs: 15 h 30 dim., 20 h 30 jeu., ven., sam., mar., 18 h 30 mer. Opéra-bouffe en quatre actes de J. Offenbech, Bivet de H. Cremieux et L. Halevy, mise en scène de J.-M. Ribes, chor. de P.-G. Lambert, avec l'Ensemble orchestral d'Antenne 2. dir. J. Burdekin ou A. du Closel, chef des chœurs P. Marco. A. du Closel, chef des chœurs P. Marco. 225 F, 175 F, 100 F. 165 F (mer., jeu., mar.), 245 F, 195 F, 120 F (ven., sam.,

THEATRE DU RANELAGH (42-88-64-44). Bastien et Bastienne + le Direc-teur de théâtre : jusqu'an 25 décembre ; 20 h 30 jeu., ven., sam., mar., 17 h dim.. Opéra de Mozart, mise en scène de

PALAIS DE CHAILLOT

Suez (1938, v.o.), de Allan Dwan, 16 h; Not a love Story (1981, v.o.), de Bonnie Sherr Klein, 19 h; Toute la ville danse (1938, v.o.), de Julien Duvivier, 21 h.

CENTRE GEORGES-POMPIDOU

L'Arbre de Guernica (1975), de Fernando Arrabal, 15 h; Inquiétude (1974, v.o.s.t.f.), de Yilmaz Güney, 17 h; le

SALLE GARANCE, CENTRE GEORGES-POMPIDOU (42-78-37-29)

Hommage à Pierre Brannberger: Mar-cello (1980), de Manuel Boursinhac, (4 h 30; Vous n'avez rien à déclarer? (1936), de L. Joannon, 14 h 30; la Ven-geance d'une orpheline russe (1965), de

Françoise Lepeuve et Monique Lepeuve, 17 h 30; le Ruisseau (1938), de Maurice Lehmann et Claude Autant-Lara, 17 h 30; le Soleit éteint (1961), de Guy Gilles,

LES AILES DU DÉSIR (Fr.-All., v.o.) :

Gaumont Les Halles, 1e (40-26-12-12); Bretagne, 6e (42-22-57-97); Saint-André-des-Arts 1, 6e (43-26-48-18); Gaumont Colisée, 8e (43-26-48); La Bastille, 11e (43-54-07-76).

L'AMI DE MON AMIE (Fr.) : Elysées

APOLOGY (A., v.o.): Forum Orient Express, 1st (42-33-42-26); George V, 8-

F PARIS

OFILE

Lincoln, & (43-59-36-14) : Trois Parnas-

Les exclusivités

siens. 14 (43-20-30-19).

danse

Mer. 23. Sam. 26.

18 h 30. Jeu. 24.

14h 3O. Dim. 27.

MAGUY

MARIN

CREATIONS

CAPITAUX

LYON OPERA BALLET ET COMPAGNIE MAGUY MARIN

... des petits bourgeois

LES SEPT PÉCHÉS

2, PLACE DU CHATELET

"Superbe!" (MCARO MAGAZINE) "Superbe." (MOUNTAL DU DIMANCHO)

LOC. 4274.2277

Lun. 28. Mar. 29

20h45

La cinémathèque

F. Cohen-Tanuji, dir. mus. de D. Riffaud (vingt-quatre musiciens et six chat-teurs), avec C. Estourelle et G. Ragon. De 80 F à 250 F.

# Les concerts

MAISON DES CULTURES DU MONDE (45-44-41-42). U.S.A. No Name Gospel 20 h 30. Le chant profond de cinq religieux noirs de Brookiya, des harmonies fabulcases et planantes. La grande et rare tradition de gospel. 30 F, 60 F. FNAC + CROUS.

60 F. FNAC + CROUS.

PÉNICHE OPÉRA (42-45-18-20). Les

Plaisirs du palais, 21 h. Ou « Oh! Ils

chantent la bouche pleine », opéra de

bouche qui tente d'associer le plaisir de

chanter an plaisir de la bouche. Chansons

du XVI siècle. Mise en soène de M. Lar
roche, avec l'ensemble Janequin,

D. Viase (haute-contre), B. Boterf

(téxor), Ph. Cantor (baryton), A. Sicot

(basse) et Cl. Deboves (huh), B. Massin

(danseuse) et F. Zipperlin (jungiour).

120 F, 100 F. FNAC.

SALLE GAVEAU (45-61-20-30). Ensem-

120 F, 100 F. FNAC.

SALLE GAVEAU (45-63-20-30). Ensemble orchestral de Paris, 20 h 30. Dir. par A. Jordan avec Paul Tortelier (collo). Euvres de Leheu, Saint-Saens, Martin et Debussy. De 30 F à 160 F.

SALLE PLEYEL (45-63-88-73). Orchestre de Paris, 20 h 30. Dir. par C. Von Dohnanyi avec R. Oleg (vl.). Œnvres de Moussongski, Sibelius et Tchatkowski. De 45 F à 180 F (45-63-07-96).

THÉATRE DE LA VILLE (42-74-22-77).

THÉATRE DE LA VILLE (42-74-22-77). Hariprasad Chaurasia, 18 h 30 (Fl. ban-suri) avec Zakir Hussain (tabla). Musi-que de l'Inde du Nord. 52 F, 48 F.

AU REVOIR LES ENFANTS (Fr.-AIL) :

Forum Orient Express, 1= (42-33-42-26): Gaumont Opéra, 2= (47-42-60-33): 14 Juillet Odéon, 6= (43-25-

60-33); 14 Juillet Odéon, 64 (43-25-59-83); Gaumont Ambassade, 85 (43-59-19-08); George V, \$46-62-41-46); 14 Juillet Bastille, 114 (43-57-90-81); Fanvette, 134 (43-31-56-86); Gaumont Alésia, 144 (43-27-84-50); Miramar, 144 (43-20-89-52); 14 Juillet Beaugrenelle, 154 (43-75-79-79).

LA BAMBA (A., v.a.): UGC Ermitage, 8 (45-63-16-16); v.f.: Rex, 2 (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6 (45-74-94-94); UGC Ermitage, 8 (45-63-16-16); Convention Saint-Charles, 15-

LE BAYOU (A., v.o.): Studio de la Harpe, 5º (46-34-25-52); Le Triomphe, 8º (45-62-45-76).

LA BONNE (\*\*) (lt): Maxevilles, 9-(47-70-72-86).

COLÈRE EN LOUISIANE (A., v.o.): Bysées Lincoln, & (43-59-36-14); Trois Parnassiens, 14 (43-20-30-19).

LE CRI DU HIBOU (Fr.-It.): Sept Par-nassions, 14º (43-20-32-20).

CROCODILE DUNDEE (Austr., v.f.): Pathé Français, 9: (47-70-33-88).

DEMONS DANS LE JARDIN (Esp.,

Jeudis 24 et 31 décembr

suinies des réceillons

25 décembre et 1er janvier

matinée à 17 h. Réservez des à présent 45.31.28.34

v.o.) : Latina, 4 (42-78-47-86).

(45-79-33-00).

# Vendredi 18 décembre

La Pagode, 7 (47-05-12-15); Gaumont Ambassade, 3 (43-59-19-08); 14 Jaillet Bastille, 11 (43-57-90-81); Escuriai, 13 Bashile, 11\* (43-37-90-81); Escurial, 13\* (47-07-28-04); 14 Juillet Beaugrenelle, 15\* (45-75-79-79); Bicavealte Montpurnasse, 15\* (45-44-25-02); Le Maillot, 17\* (47-48-06-03); Gaumont Opéra, 2\* (47-42-60-33); Gaumont Purnasse, 14\* (43-35-30-40); Gaumont Convention, 15\* (48-28-42-27).

IL EST GÉNIAL PAPY ! (Fr.) : Forum LEST GÉNIAL PAPY ! (Fr.) : Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26) ; Saint-Michel, 5" (43-26-79-17) ; Gammont Colisée, 8" (43-59-29-46) ; Paramount Opére, 9" (47-42-56-31) ; Fauvette, 13" (43-35-30-40) ; Gammont Parasses, 14" (43-27-84-50) ; Gammont Alésia, 14" (43-27-84-50) ; Gammont Convention, 19" (48-28-42-27) ; Pathé Cilchy, 18" (45-22-46-01) ; Le Gambetta, 20" (46-36-10-96).

36-10-96).

LES INCORRUPTIBLES (A., v.o.):
Forum Arc-en-Clel, 1" (42-97-53-74):
UGC Danton, 6" (42-25-10-30): George
V, 8" (45-62-41-46); Pathé MarignanConcorde, 8" (43-59-92-82): UGC Biarritz, 8" (45-62-20-40): v.f.: Ren., 2" (4236-83-93); Paramoant Opéra, 9"
(47-42-56-31); Pathé Montparasse, 14"
(43-20-12-06); Gaumont Convention,
15" (48-28-42-27); Images, 18" (45-2247-94). L'IRLANDAIS (Brit., v.o.) : Ciné Beau-

bourg. 3º (42-71-52-36); UGC Danton, 6º (42-25-10-30); UGC Rotonde, 6º (45-74-94-94); UGC Normandie, 8º (45-63-74-94-94); v.L.: Rex. 2: (42-36-33-93); UGC Montparnasse, 6: (45-74-94-94); UGC Boulevard, 9: (45-74-95-40); UGC Lope Bastille, 12: (43-43-91-93); UGC Gobelins, 13: (43-36-23-44); Mistral, 14: (45-39-52-43); Images, 18: (45-23-47-24) JOHANN STRAUSS, LE ROI SANS

COURONNE (Fr.-Autr.): Vendême Opêra, 2 (47-42-97-52). LES LUNETTES D'OR (in-fr., v.o.): Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-97-77): UGC Biarritz, 8 (45-62-20-40); v.f.: UGC Boulevard, 9 (45-74-95-40); Sept Parnassiens, 140 (22-70-37-20)

(43-20-32-20). MALADIE D'AMOUR (Fr.) : George V, 8 (45-62-41-46).

\*\* (43-62-41-40).

\*\*MAXIMUM OVERDRIVE (A., v.f.):

\*\*Rex. 2\*\* (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6\*\* (45-74-94-94); UGC Gobelins, 13\*\* (43-36-23-44). NADINE (A., v.o.): UGC Biarritz, 8-(45-62-20-40).

NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A., v.o.): Le Triomphe, & (45-62-45-76). LES NOCES BARBARES (\*) (Bel-Fr.): Forum Aro-en-Cal, 1" (42-97-53-74): Pathé Impérial, 2 (47-42-72-52): Pathé Marignan-Concorde, 8 (43-59-92-82): Pathé Montparnasse, 14 (43-20-12-06).

NOCES EN GALILÉE (Fr.-Bel.-MCES EN GALLEE (17-56; palestinien, v.o.) : Foram Orient Express, 1" (42-33-42-26) : Saint-Germain Huchette, 5" (46-33-63-20) ; Les Trois Balzac, 8" (45-61-10-60) ; Sept Parans-sions, 14" (43-20-32-20).

LE NOM DE LA ROSE (Fr.-It.-AIL, v.f.): L'umière, 9 (42-46-49-07). LES NOUVEAUX TRICHEURS (Fr.): Le Triomphe, & (45-62-45-76); Maxe-villes, 9 (47-70-72-86); Pathé Montpar-nesse, 14 (43-20-12-06).

NOYADE INTERPITE (Fr.): Forum Horizon, 1\* (45-08-57-57); Rax, 2\* (42-36-83-93); Pathé Hantefeuille, 6\* (46-33-79-38); George V. 8\* (45-62-41-46); Pathé Marignan-Concorde, 8\* (43-59-92-82); Saint-Lazare-Pasquier, 8\* (43-87-33-88); Les Nation, 12\* (43-43-04-67); UGC Lyon Bastille, 12\* (43-43-04-67); UGC Lyon Bastille, 12\* (43-43-01-59); Fanvette Bis, 13\* (43-31-60-74); Mistral, 14\* (45-39-52-43); Pathé Montparnesse, 14\* (43-20-12-06); Trois Parnesseins, 14\* (43-20-12-06); Trois Parnesseins, 14\* (43-20-60); Le Mailiot, 17\* (47-48-06-06); Pathé Wepler, 18\* (45-22-46-01).

L'OETL, AU BEURRE NOIR (Fr.): George V, 8 (45-62-41-46); UGC Bou-levard, 9 (45-74-95-40); UGC Gobe-liss, 13 (43-36-23-44); Pathé Montpar-

LA PASSION BÉATRICE (\*) (Fr.-it.):
Forum Arc-en-Ciel, 1º (42-97-53-74);
14 Juillet Odéon, 6º (43-25-59-83);
Pathé Marignan-Concorde, 8º (43-5992-82); Paramount Opére, 9º (47-4253-31); Sept Parmassions, 14º (43-2032-20).

# **LES FILMS NOUVEAUX** dia, 5: (46-33-63-20); George V. 8: (45-62-41-46); Pathé Marignan-Concorde, 8: (43-59-92-32); Trois Parnassiens, 14: (43-20-30-19); v.f.; Rez. 2: (42-36-83-93); Paramount Opéra; 9: (47-42-56-31); UGC Lyon Bestille, 12: (43-43-30-15-9); Fauvette, 13: (43-31-56-86); Les Galaxie, 13: (45-80-18-03); Les Montparnos, 14: (43-27-52-37); Convention Saint-Charles, 15: (45-79-33-00); Ganmont Convention, 15: (48-28-42-77); Images, 18: (45-24-794). LES KEUFS: Film français de Josiane Balasko: Fortum Arc-en-Ciel, 18: (42-97-53-74); 14 Juillet Odéon, 6: (43-25-59-83); Ganmont Colisée, 8: (43-59-29-46); George V. 8: (45-62-41-46); Mixevilles, 9: (47-70-72-86); Pathé Français, 9: (47-70-33-88); UGC Lyon Bastille, 12: (43-43-01-59); Fauvette, 13: (43-27-84-50); Miramar, 14: (43-27-84-50); Miramar, 14: (43-20-89-52); Ganmont Convention, 15: (48-28-42-27); Pathé Clichy, 18: (45-22-46-01); Le Gambeita, 20: (46-36-10-96).

L'AVENTURE INTÉRIEURE. Film \*\*AVENTURE INTERTEURE. Film américain de Ju Dante, v.o.: Forum Horizon, 1° (45-08-57-57); UGC Danton, 6° (42-25-10-30); UGC Normandie, 8° (45-63-16-16); v.f.: Rex, 2° (42-36-83-93); UGC Montpartaisse, 6° (45-74-94-94); Paramount Opèra, 9° (47-42-56-31); UGC Lyon Bastille, 12° (43-43-01-59); UGC Gobelius, 13° (43-36-23-44); Mistral, 14° (45-39-52-43); Pathé Montpartaisse, 14° (43-20-12-06); UGC Convention, 15° (45-74-93-40); Pathé Wepler, 18° (45-24-6-01); Trois Secrétan, 19° (42-06-79-79). (42-06-79-79). CARAVAGGIO. Film britannique de

Derek Jarmam, v.o.: Ciné Beau-bourg, 3 (42-71-52-36); Cluny Palace, 5 (43-54-07-76); La Bas-tille, 11 (43-54-07-76). CAYENNE PALACE. Film français

CAYENNE PALACE. Firm français de Alain Maline: Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); Rex, 2\* (42-36-83-93); UGC Montparasse, 6\* (45-74-94-94); UGC Odéon, 6\* (42-25-10-30); UGC Biarritz, 8\* (45-62-20-40); UGC Boulevard, 9\* (45-74-95-40); UGC Lyon Bestille, 12\* (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13\* (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13\* (43-62-344); UGC Gobelins, 13\* (43-62-344);

22-47-94). 22-47-94).

CREEPSHOW 2. (\*) Film sméricain de Michael Gornick, v.a.: Forum Orient Express, 1° (42-33-42-26); Pathé Marignan-Concorde, 3° (43-59-92-82); v.f.: Gaumont Opéra, 2° (47-42-60-33); George V, 8° (45-62-41-46); Maxevilles, 9° (47-70-72-86); Le Galaxie, 13° (45-80-18-03); Gaumont Parnasse, 14° (43-35-30-40).

DE GUEERE LASSE, Film français

DE GUERRE LASSE. Film français DE GUERRE LASSE Film français de Robert Enrico: Ganmont Les Halles, 1° (40-26-12-12); Reix, 2° (42-36-83-93); Saint-Michel, 5° (43-26-79-17); Ganmont Ambassade, 5° (43-59-19-08); George V, 5° (45-62-41-46); Saint-Lazare-Pasquier, 8° (43-87-35-43); Paramount Opéra, 5° (47-42-56-31); Lea Nation, 12° (43-43-04-67); Fauvette Bis, 13° (43-31-60-74); Ganmont Parnasse, 14° (43-35-30-40); Ganmont Alésia, 14° (43-27-84-50); Pathé Montparnasse, 14° (43-20-12-06); Gaumont Convention, 15° (48-28-42-27); Le Maillot, 17° (47-48-06-06); Pathé Clichy, 18° (45-22-46-01).

18 (45-22-46-01). SHTAR. Film américain de Élaine May, v.o.: Forum Arcen-Ciel, 19 (42-97-53-74); Saim-Germain Stu-

PÉCHEURS DE REQUINS (Mex., v.o.): Républic Cinémas, 11° (48-05-51-33).

LA PHOTO (Gr., v.o.) : Racine Odéon, 6

PRICK UP YOUR EARS (\*) (Brit. v.o.): Gammont Les Halles, 1\* (40-24-12-12); Saint-André-des-Arts I, 6\* (43-

12-12); Saim-André-des-Arts I, 6\* (43-26-48-18); Gaumont Ambassade, 8\* (43-

59-19-08); La Bastille, 11-(43-54-07-76); Gaumont Parmane, 14-

AVENTURES DE REINETTE ET AVENTURES DE RESIDENT MIRABELLE (Fr.) : Républic Cinémas, 11º (48-05-51-33); Denfert, 14º (43-21-41-01).

**EENT** A COP (A., v.o.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26): UGC Biar-rix, \$ (45-62-20-40): v.f.: Paramount Opfra, \$ (47-42-56-31); Le Galaxie, 13" (45-80-18-03).

SI TU VAS A RIO... TU MEURS (Fr.-Brés.): Maxerilles, 9 (47-70-72-86).

LE SECILIEN (A., v.f.) : Lumière, 9º (42-

LES SORCIÈRES D'EASTWICK (A., v.a.): Sundio de la Harpe, \$ (46-34-25-52); Le Triomphe, \$ (45-62-45-76).

SOUS LE SOLEIL DE SATAN (Fr.): Epte de Bois, 5 (43-37-57-47); Lucer-mire, 6 (45-44-57-34).

SUPERMAN IV (A. v.f.): Hollywood Boulevard, 9° (47-70-10-41); Le Gaixie, 13° (45-80-18-03); Convention Saint-Charles, 15° (45-79-33-00).

Saint-Charles, 15 (45-79-33-00).

TAMPOPO (Jap., vo.): Cluny Palace, 5

TANT QU'IL Y AURA DES FEMMES (Fr.): Gaumont Ambassade, & (43-59-19-08).

372 LE MATIN (\*) (Fr.) : Lucernaire

TUER N'EST PAS JOUER (Brit, v.f.):

Hollywood Roulevard, 9 (47-70-10-41).

1A VEILLEE (Esp., v.o.) : Latina, 4 (42-78-47-86) : Umpin Champoliton, 5 (43-26-84-65).

VENT DE PANIQUE (Fr.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); Gau-

(43-26-19-68).

(43-35-30-40).

46-49-07).

64 (45-44-57-34).

**OFFRE** 

SPECIALE RENTREE

135-139 rue de Rennes, 75006 Paris - Tel : 45.44.38.66 - Parking à proximité

LES PLUS GRANDES MARQUES A TOUS LES PRIX.

Orgues à partir de 390F.

Flûtes à bec à partir de 21 F.

Harmonicas à partir de 60 F.

namm

Guitares classiques à partir de 395 F.

Carillons multicolores à partir de 75 F.

mont Ambassade, & (43-59-19-08);
Maxevilles, 9- (47-70-72-36): Paramount Opéra; 9- (47-42-56-31); UGC
Lyon Bastille, 12- (43-43-01-59); Le
Galaxie, 13- (45-80-18-03); Gaumont
Alexia, 14- (43-27-84-50); Lis Montparnos, 14- (43-27-84-50); Lis Montparnos, 14- (43-27-84-50); Caumont
Convention, 15- (48-28-42-27); Pathé
Clichy, 18- (45-24-6-01).
LA VIE PLATINEE (Fc-ivoinien): SaintGermain Stadio, 9- (46-33-63-20); UGC
Ermitage, 8- (43-63-16-16); Pathé Français, 9- (47-70-33-88); Sepi Parnassiens,
14- (43-20-32-20).
WHO'S THAT GERL ? (A., v.q.):

(43-27-52-37); Pathé Cheny, 13\* (43-22-46-01).

YEFLEN (malien, v.o.): Forum Herizon, 15\* (45-08-57-57); Pathé Impérial, 25\* (47-42-72-52); Le Saint-Germaindez-Prés, 6\* (42-22-27-23); Publicis Champs-Elysées, 8\* (47-20-76-23); La Bustille, 11\* (43-54-07-6); L'Entropt. 14\* (45-40-78-38); Gairmont Alésia, 14\* (43-27-24-50); Sept Parussiens, 14\* (43-27-24-50); Sept Parussiens, 14\* (43-27-24-50); NEEDS (ft. vo.); Saint-

WHO'S THAT GIRL ? (A., v.q.):
Foram Orient Express, 1= (42-33-42-26); Cinoches, 6= (46-33-10-82);
Gammont Ambassade, 8= (43-59-19-08);

# (45-21-35-20). LES YEUX NORES (It., v.o.): Saint-Audré-des-Arts II. 6 (43-26-80-25); UGC Danton, 6 (42-25-10-30); UGC Reconde, 6 (45-74-94-94); UGC Biarritz, 9 (45-62-20-40); v.f.; UGC Boule-ward, 9 (45-74-95-40).

ZEGEN (\*) (Jap., v.o.): Ciné Beanbourg, 3; (A2-71-52-36); 14 Juillet Parmasse, 6 (43-26-58-00); UGC Odéon, 6\* (42-25-10-30); UGC Biarritz, 8\* (45-62-20-40).

v.I.: George V, 3 (45-62-41-46); Pathé Français, 9 (47-70-33-88); Fauvette, 13 (43-31-56-86); Les Montparnus, 14 (43-27-52-37); Pathé Chichy, 18 (45-

# Les grandes reprises

AMERICAN WARRIOR (A. vf.): Holywood Boulevard, 9 (47-70-10-41).

LES AVENTURES DE BRENARD ET BIANCA (A. vf.): Forum Horizon, 14 (45-08-57-57); Ren (Le Grand Ren), 24 (42-36-38-39); UGC Montparmage, 6 (45-74-94-94); UGC Odéan, 6 (42-25-10-30); UGC Ermininge, 34 (43-43-10-59); UGC Gobelins, 13 (43-36-23-44); Mistral, 14 (45-39-52-43); UGC Convention, 15 (45-74-92-40); Napoléoz, 174 (42-67-63-42); Pathé Chichy, 18 (45-22-46-01); Trois Secrétain, 19 (42-06-79-9).

BAMBE (A., vf.): Templiers, 34 (42-72-

114 2 3 8

=

1634

y there

12 (1801-30

Estimates.

No.

----

120 to 14 11

**OMHEDE** 

سية بكي الأراث

BOUNT 19.10

SAMPLA (1)

15 1 44.4

æ:₁≥.

= -- -

BAMBI (A., v.f.) : Temphers, 3 (42-72-BASIL DÉTECTIVE PRIVÉ (A, v.1.) : Napoléon, 17 (42-67-63-42).

1A BELLE AU BOIS DORMANT (A., v.f.): Napoléon, 17 (42-67-63-42). EIRDY (A., v.o.) : Lacernaire, 6 (45-44-

LES 161 DALMATIENS (A., v.f.): Napoléon, 17 (42-67-63-42). CHAINES CONTUGALES (A., v.o.):
Reflet Logos I, 5 (43-54-42-34). LA COMTESSE AUX PIEDS NUS (A.
v.o.): Action Christine, 6 (43-29-

(1-30). DEAMANTS SUR CANAPE (A. v.o.): Action Rive Ganche, 5 (43-29-44-40).

DOCTEUR FOLAMOUR (Brit., v.o.): La Champo, 9 (43-54-51-69).

GREMLINS (A, v.l.): Manovilles, 9
(47-70-72-86).

INDESCRÉTIONS (A. v.a.): Action Ecoles, 5: (43-25-72-07). LETTRE D'UNE INCONNUE (A., v.o.): Action Christine, 6: (43-29-11-30).

MACERTH (A., v.o.): Action Christine, MIDNIGHT (A. v.o.): Action Christine, 6 (43-29-11-30). LE MIROUR (Sov., v.o.) : Commos, 6º (45-

MON PETIT POUSSIN CHERI (A., MON PETIT POUSSIN CHERI (A., v.a.) : Action Ecoles, 5 (43-25-72-07).

CHRICLER ET GENTLEMAN (A. v.f.):

"Rollywood Boulevard, 9 (47-76-70-41).

POLICE FEDERALE LOS ANGELES
(A., v.f.): Hollywood Boulevard, 9 (47-70-10-41). TE SECRET DEERIÈRE LA PORTE (A. v.o.) : Action Christiae, 6 (43-29-

# **PARIS EN VISITES**

(43-20-12-06) ; Images, 18- (45-22-47-94).

20 (46-36-10-96).
RENEGADE. Film italo américain de

RENEGADE. Film italo-américain do Ruzo R. Clucher, v.o.: Fortum Orient Express, Iv (42-33-42-26); George V, & (45-62-41-46); v.f.: Le Triomphe, & (45-62-41-46); Paramount Opéra, 9 (47-70-72-86); Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31); Fauvette, 13 (43-31-56-86); Le Galaxie, 13 (45-80-18-03); Mistral, 14 (45-39-52-43); Pathé Montparnasse, 14 (43-20-12-06); Convention Saint-Charles, 15 (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18 (45-22-46-01).

22-46-01).
ROCK ALIENS. Film américain de

James Fargo, v.o.: Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); Epéc de

Bois, 5 (43-37-57-47); Le Triomphe, 8 (45-62-45-76); v.f.: Maxevilles, 9 (47-70-72-86).

SENS UNIQUE. Film américain de Roger Doualdson, v.a.: Forum Horizon, 1= (45-08-57-57); Pathé Hantefeuille, & (46-33-79-38); USC. Rotonde, & (45-33-79-38); USC. Rotonde, & (45-34-94-94); Pathé Marignan-Concorde, & (43-59-92-82); UGC. Bierritz, & (45-62-20-40); 14 Juillet Beaugranelle, 15-(45-79-79); v.f.: Pathé Impérial, 2\* (47-42-72-52); Rez. 2\* (42-36-83-93); Let Nation, 12\* (43-30-159); Panvette Bis. 13\* (43-31-60-74); Mistral, 14\* (45-39-52-43); Pathé Montparasse, 14\* (45-20-12-06); Images, 18\* (45-

SENS UNIQUE. Film américain de

SAMEDI 19 DÉCEMBRE Le Musée d'Orsay, de Barbizon à l'impressionniume », 10 beures, 1, rue de Belleciusse (Mathilde Hagar)

Bellechase (Mathide Hager).

Une heure au Père-Lachaise,
10 heures et 11 h 30, boulevard de
Mésilmostant, face à la rue de la
Roquette (V. de Langlade).

Les serres du flemiste municipal,
10 h 30, avenue de la Porte d'Antenil
(Paris otté jardin).

"L'art portugais au dix-neuvième siè-cle », 11 heures, Petit Palais, avenue Winston-Churchill, dans le hall (Approche de l'art).

che de l'art).

« Trésors des princes caltes ».

11 h 30, Grand Palais, entrée de l'emposition, à l'accueil (Approche de l'art).

« Méthodes de soins en médecine
égyptionne ». 14 h 30, métro Louvre,
source (Isabelle Hauller).

Trésors des princes celtes », 14 h 30, Grand Palais, dans le hall (Jeanne Hangot). Saint-Martin et Saint-Nicolas-des-Champs », 14 h 30, 254, rue Saint-Martin, devant l'église Saint-Nicolas (Arcin).

«Hôtels de Pile Saint-Louis», 14 h 30, métro Pont-Marie (Filneries). «Ruelles et hôtels du Vieux Marais incomas», 14 h 30, église Saint-Paul. (Le Vieux Paris).

« L'étrange quartier Saint-Sulpice ».

15 hours, môtre Saint-Sulpice, sortie (Résurrection du passé).

« L'Académie française et l'Institut », 15 houres, 23, quai Coati (Michale Pulver). (Michèle Pobyer).

« Trésors des princes celtes », 16 h 30, Grand Palais, entrés de l'expo stion (Pierre-Yves Jaslet). DIMANCHE 20 DECEMBRE

De la Sainte-Chapelle à la Concier-garie > 14 h 30, devant les grilles de-Palais (Michèle Pohyer).



ALASK ATTHRAND, MARYLIN EVEN, MARION GRIMAGUT, RELEME SURGER IFAN-PAUL ROUSSELLON

LOUEZ POOR LE 24 ET LE 31 DEC. "Un nouveau ton de theatre, acide voyaux, cruel et régalo," LE NOIVEL OBS PARIS VILLETTE 47676

Village d'Héloise et d'Abelard», 15 h 15, 16, rue du Cloître-Notre-Dame

«L'hôtel de la marine», 16 heures 2 rue Royale (ARS conférences). Synagogue de la rue des Rosiers, couvent des Blancs-Manteaux , 16 houres, 9, rue Malher (Le Vieux

Une heure au Père-Lachaise»,
 10 heures et 11 h 30, boulevard Ménimontant, face à la rue de la Roquette (V. de Langlade).
 La peinture aspagnole du Greco à Goya»,
 10 h 30, Louvre, antrée pavillon de Flore (Pierre-Yves Jaslet).

Les salons du ministère de la marine », 14 is 30; 2, rue Royale, carte d'identité (La France et son passé). « Moulins et vieux village de Mont-martre », 14 h 30, métro Abbesses (Flà-

neries).

peries).

PeroLachaises, 14 h 30, porte principale,
boulevard Mémimontant (V. de Lac-

«Exposition de l'horiogerie su Louvre des amiquaires », 14 h 45, 2, place du Palais-Royal, à l'accueil (Approche de l'art).

de l'art).

- L'hôtel de Sonbise. Les Archives nationales. La vie à la cour sons Louis XIV -, 15 heures, 60, rue des Francs-Bourgeois (Isabelle Hauller). La crypte archéologique ». 15 hours, entrée de la crypte, sur le pareis de Norre-Dame (E. Romann).

«Saint-Eustache et le vieux quartier des Halles», 15 beures, métro Étienne-Marcel, sortie (Gilles Botteau). - Tradition orthodoxe à la cathédrale russe . 15 heures, 12, rue Daru (Pygna).

-Le vieux quarrier de la Tour de Nesie et la rue Viscomi », 15 heures, métro Pont-Neuf, sortie (Résurrection

n paiss). «L'hôtel Camondo et ses richesses ». 15 heures, 63, rue de Monceau (Appro-

# CONFERENCES

DIMANCHE 20 DÉCEMBRE 60. boulevard Latour-Manbourg,
14 h 30: La Crète et la Grèce ;
16 h 30: La Crète et la Grèce ;
16 h 30: La Crète et la Grèce ;
16 h 30: La Crète et la Grèce ;
16 h 30: La Crète et la Grèce ;
18 h 30:
L'Espagne musulmane et l'ari musulman ;
(Rencontres des peuples)

1. rue des Prouvaires, 15 heures ;
1. rue des Prouvaires ;
15 heures ;
16 hallemes ;
17 hallemes ;
18 halle





Miatre de la Bartille 43 57 42 14



# Radio-télévision

Les programmes charactes de radio et de télévision sont publiés chaque semaine dans notre supplément du samedi daté dissanche laidi. Signification de symboles : > Signafé dans « le Monde radio-télévision » □ Film à éviter » On peut voir » » Ne per manquer » » » Chef-d'envré on classique.

Vendredi 18 décembre

TF 1

28.36 Verifiéts: Interconfinante. Emis

1.28.36 Verifiéts: Interconfinante. Emis

1.30 Ferificon: Le temps des copains.

1.30 Fer 

TAMES AND SECOND SECOND

E. C. Section 1

ignormalist (in the contract of the contract o

resident

State of the stat

¢ still in a file

EN VISITES

gar Filt

The second secon

- حسون بين

---

The state of the s

Le Mills of Media RATE AND

I's II hallo

TAMES CONT.

- 2 5

THE PERSON NAMED OF THE PERSON OF THE PERSON

(#2 TT 12 TT 48)

A Comment

arm mer

Michael Co.

ta tara 🚉

MEAN PROPERTY.

- - - RET

or graff 🎏

"<u>"</u>

تنو ز. ر

्र अवस्य स्टब्स् इ.स.च्या

We to

March 1998

A AMERICA

A 2

20.30 Foullieren: Bonjeur mattre
(7- épisode) 21.36 Apestrophes.
Magazine littéraire de Bernand Proc.
Sur le thème «A la table d'hôtes», sont
invités: Georges Blanc (la Nature dans
l'assiette) Riymond! Buren [le
Cochon], Pierre Cotté (les Révolutions
du palais — Histoire sensible des vins),
Christiane Sand (A la table de George
Sand), Magnelome Toussaim-Samat
(Histoire acturelle et morale de la
nouvriture), Fernand Woutez (Atlas
des vins de France). 22.45 Cans-club: 1 film: Use vie de
chies mu Film américain de Charlie
Chaplin (1918). Avec Charlie Chaplin,
Bedra Purviance, Tom Wilson. 2 film:
be Kid mus Film américain de Charlie
Chaplin (1921). Avec Charlie Chaplin,
Jackie Coogan, Edna Purviance.

0.20 Estrez sams frapper.

ED 2

CANAL PLUS

28.30 Football. AS Monaco-Paris SG.
Bu direct du stade Louis-II. 22.35 Flash
d'informations. 22.40 Cinéma:
Pimpossible M. Pipelet a Film français
d'André Hunehelle (1955). Avec
Michel Simos, Gaby Morisy, Etchika
Choureau. 0.00 Cméma: Hoskytonk
Man ma Film minéricain de Clint Eastwood
(1983). Avec Clint Eastwood,
Kyle Bastwood, John McIntyre. (vo).
2.00 Chéma: 37-2 le matin a Film
français de Jean-Jacques Beineix
(1986). Avec Jean-Hugues Anglade,
Béatrice Dalle, Gérard Darmon,
Consaelo de Haviland. 3.55 Cinéma:
Vendredi 13 a Film américain de Sean
S. Cunningham (1980). Avec Betsy
Palmer, Adrienne King, Harry Crusby.
5.30 Série: Rawhide. 6.20 Série:
Mr. Gun.

1 Jackie Coogan, Edna Purviance.

6.20 Estrez sans frapper.

20.30 Teléfika: Drame en treis actes.
De Gary Nelson, d'après Agatha Christie. Avec Peter Usamov, Tomy Cartis, itie. Avec Peter Usamov, Tomy Cartis, itie. Avec Peter Usamov, Tomy Cartis, Emma Samus. Il suffit d'un verre!
Deux réceptions: deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
Deux réceptions: deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
Deux réceptions: deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
Deux réceptions: deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
Deux réceptions: deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
22.15 Lete spertif : Foot vos jeux.
Emission présentée par Michel Hidalgo.
22.36 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
22.15 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.16 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.17 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.18 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
22.15 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.16 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.17 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.18 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres... Herma Samus. Il suffit d'un verre!
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres...
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Série : L'inspecteur Deux réceptions deux meurtres...
22.19 Lete spertif : Foot vos jeux.
22.19 Lete spert

M 6

20.30 Série: Le Saint. Qui est le traitre ? 21.20 Femilleton: La clinique de la Forte-Noire (16º épisode). 22.10 Journal. 22.20 Météo. > 22.25 Sointe policière: Les pivés ne meuvent januals. Présentée par Gny Marchand. Séries: Peter Gum; Mr. Lacky. 23.45 Magazine: Ondes de choc (rediff.). 0.15 Magazine: Rock autour du monde. 0.45 Musique: Boulevard des clips. 1.40 Clip des clips.

20.30 Radio-archives. Monloudji. 21.30 Masigae : Black and blue. L'iti-néraire de Quincy Jones. 22.40 Nuits magnétiques. Le parfum. (Dernière partie). 0.05 Du jour an leademain. 0.50 Musique : Coda.

FRANCE-CULTURE

FRANCE-MUSIQUE FRANCE-MUSIQUE

20.15 Concert (en direct de BadenBaden). Deux extraits de Doktor Fanst,
de Busomi; Com pièces pour orchestre,
op.16, de Schönberg; Concerto pour
piano et orchestre en fa mineux, de
Reger, par l'orchestre symphomique du
Sudwestfank, dir. Michaël Gielen; sol:
Steven de Groote, piano. 22.20 Premières loges. Avec José Luccioni, tinor.
Extraits de La reine de Saba de Goumod; de Werther, de Massenet; de Carmen, de Bizet; d'Otello, de Verdi.
23.07 Chab de la musique ancienne.
9.30 Archives. Cycle Joseph Krips et
l'Orchestre national é symphonie en ut
majeur, de Schubert; 2 symphonie en
ré, op.35, de Creston.

CANAL PLUS

20.30 Telefilm: Le pansé évanoui. De Larry Elikann, avec Lindsay Wagner,

moments de la semaine. 28.00 Journal.
20.30 Variétés: Farandole. Emission
présentée par Patrick Sébanien. Avec
Patrick Bruel, Serge Gainsbourg. Crescendo, Peter Schub, Jean-Marie Bigard.
22.15 Magazine: Télé-matches. Présenté par Pierre Cangioni. Les résultats
de l'actualité sportive de la semaine, des
reportages et la rediffusion du magazine
Creuit. 0.30 Série: An cens du temps.
Le fantôme de Néron (rediff.).
1.30 Série: Cosmos 1999. Autre
temps autre lien (rediff.). 2.20 Série:
Superminds. L'ange justicier (rediff.).

M 6 13.15 Magazine: Cinő-6 première.
13.45 Cilp fréquence FM.
14.40 Série: Le Saint. Qui est le traitre? (rediff.). 15.30 Série: Aventures
dans les lles. 16.20 Magazine: Danaranna. Invitée: Inès de La Fressange.

17.10 Fenilleton: La clinique de la Forêt-Noire. 16º épisode (rediff.).
18.00 Journal. 18.15 Météo.
18.20 Série: La petite maison dans la prairie. La dernière chance (1º partie).
19.05 Série: Cher oncle Bill. Annie fait du théâtre. 19.30 Série: Hawai police d'Etat. Souvenirs au présent.
28.24 Six minutes d'informations.
28.24 Six minutes d'informations.
20.30 Série: Dynastie. Conp de cœur.
21.20 Série: Cagney et Lacey.
22.10 Journal. 22.20 Météo.
22.25 Magazine: Charmes. Fenille blanche au père Noël on à la recherche d'une image érotique; Sexy 8; La fenêtre; la drague; Casting de fête.
22.55 Série: Clair de lane. 23.45 Pertraits crachés - Spitting image. Série humoristique anglaise, avec les marionnettes de Roger Law et Peter Fluck.
0.10 Sexy clip. 0.40 Magazine: Danarama (rediff.) 1.30 Mussique: Boulevard des clips. 1.40 Clip des

clips. Le chouchou de la semaine : Rési-dence Nocturne.

FRANCE-CULTURE

20.30 Photo-portrait. Daniel Templon, marchand de tableaux. 20.45 Dramatimarchand de tableanx. 20.45 Dramati-que: La volense et la mentense, de Jür-gen Gross. 22.35 Musique: Opas. Guerriers noirs et Zoulous blancs. Les musiques sud-africaines: Johnny Clogg. Joseph Shabalala, West Nikosi, Chris McGregor, Pete Segona, Sean Bergin. 0.05 Chir de mit.

FRANCE-MUSIQUE

28.05 Opéra. Lohengrin, de Wagner 23.05 Transcriptions et paraphrases. 0.90 Musique de chambre. Quatuor à cordes en mi bémol, op. 12; Variations concertantes, op. 17, Octuor en mi bémol majeur, op. 20, de Mendelssohn.

# Dimanche 20 décembre

11.30 Magazine: Auto-moto.
12.00 Magazine: Télé-foot.
13.00 Journal. 13.20 Série: Starsky
et Hutch. Bras de fer. 14.26 Jen: Juste
priz. Présenté par Max Meynier.
15.25 Tiercé à Vincennes.
15.40 Variétés: A la felle. Emission de
Patrick Poivre d'Arvor. Avec Claude
Nongaro, Arketty, Carole Bouquet, Barbara Hendrix, Basia, Elsa, France
Gublin, Sheila, Jean-Luc Lahaye.
17.30 Série: Pour Pamour du risque.
L'or des Incas. 18.30 Série: La calanque. De Jean Canolle. Avec Marthe Villalonga, Jean-Pierre Darras, Franck Fernandel. (15° épisode.)
19.00 Magazine: 7 sur 7. Emission
d'Anne Sinclair. Invité: Alsin Docanx.
19.50: Leto sportif. 29.00 Journal. 19.50 : Lato sportif. 20.00 Journal.

UN DÉJEUNER D'AFFAIRES AUJOURD'HUI?

DRUGSTORES PUBLICIS Champs-Elysees

Matignon St-Germain-des-Pres De 9 h à 2 h, 7 JOURS SUR 7

20.30 Métée. 20.35 Tapis vert. 20.40 Cinéma: Tesa. II (1" partie). Film français de Roman Polanski (1979). Avec John Collin, Peter Firth, Leigh Lawson, Nastassja Kinski. Les amours et les malheurs d'une jeune poysanne du Dorset que son père, ivrogne, croyait apparentée à une famille aristocratique. 22.20 Sport dimanche soir. 23.10 Journal. 23.25 Documentaire: Mystery week-end. De Jean-Clande Guidioelli et Patrick Volson. Un étrange jeu de société qui fait fureur CANAL PLUS

13.05 Magazine: Samedi, 1 heure. De Jean-Lonis Bargat, Erik Gilbert et Frédérick Boulay. Invité: Jean-Luc Godard. 14.00 Le monde du sport. 14.50 Série: Superman. 15.15 Série: Les épées de fen. 15.45 Série: Battenan. 16.05 Documentaire: L'oisean impossible. L'autruche, un immense oisean qui ne sait pas volor. 16.30 Cabou Cadia. Rambo, Le chevai de feu, SOS fantômes, Rahan. 18.15 Flash d'informations. 19.35 Mon zénith à moi. Présenté par Michel Demsot. Invitée: Lio. 26.30 Telédim: Le passé évanoui. De étrange jeu de société qui fait fureur aux Etats-Unis. Qui a tué?

11.55 Votre vérité. 12.05 Dimanche Martin. Comme sur un plateau. Emission présentée par Jacques Martin et Claude Sarraute. 13.00 Journal. 13.20 Noël de Matignon à l'Opéra (1º partie). Avec Yves Duteil, l'Orchestre symphonique de la Garde républicaine; Les dresseurs d'ours: Les Laforte: Le ventriloque Marc Metral. 14.15 Série: L'homme qui tombe à pie. Jeux de mains, jeux de vilains. 15.05 Noël de Matignon à l'Opéra (2º partie). Avec La batterie-famfare de la Garde républicaine; Les trapézistes: Les Clery's; L'omboumane Bablu Mallick. 16.10 L'école des fans. Invité: Carlos. 16.50 Thé tango. L'orchestre de jazz Robert Quibel; Gérard Meissonnier; Pascale Lichan. 17.15 Série: Hôtel de police. 18.20 Stade 2. Tennis: finale de la Coupe Davis; ski aipin: skalom géant; patinage artistique. 11.55 Votre vérité. 12.05 Dimanche Larry Elicana, avec Lindsay Wagner, Armand Assante, Douglas Shechan. 22.05 Flash d'informations. 22.10 Boxe. En direct de La Seyne, rémion organisée per Michel et Louis Acariès. 23.40 Claissa: Brigade des messa. Il Film français de Max Pecas (1985). Avec Thierry de Carbonnière, Christian Barbier, Jean-Marc Maurel, Phify Malecki. Un cold du proxéntitisme en France veut foire exécuter la femme d'un juge, en représailles de l'action menés contre lui. Un polar notravec massacres et sévices sexuels. Très manvaix. 1.10 Claissa: Le sixième jour. E Film franco-égyptien de Youssef Chabine (1986). Avec Dalida, Mohsen Mohieddine, Moher Ibrahim, Che Wikar, Hamdy Ahmed. 2.55 Cinéssa: Vendredi 13. Il Film américain de Tennis: finale de la Coupe Davis; săr alpin: siakun giant; patinage artistique à Gronoble; basket; patinage artistique à Gronoble; basket; rugby; cross du Figaro; sports équestres; football. 19.36 Série: Magay. 20.06 Journal. 29.36 Petits priaces sans frontières. Emission de Jean-Marie Cavada, Jean-Pierre Bertrand et Norbert Balit. A l'occasion des fêtes de Noël, contensants du monde entier sont accheillis l'occasion des fêtes de Noël, cent enfants du mande entier sont accueills dans cent familles françaises. Avec Nana Mouskouri, Pierre Perret, Yves Duteil, Isabelle Mayereau, Carlos, Fabienne Thibanit, Mireille Mathieu, Karen Cheryl, Ivry Gittis, Jane Manson, Karim Kacel. 22.30 Magazine: Cisiena, chemas. De Michel Boujut, Anne Andren et Claude Ventura. Spécial Jean-Luc Godard. 23.30 Magazina: Apes. De Bernard Pivot. 23.35 Informations: 24 h sur la 2.0.00 Sêrie: L'homme qui tombe à pic (rediff.). LA 5

13.30 Série: Superminds. L'ange justicier. 14.25 Série: Shérif, fais-moi peur. Une journée à la pêche. 15.15 Série: An cour du temps. Le fantôme de Néron. 16.05 Série: Cosmos 1999. Autre temps autre lieu. 16.55 Dessin animé: Le magicien d'Oz. 17.29 Dessin animé: Flo et les Robinson suisses. 17.45 Dessin animé: Emi magique. 18.10 Série: Wonder woman. 19.00 Jen: La porte magique. Présenté par Michel Robbe. 19.38 Boulevard Bouvard spécial. Les meilleurs

10.00 Magazine : Ensemble. Spécial Enrico Macias. 13.00 D'un soleil à Emico Macias. 13.00 D'am soleil à l'autre. Magazine agricole.
13.30 Forum RMC-FR 3. Invité: François d'Aubert. 14.30 Magazine: Sports-loisire. Spécial Festival du film d'aventures à La Plagne; natation; hand-ball (Gagny-Amiens); Jumping imernational de Girenoble. 17.00 Fissh d'informations. 17.03 Magazine: Montagne. La première expédition spéléologique en Argentine. 17.30 Série: Souris noire. l'ai tué mon prof, de Jac-

ques Fansien, d'après Patrick Mosconi. Avec Vanessa Guedj. 17.45 Annse 3. Il était une fois la vie; Les petits malins; Signé Cat's eyes. 19.00 Femileton: Mr Pye. 3º épisode. 19.57 Flash d'informations. 20.05 Série: Benny Hill. 20.35 Variétés: Chapeau, Monsieur Trénet. Emission présentée par Caroline Tresca. Charles Trénet: sa musique, ses chansons, ses amis. 22.00 Journal. 22.20 Dessia animé: Tex Avery. 22.36 Cinéma de mismit: Le facteur sonne toujours deux fois. El Film américain de Ray Garnett (1946). Avec Lana Turner, John Garfield, Cecil Kellaway, Hume Cronnsique. Le tambourin, de Rameau, par Hugnette Dreyfus, clavecin.

CANAL PLUS

12.30 Série : SOS fantômes.
13.00 Flash d'informations.
13.05 Série : Max Headroom.
13.30 Sportquizz. Présenté par Marc Tossca. 14.00 Football américain. Un match du championnat professionnel américain. 14.55 Téléfilm : Méprise. américain. 14.55 Telenim : Mejarne.
De Jud Taylor, avec Richard Crenna.
Beverly d'Angelo, Paul Gleason. Un détective sur la piste d'un psychopathe meuririer. 17.10 Documentaire : Le chasseur silencieux. 18.10 Cinéma : Alice au pays des merveilles. Il Film américain de Clyde Geronini, H. Lusko et W. Jackson (1950). Avec les work françaises de M.-C. Marty, J. Brochard, Y. Furet, G. Kerjean, M. Raine, les Frères Jacques. 19.35 Ca cartoon spécial. A Disneyworld avec Philippe Dana. 20.25 Flash d'informations. 20.36 Cinéma : Legend. Il Film angloaméricain de Ridley Scott (1985). Avec Tom Cruise, Mia Sara, Tim Curry, David Bennent, Alice Playten. 22.05 Cinéma : Honkytonsk mass. Il Il Film américain de Clint Eastwood (1983). Avec Cint Eastwood, Kyle Eastwood, John Mac Intyre, Alexa Kenin Varna Blorm (v.n.). 20.5 Le De Jud Taylor, avec Richard Crenna, (1983). Avec Clint Eastwood, Kyle Eastwood, John Mac Intyre, Alexa Kenin, Verna Bloom (v.o.). 0.05 Le seal d'aimer. ■ Film franco-italien de Giorgio Treves (1986). Avec Robin Reaucci, Isabelle Pasco, Carole Bosquet, Piera Degli-Esposito. 1.30 Chéma: L'Atalante. ■ ■ Film français de Jean Vigo (1934). Avec Michel Simon, Dita Parlo, Jean Dassé, Louis Lefèvre, Gilles Margaritis,

Raphaël Diligent.

LA 5 10.20 Série : Shérif, fais-moi peur.
Une journée à la pêche (rediff.).
11.10 Série: Wonder wennan. L'inventeur (rediff.).
12.95 Série : Supermide.
12.95 Série : Supermide.
12.95 Série : Supermide.
12.95 Série : Supermide.
13.00 Journal.
13.25 Série:
12.30 Concert (donné le la mars 1987 à la Philharmonie de Berlin): Symphonie no 29 en la majeur, K 201, de Mozart: Symphonie fantastique, op. 14, de Berlioz, par l'Orchestre publication.
14.15 Variétés: Chidérie. ABC, Pierre Cosso, Valli, Charlie makes the cook, Maskara. 15.15 Face à France.

Emission animée par Guillaume Durand. Avec André Lajoinie et Alice Sapritch. 17.00 Mondo Dingo. De Stéphane Collaro. 17.45 Au cueur de Paffaire. Emission animée par Guillaume Durand. 18.45 Série : La cinquième dimension. Le dou de l'enfer. 19.10 Série : Kojak. Joyeux Noël. 20.00 Josepha. 29.30 Cinéma : Le viager. E Film français de Pierre Tchernia (1972). Avec Michel Serrault, Jean-Pierre Darras, Michel Galabru, Rosy Varte, Odette Lanre, Claude Brasseur. 22.28 Téléfikm : Le hié est vert. De George Cukor, avec Katharine Hephurn, Ian Saynor, Bill Fraser. 8.60 Série : Kojak. Joyeux Noël (rediff.). 0.55 Série : Maigret. L'homme du banc. Emission animée par Guillaume

M 6

12.25 Infoconsommation. 12.30 Journal. 12.40 Météo. 12.45 Magazine : Le glaive et la batance. De Charles Villeneuve. L'affaire Patrick Henry. Le glaive et la bahance. De Charles Villeneuve. L'affaire Patrick Henry.
13.15 Portraits crachés - Spitting image (rediff.). 13.45 Jeu: Fam de... De jeunes imitateurs de variétés sélectionnés à travers la France se produisent en direct face à un jury.
14.40 Variétés: Spécial chauson française. 15.00 Série: Clair de lume (rediff.). 15.50 Série: Clair de lume (rediff.). 15.50 Série: Aventures dans les îles. 16.40 Série: L'île fantastique.
17.30 Portraits crachés-Spitting image (rediff.). 18.00 Journal.
18.15 Météo. 18.20 Série: La petite maison dans la prairie. La dernière chance (2º partie). 19.05 Série: Cheroncle Bil. 19.30 Série: Hawaii police d'Etat. L'affaire de Guarnerius.
20.24 Six minutes d'informations.
20.30 Cinéma: Poker d'as pour Django. I film franco-italien de Roberto Montero (1967). Avec Maurice Poli, Jacques Herlin, Gabriella Giorgelli, Gérard Herter. 22.00 Série: Drôles de dames. 22.50 Journal.
23.00 Météo. 23.05 Magazine: Le glaive et la halance. L'affaire Patrick Henry (rediff.). 23.35 Carrefour des musiques. Eddy Condon et Shelly Manne Quartet. 0.25 Musique: Boulevard des clips. 1.40 Clip des clips.

FRANCE-CULTURE

20.30 Atelier de création radi que. La passion selon Kijno. 22.35 Musique: Concert. Chants et danses des Tziganes de Hongrie: le groupe Andro Drom. 0.05 Clair de

# LE WEEK-END D'UN CHINEUR

Nouveau Drouot, samedi 19 décem-bre, 14 heures : poupées, jouets, auto-mates, mobilier, objets d'art.

ILE-DE-FRANCE Dimanche 20 décembre

Versailles-Chevan-Légers, 10 heures et 14 heures: bijoux, orfèvrerie, 14 heures: art contemporain, mobilier, objets d'art; Eaglien, 14 h 30, grands vins; Fontaimeblean, 14 heures: mobilier, objets d'art, tableaux; Les Andelys, 14 h 30: tableaux anciens et modernes; Verrières-le-Buisson, 10 h 30: Extrême-Orient, 14 h 30: bijoux, 15 h 30, tapis d'Orient; Chatou, 14 heures: tableaux, objets d'art; L'Iste-Adam, 11 heures: fourrures, 14 h 30: minéraux, tableaux, bibelots, mobilier. Versailles-Chevan-Légers, 10 heures

PLUS LOIN

Samedi 19 décembre Samedi 19 décembre

Lyon (M° Dumas), 14 h 30:
Extrême-Orient: Sens (M° Maison),
14 heures: gravures, dessins, mobilier;
Nimes, 14 heures: automobiles ministures; Joigny, 14 h 30: appareils photographiques anciens; Vichy, 14 h 30:
affiches; Argentan, 14 h 30: archéologie; la Roche-sur-Yon, 14 heures:
mobilier, objets d'art; Sauman, 14 h 30:
automobiles miniatures, bijonx; Lyon
(9° arrendissement), 15 heures: minéraux; Reims (bôtel de la Porte-Mars),

14 heures: objets d'art, mobilier, tableaux; Bordeaux, 14 h 30: tableaux modernes; Toulouse, 10 heures, 14 heures, 20 heures: arts primitifs; Marseille (hôtel Prado), 10 heures et 14 h 30: argenterie, mobilier, tableaux.

Dimenche 20 décembre. Limoges, 14 heures, tableaux

Limoges, 14 heures, tableaux modernes; Chanacy, 14 h 30: mobilier, objets d'art; Sens, 14 h 30: córamiques, tableaux modernes, armes; Evreux, 14 heures: mobilier, objets d'art, tableaux; Rouen, (Vieux-Palais), 14 h 30: objets, d'art étains, argenterie, mobilier; Vichy, 14 h 30: jouets, poupées; Saint-Omer, 14 h 30: mobilier, objets d'art; Châteaurann, 14 heures: livres; Reims, 14 heures: tableaux, mobilier, objets d'art; Aleuçen, 14 h 30: tableaux modernes; Namey, 14 h aures: tableaux, mobilier, objets d'art; Lyon (9), 15 heures: armes, bijoux, mobilier; Parthemay, 14 h 30: objets d'art, mobilier; Epernay, 14 h 30: cartes postales, 17 heures; limoges, 14 heures: tableaux modernes; Nice (Westminster), 15 heures: tableaux modernes; Sainn-Dié, 14 heures: tableaux, mobilier, objets d'art.

FOIRES ET SALONS Saint-Quentin-en-Yvelines, Paris (Purte Champerret), Limoges (Salon de l'arme ancienne).

PUF IMAGES présente: "100 ans de Jazz", une série de Claude FLÉOUTER DU et Lucien MALSON, FR3 Vendredi 18 Décembre 22 h 40.

# Samedi 19 décembre Maksydrik. 18.00 Portrait. Invité: Jean Carmet. 19.00 Le 19-20 de Pinforuntion. De 19.07 à 19.30, actuaintes régionales. 19.50 Dessin asimé: Il était use fois la vie. La digestion. 20.05 Jean: La classe. Présentés par Fabrice. 20.35 Disney Channel. Dessins animés: Hockey massacre; La chasse aux canards; Quel bezar: à 21.00, un fepisode de Texas John. 22.08 Journal. 22.38 Magazine: Le divan. Emission d'Henry Chapier. Invité: Yves Mouronsi. 22.50 Magazine: Pare-choes (redifl.) 0.20 Masjaces, unusique. Valse re 4 en fa majeur, de Chopin, par Stanislas Bounine, piano.

TF 1

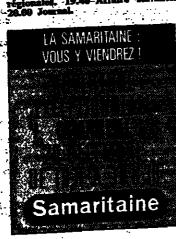
Nagazine: Reportages. De Michèle Cotta et Jean-Clande Paria. Les fous du foot. Qui sont les sapporters? 13.45 La Une est à vons. Les téléspectateurs choisissent un téléfilm à la carte. 13.50 Série: Matt Houston. 14.50 La Une est à vons (suite). 15.45 Tiercè à Vincesnes. 16.00 La Une est à vons (suite). 18.85 Trente millions d'amis. Emission de Jean-Pierre Hutin. La ménagerie de la manécanterie; Les privés de désert de Cyril Neveu; Gros: plan: Le Boxer. 19.25 Série: Agence tous riagues. 19.25 Série: Mare et Sophie. 20.00 Journal et Météo. 20.35 Tapis vert et tirage du Loto.



Emission proposée par Bernard de Bosson et Chade Fléonter. En direct du Zénith. Parmi les nommés : Jean-Jacques Goldman, Johnny Hallyday, Michel Sardou, France Gall, Lio. Catherine Ringer. 23.26 Série : Les incorruptibles. 9.10 Journal. 0.20 Bence : Caha - E.U. . . . . . . . . . . . . . 

A 2

13.15 Majazine: L'assistis angiaise.
De Bernard Rapp. 14.00 Série: Galactica. Des flammes dans le ciel.
15.00 Sports. Basket: Limoges-Monaco. 16.30 Les nouveaux carnets de Favestura. L'an prochain, je pars à la mer: Des adolescents de quaterze à direct ens one réussi à conquêrir le plus hant sommet de la cordillère Blanche au Pérou, le Huascaran (6.768 mètres).
17.15 Jen. sportfit. 17.39 Magazine: Sport passion. Ski alpin: slalom dames en Yougoshavie et alalom hommes en Yougoshavie et alalom hommes en La joie dans tous les sports; les rabat-joie: ceax qui n'aiment pas le sport et qui le disent (Michel Poiac, Guy Bedod, Pierre Desproges); Le chub des dirigeants; le semaine de Cazalou.
18.25 Magazine: Entre chien et lougandes dirigeants; le semaine de Gazalou.
18.25 Magazine: Entre chien et lougannament vôtre: Serge Reggiani:
Mémoira de chien: La vallée de Gwang: Da cochrus à l'aguanadon; Bestiaire sans frontière; Le toutou de la pemaine. 19.05 INC. 19.16 Actualités réglouales. 19.40 Affaire suivante.
20.69 Journal.



20.30 Variétés : Champs-Elysées. Emission de Michel Drucker. Spécial Mireille Mathieu. Avec Paul Anka, Yves Duteil, Sandrine Bonnaire et Jean-Yves Dinni, Saminie Bullin Iglesias, Clande Brialy, vidéo de Julio Iglesias, Freddy Mercary et Montserrat Caballe, Sting. 22.15 Série: Deux flics à Missoi. Du p'tit lait. 23.65 Les esfants du rack. Spécial Boy George.

Samed: 19 Décembre lih 45 sur FR3 Gagnez des magnums de champagne aans L'ANTENNE **EST A NOUS** ण Conseil General



14.00 Espace 3: Des cadres et des entreprises, 14.15 Espace 3: Portraits de la réundite, 14.30 Espace 3: Same-division, 15.00 Espace 3: Entreprises.

cheveux prise an sérieux. chang des cheveux et les moyens d'y remé

Rediffusion exceptionnelle ABSOLUTE SALEST 19 INCHISE RE 15.30:La chute des Philippe BOUVARD Interview GR MENNE-TREY (Norgil) sur la

Wikar, Hamdy Ahmed. 2.55 Cinéma: Vendredi 13. Il Film américain de Sean S. Cauningham (1980). Avec Betsy Palmer, Adrienne King, Harry Crosby, Laurie Bartram, Mark Nelson. 4.25 Série: Le retour de Mike Hammer. 5.16 Choima: L'impossible Moussieur Pipelet. Il Film français d'André Hunebelle (1955). Avec Michel Simon, Gaby Morlsy, Etchika Choureau. 15.30 Espace 3: Le grand scran de l'industrie. 15.45 Espace 3: Cosmerions-Onisep. 16.00 Espace 3: Objectif santé. 16.15 Espace 3: Objectif santé. 16.15 Espace 3: Objectif santé. 16.30 Documestaire: La mémoire des pôles. De Paul-Emile Victor. Dernière partie: Witton. 17.00 Flash d'informations. 17.03 Musicales. Concert estival pour Sa Sainteté le pape Jean-Paul II, offert par Yehudi Menuhin. Cancerto en rémajeur et concerto en si bémol, La Caccia, de Vivaldi; Passion selon saint Marthèm, Erbame Dich, de Bach; Adagio en mi majeur K 261. Rondo en ut majeur, K 373 de Mozart, par l'Orchestre de chambre de Pologne, dir. Jezzy

sur minitel

**MINI JOURNAL** Le Tour du Monde en 10 écrans

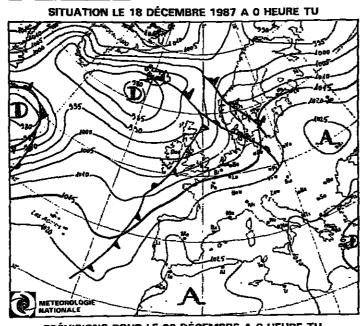
36.15 TAPEZ LEMONDE

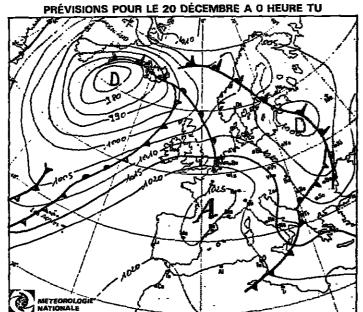
: WEEK

28 Le Monde Samedi 19 décembre 1987 •••

# Informations « services »

# MÉTÉOROLOGIE





Evolution probable du temps en France entre le vendredi 18 décembre à 0 h TU et le dimanche 20 décembre à

La douceur va persister sur tout le pays. Il sera concerné par deux pertur-bations qui apporteront essentiellement des nuages. Les précipitations associées scront, en effet, modérées jusqu'à samedi matin, faibles ensuite. Par ailleurs, l'anticyclone qui s'établira provoquera la formation de brouillards. SAMEDI: temps down et souvent

En liaison avec la première perturbaion, le ciel sera très muageux de l'est des Pyrènées au sud des Alpes, à la Pro-vence et à la Corse le matin. Mais il pleuvra peu. Quant à la neige, elle tornbera seulement au-dessus de 2500 mètres. L'après-midi, le soleil reviendra et le mistral se lévera

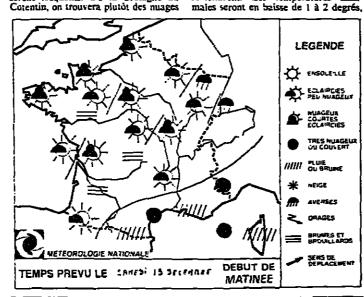
De la Lorraine à l'Alsace, en matinée L'après-midi, les nuages prédominerons Ailleurs, le matin les brouillards seront fréquents. De la Bretagne au bas. Dans la journée, les nuages du front chaud suivant passeront sur la Bretagne, puis la Normandie et les régions au nord de la Seine, iusqu'à la Champagne, Ces nuages donneront peu de pluies. Sur les autres régions, des éclaircies se développeront. Elles pourront même être belles sur le sud du pays.

Les températures seront en baisse légère, plus marqués pour les maxima dans le Sud-Ouest. Mais elles resteroni nettement supérieures aux normales. On 12 degrés sur les côtes atlantiques et méditerranéennes, 7 à 10 degrés ail-

leurs. Dimanche, le front chaud donnera w ciel nuageux, le matin du nord de la Seine au nord-est à l'est du Massif Central et aux Alpes du Nord, l'après-midi

des Vosges aux Savoies. Sur les régions méditerranéennes, il

Ailleurs, la matinée sera grise avec des brouillards puis des éclaircies reviendront. Les températures mini-



MACCIO HARRITZ HORDEALIX HOURGES	22 26		D N S B	TOULOUSE POINTEAPHTRE ÉTRA	31 ANGE	7 20 R	D	MARKAKE	CH 2	3 10 14 15	1
REST	14 16	12 15	P	ALGER AMSTERGAN ATVĒNES	13	7 ?? !!	A P	MILAN . MONTREA	· · · · · -	9 1 6 - 10	i
CHERBOURG CleanOnt-Ferr Duch	19	13 11 10	D C	BANGROK	27	lė	D D	NATION!		6 26	i
revore shak Lille	9 14	9 ]4	P	BELGRADE	]	0 2 13	S B		ξ −1 !-¥!4! 2	2 -11	
LINOGES LYON Varsfillemar	11	10 8 6		SRUXELLES LE CAIRE COPENHAGRE .	22	13	D	P\$41		5 -5	
NANCY	12 16	וּ	P	DAKAR DELHI	31 25	9	D 3	SVG-SCL	Z 3		
NICE Paris-Monts Pau	15	11 14 10		DJERBA Genéve Hongkong	10	14 9 14	D P S			0 20	)
Perhonan Rennes	21 15	16 5 14	D	ISTANILI JÉRLSALEV	7 . 18	5	N D	TUNES		3 12 2 -3	:
STÆTIENNE STRASBOURG	17	9 :0	N	LISSONNE		13	B			9 ( 2	}

l Document établi avec le support recinique spécial de la Méréorologie nationale.)

# PHILATÉLIE

# Un entier postal est un timbre-poste

médaillé d'or au cours d'une comp tition internationale, proposait un ensemble de deux cent quatre élé-ments philatéliques, composé de cent timbres seulement. Le reste était constitué de pièces diverses, dont des entiers postaux.

Un entier postal est un timbre-poste imprime sur un support ser-vant à la correspondance ou constatant la perception d'une taxe postale. Le premier entier postal au monde fut imprime sur une carte postale autrichienne, en octobre 1869. Aujourd'hui, aucun pays n'y

Les premiers entiers postaux fran-çais virent le jour le 1ª juin 1878. A la suite des cartes postales simples, apparurent les cartes postales avec réponse payée, cartes doubles dont l'une sert à la réponse du correspondant, le port étant payé.

Un entier postal peut revêtir différentes formes : carte postale, enveloppe, carte-lettre, formule pneuma-tique, etc. Les aérogrammes, par exemple, au tarif unique pour le monde entier, ont fait leur apparition le 18 juin 1969, avec un timbre imprimé à 1 F représentant l'avion

Actuellement, en France, vous pouvez vous procurer un entier postal-carte postale avec le timbre à 2.20 F « Centenaire de l'Institut Pasteur » imprimé sur le bristol ; un aérogramme à 4,20 F, qui a remplacé depuis le mois de novembre le précédent au même type, mais à 3,90 F. En Isère, et par correspondance auprès du service philatélique de la Poste (18, rue François-Bonvin, 75758 Paris Cedex 15),

CEAO A TROS HAVELOCK TOBACCO

Entier sur carte très rare en service dix-neuf jours seniement! Avec publicités.

vous pouvez vous procurer des entiers (carte, lettre-poste, envelope et aérogramme) sans valeur faciale. Le seul profil de la *Liberté* imprimé sur fond jaune est réévalué en fonction des nouveaux tarifs postaux.

Inconvénient pour les usagers : sculs les aérogrammes sont vendus

à la faciale ». En effet, cartes et
enveloppes sont vendues plus cher,
2.60 F par exemple pour l'entier

« Institut Pasteur ».

Les philatélistes pourront cepen dant obtenir gratuitement auprès des P et T les cartes de changement d'adresse qui bénéficient de la fran-chise postale. Les entiers accueillent parfois des publicités qui en font des pièces de choix pour les philatélistes thématiques » prêts à les payer parfois fort cher...

★ Un club : l'Association des collec-

tionneurs d'entiers postaux a été créée en 1922 et diffuse un bulletin depuis 1936. Forte de deux cents membres, elle édite également un catalógue (ACEP, M. Dantan, 35, bd Saint-Martin, 75003 Paris, et J. Cornut, 17, rue Francœur, 75018 Paris).

\* Un onvrage: Les Entiers postaux de France et de Monaco, J. Storch et R. Françon, 208 pages, 150 F franço (Imprimerie du Vivarais, BP nº 51, (Improment un on 107103 Annonay).

Pour tous renseignements concer-nant cette tubrique, s'adresser au : MONDE DES PHILATELISTES, 24, rue Chauchat, 75009 Paris

Tél.: (1) 42-47-99-08.

# **GUIDE**

# **Passagers** d'un soir

Seul goide regroupant, pour ments destinés à ceux qui, randonneurs, cyclistes ou adeptes de l'escalade, ont choisi de parcourir l'Hexagone et ses zones frontalières, loin des sentiers battus, Gîtes d'étape et refuge (3º édition), présente les formules, souvent méconnues, qui permettent une découverte plus approfondies d'une région. Ainsi y trouve-t-on tous les clits » d'un soir ou deux : auberges de jeunesse, chalets d'associations, dortoirs d'hôtels, chambres d'hôte, fermes-auberges, refuges (voire granges), campings et gites d'étape qu'il ne faut pas confondre avec les gites ruraux qui, eux, sont des lieux de séjour. Généralement situés le long d'itinéraires intéressants ou non loin de sommets à gravir, ils sont souvent isolés ou dans des locatités rurales, équipés pour dormin mais aussi pour se restaurer, que l'on fassa soi-même la cuisine ou que des repas y soient servis.

. . . . . .

270.

77.77

-- -

. . . . . .

-- :

----

i-- ... :.

eran no 事をはしない。」と

Him of the same

4:....

100

**≒.** -

Phatian.

2 mars 12 21 2 2

Ban Anger S See

AN 1 122 . . .

10-10- MILES

Mark S. S. Carrier

E La

MAL OFFICIEI

A STATE OF THE STA

State The Control of the Control of

General Services

100 mm

والمراجعة المحادثة

Sont présentés et décrits, per massifs et par départements, deux mille trois cents hébergements an France et six cents dans les régions frontalières.

+ Gites d'étane et refuse. d'Annick et Serge Mouraret, 500 pages, 85 F. Editions Creer, rue Jean-Amariton, Nonette, 63340 Saint-Germain-Lembron.

# En filigrane

manière noire exposent à la Galerie Bernard-Letu à Genève les timbres, 135 F port com jusqu'au 31 décembre. Parmi eux, Pierre Albuisson, dessinateur et graveur de timbres-poste français (Galerie Bernard-Letu, 2, rue Calvin, 1204 Genève,

 Monde minéral et timbres-poste. - Un très bel ouvrage, en couleurs, que ce Monde minéral vu par les timbres : bilingue (anglais-français), quarante-cinq planches couleurs, 128 pages, 425 timbres répertoriés. Les philatélistes amateurs de minéraux et les amateurs de minéraux curieux de connaître un

 Pierre Albuisson à prolongement à leur passion ne Genève. - Six graveurs à la peuvent manquer de se procurer ce livre (Le Monde minéral vu par Atelier JMA, 54, rue de Billeron, 18200 Saint-Amand-Montrond).

> • Les Mille et une nuits à Paris. -- Le Musée de la poste de Paris accueille jusqu'au 2 janvier une exposition intitulée « Les Mille et une nuits - Les mots en voyage », organisée à l'occasion du centenaire des bibliothèques de la poste et des télécommunications (Musée de la poste, 34, boulevard de Vaugirard, 75015 Paris. Entrée gratuite). A noter pour les plus philatélistes des vitrines consecrées à la

# Semaine de la bonté

Cas nº 11. - Cette jeune fille de vingt-deux ans a perdu son père : sa mère s'est remariée et le beau-père, après lui avoir fait maints ennuis, l'a mise à la porte il y a quelques semaines. Recueillie par une assistance sociale, elle vient de trouver un logement à un prix très intéressant. Elle est agréée par le ser-vice social et fait des gardes d'enfants. Elle suit des cours pour entrer à une école d'auxiliaires de puériculture. Mais ses revenus sont trop faibles pour payer la caution demandée pour ce togement. Afin qu'elle ne manque pas cette occasion inespérée, il faudrait : 3 000 F

\* Les dons sont a adresser à la \* Les dons sont a auresser a la Semaine de la bonté, 4, place Saint-Germain-des-Prés, 75006 Paris, CCP Paris 4-52 X ou chèques ban-caires, Tél.; (1) 45-44-18-81.

Cas nº 15. - Agé de vingttrois ans, ancien pupille du Service social, il n'a aucune famille. Il est employé au centre hospitalier de sa ville au titre des TUC. Donnant pleine satisfaction, il a recu l'assurance d'une embauche définitive dans deux ou trois mois. Il voudrait conserver son petit logement en attendant ses premiers salaires, mais il n'arrive pas à payer son loyer et on le menace d'expulsion. Pour lui permettre de régler son arriéré et de garder ce logement en attendant qu'il ait son indépendance financière, il faudrait

\* Les dons sont à adresser à la Semaine de la bonzé, 4, place Saint-Germain-des-Prés, 75006 Paris. CCP Paris 4-52 X ou chèque ban caire. Tél. :(1) 45-44-18-81.

# Le Monde PUBLICITÉ LITTÉRAIRE

Renseignements: 45-55-91-82, paste 4356

# **EN BREF**

poste en Orient.

• Noël des Petits Frères des pauvres. - Le temps des fêtes arrive... Ca temps des fêtes, des cadeaux et des vœux risque d'être pour les personnes âgées et isolées un temps de solitude. Comme chaque année, les Petits Frères des pauvres se proposent d'organiser des centaines de réveillons partout en France, mais ils ont besoin de votre

\* Petits Frères des pauvres, 64, avenue Parmentier, 75011 Paris. Tél.: (1) 47-00-75-55. CCP Paris 46-

 Vente de produits du Syndicat des chômeurs. - A l'occasion des fêtes de Noël et du jour de l'An, les TUC et les chômeurs du Centre d'expérimentation sociale du château de Bais organisent en région parisienne une vente de leurs volailles élevées en liberté selon les méthodes anciennes. Ces ventes auront lieu les mercredis 23 et 30 décembre, de 14 heures à 19 heures, et les jeudis 24 et 31 décembre, de 10 heures à 19 heures, à la Maison pour l'emploi et la solidanté, 54, rue des Entrepôts, 93400 Saint-Ouen. Les commandes peuvent également être passées par téléphone au 47-37-74-76

au 42-23-05-00 ou au 40-12-05-00 (livraison possible à domis commandas dépassant 200 F). \* Châtean de Bais, 53160 Bais. Tél.: 43-37-96-95.

Les mots croisés se trouvent

dans «le Monde sans visa»

page 19

000000

POUR LES DEUR TRIVES DE LA SENNEE MOCHA SAMERI HE DÉCEMBRÉ 1967 A 20 H 36 VALIGATEUR EU DUST ENER BAURE AUX MÉTRES DE LA SENNEE MICOA POUR LES DEUR TRIVESS DE LA SENNEE MICOA

1 110 450,00 8 S BÖRG H 65 760,00 P 6 360,00 F 105.00 F 4 90m5 N 120 989

380454- 3167979 9,00 F

# Les universitaires britanniques pourront-ils être licenciés?

N projet de loi sur l'éducation en cours de discussion su Parlement britannique prévoit notamment la suppression de la terure, c'est-à-dire du contrat permanent qui assure la garantie de l'emploi aux universitaires. Ce texte donnerait la possibilité aux universités de procéder à des réductions d'effectifs et donc à des licenciements de personnels, pour raison économique ou pour incompétence, par exemple en cas d'absence de travaux de recherche. Cette disposition n'aurait pas d'effet rétroactif, mais jouerait à l'occasion de promotions ou de changements d'étable M. Baker, ministre de l'éducation, souhaite donner ainsi aux responsables des universités davantage de souplesse dans la gestion de leurs établissements et leur permettre un redéploiement de leurs ressources rendu indispensable par la diminution des subventions. Les universités sont encouragées à fermer les départements en déclin ou considérés comme non viables.

D'autre part, les subventions ne seraient plus attribuées globalement, en fonction des effectifs, mais sur une base contractuel Les universités devront rendre des comptes sur l'utilisation des crédits, et éventuellement les rembourser, si les conditions de leur attribution n'ont pas été remplies. Enfin les polytechnics ne seraient plus gérés par les autorités locales, mais rattachés directement au

Très inquiet de ce projet, dans lequel il voit une atteinte à l'indépendance des universités et des universitaires, le syndicat des ignants du supérieur (AVT) espère qu'il sera amendé par la Chambre des Lords.

# Conversion des cadres

Le centre de formation permanente de l'Ecole supérieure de commerce de Paris se propose d'organiser un programme destiné aux cadres expéri mentés et très spécialisés (ingénieurs, juristes, psychologues...} qui auront à se recouvertir et qui désirent élargir feur connaissance de l'entreprise. D'une durée de sobiente-quetre jours, récertis sur six mois, du 18 ianvier au 25 juin. Coût :

(Groupe ESCP, 79, svenue de la République, 76011 Paris, sél. : 43-55-39-08, poste 1293 et 1285.)

# Droit bancaire

La faculté de droit de l'université Lyon-ili propose une formation de droit banceire. Ce diplôme d'université peut être préparé indépendamment de toutes autres études, ou conjointement à la maîtrise de droit des affaires, dont il est une

J. J. option. Le candidat doit être titulaire d'une licence en droit ou d'un diplôme équivalent. (institut de droit et d'économie des

affaires, 15, qual Claude-Bernard, 69007 Lyon, tel. : 72-72-20-62.)

# Gagner 1992

Pour son vingtième anniver-saire, l'IUT Paris organise le 21 janvier un débat sur « Les compétences pour gagner l'Europe de 1992 », on abordera les marchés d'investissament et d'innovation, les accords économiques, les contraintes culturelles et politi-

(institut universitére de technologie, université René-Despartes, 143, svenus de Verssilles, 75016 Paris, tS.: 45-25-20-28.)

Interrompue pendant les vacances de Noël, la rubrique « Campus » reprendra le lundi 4 janvier (le Monde date 5 janvier).





S. See Street with a

WEIS Haires britaine

restants etre licencia

. . . .

physics that Reserve

12, -4

\$ 5 A Sec.

Anna Anna Anna

graphic section of

as a con-

1. 4. 4. 5. 5. 5.

Agrand Tolk



CHAMPIONNAT DU MONDE SÉVILLE 1987

Après sa victoire dans la 23º partie

# Les larmes de bonheur de Karpov ...

Alors, comme on se dresse dans son lit après un cauchemar, Kaspa-rov bondit de son fauteuil, enfouit la rov bondit de son fantenil, enfouit la
tête dans ses mains, et se rua dans la
petite pièce qui lui était allouée derrière les coulisses de la scène.
Cachait-t-il ses larmes ? Alors.
comme s'il ne voulait pas sortir du
rêve merveilleux qu'il venait de
vivre, Karpov se leva lentement et
arpenta la scène, les larmes plein les
yeux. Larmes de bonhear, larmes de
fierté qu'un vainqueur ne dissimule
pas.
Dans la salle du Théâtre Lope de

Dans la salle du Théâtre Lope de Vega, pieine à craquer, les ovations n'en finissaient pas, qui saluaient la victoire éblouissante de Karpov dans n'en finissaient pas, qui saluaient la victoire éblouissante de Karpov dans la vingt-troisième partie terminée le jeudi 17 décembre. Victoire, on le sait, indispensable pour lui s'il voulait garder une chance de redevenir champion du monde. C'est donc fait, et celui qui reste encore le challenger, aborde en position de force la vingt-quatrième et dernière partie, vendredi. Avec, désormais, un point d'avance (12-11), Karpov n'a plus qu'à assurer la millité tandis que Kasparov est contraint au gain.
C'est, mais inversée, la même

C'est, mais inversée, la même situation que dans le deuxième match de 1985 : Karpov était cham-pion du monde, il était mené 12-11, il devait gagner la dernière partie, il avait les Blancs. Il perdit...

Sombres perspectives pour Kasparov, d'autant qu'il n'a plus de temps de repos pour récupérer après le drame de jeudi. Certes, après l'ajournement, personne ne le voyait gagnant mais on lui accordait des possibilités de faire nulle grace à la esession de la colonne f et au sacrifice possible d'une Tour sur f3 amenant un échec perpétuel. Mais, avant cela, il fallait tenir face à l'asticotage» de Karpov, qui cherchait à faire prévaloir ses deux pions passés liés. Et, Kasparov, ne tint pas. En zeitnot, comme Karpov, il se lança dans le sacrifice précité, oubliant que sa Dame était sur une case noire et, alors qu'il croyait tou-cher au but, il vit arriver - ou ne vit pas, plutôt - le spiendide : 53.Fh6 ! Karpov, tout simplement, allait gagner une pièce. La partie était finie. Mécaniquement, Kasparov continua quatre coups et aban-

### B, de C. Blancs: KARPOV Notes: KASPAROV Vingt-traksième partie Partie anglaise Position à l'ajournes

BLANCS : Rhl, Dd3, Tal et él, Fd2, Po4, d5, 64, g2 et h3. NOIRS: Rg7, D16, T18 et 12, Fc5, Pa7, d4, 65, g6 et 17.

41. Tglenne (154) | 50. Tp6 (26) T1773 (26) | 15 (147) | 51. gxt3 | Txt3 | 42. Tx5 (154) D27 (147) | 52. Ty7+ Rhs | 43. Th1 (157) | 144 (148) | 53. Fh6 | Txt3 | 44. Tx6 (163) T187 (151) | 54. Fxt8 | Txt3+ 45. Tx6 (173) | D28 (171) | 55. Rg2 | Tx5 | 47. Tx6 (194) Rh7 (194) | 57. Fxt5 | 43. Fx1 (194) | 157. Fxt5 | 43. Fx1 (194) | 157. Fxt5 | 43. Ahmat. | 49. Fx2 (202) Fx5 (205) |

Les chiffres entre parenthèses repré-sentent, en minutes, le temps total de réflexion de chaque joueur depuis le début de la partie.

# **JOURNAL OFFICIEL**

Sont publiés an Journal officiel du jeudi 17 décembre 1987 : UN DÉCRET

 № 87-1005 dn 16 décembre 1987 relatif aux missions et à l'organisation des unités participant au Service d'aide médicale urgente appelées SAMU. DES ARRÈTES

■ Du 17 novembre 1987 relatif à la réglementation technique et de sécurité des remontées mécaniques. Du 13 novembre 1987 portant agrément d'un accord modifiant l'accord national interprofessionnel sur l'indemnisation du chômage par-

tiel du 21 février 1968.

# Naissance

- François et Françoise JACQUIN, Matthieu et Suzanne de BRUNHOFF, ont le bonheur d'annoncer la maissance de leur petito-fille, Else.

. Paul et Marianne, le 5 décembre 1987.

82, rue du Chemin-Vort, 75011 Paris.

- M™Gabriel MASSEY, Mar Louis ANDREU, let docteurs Jacques et Bernsdette MASSEY,

sont heureux de faire part du mariage de leur petito-fille et lille Sophie, Scott J. POLJACK, celébré le 27 décembre 1987, à l'université de Berkeley (Californie).

3, piace Albert-i=, 64000 Pan.

- M. François Blanchet, M= François Garkopezo, M. et M= Jean-Didier Blanchet

M. et M= Christian Rigarit et leurs enfants, M. et Mar Joan-Louis Garlopeau et leurs enfants, M. et M= Philippe Cottard

et leurs enfants, ont la douleur de faire part du décès de Mª François BLANCHET, péc Simone de Berghe,

La cérémonie religieuse a été célé-brée le 16 décembre 1987, en l'église Saint-Louis-en-Pile. Le présent avis tient lieu de faire-

- M= Fatilia Boubaker Et son éposot, Leurs filles et fils, ont la douleur de faire part du décès de

M= Hadda BOUBAKER, surveun le jeudi 17 décembre 1987, à 20 le 30, à Barns (Algérie).

- M= Marcelle Braibent

sa mère, Les familles Braibant, Denoyer et Madonict, - Et tous ses amis, ont la douleur de faire part du décès de

M= Française BRAIBANT-RICHARDIÈRE, surveni le 17 décembre 1987, dans sa

quarante-deuxième année en son domi-cile, 46, rue Fontaine, Paris-9. Priez pour elle. La cérémonie religieuse sera célébrés le laudi 21 décembre, à 10 h 30, en l'église de la Szinte-Trimité, 66, ras Saint-Lazare, Paris-9, sa paroisse, où l'on se réunira.

L'inhamation sura lieu un cimetière d'Assières dans la sépulture de famille.

M= le docteur Renée Gibert,
Ses enfants et petits-enfants,
Sa sœur, ses beaux-frères et belles-

Ses neveux et nièces, out le douleur de faire part du décès du

docteur Michel GIRERT. médecia honoraire de l'hôpital Saint-Brice.

Les obsèques religieuses ont en lieu en l'église Saint-Aignan, le jeudi 17 décembre, et l'inhumation dans le caveau de famille, à Auve-Saint-Menchould (Marne), le vendredi

75, rae du Grand-Faubourg.

M. et Mª Edouard Jaupert, M. et M= Claude Jupart, M. et M= Marc Bellet, Marie et Camille.

M. et Man Claude Jampart M. et M= Daniel Chourrout Martin et Juliette, M. Jalien Jaupart,
M. Jalien Jaupart,
M. Isbelle Jaupart,
M. Mario-Louise Devaux,
Les familles Corribons et Fabre,

ont la donleur de faire part da décès de colonel Fernand JAUPART,

commandeur de la Légion d'homeur, commandeur de la Légion d'homeur, croix de guerre 1914-1918 et 1939-1945, chevalier des Palmes académiques,

survenu le 14 décembre 1987, à l'âge de quatre-vingt-quetorze ass. La cérémonie religieuse et l'inhuma-tion ont en lieu dans l'intimité familisée le 17 décembre 1987, à Bayonne.

Le présent avis tient lieu de faire-

Des idées de cadeaux...

7, FILE DE SOLFÉRINO

# - Office JULES

a quitté les siens le 17 décembre 1987, à l'Age de vingt-huit ans. Selon sa volossé, son corps sera inci-

Une cérémonie rellaiouse surs lieu la kudi 21 décembre 1987, à 15 heures, en crématurium des Joncherolles à Villeta-neuse (Seino-Saint-Denis).

M. et M= André Jules, 88, rue Lamartine, 78470 Saint-Rémy-lès-Chevreuse.

- Les familles Lapize de Salée, Veyrone, Babin, Ronyer, one la tristesse de faire part du rappel à Dien, de

Jenn LAPIZE de SALÉE, ingénieur ENSMA de Poitiers,

Rurvens la 16 décembre 1987, dans sa Riceme-deuxième azaée.

La oérémonie roligiouse som oélébrée le samedi 19 décembre, à 14 h 30, en l'église de Coulombiers (Vienne). Cet avis tient lien de faire-part.

La Tombérard, 86600 Coulombie 2, rue Crébillon, 75006 Paris.

- Jean-Jacques Malpot,

son époux, Prançois, Hélène et Pierre,

M. et Man Albert Fockeday, Ses frères, sœurs, beaux-frères, Et mete la famille, ont la douleur de faire part de décès de

Mosique MALPOT, née Fockedey,

La cárémonie religiouse sera célébrée le iundi 21 décembre 1987, à 13 h 45, en l'église Sainte-Marie des Batignolles, 77, place du Docteur-Félin-Lobligous, Paris-17,

Cet avis tient lieu de faire-part. 19, rue Brochant,

75017 Paris. - Ma André Marsat,

non épouse,
M. et M. Philippe Andet,
M. Jean-Luc Marsat,
ses enfants,
M. Michel Andet,

son petit-fils, ont la douleur de faire part de décès du

André MARSAT, ancien élève de l'Ecole polytechnique, officier de la Légion d'honneur,

de l'ordre national du Mérite, croix de guerre 1939-1945, survenn le 9 décembre 1987, dans sa

quatro-vingtième sanée. brées le vendredi 11 décembre 1987, en l'église de Nonac (Charente).

Une messe à son intention sera célé-brée à Paris en la chapelle de l'École militaire, le 20 janvier, à 18 beures.

Cet avis tient lieu de faire-part.

75018 Paris. 51, rue Cardinet, 75017 Paris.

- M= Henriette Taviani, Tous les membres de sa famille es apparentés, ont la douleur de faire part du décès de lear frère et parent

René TAVIANI.

urvens le 16 décembre 1987, à l'âge de rizanto sept ans, à Paris.

La cérémonie religieuse sera osiébrée le mardi 22 décembre, à 13 h 45, en l'église Saint-Lambert de Veugirard, l, place Gerbert, Paris-15.

228 me Lecourbe. 75015 Paris.

- Nous avens la douleur d'annoncer le décès de

Jean-François TOURTET, rédacteur en chef ajdoint à l'Auto-Journal, chargé de tourisme,

survenu lors d'un reportage à Katman-don (Népal), le 12 décembre 1987, Il était âgé de cinquante-neuf aus.

La cérémonie d'inhumation aura lieu en l'église de Macot-La Plague, près d'Aime (Savoie), le samedi 19 décem-bre 1987, à 14 h 30.

Ses nombreux amis, Se familia postront assister à la messe qui sora cliébrée à Paris, le vendredi 8 janvier

Le lien et l'heure seront comme Cet avis tiest lieu de faire-part.

(Le Monde du 18 décembre.)

# Remerciements

- Aline et Frédérique, filles de

Jens BOUVIER,

amis pour leur présence, leur gentillesse et jeurs innombrables lettres.

**CARNET DU MONDE** Tartf de la ligne H.T.

Toutes rubriques . . . . . 69 F Abonnés (avec justificatil) . . . . 60 F Communications diverses . . . . 72 F Insertion minimum 10 lignes (dont 4 lignes de blancs). Les lignes en capi-tales grasses sont facturées sur la

Rens.: 42-47-95-03.

remercient toutes les personnes qui se sont associées à leur chagria lors du décès de

et les prient de trouver ici l'expression

# M. Jules MOATTV

**Anniversaire** 

Jacqueline DUPÉRON.

# - M= Emma Moatty. Ses enfants et petits-cufants,

– Il y a anjourd'hui vingt ans qu'est

# Soutenances de thèses

Université Paris-III, le samedi
 19 décembre, à 8 h 30, salle Bourjac,
 M. Alphonse Leguil : «Structures prédicatives en berbères ».

- Université Paris-I, le samedi 19 décembre, à 9 heures, saile Louis-Liard, M. Abdellah Laouina : « Le Maroc nord-oriental Reliefs modelés et

- Université Paris-I, le samedi 19 décembre, à 14 houres, amphithéaire Turgot, Mª Elisabeth Tuttle : « Disrours puritains et processus révolution-naire en Angleterre au dix-septième siè-cle. Recherches sur les thèmes religieux dans l'idéologie et la politique pendan la crise révolutionnaire de 1647 à 1649 ».

- Université Paris-IV, le lundi 21 décembre, à 14 heures, salle Louis-Liard, M=Ame Berthelot : Figures et fonction de l'écrivain au treizième

Le Monde CADRES

REPRODUCTION INTERDITE

Le Groupe EGOR rappelle aux lecteurs du Monde les postes qu'il leur a proposés

Réf. VM 30/1192 H

Réf. VM 41/2464 A

Réi. VM 45/2461 A

Ret. VM 35/2440 A

Ref. VM 6/142 J

R44, VM 32/1386 AM

# **TELIC**

Nº.1 européen de la communication d'entreprisé

, JEUNE RESPONSABLE DU PERSONNEL H/F

Pour mieux vivre et crèer l'événement ORGANISATEUR

. JURISTE

Holding financies

. FUTUR DIRECTEUR GENERAL

DSM France (S)

, INGENIEUR COMMERCIAL Chimie fine et spécialités

INGENIEUR INFORMATICIEN

à fort potentiel, intégrez une maitrise d'œuvre systèmes dans un contexte international Systèmes de Télécommunications civiles

8, rue de Berri - 75008 PARIS

INGENIEUR COMMERCIAL EXPORT Ref. VM 32/1386 AO

Si vous êtes intéressé par fun de ces postes, nous vous proposons de nous adresser un dossier de candidature sous la rétérence choisie à : **GROUPE EGOR** 

# PARIS BORDEAUX LYON MANTES STRASBOURG TOULOUSE BELGICUE DEUTSCHLAND ESPANA GREAF BRITAIN ITALIA PORTUGAL BRASIL CANADA JAPAN

# boutiques appartements ventes

Val-de-Marne Bel imm. plarre de telle, innemmement améragé, bezu stand., tr cft, 160 m² liv. 52 m². 3 chbris. bureau. 2 bains. 7, RUE PEGUY. Vandred, samed, dimenche de **VINCENNES** 

appartements

Bon imm. celme, living, 2 chbree, entrée, cuie., bre + serv. 77, RUE DU BAC. Samedi, dimenche, 14 h-17 h.

10° arrdt PRIX INTÉRESSANT Me GARE DE L'EST. Imm. ric., bon stand., calme, parking, salon, 2 chbes, semés, cuis-équipée, bre, 85 m² + baic. 11, RUE DES RECOLLETS. Samed-dimanche, 14 h-17 h.

15° arrdt M BIR-HAKEIM

6° arrdt

N.-D.-DES-CHAMPS

neck, semedi, dimenche de 13 h 30 à 16 h 30.

7° arrdt

Mr BAC

imm. p. de taille, tt cft. adj., 3 chbres, entrée, cuis... 2 bns, 2 w.o., 90 m², calma. 20, 80 DE GRENELLE. Semedi, cimanche, 14 h-17 h. 16° arrdt

RUE DE PASSY, Gd et besu studio 40 m², culsine équipés, selle de beine refeite. Tél.: 45-48-68-68. 78-Yvelines SÉLECTION DOLÉAG

PRIX INTÉRESSANT Mr CHATEAU ou R.E.R. Bon imm. csims, 3 p., entrée, cuia, brs, w.c., chif. centr. ind., sol, 24, r. de l'Eglis, Sam., dim., 13 h 30-18 h 30.

achats Rech. URGENT 110 à 140 m² Peria, préfère 5°, 6°, 7°, 14°, 15°, 16°, 4°, 12°, 9°, PAIE CPT. Tél.: 48-73-57-80.

locations meublées demandes

INTERNATIONAL SERVICI rech. pour BANQUES. STÉS MULTINAT, et DIPLOMATES studios, 2, 3, 4, 5 page et plus. Té.: L&L - 42-85-13-05.

maisons individuelles MONTGERON Pavili. ricent 1973, sijour, eston + 3 chbrue, cuis., beins, garage. 8s-sol total sut 1,300 m jardin. A SASIR. 880.000 f. 45-43-88-80.

pavillons PLAISIR, sej. dbie, cuie... 3 ch., s.d.b., piecarde, se-eol, gar., jard. Excitt. 800.000 F. FNR RN 30-45-29-09.

GROUPE IMMOBILIER RECHERCHE NEGOCIATEURITRICE) avec expérience et libre rapidement, statut salarié. Transmetre C.V. + photo récente a/m 8263 LE MONDE PUBLICITÉ 5, nue de Monttessuy. 75007 Paris. Réponse assurés.

POUR VILLAGE DE VACANCES (LA ROCHELLE) souhaitée.
Excellent gestionnaire :
finances, équipements,
personnei...

DIRECTEUR (H./F.)

Envoyer C.V. + lettre manus-crite evec prétentions à : H. GENSBURGER, 182, rue de la Convention, 75015 PARIS.

**DEMANDES** 

D'EMPLOIS

INGÉNIEUR E.N.S.I.C.

Libéré
chligations militaires
cherche premier emplo
en procédés
ou tabrication,
région indifférente.
Alain Ledous.
8, bd Vasco-de-Game
51100 Rains

J.F. 27 and ch. posts stable AIDE COMPTABLE

9 pns sop. comptablisé dients
dont 3 ans s'informatique
CAP d'aide comptable.
Ecrire sous le n° 6 002 M
LE MONDE PUBLICITÉ.
5, rue Monttessuy, PARIS-7°.

J.F. 24 a., anglais, espagnol, hábreu couranta, foance socio-logia, lettrea, matrise commu-nication, rech. premier emploi. Eusfarait tree propositions. Td.: 42-39-59-84.

bureaux

VOTRE SIÈGE SOCIAL Constitutions de sociétés et tous services. 43-55-17-50.

Locations

# **L'IMMOBILIER**

# Ventes

AVENUE PARMENTER (11\*)
BALL A CEDER
Boatique 25 m², 20us commerces, seuf nuisences. Près
de clinique. Prix: 420,000 F.
M\* PETIT:
T41, 15/15 h: 43-38-72-86:
sprès 21 h: 48-04-53-33.

L'AGENDA

Aquarium

Vde squarium eau de mer 350 l, sur pied métallique, prof. 45 cm, long. 1,40 m, ht 70 cm. 3.000 F. 74I.: 48-85-84-76 après 19 h. Bijoux TROS LES BLIGUX ANCIENS

et rares, beguss romentiques

- 20 % ESCOMPTE
ACHAT OR
GSLET - 19, rue d'Arcole
75004 Paris. T. 43-54-00-83
UN PLACEMENT. Fourrures

**FOURRURES** 

Vidéo

POUR LES FÊTES
LA PETITE ACADÉMIE
DE MUSIQUE
PROPOSE LA PREMIÈRE
CASSETTE VIDÉO
DE COURS DE PIANO
POUR ADULTES DÉBUTANTS.
TÊL.: 45-24-63-93. Vacances Tourisme

Loisirs

LA PLAGNE STUDIOS 3 PERSONNES A LOUER DU 24 au 31 JANVIER 1988. Tout confort, pied des pienes, plein sud, Prix: 1,200 F. TGL: 43-31-70-63, apr. 19 h.

SKI DE FOND

3, PLACE SAINTAUGUSTIN

24, RUE DU CHERCHE-MIDI

Nos aboanés, bénéficiant d'une réduction sur les lasertions des « Carnes du Mondo », sont priés de joindre à leur emoi de texte une des dernières bandes pour justifier de cette qualité.

ROCQUENCOURT

dans paro lucuseux, 125 m² + FACE BOIS VINCENNES 40 m² terrasas, sand., 1° ft., sup. décor., dois 8v., 2 ch., tt ctt. + park., park., privé + tarois + pars. 2.585.000 F. 42-33-12-29. MAE RANCOLUR, 43-45-88-53.

Trav. sokoné - Prix sér. Mª Pierro LEBAUD, 15 bis, rue Jules-Ferry. 45400 Fleury-les-Aubrais. Tél. : (16) 38-73-65-47.

AN UE TUNU

MAUT JURA

Yvest et Liliane, in querenzeine,
vous sociellent (12 pers. mass)
dans encienne ferme du XVIIIconfort. rénovée, chirres avec
s. de bns, table d'hôtes, quaine,
et pair méson, amb. sympe,
tanif it compr. : persion compl.
+ vin + thé à 17 h. + monit,
et maz, de sic de 2.080, fi
2.480 F pers./sem. selon pér.
Tél. : (16) 81-38-12-521-

JAPONAIS

30 Le Monde • Samedi 19 décembre 1987 •

# **Economie**

# SOMMAIRE

baisse, la chute des prix des cours du pétrole risque de s'accélérer et d'accentuer les déséguilibres économiques internationaux (lire ci-dessous). ■ L'indice des prix à la consommation pour le hausse se situant entre 0,1 % et entreprise ne fasse les frais d'un (lire page 32).

Gadoneix, directeur général de

■ Alors que le dollar poursuit sa 0,2 %, et les prévisions des entre- accord franco-algérien (lire: ciprises concernant les investisse- dessous). # La SNCF un an ments en 1988 sont optimistes. après : si la base ne cache pas Ces indices confirment un certain une certaine morosité, la hiérardynamisme de l'économie fran- chie de la société nationale a caise (lire ci-contre). ■ M. Pierre retrouvé le moral grâce aux projets de TGV et à la nomination mois de novembre marque une Gaz de France, redoute que son d'un nouveau directeur général

La reprise en main par M. Chirac du dossier sur le contentieux franco-algérien

# Gaz de France souhaite une solution «conforme aux réalités du marché»

laisse penser que je doive changer ma ligne de conduite -, a déclaré, le 17 décembre, M. Pierre Gadonneix, directeur général de Gaz de France. interrogé sur les conséquences de la reprise en main par le premier ministre du contentieux sur le gaz algérien (le Monde du 17 décembre 1. - Nous continuons à faire tous nos efforts pour aboutir à une solution négocice acceptable, conforme aux réalités du marché de l'énergie. conforme aux intérets de nos clients et compatible avec nos contraintes de gestion», a-t-il ajouté, rappelant que l'établissement public - ne peut pas acheter le gaz à un prix qui ne lui permette pas de livrer le gaz à ses clients à un prix compétitif-Cette contrainte est encore plus vraie aujourd'hui qu'hier car si l'Europe devient une réalité, nos clients devront être dans une situation de compétitivité analogue à celle de nos partenaires européens.

Le lundi 14 décembre, M. Chirac avait annoncé qu'il envisageait de parler directement avec le président algérien, M. Chadli Bendjedid, du problème du prix du gaz algérien, dont les négociations sont dans l'impasse depuis plus d'un an et oui empoisonne depuis plusieurs mois les relations entre les deux pays, assurant : - Nous avons la volonté de solder le contentieux par un com-promis acceptable [...]. [Ce pays] souhaite un geste de solidarité et de compréhension dont je ne conteste pas l'opportunité. -

Niant catégoriquement que Gaz de France ait, comme l'en avait accusé la veille la presse algérienne. rompu de manière unilatérale. l'accord gazier conclu entre les deux pays. M. Gadonneix a déclaré : Non seulement nous n'avons pas dénoncé l'accord mais nous l'appliquerons. C'est notre désinition d'un prix commercial. Tout le monde n'a peut-être pas la même compréhen-

# **AFFAIRES**

La privatisation du téléphone chilien

# La France candidate

France câbles et radio, la filiale internationale de la Direc-tion générale des télécommunications (DGT), va répondre aux côtés de l'espagnol Telefonica à l'appel d'offres lancé par le Chili pour la privatisation de 45 % de sa compagnie nationale CTC

Elle sera en concurrence avec une candidature chilienne, Telex de Chile, et celle d'une compa-

C'est la première fois que France cables et radio, agissant pour le compte des P et T, repond à ce type d'offre interna-tionale. Cette décision marque l'ambition stratégique de la DGT. qui, comme les compagnies américaines ou britanniques de télé Ser. tandis que son monopole est 50ciétés privées (par exemple sur le radiotéléphone). Pour répondre à l'appel d'offres chilien, une hol-ding luxembourgeoise. CHFT (Compagnie Hispano-Française de Telécommunication), sera créée par Telefonica (60 %) et la societe française (40 %).

sion. Le directeur de GDF a rappelè que la France avait signé avec l'Algérie entre 1965 et 1982 trois contrats prévoyant la fourniture de 9 milliards de mètres cubes de gaz par an, tous placés sous le régime lévrier 1982. A l'époque, a-t-il dit, • la négociation avait conduit à l'acceptation d'un prix du gaz algérien sensiblement supérieur [...] au coût de nos autres approvisionnements. Il était prévu que l'Etat prendrait en charge une part subs-tantielle de ce surcout (13,5% du

### Intervention politique

Conformément aux accords, GDF demandé en juin 1988 l'ouverture de négociations avec l'Algérie pour fixer une nouvelle formule de prix à partir de janvier 1987. Mais en dépit de vingt-cinq réunions de deux jours chacune, • les négociations n'ont pas abouti à ce jour ». Depuis le 1° janvier de 1987, faute d'accord, < nous sommes dans un régime provisoire -, et Gaz de France - appli-

la loi de nos relations tant qu'un nouvel accord ne sera pas conclu. a ajouté M. Gadonneix, précisant que ce contrat, aux conditions actuelles. • donne un prix d'approvisionnement après transport et trans-formation en ligne avec les autres approvisionnements de la France. Notre attitude est donc conforme aux contrats et ne pénalise pas la SONATRACH algérienne . Une partie du contentieux, a

tions de l'accord de 1982 qui reste

ajouté le directeur de l'établisse-ment public, est liée au fait qu'en 1986, pour résoudre un problème transitoire lié à la disparition des prix officiels du pétrole brut » sur lequel était indexé le contrat de 1982, une » formule provisoire » a été appliquée, qui « a cessé d'être applicable à la fin de 1986 avec le relegar à des prix officiels du brut ». retour à des prix officiels du brut ... ce qui contestent les Algériens. Si nous allons en arbitrage, nous gagnerons sur ce point, assurait-on au sein de l'établissement, tout en précisant qu'aucune décision définitive n'avait été prise sur ce point.

A plus long terme, a noté cepen-dant M. Gadonneix, l'Algérie - doit rester un partenaire important dans France [...] et nous regrettons qu'une solution n'ait pu être trouvée à ce jour ». L'intérêt de l'Algérie, 2t-il expliqué, serait de vendre deux fois plus de gaz en Europe, ce qui scrait possible si le gaz algérien était · au prix du marché ». Gaz de France demande en fait · le même prix que celui consenti par Alger à l'Italie ·, ce qui correspond grosso modo au prix euro-péen accepté par tous les autres fournisseurs de la France. « Tous nos contrats sont actuellement dans un mouchoir de poche », a précisé M. Gadonneix, les différences entre les tarifs payés à la frontière française ne tenant qu'aux délais d'aius tement des prix prévus par les contrats, qui varient, selon les pays, de trois à dix-huit mois.

« On peut s'étonner, a conclu le directeur de GDF, que, s'agissant d'un réajustement normal [d'un contrat], il y ait une intervention politique. L'initiative en revient à la partie algérienne. En septembre, le ministre algérien des affaires étran-gères a demandé explicitement que dossier soit évoqué au niveau politique. »

# La chute des cours du pétrole risque de s'accélérer

(Suite de la première page.)

En 1987, les prix sont restés stables à 17,50 dollars en moyenne, soit un niveau légèrement inférieur au prix officiel moyen de l'OPEP (18 dollars).

Cette chute oblige les pays producteurs à réagir, sous peine de laisser s'enclencher un processus de boule de neige et un véritable effrondement des prix à 12 voire 10 dollars. Au niveau actuel des cours, l'écart avec les tarifs officiels de l'Organisation (plus de 3 dollars par baril) est trop important pour permettre aux pays producteurs d'écouler leur petrole sans tricher. Déjà largement utilisée par certains pays, la pratique des rabais, si elle etend aux principaux producteurs comme l'Arabie saoudité, sera voler en éclats la discipline de l'Organisa tion et aggravera encore la méliance des marchés. Or le royaume saoudien a très clairement fait comprendre qu'il prendra les moyens d'écouler tout son quota de production quels que soient les prix du marché. en concluant si besoin est avec les compagnies de nouveaux arrange-ments. - Toutes les compagnies vont se précipiter pour renégocier leurs contrats. On reviendra à un système d'indexation sur les cours du marché -, assurait, au vu des résultats de la conférence de Vienne. un memore de l'état-major d'une

grande compagnie européenne. Pour éviter un nouvel enchaînement fatal et la répétition de la guerre des prix de 1986, les treize pays producteurs doivent donc absolument réduire très vite leur rythme d'extraction afin de rassurer le marché et de faire remonter les cours. Ce n'est pas chose aisée : les stocks, largement remplis pendant l'été à des prix largement supérieurs aux actuels, désormais - brûlent les doigts - des compagnies qui, sauf sursaut de l'OPEP ou hiver très rigoureux, vont s'en défaire très vite, aggravant les pressions à la baisse.

ser la tendance avant la fin de l'année, les membres de l'OPEP devront se réunir à nouveau pour fixer une nouvelle grille de prix officiels plus conforme au marché et renforcer le plafonnement de leur production. L'accord conclu à Vienne lundi dernier prévoit en effet que, s'il constate un - changement significatif - du marché, le comité des prix, composé des ministres nigérian, vénézuélien, algérien, saoudien et indonésien du pétrole, devra convoquer une conférence extraordinaire. Selon un ministre africain, il a été entendu qu'une baisse des cours de plus de 2 dollars pendant plus de deux semaines serait considérée comme un changement significatif.

Compte tenu des divisions observées au sein de l'Organisation la semaine passée, les chances de voir l'OPEP se ressaisir suffisamment pour redresser les prix à 18 dollars paraissent faibles. Dès lors, deux issues semblent possibles : soit, dans l'hypothèse favorable, une stabilisation des prix du pétrole en 1988 à un niveau inférieur, d'environ 15 dol-lars par baril; soit, au pis, la répétition du contrechoc de 1986 (les prix avaient chuté jusqu'à 7 dollars).

Dans l'incertitude économique mondiale, les conséquences de cette rechute sont difficiles à cerner. Seule certitude, la baisse des prix du pétrole, qu'elle soit modérée ou brutale, aggravera les déséquilibres mondiaux entre, d'une part, les Etats-Unis et le Japon (principal bénéficiaire) et, d'autre part, les pays consommateurs et les Etats producteurs. Il sera encore plus difficile au Japon et à l'Allemagne de réduire, comme on les en presse, leurs excedents commerciaux. Les pays producteurs fortement endettes comme le Nigéria, le Mexique, etc., verront leurs difficultés s'aggraver, et les producteurs - riches . de

dépenses, réduisant d'autant les débouchés des pays occidentaux.

# Désastre au Texas

Sur les Etats-Unis, les effets de la rechute sont ambigus. Une baisse maîtrisée des prix du pétrole améliorerait à très court terme la balance commerciale américaine, faciliterait une diminution des taux d'intérêt et permettrait éventuellement au gonvernement Reagan d'imposer une taxe sur les produits pétroliers indo-lore pour les consommateurs, réduisant ainsi le déficit budgétaire. En revanche, une chute brutale plongerait à nouveau dans le désastre tout le secteur pétrolier et les Etats producteurs comme le Texas ou la Virginie, aggravant le chômage et les risques de récession.

Au niveau mondial, compte tenu des désordres financiers et de la menace de récession actuels, il est donc à craindre que la baisse des prix du brut, pourtant a priori positive pour l'Occident, se révèle un remède pire que le mal. « Nous sommes entrés dans une économie de chaos, qui a entraîné des rup-tures mal maîtrisées. Nous devons trouver une règle du jeu plus stable. Une brusque baisse des prix (du brut) donnerait une illusion d'impulsion économique, mais ses contre-effets seraient désastreux », explique M. François-Xavier Ortoli, président de Total. « Tout ceci déplace des couts, des prix, des flux commerciaux énormes. Ce n'est pas raisonnable. - Vœux pieux? Pour l'heure, la réponse est entre les mains de l'OPEP et du marché, qui n'ont jamais obéi à des motivations rationnelles, les uns trop obsédés par le conslit politique du Moyen-Orient, les autres par les profits à très court terme pour se soncier des intérêts bien compris de la communauté internationale.

VÉRONIQUE MAURUS.

# Malgré le krach

# Une période heureuse pour l'économie française

En cette fin d'année 1987, période heureuse. La croissance a atteint 4% en rythme annuel mestres, un taux que l'on n'avait pas enregistré depuis longtemps. Sur l'ensemble de l'année, le produit national aura augmenté de 2%, ce qui n'est pas si mal et sur à ce que l'on escomp tait il v a quelques mois.

Mais surtout la situation pourrait continuer de s'améliorer, Interrogés par l'INSEE au début de novembre, les chefs d'entreprise de l'industrie ont répondu que leurs investissements evaient augmenté de 6.5 % cette année - soit d'à peu près 3 % à 4% en volume – et qu'en 1988, ils prévoyaient une nouvelle progression de l'ordre de 5 %. expérience montrant que les chefs d'entreprise sous estiment largement en cette période de l'année leurs dépenses d'équipe-ment futures, l'INSEE a estimé à 9% la progression probable en r des investissements en 1988, soit peut-être 6 % ou 7 % en volume. Ce qui sur 1987-1988 donnerait une hausse d'environ 10% en valeur réelle. Pas si mai, même si notre appareil de production est encore loin d'avoir comblé son retard sur les Etats-Unis et le Jacon.

### Le comportement des ménages

Pourquoi ce dynamisme alors que le krach hoursier n'est nes si loin et que le dollar continue de dégringoler, mettant à mai la compétitivité de nombreux produtts européens ? Une réponse à ce mystère est fournie par la monde. Partout - ou presque l'année 1987 se termine bien, voire très bien, avec des taux d'activité élevés. Dans plusieurs pays, la croissance a dépassé 4% en rythme annuel au second semestre : au Canada, au Jépon, en Italie. Dans plusieurs autres, elle a dépassé 3 % pendant la même période : en Grande-Bretagne, en RFA, aux États-Unis. C'est une forte consommation des ménages qui, partout, explique ce « boom ». Pertout on tire sur l'épargne, on s'endette. Et 1988 n'annonce pas de changement majeur de comporte-

En France, les ménages interrogés par l'INSEE entre le 15 octobre et le 5 novembre

donc en piein krach boursier n'ont pas fourni les réponses que l'on pouvait craindre : moins de décenses de consommation, plus d'épargne, pour compenser les pertes en Bourse. Ils ont tranquillement assuré leur préférence pour les dépenses de consommation, notamment leur intention croissante d'acheter des voi-

14,54

18 1 30

per a constant

医骨髓 医肾髓 化

graduate for a

SEPARAL STA

State of the second

THE SECTION SEC. 3.

130 m

William .

Barbott and

PROPERTY OF THE RESIDENCE OF THE RESIDEN

the state of

Carlo Carlos and Con-

.

Transfer and

300.00

78 \*\*\*

See Read the See

4 .

tures neigres. De ce point de vue les prévisions faites par la COFICA - filiale de la Compa-grie bancaire - d'un léger recui des immatriculations, en 1988 (de l'ordre de 2%) après l'explosion de 1987 (+ 10%) semblem tout à fait raisonnables, celles de Peugeot (-, 4 à 5 %) paraissent en revanche trop pessimistes. Les Français sous estiment les

effets du krach boursier? Apparemment non puisqu'ils manifestent clairement leurs intentions d'acheter moins d'actions et d'épargner sous forme d'obligations, d'emorunt d'Etat, de lavrei d'épargne, d'épargne-logement.

En d'autres temps, c'est-àdire si le krach boursier n'avait ter d'une insuffisance de l'éparque des Français. Mais les choses étant ce qu'elles sont, la volonté de maintenir vaille que vaille la consommation est plutôt une bonne chose puisqu'elle nous met à l'abri d'une dépres-

Tout se passe comme si les Français avaient conscience d'un ement de la situation du pays (moins d'inflation et moins de châmage au cours des mois à venir prévoient-ils) et du prix à payer pour cet assainissement : détérioration de leur situation financière, baisse du niveau de

La publication de l'indice des prix de novembre leur donne raison : avec une hausse comprise entre 0,1% et 0,2%, la France entre dans le groupe des pays à inflation faible. Son rythme annuel de hausse revient à 2 %.

Restent le déséquilibre de notre commerce extérieur, nos pertes de parts de marché à l'étranger, la pénétration croiste de produits étrancers... Mais c'est une autre histoire uisque ce sont nos structures de production, l'insuffisance de nos équipements qui sont en cause. Un problème qu'il faudra dix ans pour régler. S'il l'est un

ALAIN VERNHOLES

# La baisse du dollar entraîne celle des marchés boursiers

Le dollar poursuit, vendredi Le dollar poursuit, vendredi 18 décembre, sa dégringolade. Comme à New-York la veille, il a crevé de nouveaux planchers histori-ques à Tokyo vis-à-vis du yen, pas-sant en dessous de 126 yens, malgré des achats de la Banque du Japon. A Francfort, le billet vert était égale-ment en baisse. Les marchés bour-siers, qui semblaient en meilleure forme au début de cette semaine, replongent à leur tour dans la mor-sité. Après la baisse de 50 moiors sité. Après la baisse de 50 points (moins 2,5 %) enregistrée à Wall Street, Tokyo accusait une baisse de 67,9 points. Malgré la faiblesse du dollar, le vendredi matin 18 décembre, le franc se tient bien au sein du

Aux Eints-Unis, ni la révision en hausse de la croissance du PNB au troisième trimestre ni l'annonce, jeudi soir 17 décembre, d'un accord entre les négociateurs de la Cham-bre des représentants et du Sénat pour une augmentation des recettes fiscales de 23 milliards de dollars sur deux ans n'ont contribué à rassurer les opérateurs. Ceux-ci sont beaucoup plus sensibles aux déclara-tions de certeise officiels allemands et japonais, selon lesquels la pour-suite de la baisse du dollar ne devrait pas affecter gravement leurs

économies. Jeudi, ce sont surtout les propos de M. Martin Feldstein. l'ancien président des conseillers économiques de M. Reagan, selon lesquels, dans les deux années à venir, le dollar devrait tomber en dessons de 100 yens, qui ont contri-bué à la rechute du billet vert.

Plusieurs éléments expliqueraient

par ailleurs la reprise de la baisse sur les marchés boursiers. Certains investisseurs prennent leurs béné-fices, d'autres se dégagent pour des raisons liscales de fin d'année. Mais surtout, nombreux seraient ceux qui sarout, nomoreux seratent ceux qui craignent à nouveau une reprise de l'inflation et une augmentation des taux d'intérêt. A ce sujet, les ban-ques centrales ouest allemandes et ques centrales ouest-allemandes et japonaises ont confirmé, jeudi, l'ampleur du dérapage de la masse monétaire en RFA et au Japon. En novembre, la masse monétaire – dans sa définition la plus étroite – augmentait outre-Rhin à un rythme annuel de 8,2 %, alors que la Bundesbank avait retenu pour l'année un plafond de progression de 6 %. Au Japon, la masse monétaire aug-Au Japon, la masse monétaire aug-mentait, fin novembre, à un rythme annuel de 12,4 %, ce qui - ravive les craintes d'une reprise de l'infla-tion, a commenté l'un des reponsables de la Banque du Japon.



# Économie

# **Produit national brut** Révision en hausse

aux Etats-Unis...

Révisent en housse ses statistiques initiales, le département du commerce américain annonce que le croissance, durant le troisième trimestre 1987, a finalement été de 4.3%. Ce chiffre confirme que; à la veille du krach boursier du 19 octo-bre, l'activité économique tournait à plein. L'élément moteur était la consonmetion des particuliers, dont le rythme de croissance annuel était encore de 5,4% en septembre, un dynamisme à l'origine du baut niveau des importations et des déficits commerciaux américains. La hausse des prix per contre s'est relentie au troi-sième trimestre pour revenir à un rythme annuel de 3,5 % contre 4,1 % durant le deuxième. Sur neuf mois, la croissance s'inacrit, toujours en rythme annuel, à 3,7 %.

### ... comme au Japon

L'Agence de planification écono-mique (EPA) a révisé en hausse l'objectif officiel de croissance su minant le 1° avril 1988 pour le fixer à 3,7% (contre 3,5% init L'EPA a également relevé l'objectif de l'expension pour l'exercice suivant à 3,8%, une prévision que le gouver-nement Takeshita devra entériner en conseil ministériel, le 22 décembre. sur la forte activité écohornique durant le période juillet-septembre (une croissance de 2% du PNB soit 8,4% on rythme annuel). Pour l'année budgétaire 1988-1989, l'EPA prévoit une progression de 1,3% des prix à la consommation et une expansion nominale de 4%, fondée sur un fort dynamieme de la demande interne (4,7% en termes réels). L'excédent de la balance des comptes courants devrait enregistrer de ce fait un recul de 10 milliards de dollars pour revenir à 72 milliards de dollars.

# Chômage

# Baisse record en Grande-Bretagne

Le nombre de chômeurs a baissé de soixante-trois mille cinq cents en novembre pour s'inscrire à 2,65 millions en Grande-Bretagne, indique le lions en Grande-Bretsgne, indique le ministère de l'emploi. Cette diventaire de l'emploi. Les fabricants de médicaments ne s'attendaient pas à un miracle. Une fois de plus, ils ont été profundément décus. M. Hubert Louis; président du Syndicat national de l'industrie de l'emploi.

# Accords sur la participation chez Peugeot

# Une compensation à la modération forcée des salaires

tive un peu terne pour longtemps encore : c'est l'effet de l'intéresse ment aux bénéfices que Peageot vient de mettre en place pour ses salariés. Ayant, depuis l'an dernier, retrouvé le chemin des bénéfices, la firme de Sochaux a renoué cette année avec la participation, en signant avec l'enzemble des syndi-cats représentés — à l'exception de la CGT, qui a néanmoine participé activement... aux discussions - deux accords : l'un sur la participation, l'autre sur l'intéressem

Le premier tire la conséquence de la structure du groupe et fixe un nouveau mode de rémunération des sommes allouées. Il élargit les dispositions — un accord de 1969 et une série d'avenants — à l'usine Talbot de Poissy (Yvelines), qui fabrique un quart des véhicules Peugeot, et à plusieurs établissements ou services travaillant à la fois pour Pengeot et Citroen (1). Les sommes attribuées à chaque salarié proportionnelle-ment à sa rémunération, affectées pour cinq ans à un fonds d'investissement, seront rémunérées au tanx de la Caisse nationale d'épargne plus 2,5 points, soit 7 % au total.

Elles peuvent être placées dans le plan d'épargne entreprise », constitué d'actions Peugeot, créé par la firme en septembre : jusqu'ici,

Une éclaireie dans une perspec- plan (2,6 % des ouvriers, 15,1 % des employés, techniciens et agents de maîtrise et 34,7 % des cadres), pour un montant moyen de 2 730 F; mais la direction de Peugeot se défend d'y avoir poussé: la crise boursière a réduit le prix des actions, mais peut évidemment susciter quelques inquistres processes par l'appare inquictudes sur l'avenir.

### L'intéressement n'est pas une prime

Mais, en attendant 1992 et le reaus, en aucacant 1992 et le retour des sommes bloquées, les tra-vailleurs ont souhaité profiter un peu des bons résultats de la firme. En réponse à des demandes syndi-cales, est prévu un intéressement aux bénéfices, les amées où le résul-tat net dépassers 3 % du chiffre d'affaires. Cet intéressement reprécarraires. Cet interessement repre-sentera 2 % du résultat net avec un plancher de 50 millions de francs et un plafond de 150 millions, soit pour chaque salarié, au minimum 500 à 1 500 francs selon son niveau de rémmération. Exonérées de charges sociales comme les sommes de la participation, celles-ci scront en revanche soumises à l'impôt sur le

Le bénéfice prévu pour le groupe PSA devant, selon les estimations les plus courantes, s'élever à quelque 7,5 % des salariés ont souscrit à ce 6 % du chiffre d'affaires en 1987, les

### salariés toucheront donc quelque chose en mai 1988.

Bien que cet intéressement représente par hypothèse 1,40 % de la masse salariale, on se défend chez Peugeot, de vouloir par ce biais modifier le mode de rémunération des travailleurs ou le mode de revalorisation des salaires, « L'intéressement ne se substitue à aucune partie de salaire, affirme M. Roland Vardanega, directeur central du personpel de Peugeot. Il n'est pas non plus une prime; il ne figurera pas sur la feville de paie. »

Cenendant l'intéressement peut constituer une petite compensation à la modération forcée des salaires. «Une politique de modération est inévitable sur le long terme, estime M. Vardanega, en raison de la situation générale de la firme, de son endettement [30 milliards à long terme], de la concurrence : les salaires représentent les deux tiers des dépenses. Mais il peut y avoir de bons moments grâce à l'intéres-sement. » En 1987, il n'y a eu que 1,25% d'augmentation salariale générale pour les ouvriers et les ETAM (0,7% en 1986), 0,97% et 1.83% des masses salariales respectives étant consacrés à des augmentations individuelles.

Si pour les cadres, les augmentations sont entièrement individualisées, Pengeot n'entend pas accroître la part individualisée pour les ETAM et les ouvriers. Augmenta-tions individualisées et ancienneté (qui pour un ouvrier peut représen-ter jusqu'à 17% du salaire) permettent d'assurer une «carrière» aux salariés, explique M. Vardanega : « Dans le système français de rémunérations, il faut assurer une progression de l'ordre de 40% pour un ouvrier (70% pour un profession-nel) et de 70% à 130% pour les ETAM.»

# GUY HERZLICH.

(1) La Société mécanique automo bile du Nord (SMAN), à Valenciennes qui fabrique les boîtes de vitesses, la Société de fonderie et de mécanique de l'Est (SFME) à Longwy, la SODEXA, qui commercialise des véhicules en Afrique, la Société générale d'achat (SOGEDAC) et le GIE-PSA études et

# Des aménagements fiscaux pour les retraités mensualisés

L'hôtel Matignon a annoncé, mer-credi 16 décembre, un régime d'imposition spécifique pour les retraités (6,5 millions) dont les pen-sions ont été « mensualisées » au début de 1987. Souhaitée par les syndicats et les associations de retraités, la modification du mode de paiement des pensions, remplacant des versements trimestriels en fin de mois (entre le 20 et le 24) par des versements mensuels (entre le 8 et le 12) avait amené les retraités nés en février, mai, août et novembre à toucher en 1987 treize men-

ble des impôts ou de tendre imposables certains qui ne l'étaient pas (le Monde du 5 décembre 1986) et de leur faire perdre par la même occasion des avantages sociaux.

Pour éviter cela, on ne . prendra en compte, dans les revenus du retraité que la partie qu'il aurait perçue sans mensualisation. Le sup-plément de pension perçu en 1987 sera rattaché aux revenus imposables de l'année 1988, et ainsi de sualités, et ceux nés en janvier, avril, juillet et octobre, quatorze mensuaités. Cela risquait d'entraîner pour affectée par la mensualisation.

# M. Chirac promet des mesures en faveur des professions libérales

Le crédit d'impôt-formation, annoncé par M. Chirac à Lille la semaine passée, s'appliquera aussi aux professions libérales quelle que soit leur taille, a-t-il déclaré, le 17 décembre, en clôturant la journée des professions libérales organisée au Conseil économique et social, à Paris. Le premier ministre a également indiqué que le régime de retraite supplémentaire par capitali-sation, envisagé par les professions libérales, recevra - une suite favorable et rapide [...] dès lors qu'il est connu comme le complément d'un système obligatoire de la caisse nationale d'assurance-vieillesse ».

M. Chirac, qui avait désigné un nouveau délégué interministériel aux professions libérales, il y a un an, en la personne du bâtonnier Bernard du Granrut, s'est félicité des travaux menés depuis cette date. tées.

« Je suis disposé, lorsque la concertation aura abouti, à soumettre rapidement au vote du Parlement un nouveau statut d'exercice des professions libérales », a-t-il déclaré. Rappelant les mesures prises par son gouvernement en faveur de la médicine libérale, il s'est dit également prêt à faire de même pour les professions juridi-ques, techniques et financières.

Pour bien marquer l'intérêt qu'il porte aux 450 000 personnes exer-cant sous le statut libéral, 2 millions si l'on ajoute les collaborateurs, M. Chirac demandera à chacun de ses ministres de lui faire parvenir, avant le 15 février, - une proposition pour rendre à vos professions des compétences qu'elles ont perdues . Il arrêtera personnellement la liste de celles qui seront accep-

# Le Monde sur minitel **BOURSE:**

Plus que jamais, surveillez votre portefeuille

36.15 TAPEZ LEMONDE

# 1 % de hausse pour les médicaments à Pâques 1988

Les prix des médicaments aug-menterent de 1 % au plus tard le 15 avril 1988. M= Michèle Bar-zach, ministre délégné chargé de la santé et de la famille, l'a annoncé jeudi 17 décembre devant un par-terre d'industriels de la pharmacie réunis à l'hôtel Méridien.

A cette hausse conjoncturelle, s'ajoutera une enveloppe de 500 mil-lions de francs pour les produits for-tement exportés, qui correspondra à une majoration supplémentaire d'environ 1 %. Enfin les petits laboratoires (50 millions de francs de chiffre d'affaires) pourront, comme d'habitude, revaloriser de façon forfaitaire certaines de leurs spécia-lités. Ni la date ni les modalités de ces dernières mesures n'ont été fixtes avec precision.

tent faibles. Les médicaments sont parmi les teres produits industriels dont les prix sont encore encadrés. Aucune hausse conjoncturelle n'a été accordée à l'industrie pharmaceutique depuis le mois d'août 1986 (+ 1 %), alors que l'insuffisance des prix des médicaments français le mailleur marché du mende (20 % ce meilleur marché du monde (30 % en dessous de la moyenne européenne) est notoire. Bien que Mª Barzach réaffirme la nécessité d'aller « vers la liberté des prix des produits pharmaceutiques», les industriels mis à la portion congrue depuis des années craignent d'être incapable de relever le défi thérapeutique de la prochaine décemnie, quand la mise au point, le développement et le lan-cement d'un nouveau médicament coûtent entre 600 millions et 800 millions de francs.

En repoussant à Pâques une hausse qui n'apparaîtra que dans l'indice des prix d'avril 1988 (publié en mai après l'élection présiden-tielle), le ministre passe le «bébé» à

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



# **Dumez Travaux Publics (60%)**

MM Grau et YLLA BADIA (40%)

ont acquis



Société Espagnole de construction et de montages électriques, filiale du groupe Fecsa. l'un des premiers producteurs d'électricité en Espagne.



Cette opération a été dirigée par

**Consejo España s.a.** 

filiale du groupe

Banque Nationale de Paris

Banque Nationale de Paris 🖃

# POUR NOËL, DES CADEAUX RAFFINÉS SIGNÉS ALFRED DUNHILL.



Parfum Dunhill Edition.

ALFRED DUNHILL 15 rue de la Paix, Paris 75002 Tel: 42615758





CLASS.

**建筑**的第三次。

# Économie

# La SNCF un an après la grève

(Suite de la première page.)

La vente des « bijoux de famille », comme les 13 % ou 14 % des actions d'Air Inter et des terrains parisiens a, certes, permis de compenser le man-que à gagner de 2 milliards de francs. Mais le trafic se porte mieux que prévu. Le nombre des usagers du TGV-Sud-Est a progressé de 12 % au deuxième trimestre et de 9 % au troisième. Dans le domaine du fret, 1987 s'achèvera avec un résultat de 49 mil-liards de tonnes-kilomètres, c'est-àdire 500 millions de tonneskilomètres de plus qu'il était prévu. Out joué l'arrêt de la baisse du carburant qui avantageait la route, la bonne tenue du marché des céréales et la reprise du transport des voitures

### Contre Jacques Douffiagues

La divine surprise est venue du TGV. En septembre dernier, raconte Philippe Essig, président de la SNCF, j'ai déclaré devant nos cadres supérieurs que j'annoncerais bientôt le lancement de plusieurs TGV et j'ai bien senti qu'ils n'y croyaient guère. Aussi la maison s'est-elle trouvée en état de grâce lorsque le premier ministre a annoncé, le 9 octobre, que la société nationale était invitée à réaliser le TGV-Nord mettant, en 1992, Londres à 3 beures de Paris via le tunnel sous la Manche, et Bruxelles, à ! h 20. Les bretelles d'interconnextion permettront aux TGV venus de Lyon de filer sur Rennes sans s'arrêter à Paris. Lyon sera contourné à grande vitesse et le TGV vers Stras-bourg sera mis à l'étude.

Ce festival de projets s'accompa-gnait d'une autre bonne nouvelle.

— AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS -

METROLOGIE

Métrologie international et la Compagnie générale de voitures à Paris (CGV), filiale cotée an comptant de l'UAP et des AGF sont en pour parlers pour une prise de participation majoritaire dans la Société SMO bureautique SA par Métrologie inter-

SMO bureautique SA imports et distribue en France différents produits bureauti-ues, notamment les photocopieurs RICOH, les produits AES et les machines offset

Contrairement à ce que souhaitait Jacques Douffiagues, ministre des transports, l'infrastructure du TGV-Nord ne sera pas construite et financée par le secteur privé, mais par la SNCF, qui restera maître d'ouvrage. Celle-ci a convaincu le ministère de l'économie en faisant valoir que le recours au privé alourdirait de 30 % ou 40 % la facture de 12 milliards de on 40 % is facture de 12 immarts de francs et qu'il était déjà bien assez compliqué de s'entendre avec les Belges, les Britanniques et les Alle-mands sans qu'il soit besoin d'ajouter un partenaire. La Rue de Rivoli a été aussi sensible au fait que l'endette-ment accru de la SNCF déboucherait sur un profit. Un temps menacée de dépossession financière et technique, la Société nationale se retrouve, en cette fin d'année, seule responsable de lancer des TGV aux quatre points cardinaux et même outre fron-tière. Une belle revanche.

Pourtant, ce qui a le plus contribué à remonter le moral des cadres cheminots, c'est le changement de direc-teur général. M. Jean Dupuy, qui occupait le poste au moment du conflit social, avait été très meurtri de l'incompréhension de ses troupes et des lachages dont il avait fait les frais de la part du gouvernement. Il décida peu de temps après la reprise du travail de démissionner, mais il ne rendit public son départ qu'au mois de juin. Pendant six mois, la SNCF vécut sans véritable patron et sans perspective claire.

Tout change avec l'arrivée de Phi-lippe Rouvillois, ancien directeur adjoint chargé des finances, comme directeur général. Proposé le 22 juillet à ce poste par le président de la SNCF, cet énarque de cinquante-deux ans est considéré comme un

atont exceptionnel par tous ceux qui le comaissent, directeurs régionaux, syndicalistes ou administrateurs. L'un d'eux va même jusqu'à dire que la nomination de Philippe Rouvillois est « la retombée la plus positive de la grève ».

### Saint Brano et la rigueur

Pourquoi ? Le nouveau directeur, qui vit actuellement un eétat de grâce », apparaît comme porteur des qualités indispensables à la SNCF de 1987. Il est énarque et met fin au règne des polytechniciens
«X ponts» ou «X mines» dont a
beaucoup dénoncé l'hypertrophie
technicienne. Il a été directeur des impôts et connaît les arcanes de la Rue de Rivoli, qui pèse si lourd dans les budgets de la SNCF. Major de la promotion Vauban à l'École nationale d'administration, il connaît très bien le premier ministre sans pour autant être RPR. « J'ai nové avec Jacques Chirac, depuis notre pre-mière années de Sciences-Po une amitié que je ne renie pas, dit-il.
Mais elle n'est pas exclusive de celle
qui me lie à Bernard Stasi ou à
Michel Rocard.

C'est un homme de soi, un catholique pratiquant tout comme Philippe Essig, son président. Celui-ci se sent proche des jésuites et de la spiritua-lité de saint Ignace. Philippe Rouvillois se sent inspiré par saint Bruso, fondateur de l'ordre des chartreux. La rigueur est installée jusque dans le jardin privé de la religion.

Cette rigueur s'accompagne d'une grande ouverture, et les commen-taires qui sont faits à son sujet partaries qui som fans a son sujet par-leut d'un « homme d'écoute », d'un humaniste, de quelqu'un « qui joue cortes sur table ». Les directeurs régionaux s'émerveillent du nouveau climat qui règne dans leur réunion mensuelle: avant l'arrivée de Phi-lippe Rouvillois, ils avaient le droit et le devoir de s'exprimer selon un ordre protocolaire ; depuis le 1 octobre, ils s'expriment quand ils le désirent sur un thème qui a été fixé à l'avance. Pour la première sois, le directeur général a amoncé, à l'avance, les nominations qu'il entendait effectuer au sommet de la hiérarchie.

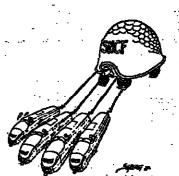
Philippe Rouvillois est conscient des risques que représente la mise à l'heure de la SNCF. « Je ne favorise pas l'approche de cette modernisa-tion par le biais d'une modification du statut ou des structures. Je crois plus au management des hommes. Prenez ces règlements très rigoureux qui corsètent l'activité des roulants. La presse s'était étonnée de ces contraintes auxquelles tiennent tant les conducteurs parce qu'elles les protègent contre ce qu'ils appellent

l'arbitraire des petits chefs. Avant toute réforme, il convient donc de modifier leurs rapports avec leur hiérarchie. Plutôt que de tout boule-verser, faisons mieux fonctionner ce

Le réalisme n'exclut pas des expé-riences, bien au contraire. En janvier, « nous donnerous aux roulants des signes concrets de décentralisation, qui répondent au malaise qu'ils éprouvent, déclare le directeur géné-ral. Il faudra six mois ou un an pour qu'ils se persuadent que ce n'est pas un piège. >

Oui, le mérite sera pris en compte dans le déroulement des carrières, mais en commençant par le haut. Claude Boutté, directeur de la région de Rennes, explique que le directeur général « a passé un contrat d'objectifs avec chacun des vingt-cinq direc-teurs régionaux. Il nous a délégué un budget de fonctionnement qui nous permet de gérer nous-mêmes les dépenses courantes, les factures d'électricité ou les locations de voitures. Nous sommes autonomes pour la première fois ».

Pour alléger le fardean de la dette, Philippe Rouvillois fait étudier le moyen de confier au secteur privé le soin de financer le matériel roulant des TGV, car celui-ci nécessitera plus de 1 milliard de francs d'inves-



tissements par an. . Après tout, dit-il, 61 % de notre parc de wagons de marchandises ne nous appartiement

L'exemple venant toujours d'en haut à la SNCF, le vent de la rénova-tion souffle très fort depuis l'été. Dans bien des services, on s'est livré à des autocritiques. Partont, on tente des expériences en revendiquant le droit à l'erreur - une petite révolu-

### Andaces

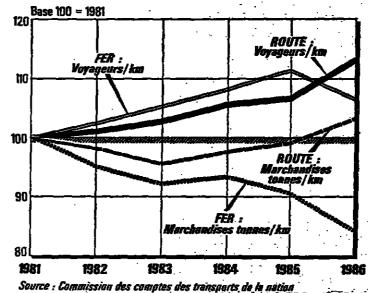
Le dégel se manifeste même à propos des relations humaines, y compris dans les discours. «Nous décentralisons de plus en plus, affirme Pierre Descoutures, directeur général adjoint. La notation et les gratifications exceptionnelles sont déjà confiées oux directeurs de région et d'établissement. Nous avons dit aux directions commer-ciales d'expérimenter un intéresse-ment de leurs vendeurs aux résultats. D'ailleurs, nous étudierons des cheminots aux performances de l'entreprise. Partout, il faut que nous améliorions l'information afin qu'aucune question posée à l'échelon d'exécution ne reste sans réponse. Finie la langue de bois!

La SNCF ressemble, à sa tête, à s'y multiplient dans un certain désordre. Les mots à la mode sont aujourd'hui «dialogue», «manage ment participatif», «client», «mar keting ». Il reste à persuader l'ensembie des cheminots qu'ils sont conviés à apporter leur pierre à cette entreprise de rénovation et qu'ils ne seront os considérés comme les dindons d'une farce productiviste.

ALAIN FAWAS.

La route bat le rail

La forte baisse des cerburants en les transports ferroviaires et avantagé les transports routiers. En matière de voyageurs, la voiture particulière progresse de 4,6 % et les autocars de 1,8 % alors que le fer régresse de 3,2 %. En matière de transports de marchandises, la route reste à la hausse (+ 4,2 %) alors que ses concurrents reculent (- 6,9 % pour la voie d'esu et - 7,5 % pour le fer).

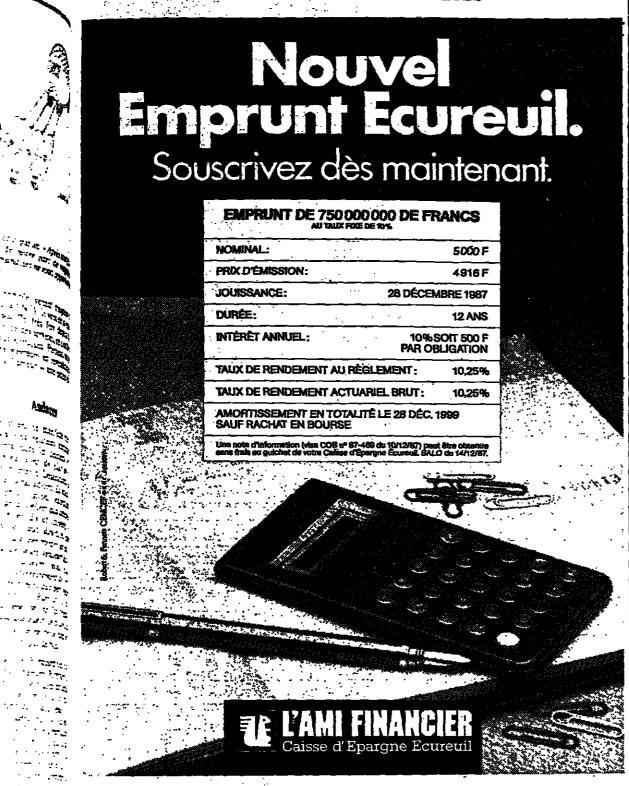


29 OCTOBRE 1987. LE GROUPE CGE FAIT UNE ENTRÉE EN FORCE DANS LA ZONE PACIFIQUE. ALCATEL REMPORTE FACE À LA CONCURRENCE AMÉRICAINE ET JAPONAISE, UN CONTRAT DE CÂBLE SOUS-MARIN À FIBRE OPTIQUE. CE PREMIER TRONÇON D'UNE NOUVELLE LIAISON OUI REPRÉSENTE PLUS DE 50 % DU MARCHÉ MONDIAL POUR CES SYSTÈMES.

**ACTIONNAIRES DE LA CGE,** CE NOUVEAU SUCCÈS DU GROUPE EST AUSSI LE VÔTRE

400 MILLIONS DE FRANCS POUR LA RÉALISATION D'UN TRANSPACIFIQUE EST UN PREMIER PAS DANS UNE ZONE

- AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS



# PLUS QUE JAMAIS A I'HFIJRF

7 ACCÈS PROFESSIONNELS DE O A 130,40 F DE L'HEURE TTC"

En un an, les applications professionnelles ont plus que doublé. Pour accompagner cette croissance, les TELECOM offrent 7 accès télématiques pour l'entreprise. Chaque accès correspond à

une tarification différente adaptée aux besoins des professionnels. 3605 : Numéro Vert Télétel (appel gratuit pour l'utilisateur). 36 13 : Services internes aux entreprises

3614: Services professionnels et pratiques. 3616 et 3617: Services à forte valeur ajoutée et d'informations spécialisées.

3621 : Services de téléinformatique classique (norme ASCII) permettant l'accès à des banques de données nationales et internationales. 11: L'annuaire électronique avec ses catalogues profes-

Pour découvrir la liste des services, tapez 3616 code MGS. Pour avoir plus d'informations sur la création des services. appelez gratuitement notre Numéro Vert: 05.19.40.56.



TELETEL C'EST TAPER FORT EN

# Marchés financiers

### Les nouveaux actionnaires dn Crédit local (ex-CAECL)

La Caisse d'aide à l'équipement des collectivités locales (CAECL) n'est plus. Le Crédit local de France est né. Avec la publication, le jeudi 17 décembre, par le ministère de l'économie, de la liste des treute et un actionnaires » privés », qui se partagent 27,5 % du capital du Cré-dit local, le processus de transormation de l'ancien établissement public en société anonyme s'achève.

L'Etat reste le premier actionnaire de cette nouvelle société. Après avoir cédé 25 % du capital à la Caisse des dépôts et consignations, il en conserve 47,5 %. Le reste du capital (27,5 % des action) a été vendu, lors d'une vente de gré à gré, pour 900 millions de francs. Parmi les acquéreurs sélectionnés, le réseau des caisses d'épargne arrive largement en tête : le Centre nationel des caisses d'épargne et de prévoyance (Cencep) a obtenu 7 % des titres. Se retrouvent ensuite la plupart des investisseurs institution français : assureurs (UAP, GMF, AGF, mutuelles et caisses de retraite), banquiers (Société géné-rale, Crédit lyonnais, Indosuez, etc.) et établissements financiers (Crédit national, etc.).

Il convient de relever la présence des professionnels du bâtiment et des travaux publics, et également celle d'investisseurs étrangers. Les actionnaires étrangers, tous européens, se partagent 6,3 % du capital avec essentiellement des banques spécialisées dans le crédit aux collectivités locales (Crédit communal de Belgique, avec 3,5 %; Nederlandse Waterschapsbank, avec 1 %, et des banques allemandes).

Commentant ces résultats, M. Pierre Richard, le président du directoire du Crédit local, s'est déclaré très satisfait du « succès : rencontré par l'oifre, « ce qui n'était pas évident dans la conjoncture actuelle ». Elle a été légèrement sursouscrite, L'ouverture du capital du Crédit local doit permettre, selon le communiqué de la Rue de Rivoli, de e renforcer son action en faveur du développement local ».

**AVIS FINANCIERS** DES SOCIÉTÉS



Le conseil d'administration de Kay-sersberg, réuni le 14 décembre 1987, sous la présidence de Marcel Kilfiger, a approuvé le principe d'un programme d'investissements de 2,5 milliards de franca, incluant de gros équipements industriels en France (dont la construc-tion d'une puissante machine à tissu onaté) et des prochaines implidans les pays européens voisins.

# Beohin

Béghin-Say a cédé à James River, le 14 décembre 1987, 50 % de sa filiale Kaysersberg SA pour 1,5 milliard de francs.

Il est rappelé que Kaysersberg, grâce à ses activités dans les domaines des papiers sanitaires et domestiques, des emballages en carton et de transformation des matières plastiques réalise un chiffre d'affaires consolidé de 4 milliards de francs et emploie 3 600 per-

Kaysersberg se trouve ainsi associée à l'une des premières sociétés papetières mondiales, ce qui lui permettra d'assu-rer son développement en Europe.

Cette cession aura, bien évidemme un impact positif sur les résultats de Béghin-Say en 1987. Son importance sera commentée lors de la présentation des comptes annuels.

Cette opération constitue, après la filialisation de ses activités papetières, numeron de ses activites papethères, une étape importante dans la restructuration du groupe Béghin-Say, qui marque sa volonté de centrer ses activités principalement sur le secteur agro-industriel, tont en garantissant l'expansion de ses branches papetières grâce à des accords avec de puissants partenniere

# Le Monde **PUBLICITÉ** FINANCIÈRE

Renseignements: 45-55-91-82, poste 4330

# NEW-YORK, 17 das. ↓ Vif reoli

De nouvelles ventes bénéficiaires De nouvelles ventes bénéficiaires se sont produites jendi à Wall Street. Bien absorbées la veille, elles sont parvenues cette fois à peser sur les cours. Après avoir tenté de poursuivre son avance, le marché a été contraint de rebrouser chemin. Monté un instant à 1987,23, l'indice des industrielles s'est finalement établi à 1924,40 (~ 50.07 points). (- 50,07 points).

Le bilan de la journée n's cepen-dant pas été trop déséquilibré. Sur I 984 valeurs traitées, 994 ont baissé, 629 ont monté et 361 n'ont pas varić.

De l'avis général, cette baisse était salutaire après le très bon par-cours à la hausse fait par la Bourse. Autour du Big Board, le sentiment restait excellent. La chute des prix resian excellent. La come des para du pétrole a très largement attémé les craintes inflationnistes soulevées par le repli du dollar. Les protes-sionnels étaient nombreux à estimer que le marché était en bonne posique le marche etait en boute pos-tion pour franchir sans encombre la séance du 18 décembre, qui sera marquée par la triple échéance des contrats à terme (actions, options, indices).

Le volume des transactions est resté modéré avec 191,78 millions de titres échangés, contre

VALEURS	Cours du 16 déc.	Cours du 17 déc.
Alcona	49	48 1/8
Allegis (ex-UAL)	717/8 287/8	70 1/2 28 1/8
Boens	37 1/2	35 1/4
Chase Marchattan Back	20 1/4	20 1/8
De Pors de Nemours	82.5/8 50.7/8	80 3/4 49 1/4
Eestman Kodak Exxon	40 1/8	32 7/8
Ford	77	75 3/4
General Bectric	46 5/8	45
General Motors	623/4	61 59 3/4
LRM	119	115
LT.T	47	445/8
Mobil CR	37 7/8 44 5/8	38 44 1/2
Schlabberger	29 1/B	28 1/2
Taraca	35 3/8	36 7/B
Union Carbida	22 3/8	21 1/8
U.S.X	30 3/8 49 1/8	28 5/8 49 3/8
Xerox Corp.	587/8	B6 1/2

# LONDRES, 17 dec. 1

Consolidation de la hausse

Le mouvement de hausse s'est poursuivi jeudi 17 décembre. L'indice FT a progressé de 17,7 points, à 1 366,6. Le Stock Exchange a bénéficié de l'annonce de la baisse record du chômage en Grande-Bretagne et surtout des nombreuses rumeurs d'OPA. Ainsi, la firme de confiserie britannique Barker and Dobson a lancé une offre d'achat d'une valeur de ontre d'acnat d'une valeur de 2,04 milliards de livres sur Dec Corporation, la troisième chaîne de supermarchés de Grande-Bretagne après Sainsbury et Tesco. Barker, pour cela, aura recours à ses fonds propres, à hantour de 1,25 milliard de livres, et procédera également à ne augmentation de capital.
D'autre part, British Petroleum a
porté sa participation dans Britoll à
24,9 %. Les opérateurs attendaient
alors la contre-attaque d'Arco, qui convoite également cette compagnie pétrolière. Le conglomérat Grand Metropolitan annonçait, quant à lui usse de 24 % de son bén avant impôt pour l'année terminée fin septembre : 456,1 millions de livres, contre 367,7 millions l'année précédente. Les opérateurs antici-paient une OPA sur la société Mar-tel, dont il détient 20 % du capital, afin de contrecarrer l'offensive du canadien Seagram. (Le Monde du 18 décembre. 7

# PARIS, 18 décembre \$

### **Nouvelle** baisse

Pour la dauxième journée consécutive, les cours ont baissé vendredir rue Vivienne. Dans la matinée, le mouvement s'était même accéléré (- 1,97 %) per rapport à la veille.

Urant la séance principele, il allait capendant maintenir une affure constante. A la clôture, l'indicateur. instantané était en repli de 1,32 %. Bref, en quarante-huit heures, le marchá a reperdu près de la moitié de l'avance acquise au cours des quatre précédentes séances.

La dernière liquidation de l'arnée est, il est vrai, désormais très pro-che. Elle aura lleu mardi prochain. Bien des investisseurs ont préféré ne pas attendre le dernier moment pour pas attendre so carrieres internativos ajuster leurs positions, voire prandre les maigres bénéfices réalisés sur les titres récamment achetés au plus bas après la tempête financière.

La nouvelle beisse du dollar ne dit rien qui vaille à personne, et beauten du valle à passeure, à secure coup attendent de voir comment Wall Street va se comporter tout à l'heure à la triple échéance trimestrielle des « futures » (actions, options, indices).

∉ Si New-York craque, Paris est assuré de prendre la semaine pro-chaine una bûche de Noél », disait un spécieliste. « Au lieu de la trêve des confiseurs, ca sera la déconfi-ture tout court », rétorque un gérant

de portefeuille indépendant. D'une façon générale, les « gou rous a sont apparus très abattus, même si l'espoir subsiste encore de voir un peu de hausse d'ici la fin de l'année pour habiller les bilans de fin

d'année. Les « zinzins », pour l'instant, restent l'arme au pied, tandis que les « RG » continuent à patrouiller pour rendre compte. Eurotunnel a continué de creuser son trou. Les actionnaires risquent de payer cher

Le marché obligataire a baissé. Le MATIF a fait de même (1/2 point). Des ajustements aussi, paraît-il, avent les départs aux sports d'hiver. S'il reste de l'argent pour les

# TOKYO, 18 dác. 4

Rechute

Le temps de la reprise n'aura pas duré kongtemps à Tokyo. Vendredi, le marché nippon s'est de nouvean alourdi, et, en clôture, l'indice Nikkel accusait une baisse de 72,86 points, à 22 826,97.

Une fois encore, la baisse du dollar a suscité de très vives craintes dans la communanté financière. Les moins-values latentes des portefeuilles institutionnels, chargés en obligations et en bons du Trésor américains, estimées à 40 milliards de dollars au moins, vont encore augmenter.

ne doillais au moins, vont encure augmenter. Naturellement, le glissement du billet vert a derechel entraîné le repli des valeurs d'exportation ne Sony et Hitachi. ques titres assez spéculatifs comme Tanabe Pharmaceutical, entreprise vendant aux Etats-Unis sur une « base yen », et Nisshin Flour Mil-ling, qui devrait bénéficier du plan gouvernemental de réduction des rois de his out nouversé prix du blé, ont progressé.

VALEURS	Cours du 17 déc.	Cours du 18 déc.
Abd	438 1230	426 1 220
Cagestons	950	941
Fuji Basik Honda Motora	3 100 1 280	3 110 1 300
Matsuthita Bectric Masubishi Heavy	2 140 587	2 120 580
Sony Corp.	4 990 1 850	4 990 1 820

# FAITS ET RÉSULTATS

 Otroën : chiffre d'affaires en hansse de 14 % en 1987. - Citroën (du groupe Peugeot SA), longtemps déficitaire, sera bénéficiaire pour le second exercice consécutif et « en assez nette amélioration sur 1986 » (599 millions de france sur 3,6 milliards pour PSA), a précisé M. Jacques Calvet, président de Citroen. Le chiffre d'affaires sera en progression de 14 % (33,5 milliards de francs en 1986), la production (770 000 véhicules, en hausse de 23 %), et les exportations (427 200, en hausse de 25,7 %), retrouvant les niveaux records des amées 1970. Les immatriculations croîtront de 17,6 % (à 262 000 unités) sur un marché français leimême très dynamique (+ 10%). La marque aux chevrous verra sa part de marché atteindre 12,5 % dans l'Hexagone (contre 11,6 % en 1986) et 3,1 % en Europe hors France (contre 2,9 %).

o Les «gourous» de Wall Street en préretraite. - Les « gourous - de Wall Street prennent du recul. Le célèbre Henry Kanfman a décidé de quitter la firme de courtage Salomon Brothers. Il y avait bâti son immense réputation et lançait de sa tour d'ivoire ses l'ameuses prédictions. M. Kaufman envisage de monter une société de conseils. Un autre « gourou », M. Allen Sinai, chef économiste de Shearson Lehman, pourrait lui aussi se retirer de la scène. Ce serait le résultat de l'OPA lancée par sa firme sur E.F. Hutton

• Un nouveau président pour la Bourse de Hongkong. – La Bourse de Hongkong a un nouveau président, M. Charles Sin, qui remplace M. Ronald Li, très contesté après sa décision de fermer le Stock Exchange entre le 20 et le 23 octobre, en pleine tourmente boursière. M. Sin a été élu par le comité général, composé de vingt et un membres, uniquement des courtiers locaux. Vétéran du métier, M. Sin est connu pour ses aptitudes à la

• Piles Wooder: vote d'un concordat par une assemblée des créanciers. — Les créanciers de la société Les Piles Wonder ont voté les propositions concordataires présentées le 17 décembre, lors d'une assemblée qui s'est tenue au tribunal de commerce de Paris, a indiqué le groupe Tapie, qui détient 51 % de la société. Le passif des Piles Wonder s'élevait à 574 millions de francs. L'assemblée a approuvé à 97 % en nombre de voix (97,8 % en prenant pour base la masse des créances) le remboursement de 55 % du passif en dix ans pour les créanciers chirographaires, au nombre de mille, les cent cinquante créanciers privilégiés étant remboursés à 100 % sur des périodes négociées au cas par cas. Reste maintenant au tribunal de commerce à homologuer ce concordat, une fois écoulés les huit jours francs pendant lesquels les créanciers, qui ont voté contre, penvent manifester leur opposition.

Ta Jeneny

Marian. ...

der Strate of the

ET ST.

- . - · · ·

Section 2

÷

100 K 12

AAR.

# AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

— Lors de sa réunion du 16 décembre 1987, le conseil d'administration de VALEO a constaté que les bons A émis par VALEO lors de l'augmentation de capital de novembre 1986 avaient été souscrits à l'échéance du 30 novembre 1987 pour un montant de 150 millions de francs, soit 30 % des bons concernés. Le capital a été arrêté au 30 novembre 1987, après conversion des obligations convertibles et l'exercice des bons A à 9 644 552 actions.

D'autre part, le conseil convoque le 26 janvier 1988, une assemblée générale extraordinaire pour procéder à une augmentation de capital d'environ 300 millions de francs réservée aux actionnaires principaux.

Cette augmentation de capital réservée aurait pour objet de consolider l'actionnariat de VALEO en permettant aux actionnaires principaux de retrouver les parts respectives qu'ils avaient avant les opérations de fusion VALEO, FEA et SEV et l'exercice des bons A par certains d'entre eux.

A l'issue de cette augmentation de capital, CERUS aurait environ 20 % du nouveau capital et les autres actionnaires français associés détiendraient environ 21 %. La réalisation de ces deux opérations (bons A + augmentation de capital réservée) renforce les fonds propres de VALEO de 450 millions de francs, lui per-mettant de réduire son endettement et poursuivre son programme de développe-

~ Enfin le conseil a décidé de procéder à l'attribution gratuite de 10 967 626 bons de souscription C d'actions VALEO, à compter du 23 décembre 1987.

9 644 552 bons seront attribués directement aux actionnaires existant au 30 novembre 1987, selon arrêté du capital à cette date. Le solde de 1 323 074 bons sera mis en réserve en vue d'une attribution ultérieure aux porteurs d'obligations convertibles et aux porteurs de bons B, dans la mesure où ils auront converti leurs obligations on exercé leur droit de souscription avant l'échéance du 8 juillet 1988 des bons C.

A partir du 1ª janvier 1988 et jusqu'au 8 juillet 1988, 10 bons de souscription C maneront le droit de souscrire à une action VALEO de F 100 nominal au prix de

La souscription complète des bons C procurerait à VALEO 520 millions de francs. Une notice COB sera à la disposition du public à compter du 21 décembre 1987.



Au cours de sa réunion du 20 novembre 1987, le conseil d'administration de la Banque SOFINCO a officiellement constaté la privatisation de la société, entraînée de facto par la privatisation de la Compagnie financière de Suez, qui en détient la totalité du capital depuis le mois d'octobre 1987.

Le conseil d'administration a également décidé de convoquer une assemblée géné-rale mixte (ordinaire et extraordinaire) pour le 29 décembre 1987 en vue, notam-D'autre part, le conseil d'administration a constaté l'évolution satisfais l'entreprise et de l'ensemble de ses filiales.

l'entreprise et de l'ensemble de ses filiales.

Dans ces conditions, le résultat net après impôt et participation de la Banque SOFINCO devrait connaître une augmentation conforme aux prévisions.

Enfin, et en application du protocole signé en 1985, la Compagnie financière de Suez apportera à la Banque SOFINCO 45,5 millions de Iranes en numéraire ; ainsi, le conseil d'administration a-t-il décidé de soumettre à une prochaine assemblée générale une proposition d'augmentation de capital par apports de fonds propres, complétée par une incorporation de réserves portant le nominal de l'action à 150 f.

En conséquence, et sous réserve d'approbation par l'assemblée générale, le capital social de la Banque SOFINCO sera porté de 285 millions de francs à 369,3 millions de francs d'ici au 31 décembre 1987.

# Marchés financiers

# PARIS:

NEW-YORK (Indice Dow Jones) 16 déc. 17 déc. Industrielles ... 1974,41 1924,40

LONDRES (Indice « Financial Times »)

TOKYO

17 déc.

12 dfc.

144 1 (547) 1 (1

<del></del>								
S	Second marché (sélection)							
VALEURS	Cours préc.	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Dergief cours			
A.S.P. S.A. Akin Mesoukian Amunit & Amu	1165 205 10 400 251 50 450 385 683 455 675 621 766 502 385 915 850 286 531 150 850 451 347 247 257 721  105 362 15 72 15 72 16 75 17 72 17 72 18 70 18 70	\$21 0 205 50 400 242 445 351 980 405 685 805 805 805 805 805 805 806 150 150 150 150 150 150 150 150	Meathury, Miniter Mérologie Internat. Mérourvior M.M.BM. Molen Neval-Dalanas, Clivetti-Logabest Oze, Genz.Fiz. Puit Season Peroligae Per Import Presoligae Per Import Presoligae Se-Gobain Entudiop Se-Honori Manigrem S.C.G.P.M. Segra-Malus SE.P. SEGRA Signa SE.P.S. Signa SE.P.S. Signa S.M.T.Googli Socialory Seflous Sestander School Serval Segra TF 1 Union Financ. du Fr. Volume du Franco	\$5 309 10 142 50 450 162 539 239 316 180 316 194 100 560 945 130 180 240 240 255 550 362 375 184 90 478 300	94 306 137 445 172 80 538 219 80 316 160 100 700 920 127 146 70 245 388 683 d 990 952 195 589 384 384 384 180 450			
16F	130 98 95	125  95	LA BOURSE	SUR N	ANTTEL			
ist, Metal Service La Commundo Electro La col firm du stois	156 202 175	161 90 204 174	<b></b>					
Loca Investigaement Locamic	245 199 50 263	245 192 50 271	36-15	LEM	ONDE	_		
Maria immobiliar	258	258	L			i		

# MARCHÉ DES OPTIONS NÉGOCIABLES

	88 Fz	OPT	TONS	D'AC	TAT	OPT	IONS	DE VE	NTE
VALEURS	PRIX	Déc.	Mars	Juin	Sept	Déc.	Mars	Juin	Sept.
SERIC		dernier	dernier	dernier	dernier	dernier	dennier	dernier	decnier
Lafarge Cop	1200	39	150	198	_	44	149	160	-
Paribas	460	6,20	12	29	-	84	85	-	-
Pengeut	1190	1,98	65	138	-	, - ;	188	-	-
Domson-CSF	1188	-	33	-	_	254	-	~	-
Of-Aquitaine .	289	0,01	8	15,6	- 1	46	61	65	-
Mid	1100	24	110	179	-	79	_	- 1	

	M	ATIF	•	<b>-</b>			
Notionnel 10 %. — Cotation en pourcentage du 17 déc. 1987 Nombre de contrats :							
COURS		\$10°					
COOKS	Déc. 87	Mars 88	Jain 88	Sept. 88			
Dernier	99,55 99,45	98,39 98,15	97,55 97,40	97,05 97,25			

# **INDICES**

	. <u> </u>				
CHANGES	BOURSES				
Dollar : 5,5015 F 🛊	PARIS (INSEE, hase 100 : 31 acc. 1986)				
Le dollar s'est légèrement repris vendredi, dans des marchés très calmes. Le billet vert a ainsi	Valens strangeres . 97,2 97,5				
cuté 5,5015 F (contre 5,4990 F la veille). Même l'or a baissé (484 dollars l'once, contre	C° des agents de change (Base 190 : 31 déc. 1981) Indice général 287,8 286,3				

(484 dollars l'once, contre 487,75 dollars), ce en ligison avec FRANCFORT 17 dec. 18 dec. Dollar (cai DM) .. 1,6237 1,62 TOKYO 17 dfc. 18 dfc. Dollar (ca yens) .. 126,55 126,45

MARCHÉ MONÉTAIRE (effets privés) Paris (18 déc.). .... 73/4715/16% New-York (17 déc.). 65/8-611/16%

# Nikkei Davious .... 22899,83 Indice général ... 1844,26 LE MARCHÉ INTERBANÇAIRE DES DEVISES

Mines d'or 328,4 Fonds d'Etat 87,66

	COURS	COURS DU JOUR . UN MOS		NOUS	DEU	X MOIS	SIX MOIS		
	+ bes	+ best	Rep. +	og dåp. –	Rep. +	ou đấp. –	Rep. +	ou đặp. ~	
S EU. Scrae. Year (100)	5,415 4,1988 4,3315	5,4845 4,2843 4,3373	- 34	- 19 + 141	+ 10 - 57 + 273	+ 35 - 21 + 304	+ 150 - 116 + 876	+ 240 + 16 + 968	
Platin FB (196) FS L (1 906)	3,3885 3,0836 16,1533 4,1574 4,5976 10,0668	3,3844 3,4669 16,1737 4,1628 4,6949 18,4778	+ 86 + 161 + 144	+ 132 + 96 + 239 + 171 - 129 + 33	+ 250 + 179 + 354 + 313 - 295 - 188	+ 276 + 198 + 476 + 255 - 249 - 51	+ 792 + 558 + 1282 + 1062 - 737 - 263	+ 872 + 619 + 1744 + 1123 - 628 - 71	

IAUA DES EUROMOMMANES								
E-II Mi R.(190) S. (1 900)	6 3/8 2 3/4 4 3/8 6 1/8 9 1/8	6 5/8 3 4 5/8 6 5/8 8 5/8 11 3/4	3 5/16 4 1/2 6 9/16 3 5/8	4 5/8 615/16 3 7/8	3 5/8 3 3/ 4 9/16 411/	4   3 5/8 3 3/4 16 411/16 413/16 16 613/16 7 3/16 16 3 9/16 311/16		
fease.	8 1/4 7 13/16	8 1/2 8 3/16	[8 5/8	· 8 3/4 i	811/16   813/	16 9 1/16 9 3/16 8 9 1/8 9 3/8		

JUILLET 1987. LE GROUPE CGE RETENU POUR LES **ETUDES DE LA PLUS GRANDE GARE DE FRANCE.** Sogelerg a été choisi pour assister l'atelier D'ARCHITECTURE ET LES SERVICES TECHNIQUES DE LA SNCF DANS LA CONCEPTION DE LA FUTURE GARE MONTPARNASSE DU TGV ATLANTIQUE. 55 000 M2, 59 MILLIONS DE VOYAGEURS PAR AN, CE PROJET REPRÉSENTE UN ENSEMBLE D'OPÉRATIONS estimé à 650 Mf.

**ACTIONNAIRES DE LA CGE,** CE NOUVEAU SUCCÈS DU GROUPE EST AUSSI LE VÔTRE.



# lers

⊇Fa-

Mr. 4.0

最終を含

- 4 - S**ĕ\_**™ 

MATIF

E4 14

INDICES

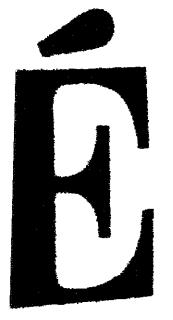
Le Monde • Samedi 19 décembre 1987 35

	Marc	nés finar	nciers	
<b>BOURSE DU 18</b>	DECEMBRI	 E		Cours relevés à 14 h 58
Compensation VALEURS prioris. Premier Dynaire % cours +-	Rè	glement mens	uel	Companistion VALEURS Court Premier Demay % +-
1065   B.A.P. T.P.   1067   1060   1048   -0.08   1050   1050   1048   -0.08   1050   1050   1048   -0.08   1050   1050   1048   -0.08   1050   1050   1048   -0.08   1050   1050   1048   -0.08   1050   1	## 145	Localization   795   750   780   Localization   353   353   350   10   Localization   954   340   955   Localization   954   340   955   Localization   954   340   955   Localization   954   340   955   Localization   955   1485   1515   175   1185   1	%   Companies   VALEURS   Premier churs   Cours   1 88   520   Stroof   506   493   495   495   1 88   520   Stroof   506   493   495   345   336   1 38   480   S.A.T. ★   335   345   339   319   3	101   Buffeleitors.   110   108 50   109 50   -0 045
600 Cold Lyon (CO   550   540   540   - 182   450   Lenny	Somerit   385   383   385     1000		SICAV (sélection)	- 381   148 Zambin Corp   185  182   181   - 242   17   12
VALEURS % % du VALEURS Cours pric.	Demier Cours Cours Demier cours	VALEURS Cours Denier préc. cours	VALEURS Emission Rechet Pale Incl. Ret VALEURS	
Control   Cont		Nearbor	132.04   128   1	10788 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   10789 41   1089 97   1
MARCHÉ OFFICIEL   COURS   COURS   COURS DES BILETS	ET DEVISES préc. 18/12  Or în litis en burre) 88450 85900  Or în (en îngot) 86450 85900  Pitce française (20 fr) 541 639  Pitce française (20 fr) 542  Pitce suivee (20 fr) 568 570  Pitce suivee (20 fr) 568 570  Pitce suivee (20 fr) 567 493  Souvetăi 631 3275  Pitce de 20 dollers 3075 3075  Pitce de 20 dollers 1550 1520  Pitce de 50 pesse 3395 3350  Pitce de 10 dollers 520 520  Or Lendrus 487 75 484 55  Or Zizrish 487 65 483 95	C. Oosid. Forestaline		126   147   128   148

CT DEVISES
Or in (die en bere)
Or in (en lingot)
Pièce languide (20 fr)
Pièce languide (20 fr)
Pièce suime (20 fr)
Pièce suime (20 fr)
Pièce laine (20 fr)
Souvettin
Pièce de 20 deligne
Pièce de 20 deligne
Pièce de 510 deligne
Pièce de 50 passe
Pièce de 50 passe
Or Londres
Or Londres
Or Hengkongi
Argent Londres

Erats-Unio (\$ 1)

ECU
Alleamagne (100 DMS
Belgiape (100 E)
Peya Bas (100 E)
Denessaria (100 E)
Denessaria (100 E)
Grande Sivesagne (E 1)
Suisse (100 Ir.)
Suisse (100 Ir.)
Suisse (100 Ir.)
Suisse (100 Ir.)
Canada (\$ Canada (\$



## **ÉTRANGER**

- 3-4 La relève dans le 5 La situation en Corée du
- M. Mitterrand et la straté qie de dissussion.
- 6 La préparation de l'élection présidentielle aux

### **POLITIQUE**

- 8 Les déclarations de M. Le Pen sur TF 1. 9 Le rapport contesté au sein du RPR. 10 e Le Journal d'un amateur » par Philippe Boucher.
  - DÉBATS
- 2 « Désespoirs et espoirs de la formation », per A. Grosser.

### SOCIÉTÉ

- 13 La fronde des commissaires aux comptes. 15 Le président du conseil d'administration de la
- CFES démissionne.
- 16 Sports : avant la trêve du championnat de football.

### CULTURE

- 21 Lettres : la mort de Marguerite Yourcenar. 22 Le projet d'aménagemen
- du site du pont du Gard. 23 Chefs-d'œuvre en tout genre au Pavillon de Flore. 24 Communication : la crise au Matin de Paris.

### ÉCONOMIE

- 30 La reprise en main par M. Chirac du dossier sur le contentieux gazier francoalgérien.
- 31 Accord sur la participatio chez Peugeot. 33 à 36 Marchés financiers.

# SERVICES

Radio-Télévision .....27

Abonnements Annonces classées . . . . Mots croises ........20

• Flash-back sur l'actua itté. REP ● Le mini-journal: JOUR Consultez votre porte-

MINITEL

feuille. BOURSE Actualité International Culture 3615 Tapaz LEMONDE Commindez vos livres sur la librarie du Monde

# **ÉTATS-UNIS**

# Un diplomate soviétique soupçonné d'espionnage pourrait être expulsé

Les services américains de contreespionnage (FBI) ont arrêté, jeudi 17 décembre, un diplomate de la mission soviétique auprès des Nations unies, puis l'ont relâché en raison de son immunité diplomatique. A Washington, un responsable du département de la justice a indiqué que ce diplomate était soup-conné d'espionnage et que le gouver-nement américain allait vraisemblablement décider de l'expulser.

Ce diplomate a rang de second secrétaire, a précisé le secrétaire général de l'ONU, M. Perez de Cuellar, sans fournir son identité. · Il a, semble-t-il, été surpris en train de mener des activités illégales ., a-t-il dit; dis-sept seconds secrétaires sont enregistrés à la mission soviétique aux Nations unies.

Les Etats-Unis ont souvent accusé l'URSS d'utiliser sa mission à l'ONU pour des activités d'espion-nage. En mars 1986, Washington avait exigé que le nombre de diplomates aux Nations unies, qui était alors de deux cent soixante-treize, soit réduit à cent cinquante d'ici à avril 1988. Moscou avait refusé d'obtempérer, et les Etats-Unis avaient expulsé en septembre 1986 vingt-cinq diplomates soviétiques en poste à l'ONU, soupçonnés d'espionnage. Depuis lors le nombre de ates de la mission soviétique a été réduit à cent soixante-treize.

• Echange d'espions entre les deux Allemagnes. - Trois espions est-allemands emprisonnés en RFA ont été échangés le jeudi 17 décem-bre au poste-frontière de Herleshausen (appelé Wartha en RDA) contre des Allemands de l'Ouest incarcérés en RDA pour espionnage, a annoncé à Bonn le porte-parole du gouvernement fédéral, M. Friedhelm Ost.

### Visite d'un haut fonctionnaire soviétique au Vatican

Un haut sonctionnaire du minis-tère soviétique des affaires étrangéres, M. Oleg Grinievski, est arrivé a Rome, le jeudi 17 décembre, pour informer le gouvernement italien et le Vatican des résultats du sommet Reagan-Gorbatchev. L'envoyé du Kremlin a eu des entretiens avec le M. Francesco Cossiga, et des res- du cœur. ponsables de la diplomatie italienne.

Au Vatican, M. Grinievski devait rencontrer, le vendredi 18 décembre, le cardinal Agostino Casaroli, secrétaire d'Etat. Cette visite relance les spéculations sur un éventuel voyage de Jean-Paul II en URSS ou de M. Gorbatchev en Italie en 1988. Ce n'est pas la première fois qu'un émissaire soviétique se rend au Saint-Siège pour discuter des affaires politiques internatio-nales, mais les consultations ne se sont jamais déroulées à un - niveau diplomatique - aussi élevé, indiquet-on de source religieuse.

M. Grinievski, ambassadeur, avait dirigé la délégation soviétique ( caux internationaux (...) n'avaient à la conférence de Stockholm sur le désarmement en Europe, de 1981 à

# CHEZ **RODIN ECHARPES** 100% lambswool de Grande-Bretagne pure laine 170 × 30 cm 170F

36, Champs-Élysées

PARIS

# L'attitude des socialistes envers M. Stasi

# M. Rocard soutient M. Jospin

Le vote du bureau exécutif du PS, le mercredi 16 décembre, favorable à un vote contre le budget présenté par M. Bernard Stasi (CDS) pour la région Champagne-Ardenne, continue de provoquer des remons au sein de ce parti. Anti-lepéniste notoire, M. Stasi ne dispose que d'une majorité relative et, mathématiquement, ne peut pas faire adopter son budget si les comm les socialistes et le Front national votent contre.

M. Lionel Jospin, premier secrétaire du PS, qui a été mis en minorité au cours de la réunion du bureau exécutif (il proposait la nouparticipation au vote en Champagne-Ardenne), a

été souteur nar M. Rocard. « C'est une politique de droite que de chercher tranquillement la com-plicité de Le Pen pour faire tomber ceux qui n'ont qu'une majorité relative », a déclaré le député des Yvelines.

En Champagne-Ardenne, le trouble grandit parmi les élus socialistes régionaux. Le président du groupe socialiste de l'assemblée régionale affirme que ses amis et lui gardent leur « autom mie d'appréciation ». M. Michel Cartelet, député socialiste de l'Aube, déclare pour sa part : « Entre Le Peu et Bernard Stasi, je choisis la tolérance et l'ouverture contre l'exclusion et le racisme. »

# A Reims : le trouble

REIMS

de notre correspondant

En exprimant un avis défavorable au vote du budget que présentera M. Bernard Stasi au conseil régional de Champagne-Ardenne, le lundi 21 décembre, le bureau exécutif du Parti socialiste a accru l'embarras des élus socialistes (le Monde du 18 décembre). Ceux-ci sont en effet partagés entre trois attitudes qui, généralement, dépassent les clivages de courants : l'abstention, le refus de participation au scrutin, le vote

La position des instances natio-nales place le groupe socialiste, le plus important de l'assemblée régio-nale, devant un choix désagréable : ou bien il rejette le budget, et il s'expose à paraître « aux ordres de Paris - ; ou bien il s'abstient ou refuse de participer au scrutin, et il la direction du PS.

# M. Mitterrand soutient Les restaurants du cœur

Le président de la République a reçu, vendredi 18 décembre, à l'Elysée les responsables de l'association Les restaurants du cœur fondée par Coluche. Ceux-ci ont indiqué que M. Mitterrand apportait son - soutien total - à leur œuvre, souhaitait qu'une loi soit adoptée instaurant un minimum social pour les plus deshérités - et a annoncé qu'il interviendrait auprès de M. Jacques Delors pour que la CEE accorde comme en 1987, des dons en produits alimentaires.

Plusieurs artistes et chanteurs faisalent partie de la délégation, dont Robert Hossein, qui a invité M. Mitterrand à une représentation de l'Affaire du courrier de Lyon qui président de la République, sera donnée au profit des Restaurant

> Volture piégée à Beyrouth : deux morts. — Deux fillettes ont été tuées et cinq personnes blessées jeudi 17 décembre, par l'explosion d'une voiture piègée dans la bantieue sud de Beyrouth. L'explosion s'est produite au moment où une camionnette passait devant une caseme de l'armée libanaise dans le quartier de Bouri-Baraineh, où dominent le Mouvement chite Amal et le parti proiranien du Hezbollah. – (AFP.)

● CYCLISME : la FFC « bianchit » Jeannie Longo. - Estimant que « les règles et les délais de procédure fixés par les règlements médipas été respectés en la circons-tance », le bureau fédéral de la Fédération française de cyclisme a classe sans suite, vendredi 16 décembre, le dossier de Jeannie Longo, qui avait subi un contrôle anti-dopage positif léphédrine), à la suite de son record du monde des 3 kilomètres à Colorado-Springs, en septembre dernier. Jeannie Longo avait déclaré avoir utilisé un traitement de phytothérapie (le Monde du 14 novembre), pour calmer des douleurs aux

3 La vente des Annales d'histoire révisionniste de nouveau autorisée. - Le tribunal de Paris a ordonné, le mercredi 16 décembre, la mainlevée de la mesure d'interdiction de vente dans les heux publics prise le 25 mai dernier et visant le revue Annales d'histoire révisionniste dont le premier numéro reprenait notamment des thèses niant l'existence de chambres à gaz dans les camps de concentration nazis. Le tribunal a estimé que les circonstances particulières - ouverture du procès de Klaus Barbie - qui avaient amené le juge des référes à prendre cette mesure d'interdiction n'existaient plus aujourd'hur.

Le numéro du « Monde » daté 18 décembre 1987 a été tiré à 509 496 exemplaires

La décision prise à Paris ne plaît pas aux socialistes de Champagne-Ardenne. M. Jean-Claude Fontalirand, leur président, remarque qu'elle « ne constitue pas un mandat impératif ou une contrainte ».

Nous considérons, dit-il, que nous conservons notre autonomie d'appréciation. » Un élu de l'Aube, M. Jean Weinling, affirme que ses amis apporteront « la preuve de leur autonomie ». Tel autre, de la Marne, juge « toutes les pressions insupportables » et pense que l'on transforme les socialistes de cette

égion en « otages ». Le débat ne sera tranché que quelques minutes avant la séance décisive du lundi 21 décembre. Aucune des trois hypothèses de départ n'est exclue. Un vote négatif provoquerait le rejet du budget. Le chef de l'exécutif de Champagne-Ardenne s'appuie sur une majorité relative, puisque les voix cumulées du RPR et de l'UDF (23) ne l'emporteraient pas sur une alliance de circonstance des oppositions de

Mª Ghislaine Toutain, député, se livrent à une campagne anti-Stasi.

# A Echirolles (Isère)

# Les « rénovateurs » constituent un groupe charnière au sein du conseil municipal

Les représentants du PCF constitué d'un minimum de cinq création d'un - groupe rénovateur et démocrate - à la municipalité d'Echirolies dont il est adjoint au

Selon le règlement de ce conseil municipal, le nouveau groupe sera

# M. Carlo Rubia

Le conseil du CERN (Labora-

ministerie de la rotatum et us la succession, des le 1« janvier prochain, du professeur Wolfgang Kummer. — (AFP.)

# M. PHILIPPE MESTRE

RTL-le Monde»

M. Philippe Mestre, député
UDF de Vendée, directeur de la
campagne électorale de M. Raymond Barre, sera l'invité de l'émission hebdomadaire « Le grand jury
RTL-le Monde » dimanche
20 décembre, de 18 h 15 à 19 h 30. M. Mestre, vice-président de l'Assemblée autionnie, représentant des adhérents directs an incention de l'UDF, ancien directour de cabinet de M. Burre à l'hôtel Matignon, répondra aux questions d'André Passeron et de Thierry Bréblet, du Monde, et de Dominique Pesnequin et de Paul Joly, de RTL, le débat étaut dirigé nur Olivier Mazeroile.

CDEFGH

ganche (4 PC et 15 PS) et d'extrême droite (5 FN). En raison de la personnalité de M. Stasi, l'hostilité du Front national ne fait pas l'ombre d'un doute. Les socialistes, qui ne voient pas en M. Stasi (UDF-CDS) un représen-

tant classique de la droite et qui lui reconnaissent des vertus de démo-crate, sont tentés d'admettre que le budget n'offre pas de prises ou d'angles d'attaque. Ainsi, la fiscalité directe, qui avait effectué un bond de 60 % en 1987, a été contenue cette fois à moins de 1 %. Il reste qu'ils sont parfois poussés par la base. La commission exécutive de la Marne, par exemple, s'est prononcée M. Chevenement, autour de

DIDIER LOUIS.

personnes. Outre M. Arvin-Bérod, on y touve M. Germaine Petit, conseiller communiste et secrétaire

de la cellule des enseignants d'Echi-

rolles, M= Annick Evezard, conseil-ler démissionnaire du PCF, ainsi que

M. Guy Sisti et M. Antoine Alberto,

un artisan plombier, indépendant apparenté au groupe communiste.

veau groupe « dans la majorité

municipale - d'union de la gauche

et réclame « le pluralisme » pour la gestion de la ville, il n'en demeure

pas moins que cette situation crée

une nouvelle donne. Privé de cino

convoqué vendredi pour prononcer, en leur absence, l'exclusion des

contestataires ne peut plus détenir, seul, la majorité absolue. Le « ciub

des cinq » constitue ainsi un mini-

Pour la première fois dans un

conseil municipal dirigé par le PCF,

les « rénovateurs » mettent les

anciens « camarades » devant une

alternative douloureuse : ou bien

s'allier aux socialistes, ou bien s'allier aux amis de M. Juquin pour avoir la majorité. Menacé implicite-

ment de se voir retirer sa délégation d'adjoint, M. Arvin-Bérod, qui fait

l'objet, selon son entourage, d'un

travail de sape de l'appareil commu-niste auprès des fonctionnaires

municipaux, semble attendre les

décisions du maire, M. Gilbert

O. B.

Bicssy, avec sérénité.

groupe charnière.

conseillers, le groupe commun

Si M. Arvin-Bérod situe ce non-

n'auront plus, désormais, la majorité absolue au conseil municipal d'Echirolles dans la banlieue de Grenoble (Isère) qui est composé, depuis 1983, de trente-trois élus de gauche (24 PC et apparentés, 9 PS) et six conseillers de droite. M. Alain Arvin-Bérod, conseiller général communiste récemment exclu de son groupe et de son parti – il soutient M. Pierre Juquin, - devait annoa-cer, le vendredi 18 décembre, la

# directeur du CERN

Le conseil du CERN (Laboratoire européen pour la physique des
particules) a nommé, vendredi
18 décembre, M. Carlo Rubia, physicien italien et prix Nobel de physique 1984, directeur général de cet
organisme. Il entrera en fonctions
dans un an, le 1<sup>st</sup> janvier 1989, pour
une période de cinq ans. Il succède à
un Allemand de l'Ouest, le professeur Herwig Schopper.

Le conseil a, d'autre part, élu à sa

Le conseil a, d'autre part, élu à sa présidence M. Joseph Rembser, du ministère de la recherche et de la

invité du «Grand Jury

# \_Sur le vif—

# Saltimbanques

lis ne manquent pas d'air, nos politiciens. Vous les auriez entendus justifier hier, sur Europe 1, leur participation empressée à n'importe quel jeu, quel show télévisé, rien que pour montrer leur gueule à l'écran, c'était d'un grotesque echevé. Moi, j'en avais honte pour eux. Vous vous rappelez, le mois der-nier, cet article à la « une » du Monde intitulé : «Les claquettes de la politique > ? Tout y passait, les tours de manège des époux Mermaz ou Descamps, les pitreries d'Hervé de Charette à « L'académie des neut ». Et Juppé at Lang, invités par Guy Lox à courir dans un sac ou à sauter dans une bassine pleine

Paraît qu'ils se précipitent, nos ministres, ils téléphonent, ils intriguent, ils piétinent pendent des semaines sur d'inte listes d'attente dans l'espoir de coudoyer un jour dans la cabine de maquillage une Annie Cordy ou un Pierre Dons. Ils peuvent pas nier! Les animateurs de ces sions grand public étaient là pour nous le raconter. On s'est

étorné, quand même : pourquoi faut-il absolument du un membre du gouvernement se berbouille rimmel et vienne feire la mariole à l'antenne. Jusqu'où faut-il tomber pour monter dans les Quoi? Comment? C'est très

chic de leur part, au contraire,

22.22.7

-1.10°

4.5

25"

Patricks

t :: . .

**∮**zmade na

<del>~</del> ,- ,- ,- ,-

FFE 12-13-15-15

and Laborate transport

PMではおよう

10.0

TOTAL COST ALLS

AL- 127-12

promise and a dear

Same of

المدرد مع المستواعي مدرد

212.14

A ...

Contract of the contract of th

-

\* 19 St. 5

56.7 TO 1

Bright Street Street

A Section of the Service Comments

76.

A Section 1

Secretary of the secret

Ben Table on Solve

State State --- As

the see see

And the state of t

ed: FR

ويتخافق هدا

THE PERSON NAMED IN

te totage

de M. Barn

a Whiche so

- ... ...

No. of the second

مبهجانا

Carrier Street

très sympa de condescendre à quitter leurs palais lambriss de prouver ainsi aux populations médusées qu'ils ne sont pas d'essence divine, mais des êtres de chair et de sang comme vous ou moi. Quais, mais pas comme Chirac, Barre ou Mitterrand, leur a-t-on fait remarqué. Eux ne s'absisseraient pas à... Ça, ça leur a pas plu l Vexés comme des poux, ils étaient, et obligés de se cramponner à un prétendu exemple venu des Etats-Unis. Une de mes consceurs, une América leur a ri au nez. Jamais vous ne verrez la-has un serviteur de l'Etat confondre la roue de la fortune avec celle de la renommée.

CLAUDE SARRAUTE.

# Poulain et Banania vendues à Cadburry et Corn Product

alimentaire Midial, M. Philippe Midy, a communiqué, le vendredi 18 décembre, les noms des repreneurs de ses filiales chocolat Poulain et Nutrial (Banania, Benco). dont la mise en vente avait été annoncée en septembre dermer. Poulain sera cédé au Britannique Cadburry Schweppes pour un montant de 950 millions de francs, soit quinze fois son résultat net estimé pour 1987. Troisième chocolatier mondial derrière Nestlé et Jacob Suchard, Cadburry était jusqu'ici absent d'Europe continentale. Poulain devrait lui servir de point de départ pour développer une stratégie européenae.

Quant à Nutrial, il passera sous la bannière de la Société des produits du mais, filiale du groupe américain Corn Product Corporation, pour un montant de 650 millions de france; soit dix-neuf fois le résultat net de 1987 (hors activités céréales). M. Midy a précisé que la procédure suivie n'avait pas été à proprement parler une

Le PDG du groupe agro- vente aux enchères. Une fois prise la décision de céder ces deux filiales, suite à l'échec de leur expansion hors des frontières de l'Hexagone, Midial a constitué cinquante dossiers destinés à cinquante sociétés pouvant être intéressées par la reprise. Quinze ont répondu. Huit ont été sélectionnées avant le tour final. On avait parlé de Nestlé, de Jacob et de Rowntree. Tous les pronostics out finalement été déionés.

# **Uù trouver** le Glenturret?

Pure single Highland Malt 12 years old scotch whisky usqu'ici on ne pouvait se le procurer qu'à la distillerie (la plus ancienne d'Ecosse, fondée en 1775). Aujourd hui on peut le découvrir chez que que rares spécialistes, passionnés de vieux whiskies, par exemple:

Hédiard, 21, place de la Madeleine, Paris &

\_ A consommer avec modération \_\_\_ Soldes -50% & Plus COLLECTIONS HIVER : ESCADA, COVERI, MAX MARA... Ouvert tous les jours de 10 h à 18 h 4, RUE MARBEUF (1" ETAGE) PARIS 8

GRANDES MARQUES HOMMES ET FEMMES lupes ...... 300 F Postolons .... 200 F ...... 400 F Vestes ..... 500 F Tailleurs ..... 900 E Costumes ..... 900 F -Ouvert tous les jours de 10 à à 16 b, Dimanche inclus. des 10 sa, fre saint honoré (1" etage) paris 8"

POUR UN JOYEUX NOEL CHEZ INTERNATIONAL COMPUTER.

Un Macintosh SE 20 M.o. et une imprimante Image Writer LQ: 28720 F HT La micro sans frontières ■ 26. rue du Renard Paris 4" ■ 42,72.26.26 34062 FTTC (offre valable jusqu'au 31/12) ■ 64, av. du Prado Marseille 64 ■ 91,37,25,93

